



LEAF 2015

MODE D'EMPLOI DU SYSTÈME DE NAVIGATION



Zero Emission

Pour votre sécurité, lisez attentivement ce manuel
et gardez-le dans le véhicule.

COORDONNÉES DU CENTRE D'ASSISTANCE DU SYSTÈME DE NAVIGATION NISSAN

Pour toute demande d'assistance ou de renseignements à propos du système de navigation NISSAN, ou pour acheter une carte mise à jour, contactez le CENTRE D'ASSISTANCE DU SYSTÈME DE NAVIGATION NISSAN au :

- ADRESSE : P.O. Box 1588, Orem, UT 84059-992
- SITE WEB : www.NissanNavigation.com ou www.nissan.ca
- TÉLÉPHONE : 1-888-661-9995
- HEURES : De 06h00 à 17h00 (heure du Pacifique)

SERVICE CONSOMMATEURS NISSAN

Pour de l'aide ou demandes de renseignements sur la garantie NISSAN, un service ou des questions générales, contactez le service consommateurs NISSAN au :

Pour les clients des États-Unis
Nissan North America, Inc.
Consumer Affairs Department
P.O. Box 685003

Franklin, TN 37068-5003

1-877-NOGASEV

1-877-664-2738

Pour les clients du Canada

Nissan Canada Inc.

5290 Orbitor Drive

Mississauga, Ontario L4W 4Z5

1-877-NOGASEV

1-877-664-2738

AVANT-PROPOS

Merci d'avoir acheté un véhicule NISSAN.

Ce manuel d'utilisateur n'est que pour le système de navigation. Ce manuel contient des instructions de fonctionnement pour le système de navigation NISSAN fourni avec votre véhicule NISSAN.

Veillez lire soigneusement ce manuel pour vous assurer d'utiliser le système de navigation en toute sécurité.

- En raison de changements de spécifications possibles et des équipements en option, des sections de ce manuel peuvent ne pas s'appliquer à votre véhicule.
- Toutes les informations, spécifications et illustrations de ce manuel sont celles en vigueur au moment de l'impression. Nissan se réserve le droit de modifier les spécifications ou la conception, à tout moment sans préavis.
- Ne pas enlever ce manuel du véhicule lors de la vente de ce dernier. Le prochain utilisateur de ce système de navigation peut avoir besoin du manuel.

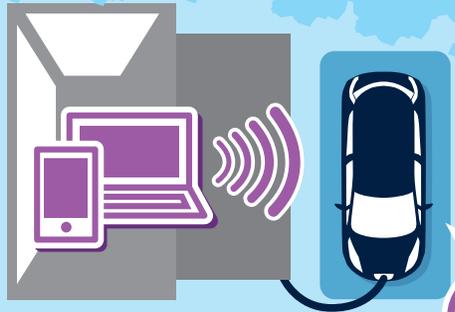


Zero Emission

LEAF

Profitez au maximum de
votre **système de navigation** !

Bienvenue dans le monde de la LEAF.
Cet index graphique vous présente des méthodes utiles
pour rendre la conduite de votre LEAF
chaque jour plus agréable !



Rendez votre conduite plus agréable avec le service CARWINGS^{MC}

En vous connectant au centre de données NISSAN CARWINGS^{MC}, vous pouvez utiliser votre ordinateur ou smartphone ayant accès à internet pour régler le temps de démarrage de chargement de batterie ou pour le fonctionnement de la climatisation, et également recevoir des avertissements par e-mail vous informant du statut de charge de la batterie et si le connecteur de charge est branché ou pas.*

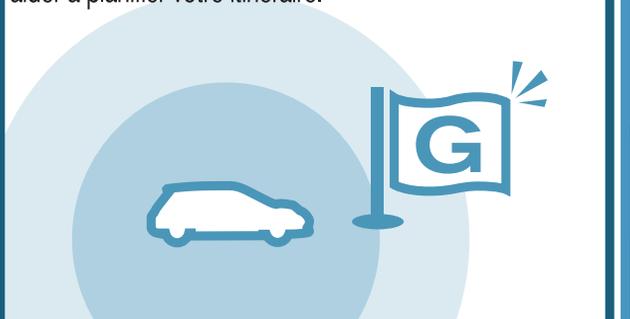
CARWINGS^{MC}

P. 5-1



Vérifiez la distance parcourable et réglez votre destination

Vous pouvez facilement vérifier sur la carte à peu près jusqu'où vous pouvez conduire avec le niveau de charge de batterie actuel. Utilisez cette information pour vous aider à planifier votre itinéraire.



AFFICHAGE DE LA DISTANCE PARCOURABLE ESTIMÉE P. 2-4

RÉGLAGE DE LA DESTINATION

P. 3-17

* Nécessite un abonnement actif à CARWINGS^{MC}, et le véhicule doit se trouver dans une zone de couverture de réseau téléphonique.



Évitez les embouteillages !

En déterminant quelles routes sont encombrées à l'avance, vous pouvez éviter un embouteillage imprévu. Il est nécessaire de vous enregistrer chez Sirius XM^{MD} Radio, Inc. pour recevoir des informations XM^{MD} NavTraffic.

VISUALISATION DES INFORMATIONS DE CIRCULATION DISPONIBLES

P. 6-6

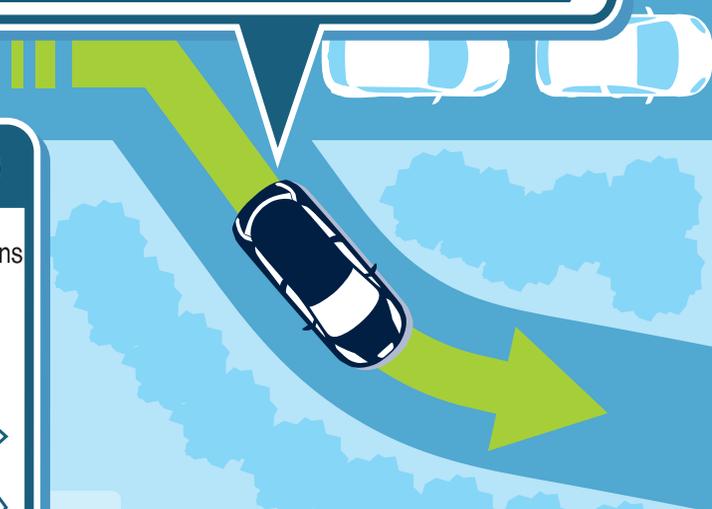
Des fonctions utiles pour une conduite agréable !

Écoutez votre iPod sur le système audio ou passez un appel téléphonique mains libres avec un téléphone cellulaire compatible Bluetooth^{MD} (Reportez-vous à la liste des téléphones compatibles Bluetooth^{MD} fournie par NISSAN.)



SYSTÈME AUDIO P. 4-1

SYSTÈME TÉLÉPHONIQUE
MAINS LIBRES Bluetooth^{MD} P. 7-1



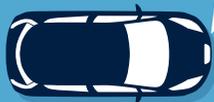
EV

Support et assistance de chargement

Si le système détermine que le véhicule ne pourra pas atteindre la destination sélectionnée avec le niveau de charge de batterie actuel, il vous suggérera un détour vers un poste de chargement. De plus, si le niveau de charge restant est bas ou si il y a un dysfonctionnement de la batterie Li-ion, un message sera affiché sur l'écran de navigation lorsque le témoin d'avertissement de chargement faible de la batterie  du compteur s'allume.*

INFORMATIONS SUR LA BATTERIE ET L'ÉNERGIE

P. 2-18



EV

Support et informations sur les installations de chargement

Vous pouvez afficher des icônes pour les stations de chargement sur la carte ainsi que des informations détaillées pour chaque poste. Vous pouvez également mettre à jour les informations de station de chargement.*

AFFICHAGE DES ICÔNES DE STATION DE CHARGEMENT SUR LA CARTE

P. 2-6

VISUALISATION DES INFORMATIONS RELATIVES AUX STATIONS DE CHARGEMENT

P. 6-5

MISE À JOUR DES INFORMATIONS DE STATIONS DE CHARGEMENT

P. 2-8

* Nécessite un abonnement actif à CARWINGS^{MC}, et le véhicule doit se trouver dans une zone de couverture de réseau téléphonique.



Qu'y a-t'il à proximité ?

Vous pouvez afficher des icônes pour les restaurants et les parkings, etc. sur la carte et également chercher des installations proches de votre véhicule.

AFFICHAGE D'ICÔNES CARTOGRAPHIQUES P. 3-12

TROUVER DES POINTS D'INTÉRÊT PROCHES P. 3-30



Tirez parti de la minuterie !

Avant de prendre la route, vous pouvez rendre l'intérieur de votre véhicule plus agréable pendant le chargement de la batterie. Refroidir ou chauffer le véhicule à l'avance réduit la consommation d'énergie lors de la conduite et aide à allonger la distance parcourable.*

RÉGLAGE DE LA CHARGE PAR MINUTERIE P. 2-11

RÉGLAGE DE MINUTERIE CLIM. P. 2-13

Table des matières

Introduction	0
Aperçu du système de navigation LEAF	IT
Comment démarrer	1
Fonctions VÉ uniques	2
Navigation	3
Système audio	4
CARWINGS^{MC}	5
Visualiser les données techniques	6
Système téléphonique mains libres Bluetooth^{MD}	7
Reconnaissance vocale	8
Système de moniteur	9
Guide de dépannage/Informations générales sur le système	10
Index	11

0 Introduction

Comment utiliser ce manuel	0-2	Informations de sécurité.....	0-2
Pour une utilisation sûre.....	0-2	Produit laser	0-4
Symboles de référence	0-2		

COMMENT UTILISER CE MANUEL

Ce manuel contient des termes, symboles et icônes spécifiques organisés par fonction.

Veuillez vous reporter aux éléments suivants et vous familiariser avec eux.

POUR UNE UTILISATION SÛRE

ATTENTION

Ce terme est utilisé pour indiquer la présence d'un risque de blessures mortelles ou graves. Pour éviter ou réduire le risque, les procédures doivent être suivies à la lettre.

PRÉCAUTION

Ce terme est utilisé pour indiquer la présence d'un risque de blessures légères ou moyennement graves, ou de dommages au véhicule. Pour éviter ou réduire le risque, les procédures doivent être suivies précisément.

REMARQUE :

Indique des éléments qui vous aident à comprendre et à maximiser la performance de votre véhicule. Si ignorés, ils peuvent entraîner un mauvais fonctionnement ou une performance médiocre.

SYMBOLES DE RÉFÉRENCE

INFORMATION :

Ceci indique une information nécessaire pour une utilisation efficace de votre véhicule ou des accessoires.

 Page de référence :

Ceci indique le titre et la page auxquels vous pouvez vous reporter.

[] :

Ceci indique une touche ou un élément affiché à l'écran.

 Commande vocale :

Ceci indique une opération par commande vocale.

INFORMATIONS DE SÉCURITÉ

Ce système est initialement conçu pour vous aider à atteindre votre destination, et il présente également d'autres fonctions brièvement expliquées dans ce manuel. Cependant, vous devez, en tant que conducteur, utiliser le système de façon sûre et convenable. Les informations concernant l'état de la route, les panneaux de signalisation et la disponibilité des services ne sont pas toujours à jour. Le système ne remplace pas une conduite sûre, convenable et conventionnelle.

Avant d'utiliser le système de navigation, veuillez lire les informations de sécurité suivantes. Utilisez toujours le système tel qu'indiqué dans ce manuel.

ATTENTION

- **Lorsque le conducteur veut utiliser le système de navigation, il doit d'abord garer le véhicule dans un endroit sécurisé et mettre le frein de stationnement. Faire fonctionner le système lors de la conduite peut distraire le conducteur et entraîner un grave accident.**
- **Ne vous reposez pas seulement sur le guidage d'itinéraire. Assurez-vous toujours que toutes les ma-**

nœuvres de conduite sont conventionnelles et sûres pour éviter des accidents.

- Ne démontez pas et ne modifiez pas ce système. Sinon, cela pourrait entraîner des accidents, incendies ou chocs électriques.
- Si vous remarquez tout corps étranger dans le matériel du système, du liquide déversé sur le système, ou de la fumée ou une odeur venant de ce dernier, arrêtez immédiatement l'utilisation du système et contactez un concessionnaire LEAF certifié par NISSAN. Ignorer de telles conditions peut entraîner des accidents, incendies ou chocs électriques.

PRÉCAUTION

- N'utilisez pas ce système si vous remarquez une anomalie telle qu'un écran figé ou un manque de son. Une utilisation continue du système peut entraîner des accidents, incendies ou chocs électriques.

- Certaines juridictions ont des lois qui limitent l'utilisation d'écrans vidéo lors de la conduite. Utilisez le système uniquement où son utilisation est légale.
- Des conditions de température extrêmes [température inférieure à -20°C (-4°F) et supérieure à 70°C (158°F)] pourraient affecter la performance du système.



INFORMATION :

Ne laissez pas le système de navigation en marche avec le témoin indicateur PRÊT à conduire sur OFF. Cela pourrait décharger la batterie 12 volts. Lorsque vous utilisez le système de navigation, assurez-vous toujours que le témoin indicateur PRÊT à conduire soit sur ON.

REMARQUE :

- Il est nécessaire de s'inscrire au service CARWINGS^{MC} avant d'utiliser ce service.
- Pour vérifier le statut de chargement de la batterie Li-ion ou pour utiliser le chauffage et la climatisation à distance en utilisant un smartphone ayant accès

à internet ou un ordinateur, les conditions suivantes doivent être remplies.

- Le véhicule doit être situé dans une zone de couverture du réseau téléphonique de votre téléphone mobile ou de votre smartphone.
- Le téléphone mobile ou le smartphone ayant accès à internet doit être situé dans une zone de couverture du réseau téléphonique de votre téléphone mobile ou de votre smartphone.
- L'ordinateur doit être connecté à internet.
- Un téléphone mobile doit être utilisé pour communiquer avec le véhicule.
- Un téléphone mobile capable de messagerie texto doit être utilisé pour recevoir des textos concernant le statut de chargement du véhicule.
- Quand le chauffage et la climatisation à distance sont réglés, le système actionne le chauffage et la climatisation pour régler la température à l'intérieur de l'habitacle à une température réglée.

- **Quand le connecteur de chargement est déconnecté du véhicule, le chauffage et la climatisation fonctionnent en utilisant la puissance électrique de la batterie Li-ion.**
- **Si la fonction de chauffage et de climatisation à distance et le chargement de la batterie Li-ion sont utilisés en même temps, le chargement de la batterie Li-ion prendra plus de temps que d'habitude à cause de l'énergie utilisée pour réchauffer ou rafraîchir le véhicule.**
- **Certaines fonctions à distance nécessitent un smartphone compatible, qui n'est pas inclus avec le véhicule.**
- **Les caractéristiques du système d'information CARWINGS^{MC} sont comprises dans un service d'abonnement qui nécessite le consentement du propriétaire pour être activé. L'abonnement doit être actif pour utiliser ces caractéristiques.**
- **Les communications CARWINGS^{MC} peuvent être reçues sur une adresse e-mail vérifiée ou par un téléphone cellulaire pouvant recevoir des SMS/textos.**
- **Les tarifs standards de texto et/ou d'utilisation de données peuvent être applicables selon votre opérateur.**

PRODUIT LASER

Ce système de navigation est certifié comme un produit laser de catégorie 1.

Le système de navigation est conforme aux DHHS Rules (normes Laser-Radiator du département de la Santé et des Services humanitaires), CFR 21, chapitre 1, sous-chapitre J.



ATTENTION

- **Ne démontez pas et ne modifiez pas ce système. Il n'y a pas de parties utilisables par l'utilisateur dans le système de navigation.**
- **En cas de maintenance, ajustements et opérations autres que ceux spécifiés dans ce manuel, des blessures causées par des radiations et une exposition au laser peuvent survenir.**

Nav
TRAFFIC

Les abonnements mensuels exigés de la radio satellite SiriusXM et de NavTraffic sont vendus séparément. NavTraffic est disponible uniquement dans les régions définies. Pour plus d'information, reportez-vous à www.siriusxm.com/navtraffic.



SiriusXM Satellite Radio demande un abonnement, vendu séparément. Non disponible en Alaska, à Hawaï ou à Guam. Pour plus d'information, visitez le site Internet www.siriusxm.com.



Bluetooth^{MD} est une marque de commerce qui appartient à Bluetooth SIG, Inc., et accordée à Clarion sous licence.

AGENDA

Aperçu du système de navigation LEAF

Fonctions du système de navigation LEAF.....	IT-2
Fonctions VÉ uniques.....	IT-2
Service télématique.....	IT-4

FONCTIONS DU SYSTÈME DE NAVIGATION LEAF

FONCTIONS VÉ UNIQUES

En plus des fonctions de navigation conventionnelles, le système de navigation LEAF offre également un support spécifique pour la conduite du VÉ.

PRÉCAUTION

Les informations de station de chargement peuvent ne pas être détaillées dans toutes les zones ou refléter les emplacements de station de chargement corrects. Pour des informations sur les stations de chargement à jour, tels que les heures d'ouverture ou l'équipement de chargement, NISSAN vous recommande d'accéder directement aux informations par vous-même. De plus, vérifiez toujours la quantité de charge disponible et organisez vos conduites raisonnablement.

Affichage de la distance de conduite



En appuyant sur le bouton  du volant, vous pouvez afficher la distance estimée d'un trajet simple que le véhicule peut parcourir de l'emplacement actuel selon la quantité de charge de batterie restante. Lorsqu'une destination ou une étape a été programmée, la zone de conduite sera affichée avec la destination ou l'étape au centre.

 «Affichage de la distance parcourable estimée» (page 2-4)

Les stations de chargement situées à l'intérieur de la zone de conduite seront également affichées. En déplaçant la carte, vous pouvez régler une station de chargement comme destination ou étape.

 «Réglage d'une station de chargement comme destination» (page 2-5)

Renseignements pour station de chargement

REMARQUE :

Les stations de chargement trouvées en utilisant cette fonction ne sont pas forcément équipées de dispositifs pouvant être utilisés pour charger une LEAF. Assurez-vous de confirmer cela en avance avant de programmer une station de chargement comme destination.

INFORMATION :

Les informations sur les stations de chargement sont mises à jour tous les mois pour ajouter de nouvelles stations de chargement.



Il est possible d'afficher les icônes de stations de chargement sur la carte. Vous pouvez également afficher uniquement les stations de

chargement équipées pour la charge rapide, ou celles équipées pour la charge normale.

☞ «Affichage des icônes de station de chargement sur la carte» (page 2-6)



Vous pouvez rechercher des stations de chargement situées à proximité de l'emplacement actuel, régler une station de chargement comme destination ou étape, et afficher les informations détaillées relatives aux stations de chargement.

☞ «Trouver une station de chargement» (page 3-25)



Lorsqu'il se connecte au Centre de Données

NISSAN CARWINGS, le système effectue régulièrement une mise à jour automatique des informations relatives aux stations de chargement situées à proximité de votre domicile. Le système met également à jour de manière automatique les informations relatives aux stations de chargement situées à proximité de l'emplacement actuel du véhicule lorsque le niveau de charge de la batterie Li-ion est faible. Il est également possible de mettre à jour manuellement les stations de chargement situées à proximité de l'emplacement actuel du véhicule, et ce, à n'importe quel moment.

☞ «Mise à jour des informations de station de chargement» (page 2-8)

Affichage d'informations sur l'énergie



La distance parcourable estimée, l'économie d'énergie moyenne et l'économie d'énergie instantanée sont affichées.

☞ «Affichage des informations relatives à l'économie d'énergie» (page 2-10)



La distance parcourable estimée et l'utilisation d'énergie de divers systèmes sont affichés. De plus, la différence de distances parcourables estimées lorsque le réglage de climatisation est sur ON et OFF est affichée.

☞ «Affichage des informations relatives à l'utilisation d'énergie» (page 2-10)

Fonctions de minuterie



Le chargement de la batterie Li-ion démarre

automatiquement au moment programmé selon l'heure de démarrage, l'heure de fin et le jour de la semaine réglé. La fonction de charge de la minuterie permet deux réglages de minuterie différents. Chaque chargement de la minuterie peut être réglé pour s'activer un jour différent de la semaine. Si aucune minuterie n'est réglée, la charge démarre immédiatement après avoir branché le connecteur de charge.

 «Réglage de la charge par minuterie» (page 2-11)



La climatisation commence à fonctionner au jour et à l'heure spécifiés dans les réglages. Cela préchauffe ou refroidit d'avance l'habitacle du véhicule avant la conduite. La consommation d'énergie électrique de la batterie Li-ion provenant du fonctionnement du chauffage et de la climatisation peut être diminuée parce que la température de l'habitacle est réglée avant le début de la conduite.

 «Réglage de Minuterie Clim.» (page 2-13)

SERVICE TÉLÉMATIQUE

Ce véhicule est doté d'un dispositif de communication appelé TCU (Unité de communication télématique). La communication entre cette unité et le Centre de Données NISSAN CARWINGS met un certain nombre de services à votre disposition.

REMARQUE :

- **Il est nécessaire de s'inscrire au service CARWINGS^{MC} avant d'utiliser ce service.**
- **Pour vérifier le statut de chargement de la batterie Li-ion ou pour utiliser le chauffage et la climatisation à distance en utilisant un smartphone ayant accès à internet ou un ordinateur, les conditions suivantes doivent être remplies.**
 - **Le véhicule doit être situé dans une zone de couverture du réseau téléphonique de votre téléphone mobile ou de votre smartphone.**
 - **Le téléphone mobile ou le smartphone ayant accès à internet doit être situé dans une zone de couverture du réseau téléphonique de votre téléphone mobile ou de votre smartphone.**

— **L'ordinateur doit être connecté à internet.**

— **Un téléphone mobile doit être utilisé pour communiquer avec le véhicule.**

— **Un téléphone mobile capable de messagerie texto doit être utilisé pour recevoir des textos concernant le statut de chargement du véhicule.**

- **Quand le chauffage et la climatisation à distance sont réglés, le système actionne le chauffage et la climatisation pour régler la température à l'intérieur de l'habitacle à une température réglée.**
- **Quand le connecteur de chargement est déconnecté du véhicule, le chauffage et la climatisation fonctionnent en utilisant la puissance électrique de la batterie Li-ion.**
- **Si la fonction de chauffage et de climatisation à distance et le chargement de la batterie Li-ion sont utilisés en même temps, le chargement de la batterie Li-ion prendra plus de temps que d'habitude à cause de l'énergie utilisée pour réchauffer ou rafraîchir le véhicule.**

- Certaines fonctions à distance nécessitent un smartphone compatible, qui n'est pas inclus avec le véhicule.
- Les caractéristiques du système d'information CARWINGS^{MC} sont comprises dans un service d'abonnement qui nécessite le consentement du propriétaire pour être activé. L'abonnement doit être actif pour utiliser ces caractéristiques.
- Les communications CARWINGS^{MC} peuvent être reçues sur une adresse e-mail vérifiée ou par un téléphone cellulaire pouvant recevoir des SMS/textos.
- Les tarifs standards de texto et/ou d'utilisation de données peuvent être applicables selon votre opérateur.

Fonctions à distance



Lorsqu'une connexion à internet est disponible, vous pouvez utiliser un ordinateur ou un smartphone ayant accès à internet pour vérifier le statut de la batterie et effectuer le chargement de la batterie ou opérer le chauffage/la climatisation à distance d'un endroit éloigné.

Vérification du statut de batterie :

Vous pouvez vérifier le statut de la batterie en utilisant votre ordinateur ou un smartphone ayant accès à internet même si vous n'êtes pas dans le véhicule. Vous pouvez également choisir de vous faire envoyer des messages SMS (texto) sur votre téléphone mobile.

Statut débranché, statut de charge :

En enregistrant des stations de chargement fréquemment utilisées, des notifications peuvent être envoyées à l'adresse e-mail de votre ordinateur ou téléphone cellulaire pour vous informer lorsque le connecteur de chargement est débranché ou lorsque le chargement s'arrête en cours de charge à ces emplacement.

Charge à distance, réglage de climatisation à distance :

L'activation à distance du chargement de la batterie ou du réglage de climatisation peut être réglé en utilisant votre ordinateur ou smartphone ayant accès à internet.

État du chauffage de batterie Li-ion :

Lorsque la température ambiante est basse, le chauffage de batterie Li-ion se met en marche automatiquement.

Des notifications seront envoyées à l'adresse email que vous avez enregistrée dans le centre de données NISSAN CARWINGS dans les conditions suivantes pour vous rappeler de brancher le connecteur de chargement.

- Environ 5 minutes après que le chauffage de batterie Li-ion se mette en marche pendant que l'interrupteur de démarrage est sur la position OFF, et que le câble de chargement n'est pas branché au véhicule.

- Environ 5 minutes après que le chauffage de batterie Li-ion arrête son fonctionnement à cause d'un niveau d'énergie restant de la batterie Li-ion bas pendant que l'interrupteur de démarrage est sur la position OFF, et que le câble de chargement n'est pas branché au véhicule.

REMARQUE :

- **Le niveau d'énergie restant de la batterie Li-ion diminue peu à peu pendant que le chauffage de batterie Li-ion fonctionne sans que le connecteur de chargement soit branché.**
- **Lorsque le niveau d'énergie de la batterie Li-ion diminue, le chauffage de la batterie Li-ion arrête de fonctionner. Lorsque cela se produit, la température de la batterie Li-ion diminue peu à peu, ce qui peut conduire à une désactivation du système VÉ.**

Navigation Telematics (service CARWINGS^{MC})



Lorsque le système se connecte au Centre de Données NISSAN CARWINGS, les informations de station de chargement sont automatiquement mises à jour, et vous pouvez recevoir des informations utiles à la conduite de votre véhicule.

Mise à jour automatique des stations de chargement :

Les informations sur les stations de chargement enregistrés dans les données de carte sont mises à jour automatiquement.

Tous les fils d'information :

Des informations pratiques pour la conduite, telles que des informations sur le temps et la circulation, des informations écologiques partagées avec les conducteurs de LEAF, etc. sont fournies.

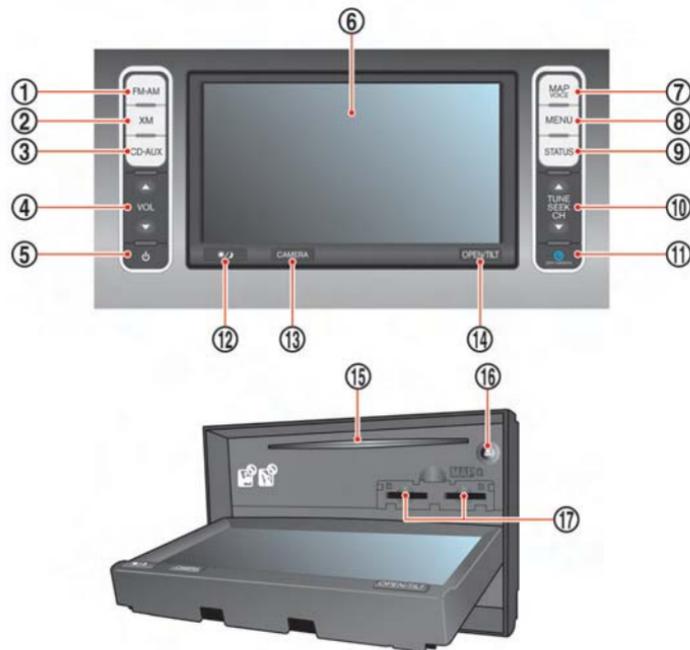
Favoris :

Lorsque les informations d'un site Internet sont sélectionnées et enregistrées sur la page spécialement établie sur le site portail des conducteurs NISSAN, les informations sont converties dans un format approprié via le Centre de Données NISSAN CARWINGS et mises à disposition pour utilisation dans le véhicule. Le contenu de l'information est automatiquement lu. Pour la méthode d'enregistrement des données d'information, visitez le portail web des conducteurs NISSAN.

1 Comment démarrer

Boutons de contrôle et fonctions.....	1-2	Écran de menu.....	1-10
Panneau de commande	1-2	Écran de statut.....	1-11
Commandes du volant.....	1-4	Écran de radio FM-AM	1-11
Connecteur USB et prise d'entrée auxiliaire	1-5	Écran de radio satellite SiriusXM	1-11
Écran de démarrage	1-5	Écran CD-AUX.....	1-11
Fonctions désactivées lors de la conduite.....	1-6	Éléments à régler au départ.....	1-12
Fonctionnement de base	1-8	Abonnement au service CARWINGS ^{MC}	1-12
Sélection d'un élément.....	1-8	Saisie du nom d'utilisateur et du mot de passe....	1-12
Réglage du volume et autres.....	1-8	Mémorisation de l'emplacement du domicile	1-14
Faire défiler le message ou la liste	1-8	Connecter un téléphone cellulaire	1-15
Comment saisir chiffres et lettres.....	1-8	Réglage de l'affichage.....	1-15
Visualisation des écrans d'affichage.....	1-10	Réglages du volume	1-17
Écran de carte	1-10	Réglages de l'horloge	1-18
Écran du menu Zero Emission	1-10	Réglages de la langue et des unités.....	1-18

BOUTONS DE CONTRÔLE ET FONCTIONS



PANNEAU DE COMMANDE

- ① Bouton **FM-AM** : Appuyez pour passer entre les bandes radio FM et AM.
- ② Bouton **XM** : Appuyez pour passer sur une bande radio satellite SiriusXM.
- ③ Bouton **CD-AUX** : Appuyez pour passer entre les écrans de clé USB/lecteur iPod/CD/audio en flux Bluetooth^{MD}/AUX/Pandora^{MD} (si le véhicule en est équipé).
- ④ Bouton **VOL** (contrôle du volume) : Appuyez pour ajuster le volume du système audio.
- ⑤ Bouton **⏻** (système audio ON-OFF) : Appuyez pour éteindre ou allumer le système audio.
- ⑥ Moniteur :
- ⑦ Bouton **MAP/bouton VOICE** : Appuyez pour afficher l'écran de carte de la position actuelle. Maintenez appuyé pour réécouter le guidage vocal.
- ⑧ Bouton **MENU** : Appuyez pour afficher l'écran des menus de réglage (destination, itinéraire, information, réglages, téléphone et CARWINGS^{MC}).
- ⑨ Bouton **STATUS** : Appuyez pour afficher le statut actuel du réglage de climatisation, de radio, audio, d'informations du véhicule (distance parcourable et consommation moyenne d'énergie) et des systèmes de

navigation.

⑩ Bouton **TUNE SEEK CH** :

Appuyez pour sélectionner une piste/station. Maintenez appuyé pour rechercher automatiquement une station/piste ou pour avancer/reculer rapidement dans le morceau de musique en cours de lecture.

⑪ Bouton  (menu Zero Emission) :

Appuyez pour afficher l'écran de menu où de nombreuses fonctions utiles pour la conduite du véhicule électrique sont disponibles.

⑫ Bouton  (Jour/Nuit) :

Appuyez pour commuter entre l'écran de jour (clair) et l'écran de nuit (foncé). Maintenez enfoncé pour éteindre l'écran. Appuyez à nouveau pour rallumer l'écran.

⑬ Bouton **CAMERA** (si le véhicule en est équipé)

Appuyez sur ce bouton pour passer à l'écran du moniteur de vue environnante.

 «9. Système de moniteur»

⑭ Bouton **OPEN/TILT** :

Appuyez pour ouvrir le moniteur et accéder au port CD et de carte SD. Maintenez appuyer pour ajuster l'angle du moniteur.

⑮ Port CD

⑯ Bouton  (éjection de CD) :

Appuyez pour éjecter un CD.

⑰ Port de carte SD :

Retirez le couvercle pour accéder au port de carte SD. Insérez une carte SD. Appuyez et relâchez la carte SD insérée pour l'éjecter du

port. Une carte SD contenant des données de carte est fournie avec le véhicule et est insérée dans le port droit du système. Pour transférer les données, insérez une carte SD dans le port du côté gauche.

 «Transfert d'informations vers/depuis le carnet d'adresses» (page 3-75)

REMARQUE :

Ne retirez pas la carte SD contenant les données de carte qui est insérée dans le port du côté droit. Lorsque cette carte SD contenant les données de carte est retirée, le système de navigation ne fonctionnera pas. Si la carte SD contenant les données de carte est retirée par mégarde, après avoir réinséré la carte SD contenant les données de carte dans le port du côté droit, mettez l'interrupteur de démarrage en position OFF, puis à nouveau sur ON.

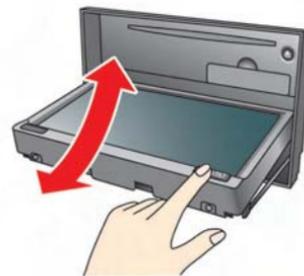


INFORMATION :

- Ne retirez jamais la carte SD pendant l'ouverture ou la fermeture du moniteur, ou pendant le réglage de l'angle du moniteur. Cela peut endommager ou déformer la carte SD.

- N'insérez jamais d'objets étranger tels que des pièces dans le port de carte SD. Cela peut provoquer un dysfonctionnement du dispositif.
- Faites attention de ne pas faire tomber le couvercle du port de carte SD dans l'écartement du moniteur. Cela peut provoquer un dysfonctionnement du dispositif.
- Ne forcez pas la carte SD lorsque vous l'insérez dans le port. Cela peut provoquer un dysfonctionnement du dispositif.
- La carte SD peut être chaude lorsque vous la retirez de l'appareil. Ceci n'est pas une anomalie.

Ouverture/fermeture du moniteur



Ouvrez le moniteur pour insérer/éjecter un CD ou une carte SD.

PRÉCAUTION

- Faites attention de ne pas pincer votre main ou vos doigts pendant que le moniteur se déplace pour passer en position ouverte ou fermée. Cela peut blesser votre main ou vos doigts.
- Ne forcez pas le moniteur pour l'ouvrir ou le fermer. Cela peut endommager le moniteur.

Lorsque vous appuyez sur le bouton **OPEN/TILT** alors que le moniteur est fermé, ce dernier s'ouvre. Lorsque vous appuyez sur le bouton **OPEN/TILT** alors que le moniteur est ouvert, ce dernier se ferme.

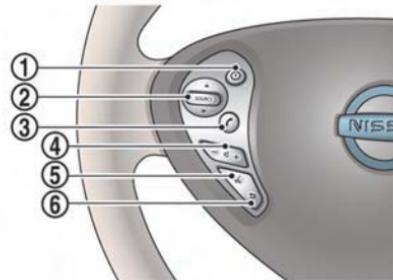
Régler l'angle du moniteur



Il est possible d'ajuster l'angle du moniteur selon 3 angles pré-réglés différents. Une fois l'angle de moniteur sélectionné et mémorisé dans le système, l'angle sélectionné est toujours réglé après l'ouverture/la fermeture du moniteur.

Maintenez le bouton **OPEN/TILT** enfoncé jusqu'au retentissement d'un carillon. Au relâchement du bouton, l'angle pré-réglé suivant est sélectionné. Poursuivez cette procédure jusqu'à l'obtention de l'angle de votre choix.

COMMANDES DU VOLANT



- ① Bouton  (Distance de conduite) : Appuyez pour afficher l'écran de distance de conduite. Appuyez à nouveau pour revenir à l'écran précédent.
 «Affichage de la distance parcourable estimée» (page 2-4)
- ② Bouton **SOURCE** : Utilisez ce bouton pour changer de mode audio (source).
 «Bouton SOURCE» (page 4-24)
- ③ Bouton  (PHONE) : Appuyez pour afficher l'écran de fonctionnement téléphonique mains libres.
- ④ Bouton -  + (contrôle du volume) : Utilisez ce bouton pour ajuster le volume.
- ⑤ Bouton  (TALK) : Appuyez pour entrer en mode de reconnaissance vocale.

Appuyez pour lire un message textuel reçu.

⑥ Bouton **↵** (CANCEL) :

Appuyez pour retourner à l'écran précédent. Maintenez appuyé pour annuler la commande vocale.

CONNECTEUR USB ET PRISE D'ENTRÉE AUXILIAIRE



① **Connecteur USB :**

Connectez un iPod, un iPhone ou une clé USB pour mettre en lecture.

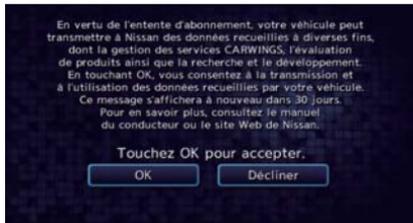
② **Prise d'entrée auxiliaire :**

Connectez un lecteur audio qui accepte un connecteur TRS (tel qu'un lecteur MP3, etc.) de 3,5 mm (1/4 de pouce) pour lire de la musique.

ÉCRAN DE DÉMARRAGE



1. Le système démarre lorsque l'interrupteur de démarrage est sur la position ACC ou ON. L'écran de démarrage est affiché.



2. Vérifiez le message affiché sur l'écran et appuyez sur [OK].

Sous réserve des éléments sélectionnés, une indication différente peut être affichée ultérieurement. L'écran de réglage sera à nouveau affiché après un certain moment.

INFORMATION :

- Le réglage peut être changé à partir de [Réglages de transmission de données de véhicule] dans le réglage CARWINGS^{MC}.
 «Réglages CARWINGS^{MC}»
(page 5-13)

- Si vous ne sélectionnez pas [OK], les données du véhicule ne seront pas stockées dans le centre de données NISSAN CARWINGS et vous ne pourrez pas les vérifier avec le portail web des conducteurs NISSAN.

De plus, si [Partager info sur le véhicule] est réglé sur OFF, les données du véhicule ne seront pas chargées. Assurez-vous que ce réglage soit sur ON.

Lorsque [Rappels de service] est réglé sur ON, la communication avec le centre de données NISSAN CARWINGS sera effectuée une fois par jour. NISSAN vous recommande de régler [Rappels de service] sur ON.

 «Réglages CARWINGS^{MC}»
(page 5-13)

FONCTIONS DÉSACTIVÉES LORS DE LA CONDUITE

REMARQUE :

- Vous pourrez opérer les fonctions de navigation, le système audio, le téléphone mains libres, l'affichage d'informations sur le véhicule, etc. même si vous appuyez sur [Décliner]. Toutefois, si la fonction CARWINGS^{MC} est sélectionnée, l'écran de démarrage sera affiché à nouveau.
- Si d'autres boutons tels que le bouton MAP ou MENU, etc. sont enfoncés sans avoir appuyé sur [OK] ou [Décliner], l'écran correspondant sera affiché et vous pourrez effectuer les opérations. Toutefois, si la fonction CARWINGS^{MC} est sélectionnée, l'écran de démarrage sera affiché à nouveau.



Pour assurer une conduite en toute sécurité, certaines fonctions sont totalement ou partiellement désactivées quand la vitesse de conduite du véhicule dépasse 8 km/h (5 mi/h).

Le texte sur l'écran et les touches pour ces fonctions restreintes seront «grisées» ou mises en sourdine et ne pourront pas être sélectionnés lors de la conduite. Dans certains cas, un message apparaîtra à l'écran indiquant qu'une fonction est restreinte.

Les fonctions restreintes pendant la conduite incluent :

- L'écran de saisie de caractères (lettres et chiffres) lors de la saisie de la destination (adresse, point d'intérêt, numéro de téléphone, entrée/sortie d'autoroute, intersection, centre-ville)
- Régler les conditions d'itinéraire après avoir réglé la destination
- Défilement et vue de certaines listes de navigation
- Affichage de détails et appuyer sur des éléments de l'écran d'information
- Ajout/modification de domicile
- Ajout/modification d'entrées du carnet d'adresses

- Modification de l'itinéraire actuel
- Enregistrement de l'emplacement, d'informations et de la destination actuelle
- Affichage des informations de station de chargement
- Enregistrement de téléphones cellulaires
- Passer un appel en composant le numéro ou par le répertoire téléphonique téléchargé
- Régler les fonctions de téléphone, CARWINGS^{MC} et Bluetooth^{MD}

Ces fonctions seront à nouveau disponibles quand la vitesse du véhicule passe à 8 km/h (5 mi/h) ou moins.

Les fonctions de destination disponibles pendant la conduite incluent :

- Domicile
- Postes de chrgmt à prox.
- Carnet d'adresses
- Destinations précédentes
- Points d'intérêt à proximité
- Itinéraires mémorisés
- Entrée de carte

FONCTIONNEMENT DE BASE

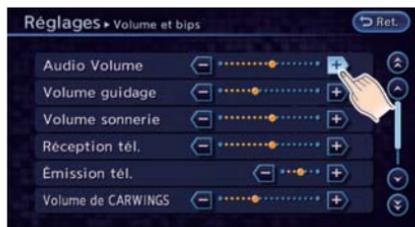
Les exemples de fonctionnement de l'écran tactile sont décrits ici.

SÉLECTION D'UN ÉLÉMENT



Lorsque vous appuyez sur l'élément, l'écran suivant apparaît.

RÉGLAGE DU VOLUME ET AUTRES



Appuyez sur [+] ou [-] qui se trouvent à droite et à gauche du graphique en barres pour faire le réglage.

FAIRE DÉFILER LE MESSAGE OU LA LISTE



Appuyez sur [⬆] ou [⬇] pour faire défiler la liste ou le message.

Appuyez sur [⬆] ou [⬇] pour passer à la page suivante.

COMMENT SAISIR CHIFFRES ET LETTRES

Écran de saisie de caractères (lettres et chiffres)

Des caractères alphanumériques sont entrés pour le réglage d'une destination, la recherche d'une installation ou de la modification des emplacements mémorisés.



1. Appuyez sur un caractère du clavier affiché. Le caractère sélectionné est saisi.



2. Appuyez sur [Supprimer] pour effacer le dernier caractère saisi. Maintenez enfoncé [Supprimer] pour effacer tous les caractères saisis. Appuyez sur [Espace] pour entrer un espace.



3. Après la saisie, appuyez sur [Liste].

INFORMATION :

- L'écran liste s'affiche automatiquement lorsque le texte saisi et le nombre de résultats de la liste est réduit à une quantité pouvant être affichée à l'écran.
- Appuyez sur [Symboles] pour afficher les symboles. Appuyez sur [A-Z] pour afficher les caractères alphabétiques.

Écran de saisie du numéro de téléphone

Effectuez la procédure suivante pour entrer un numéro.

INFORMATION :

Seuls les emplacements inclus dans les données de carte peuvent être recherchés par numéro de téléphone.



1. Appuyez sur un numéro sur le clavier affiché. Le chiffre sélectionné est saisi.



2. Appuyez sur [Supprimer] pour effacer le dernier numéro saisi. Maintenez enfoncé [Supprimer] pour effacer tous les chiffres saisis.



3. Après la saisie, appuyez sur [Liste].

VISUALISATION DES ÉCRANS D’AFFICHAGE

Ce système vous permet de régler diverses fonctions et de vérifier les informations sur l'écran qui est affiché en appuyant sur chaque bouton situé sur le panneau de commande.

ÉCRAN DE CARTE



Lorsque vous appuyez sur le bouton **MAP**, un écran de carte centré sur la position du véhicule s'affiche.

Quand la carte est déplacée ou que vous appuyez sur le bouton **MAP** pendant que l'écran de carte est affiché, une carte indiquant la position actuelle du véhicule s'affiche. Diverses informations utiles pour la conduite sont affichées sur l'écran de carte.

«Réglages de carte» (page 3-3)

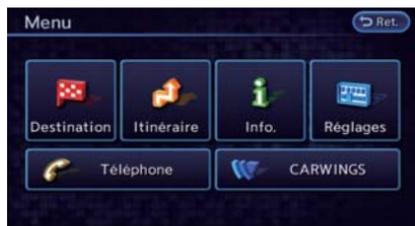
ÉCRAN DU MENU ZERO EMISSION



Appuyez sur le bouton (menu Zero Emission) pour afficher le menu dans lequel vous pouvez régler plusieurs fonctions utiles pour la conduite du véhicule électrique. Sélectionnez le menu de votre choix et appuyez sur l'élément à régler.

«2. Fonctions VÉ uniques»

ÉCRAN DE MENU



L'écran de menu s'affiche lorsque vous appuyez sur le bouton **MENU**. Sélectionnez le menu de votre choix et appuyez sur l'élément à régler.

Options disponibles :

- [Destination] :
Il existe de nombreuses méthodes pour régler votre destination. Prenez connaissance des avantages de chaque méthode, puis choisissez la plus appropriée à la recherche et à l'enregistrement de votre destination.
 «Réglage de la destination» (page 3-17)
- [Itinéraire] :
Pendant le guidage d'itinéraire, vous pouvez modifier les conditions de route ou vérifier les informations routières. Réglez les conditions routières appropriées selon votre objectif.
 «Guidage d'itinéraire» (page 3-41)
- [Info.] :
Cet écran vous permet de régler ou de voir diverses informations utiles pour utiliser le véhicule en toute sécurité et confortablement.
 «6. Visualiser les données techniques»
- [Réglages] :
Le système peut être personnalisé pour vous faciliter son utilisation.
- [Téléphone] :
Vous pouvez régler des fonctions utiles pour

le système téléphonique mains libres Bluetooth^{MD}.

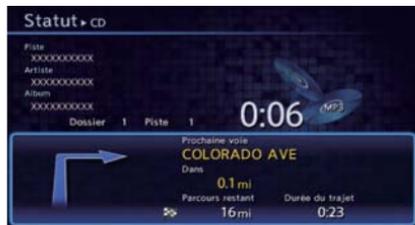
☞ «Réglages téléphoniques» (page 7-10)

- [CARWINGS] :

Les fils d'information sont affichés et le réglage pour CARWINGS^{MC} peut être effectué.

☞ «5. CARWINGS^{MC}»

ÉCRAN DE STATUT



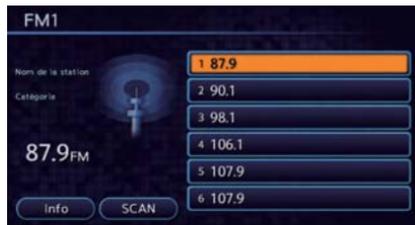
Appuyez sur le bouton **STATUS** pour afficher le statut actuel du système de navigation.

Chaque fois que vous appuyez sur le bouton **STATUS**, l'information affichée change dans l'ordre suivant : contrôle de climatisation, informations sur le véhicule et informations sur le trajet de navigation.

Il y a différents écrans de statut affichés en fonction de divers facteurs, comme le mode actif actuel, qu'une destination ait été entrée ou pas,

etc.

ÉCRAN DE RADIO FM-AM



Appuyez sur le bouton **FM-AM** pour allumer la radio et afficher l'écran de radio. Appuyez sur la commande pour changer de mode radio : AM → FM1 → FM2.

☞ «Fonctionnement de radio FM-AM-SAT» (page 4-11)

ÉCRAN DE RADIO SATELLITE SiriusXM



Appuyez sur le bouton **XM** pour allumer la radio satellite et afficher l'écran de radio satellite SiriusXM. Appuyez sur la commande pour changer de mode radio : XM1 → XM2 → XM3.

☞ «Fonctionnement de radio FM-AM-SAT» (page 4-11)

ÉCRAN CD-AUX



Appuyez sur le bouton **CD-AUX** pour allumer le système audio et afficher l'écran audio. Appuyez sur le bouton **CD-AUX** pour changer de mode : lecteur iPod^{*1}/clé USB/Pandora^{MD*1*2} → CD → Bluetooth^{MD} streaming audio^{*1} → AUX.

*1 L'écran n'est fonctionnel que lorsque un appareil capable de lecture est connecté.

*2 Pandora^{MD} n'est disponible qu'aux États-Unis.

☞ «Fonctionnement du lecteur de disque compact (CD)» (page 4-13)

☞ «Fonctionnement du lecteur iPod» (page 4-15)

-  «Fonctionnement de la clé USB»
(page 4-19)
-  «Système audio en flux avec Bluetooth^{MD}»
(page 4-10)
-  «Prise d'entrée auxiliaire» (page 4-24)
-  «Fonctionnement de Pandora^{MD}»
(page 4-17)

ÉLÉMENTS À RÉGLER AU DÉPART

Les réglages inclus dans cette section doivent être effectués avant d'utiliser le système pour la première fois.

ABONNEMENT AU SERVICE CARWINGS^{MC}

Il est nécessaire de vous inscrire à CARWINGS^{MC} pour utiliser le service CARWINGS^{MC}. Pour plus de détails sur l'abonnement, visitez le portail web des conducteurs NISSAN ou contactez un concessionnaire LEAF certifié par NISSAN.

SAISIE DU NOM D'UTILISATEUR ET DU MOT DE PASSE

Il est requis d'enregistrer l'utilisateur avant d'utiliser le service CARWINGS^{MC}. CARWINGS^{MC} est un service qui fournit divers types d'informations en communiquant avec le centre de données NISSAN CARWINGS. Accédez au portail web des conducteurs NISSAN avant de commencer le service. Confirmez les conditions du service et finissez de remplir le formulaire d'inscription. Après avoir fini l'inscription, un nom d'utilisateur et un mot de passe vous sont fournis.

Procédure de saisie

Saisissez le nom d'utilisateur et le mot de passe dans le système en effectuant la procédure suivante.

1. Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission) puis sur [CARWINGS].
2. Appuyez sur [Réglages CARWINGS].
3. Appuyez sur [Connexion].



4. Appuyez sur [ID utilisateur]. L'écran de saisie du nom d'utilisateur s'affiche.



5. Saisissez le nom d'utilisateur et appuyez sur [OK]. Revenez à l'écran précédent.



6. Appuyez sur [Mot de passe]. L'écran de saisie du mot de passe s'affiche.



7. Saisissez votre mot de passe et appuyez sur [OK]. Revenez à l'écran précédent.



8. Appuyez sur [Envoyer ID et mot de passe]. Un message de confirmation s'affiche.
9. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui]. Il faut environ 30 secondes pour envoyer l'information. Le système se connecte au centre de données NISSAN CARWINGS, puis vous pouvez utiliser le service CARWINGS^{MC}.



INFORMATION :

- Vous pouvez utiliser ce qui suit lorsque vous saisissez un nom d'utilisateur ou un mot de passe : les lettres des caractères alphanumériques, les symboles, +, -, #, /, . (point), _ (tiret bas), @, etc.
- Le nom d'utilisateur enregistré pour le véhicule doit correspondre à celui obtenu sur le portail web des conducteurs NISSAN pour pouvoir activer le système. Si les noms d'utilisateur ne correspondent pas, le sys-

tème ne peut pas être activé. Dans ce cas, rendez-vous sur le portail web des conducteurs NISSAN et obtenez à nouveau un ID.

- Le réglage du nom d'utilisateur et du mot de passe n'est requis que pendant l'enregistrement initial. Toutefois, il est recommandé de changer régulièrement le mot de passe. Pour plus de détails sur comment recevoir un nouveau mot de passe, reportez-vous au portail web des conducteurs NISSAN.
- Lorsque vous revendez votre véhicule, assurez-vous de supprimer le nom d'utilisateur et le mot de passe sur l'écran d'inscription. Pour supprimer le nom d'utilisateur et le mot de passe, appuyez sur [Effacer ID et mot de passe].
- Le service CARWINGS^{MC} utilise le TCU (Unité de communication télématique), qui est comme un cellulaire. Même si la barre de puissance de signal du TCU indique une bonne réception, il est possible que la connexion au Centre de Données NISSAN CARWINGS soit désactivée. Ceci n'est pas une anomalie. Utilisez à nouveau le système après quelques minutes.
- Le service CARWINGS^{MC} ne peut pas être utilisé dans les conditions suivantes :

- Le véhicule sort de la zone de service de la connection TCU au système.
- Le véhicule se trouve dans un endroit avec de faibles réceptions de signal, tel qu'un tunnel, un parking sous-terrain, derrière un immeuble ou en zone montagneuse.

MÉMORISATION DE L'EMPLACEMENT DU DOMICILE

Si votre domicile est déjà mémorisé dans le Carnet d'adresses, vous pouvez le récupérer facilement pour régler l'itinéraire à suivre jusqu'à votre domicile. La procédure de mémorisation de votre domicile est identique à celle de mémorisation d'emplacement.

En tant qu'exemple, la méthode pour mémoriser votre domicile en recherchant une destination avec la carte est décrite ici.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].



2. Appuyez sur [Domicile]. Un message de confirmation s'affiche.



3. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui].



4. Appuyez sur [Carte]. La carte de l'emplacement actuel du véhicule s'affiche à l'écran.



5. Si nécessaire, ajustez l'emplacement de votre domicile avec l'écran tactile.
6. Après avoir ajusté l'emplacement, appuyez sur [OK]. Un message est affiché et l'emplacement de votre domicile est mémorisé dans le Carnet d'adresses.



7. Ajustez l'emplacement d'une donnée mémorisée et éditez le contenu de la donnée mémorisée si nécessaire.
8. Appuyez sur le bouton [OK] pour retourner à l'écran de destination.

INFORMATION :

Vous pouvez également effectuer le même réglage en appuyant sur le bouton **MENU** et en sélectionnant [Réglages].

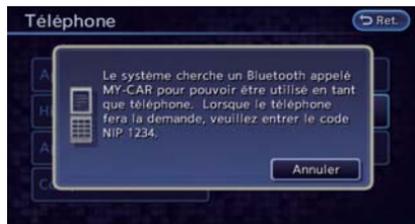
 «Mémorisation d'un emplacement»
(page 3-40)

CONNECTER UN TÉLÉPHONE CELLULAIRE

Votre véhicule est équipé du système téléphonique mains libres Bluetooth^{MD}. Si vous êtes propriétaire d'un téléphone cellulaire Bluetooth^{MD}, vous pouvez installer votre connexion sans fil entre votre téléphone cellulaire et le module téléphonique intégré. Grâce à la technologie sans fil Bluetooth^{MD}, vous pouvez passer ou recevoir des appels sur votre téléphone cellulaire lorsque celui-ci se trouve dans votre poche.



1. Appuyez sur le bouton  puis sur [Apparier Tél.].



2. Lorsqu'un code NIP apparaît à l'écran, utilisez le téléphone cellulaire compatible Bluetooth^{MD} pour entrer le code NIP.

La procédure de connexion des téléphones cellulaires varie selon chaque téléphone cellulaire. Reportez-vous au manuel de l'utilisateur du téléphone cellulaire pour plus de détails.

Vous pouvez également visiter le site www.nissan.ca/owners/fr ou téléphoner au Service consommateurs NISSAN pour des informations relatives au raccordement de téléphones cellulaires recommandés par NISSAN.

Lorsque la connexion est terminée, l'écran revient à l'écran du menu du téléphone.

Certains téléphones cellulaires ou autres dispositifs peuvent causer des interférences

ou un son de sifflement provenant des enceintes du système audio. Placez le dispositif dans un autre endroit peut réduire ou éliminer le bruit.

INFORMATION :

La procédure suivante permet également de régler la connexion du téléphone cellulaire.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Bluetooth].
3. Appuyez sur [Apparier le Bluetooth].

RÉGLAGE DE L'AFFICHAGE

Ce menu active et désactive l'affichage, et ajuste la qualité d'image de l'écran de navigation.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].

- Appuyez sur [Affichage].
- Appuyez sur l'élément de réglage de votre choix et ajustez-le à votre guise.

Réglages disponibles

- [Affichage] :
Active/Désactive l'écran.
☞ «Affichage» (page 1-16)
- [Luminosité] :
Ajuste le contraste de l'écran.
☞ «Luminosité» (page 1-16)
- [Contraste] :
Ajuste le contraste de l'écran.
☞ «Contraste» (page 1-16)
- [Couleur de fond] :
Règle la couleur d'arrière-plan.
☞ «Couleur de fond» (page 1-17)

Affichage



Pour désactiver l'affichage, appuyez sur [Affi-

chage].

Il est également possible de désactiver l'affichage en maintenant le bouton  enfoncé pendant plus de 2 secondes.



Lorsqu'une touche est enfoncée alors que l'affichage est hors tension, l'affichage s'allume. L'affichage se désactive automatiquement lorsqu'aucune commande n'est activée pendant 5 secondes.

Pour activer l'affichage, appuyez sur le bouton .

Luminosité



- Appuyez sur [Luminosité].
- Régalez la luminosité de l'affichage en appuyant sur [+] ou [-].

Contraste



- Appuyez sur [Contraste].
- Régalez le contraste de l'affichage en appuyant sur [+] ou [-].

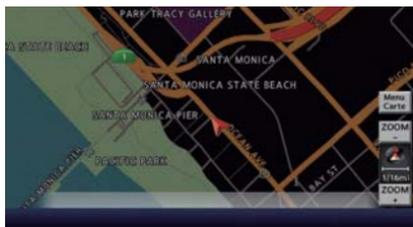
Couleur de fond



1. Appuyez sur [Couleur de fond].
2. Appuyez sur [Écran jour] ou [Écran nuit]. L'indicateur de la couleur sélectionnée s'allume.



Écran de jour



Écran de nuit

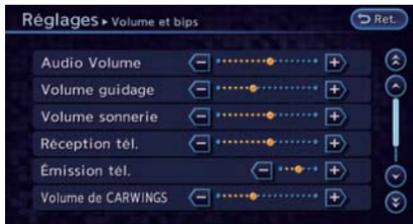


INFORMATION :

Il est également possible de modifier le réglage de couleur d'arrière-plan à l'aide du bouton * / >.

RÉGLAGES DU VOLUME

Ceci active, désactive et ajuste la fonction de téléphone (sonnerie, volume de réception et d'émission), la fonction de guidage vocal et le bip.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Volume et bips].
3. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Audio Volume] : Réglez le volume du système audio en appuyant sur [+] ou [-].
- [Volume guidage] : Réglez le volume du guidage vocal en appuyant sur [+] ou [-].
- [Volume sonnerie] : Réglez le volume de la sonnerie en appuyant sur [+] ou [-].
- [Réception tél.] : Réglez le volume des appels entrants en appuyant sur [+] ou [-].
- [Émission tél.] : Réglez le volume des appels sortants en appuyant sur [+] ou [-].
- [Volume de CARWINGS] : Réglez le volume du canal d'informations CARWINGS^{MC} en appuyant sur [+] ou [-].
- [Bips] : Sélectionnez pour activer ou désactiver la fonction de bip. Le témoin indicateur s'allume quand la fonction bip est activée. Le

système émet un bip lorsque vous maintenez un bouton enfoncé ou en cas de mauvaise manipulation.

- [Guidage vocal] : Active ou désactive la fonction de guidage vocal. Le témoin indicateur s'allume quand le guidage vocal est activé.

RÉGLAGES DE L'HORLOGE

Cette option modifie le réglage de l'horloge.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Autres].
3. Appuyez sur [Horloge].
4. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.
5. Ajustez le réglage voulu. Appuyez sur l'élément pour le mettre sur ON ou OFF.

Réglages disponibles

- [Affichage heure] : Activez ou désactivez l'affichage de l'horloge située dans le coin supérieur droit de l'affichage. Le témoin indicateur s'allume lorsque l'affichage de l'horloge est activé.
- [Format heure (24h)] : Sélectionnez le format d'affichage de l'heure en mode 12 heures ou 24 heures. Le témoin indicateur s'allume lorsque la montre est en mode 24 heures.
- [Décalage heure] : Appuyez sur [+] ou [-] pour régler le niveau de décalage entre (-12 et +12).
- [Décalage min.] : Appuyez sur [+] ou [-] pour régler le niveau de décalage entre (-59 et +59).
- [Heure avancée] : Activez ou désactivez l'heure d'été. Le témoin indicateur s'allume lorsque l'heure d'été est activée.
- [Fuseau horaire] : Sélectionnez un fuseau horaire approprié dans la liste qui s'affiche une fois l'élément sélectionné.

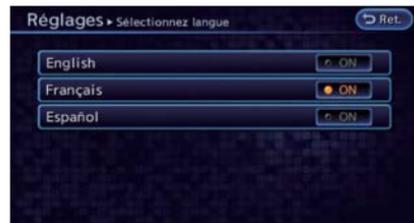
RÉGLAGES DE LA LANGUE ET DES UNITÉS

Cette option modifie la langue et les unités dans le système.

Réglages de la langue



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Autres].
3. Appuyez sur [Langue/Unités].
4. Appuyez sur [Sélectionnez langue].



- Appuyez sur l'option que vous voulez régler. Le témoin indicateur de l'élément sélectionné s'allume.

Langues disponibles

- English
- Français
- Español



INFORMATION :

N'appuyez pas sur l'interrupteur de démarrage lorsque vous changez de langue.

Réglages des unités



- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
- Appuyez sur [Autres].
- Appuyez sur [Langue/Unités].

- Appuyez sur [Sélectionnez les unités].



- Appuyez sur l'unité voulue. L'indicateur de l'unité sélectionnée s'allume.

Unités disponibles

- US : mile, °F, mile/kWh
- Métrique : km, °C, km/kWh

- Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.

AGENDA

2 Fonctions VÉ uniques

Écran du menu Zero Emission.....	2-2	Visualisation de l'historique de l'économie d'énergie.....	2-10
Aff. de la distance parcourable estimée et des infos de station de charge.....	2-3	Affichage des informations relatives à l'utilisation d'énergie.....	2-10
Affichage de la distance parcourable estimée.....	2-4	Fonctionnement de la fonction de la minuterie.....	2-11
Affichage des icônes de station de chargement sur la carte.....	2-6	Réglage de la charge par minuterie	2-11
Confirmer la disponibilité de la station de charge	2-7	Réglage de Minuterie Clim.	2-13
Mise à jour des informations de station de chargement.....	2-8	Réglages des fonctions VÉ uniques.....	2-17
Affichage d'informations sur l'énergie	2-10	Réglage des messages affichés sur l'écran.....	2-18
Affichage des informations relatives à l'économie d'énergie	2-10	Informations sur la batterie et l'énergie.....	2-18

ÉCRAN DU MENU ZERO EMISSION

Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission) pour afficher le menu qui indique des fonctions utiles pour la conduite du véhicule électrique.



Réglages disponibles

- [Distance parcourable] :
La zone de conduite estimée à portée, comprenant la position actuelle est affichée sur l'écran de la carte.
 «Affichage de la distance parcourable estimée» (page 2-4)
- [Postes à proximité] :
Des informations sur les stations de chargement pour la zone de position actuelles sont affichées.
 «Trouver une station de chargement» (page 3-25)
- [Mis à jour des postes] :
Les informations sur les stations de chargement sont mises à jour avec une connexion au Centre de Données NISSAN CAR-

WINGS.

 «Mise à jour des informations de station de chargement» (page 2-8)

- [Info. énergie] :
Les informations sur l'énergie sont affichées sur l'écran.
 «Affichage d'informations sur l'énergie» (page 2-10)
- [Minuterie Charge] :
La fonction de charge de la minuterie peut être réglée.
 «Réglage de la charge par minuterie» (page 2-11)
- [Minuterie Clim.]
Permet de régler la fonction de minuterie de climatisation.
 «Réglage de Minuterie Clim.» (page 2-13)
- [CARWINGS] :
Les fils d'information sont affichés et le réglage pour CARWINGS^{MC} peut être effectué.
 «5. CARWINGS^{MC}»
- [Réglages] :
Réglez les messages affichés sur l'écran et les messages e-mail que vous pouvez recevoir en utilisant un ordinateur ou un téléphone cellulaire.
 «Réglages des fonctions VÉ uniques»

(page 2-17)

REMARQUE :

- **Il est nécessaire de s'inscrire au service CARWINGS^{MC} avant d'utiliser ce service.**
- **Pour vérifier le statut de chargement de la batterie Li-ion ou pour utiliser le chauffage et la climatisation à distance en utilisant un smartphone ayant accès à internet ou un ordinateur, les conditions suivantes doivent être remplies.**
 - **Le véhicule doit être situé dans une zone de couverture du réseau téléphonique de votre téléphone mobile ou de votre smartphone.**
 - **Le téléphone mobile ou le smartphone ayant accès à internet doit être situé dans une zone de couverture du réseau téléphonique de votre téléphone mobile ou de votre smartphone.**
 - **L'ordinateur doit être connecté à internet.**
 - **Un téléphone mobile doit être utilisé pour communiquer avec le véhicule.**

- Un téléphone mobile capable de messagerie texto doit être utilisé pour recevoir des textos concernant le statut de chargement du véhicule.
- Quand le chauffage et la climatisation à distance sont réglés, le système actionne le chauffage et la climatisation pour régler la température à l'intérieur de l'habitacle à une température réglée.
- Quand le connecteur de chargement est déconnecté du véhicule, le chauffage et la climatisation fonctionnent en utilisant la puissance électrique de la batterie Li-ion.
- Si la fonction de chauffage et de climatisation à distance et le chargement de la batterie Li-ion sont utilisés en même temps, le chargement de la batterie Li-ion prendra plus de temps que d'habitude à cause de l'énergie utilisée pour réchauffer ou rafraîchir le véhicule.
- Certaines fonctions à distance nécessitent un smartphone compatible, qui n'est pas inclus avec le véhicule.
- Les caractéristiques du système d'information CARWINGS^{MC} sont comprises dans un service d'abonnement qui

nécessite le consentement du propriétaire pour être activé. L'abonnement doit être actif pour utiliser ces caractéristiques.

- Les communications CARWINGS^{MC} peuvent être reçues sur une adresse e-mail vérifiée ou par un téléphone pouvant recevoir des SMS/textos.
- Les tarifs standards de texto et/ou d'utilisation de données peuvent être applicables selon votre opérateur.

AFF. DE LA DISTANCE PARCOURABLE ESTIMÉE ET DES INFOS DE STATION DE CHARGE

La distance parcourable estimée et les informations de station de chargement sont affichées sur l'écran de carte.

PRÉCAUTION

Les informations de station de chargement peuvent ne pas être détaillées dans toutes les zones ou refléter les emplacements de station de chargement corrects. Pour des informations sur les stations de chargement à jour, tels que les heures d'ouverture ou l'équipement de chargement, NISSAN vous recommande d'accéder directement aux informations par vous-même. De plus, vérifiez toujours la charge disponible de la batterie Li-ion et organisez vos conduites raisonnablement.

AFFICHAGE DE LA DISTANCE PARCOURABLE ESTIMÉE

La distance parcourable estimée comprenant la position actuelle ou la destination est affichée sur l'écran de la carte selon le statut de chargement du véhicule. Une destination ou une étape peut être réglée sur cet écran.



INFORMATION :

La carte de distance parcourable estimée montre la zone que le véhicule est supposée pouvoir atteindre selon la distance parcourable estimée indiquée sur le compteur. Les habitudes de conduite, les environnements routiers (côtes, etc.), et les conditions de trafic (embouteillages, etc.) affectent la distance de conduite disponible.

L'écran de distance parcourable est affiché en effectuant la procédure suivante.

- Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.
- Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission) puis sur [Parcourable].



INFORMATION :

Modèles avec chauffage de batterie Li-ion :

La distance parcourable estimée augmente ou diminue lors de l'activation/la désactivation de la climatisation, du chauffage ou du chauffage de batterie Li-ion (si le véhicule en est équipé), lors du passage du véhicule de D (Conduite) à ECO ou inversement, ou lors de l'activation/la désactivation de tout autre accessoire en fonction de la conduite.

Comment visualiser l'écran de distance parcourable



- ① La distance parcourable estimée étendue est affichée en utilisant la distance de conduite possible sur le compteur comme rayon.
- ② La distance parcourable estimée normale est affichée en se basant sur la condition de chargement actuelle.

- ③ [de la destin.] :
La distance parcourable estimée autour de la destination est affichée lorsque vous réglez l'itinéraire. Si des étapes sont programmées, l'étape la plus proche de la position actuelle du véhicule est centrée sur la carte de distance

parcourable estimée.

[Aller ici] :

Tous les emplacements affichés à l'intérieur d'une distance parcourable estimée peuvent être réglés comme destination ou étape.

- ④ Icône des stations de chargement :



Icône de charge normale



Icône de charge rapide (pour les véhicules équipés pour un chargement rapide)

- ⑤ La distance parcourable est affichée pour chaque distance parcourable estimée.

INFORMATION :

Lorsqu'un itinéraire programmé comprend des étapes, la distance parcourable estimée sera affichée selon l'étape la plus proche.

Réglage d'une station de chargement comme destination

Alors que la zone de conduite estimée est affichée sur l'écran de la carte, le point sur lequel est placé le pointeur en croix en déplaçant la carte peut être réglé comme destination.



1. Déroulez la carte, placez le pointeur en croix sur l'emplacement de votre choix, puis appuyez sur [Aider ici].



2. Le système enregistre la destination jusqu'à l'emplacement sélectionné et commence à planifier un itinéraire.

INFORMATION :

- Cette procédure ne vous permet que de régler une destination ou une étape sur l'écran de distance de conduite. Le système ne règle pas automatiquement une station de chargement souhaitée comme destination ou étape. Lorsqu'une station de chargement affichée sur la carte est réglée comme destination en déplaçant la carte, zoomez sur la carte et réglez un point comme destination aussi précisément que possible. Si la destination n'est pas réglée précisément, le système peut fournir un guidage vers un emplacement qui n'est pas une station de chargement.
- La distance de conduite est affichée comme une valeur numérique au dessus de la destination ou de l'étape réglée. Les valeurs affichées ici sont approximatives et ne doivent être utilisées qu'en tant que guide.
- Si vous réglez une destination lorsque le niveau d'énergie de la batterie Li-ion peut être insuffisant pour atteindre la destination réglée, les informations sur les stations de chargement sont affichées, vous permettant de régler une station de chargement comme destination.

AFFICHAGE DES ICÔNES DE STATION DE CHARGEMENT SUR LA CARTE

Les icônes de station de chargement s'affichent sur l'écran de la carte. Il existe deux types d'icône : charge rapide (pour les véhicules équipés du chargement rapide) et charge normale.

1. Appuyez sur [Menu Carte] pendant que l'écran de carte d'emplacement actuel est affiché.



2. Appuyez sur [Icônes POI].



- Appuyez sur [Poste de chargement]. L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.



- Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle. Les icônes de station de chargement s'affichent sur la carte.



Icône de charge normale



Icône de charge rapide (pour les véhicules équipés pour un chargement rapide)



INFORMATION :

Lorsque vous appuyez sur un icône de charge sur la carte, un message apparaît.

- Appuyez sur [Aller ici] pour régler la destination.
- Appuyez sur [Info POI] pour afficher les informations de la station de chargement.

Autres réglages

La procédure suivante permet également de régler les icônes de station de chargement.

- Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission) puis sur [Réglages].

- Appuyez sur [Icônes de carte pour les postes de charge.].

ou

- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].

- Appuyez sur [Navigation].
- Appuyez sur [Icônes POI].



INFORMATION :

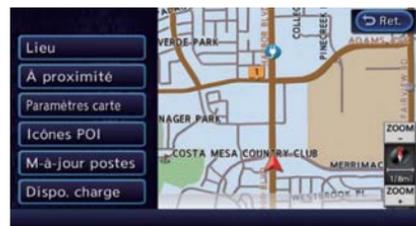
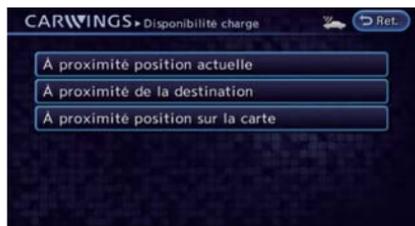
- Les icônes cartographiques ne s'affichent pas sur l'écran de carte à une échelle supérieure ou égale à 500 m (1/4 mi) sur les cartes en 2D ou sur les cartes Bird-view^{MC}.
- L'affichage des icônes pour les stations de chargement enregistrées dans le répertoire peut être retiré en utilisant cette procédure.  «Icône sur carte» (page 3-67)

CONFIRMER LA DISPONIBILITÉ DE LA STATION DE CHARGE

Il est possible de confirmer la disponibilité de stations de charge via le centre de données NISSAN CARWINGS. Cela vous permet de réduire le temps passé à attendre un chargement.

Vue à partir du bouton Zero Emission

- Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission) puis sur [CARWINGS].
- Appuyez sur [Disponibilité charge].



3. Sélectionnez la zone de recherche d'emplacement des stations de chargement.

- [A proximité position actuelle] :

Affiche la liste des stations de chargement autour de l'emplacement actuel du véhicule.

- [A proximité de la destination] :

Affiche la liste des stations de chargement proches de la destination, lorsqu'une destination a été réglée.

- [À proximité position sur la carte] :

Affiche la liste des stations de chargement proches du curseur lorsque vous avez fait défiler la carte.

4. Une liste s'affiche à l'écran. Confirmez l'information de station de charge de la liste.

Les informations de station de chargement pleine/vide sont indiquées par la couleur de l'icône.

-  /  : Complètement disponible
-  /  : Partiellement disponible
-  /  : Complet
-  /  : Fermé ou hors d'usage
-  /  : Aucune information ou incertain

Vue à partir du menu de la carte

Les informations sur les stations de charge peuvent également être obtenues à partir du menu de la carte.

1. Appuyez sur [Menu Carte] pendant que l'écran de carte d'emplacement actuel est affiché puis sur [Dispo. charge].

2. Le système se connecte au centre de données NISSAN CARWINGS, et une liste des résultats de recherche s'affiche.

MISE À JOUR DES INFORMATIONS DE STATION DE CHARGEMENT

Un abonnement CARWINGS^{MC} actif est nécessaire pour mettre à jour les informations de station de chargement.

Les informations sur les stations de chargement situés près de la position actuelle, de la destination et de votre domicile sont mises à jour en vous connectant au centre de données NISSAN CARWINGS.

Lorsque le véhicule est connecté au centre de données NISSAN CARWINGS, les informations relatives aux stations de chargement dans la

zone près de votre domicile sont mises à jour automatiquement. De plus, lorsque la distance de conduite est limitée, les informations relatives aux stations de chargement dans la zone près de l'emplacement actuel du véhicule seront également mises à jour automatiquement.

 «Réglages des fonctions VÉ uniques»
(page 2-17)

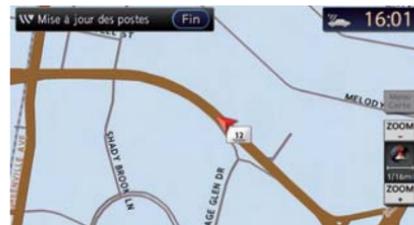
Les informations de station de chargement pour la zone près d'un emplacement réglé peuvent être mises à jour manuellement en utilisant la procédure suivante.



1. Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission) et sur [Mis à jour des postes].
2. Appuyez sur l'élément de réglage voulu. Le système se connecte alors au centre de données NISSAN CARWINGS et la mise à jour des informations de station de chargement démarre.

Réglages disponibles

- [A proximité position actuelle] :
Les informations de station de chargement pour la zone autour de la position actuelle sont mises à jour.
- [A proximité de la destination] :
Les informations de station de chargement pour la zone autour de la destination sont mises à jour.
- [À proximité du domicile] :
Les informations de station de chargement pour la zone autour de votre domicile sont mises à jour. Il est nécessaire d'enregistrer votre domicile dans le répertoire avant d'utiliser cet élément.
 «Mémorisation de l'emplacement du domicile» (page 1-14)
- [À proximité d'un emplacement sur la carte] :
Les informations de station de chargement pour la zone dans laquelle le pointeur en croix est placé en déplaçant la carte sont mises à jour.



3. Lorsque vous appuyez sur [Fin] lors de la mise à jour des informations, vous serez déconnecté du centre de données NISSAN CARWINGS.

INFORMATION :

Un message sera affiché si la communication avec le centre de données NISSAN CARWINGS est coupée à cause d'une mauvaise réception de signal. Appuyez sur [Oui] pour redémarrer le téléchargement.

4. Lorsque la mise à jour est complète, un message s'affiche.

AFFICHAGE D'INFORMATIONS SUR L'ÉNERGIE

L'économie d'énergie et l'information d'utilisation d'énergie sont affichées.

AFFICHAGE DES INFORMATIONS RELATIVES À L'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

La distance parcourable estimée, l'économie d'énergie moyenne et l'économie d'énergie instantanée sont affichées.

1. Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission).
2. Appuyez sur [Info. énergie].
3. Appuyez sur [Économie d'énergie].



- 1 Dist. parcble. :
La distance de conduite possible selon le statut de chargement actuel est affichée.
- 2 Moyenne :
L'économie d'énergie moyenne de la réinitialisation précédente à la prochaine est affichée.

- 3 Instant.
Le système affiche la distance que le véhicule peut parcourir avec 1 kWh.
- 4 [Réinit.]
Appuyez sur [Réinit.] pour réinitialiser l'économie d'énergie moyenne. Après avoir réinitialisé l'économie d'énergie moyenne, celle-ci est stockée dans l'historique.



INFORMATION :

L'énergie de la batterie est générée et stocké par le frein à récupération coopératif lors de la conduite. Lorsque cela se produit, la valeur instantanée sera affichée en tant que maximum. La valeur maximum sera affichée jusqu'à ce que l'énergie générée soit consommée.

VISUALISATION DE L'HISTORIQUE DE L'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

Les 10 historiques d'économie d'énergie moyenne précédents sont affichés.

1. Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission).
2. Appuyez sur [Info. énergie].
3. Appuyez sur [Historique].



- 1 Dist. parcble. :
La distance de conduite possible selon le statut de chargement actuel est affichée.
- 2 Intervalles de reset précédentes :
L'historique d'économie d'énergie moyenne est affiché en même temps que la moyenne correspondant à la période écoulée depuis la dernière réinitialisation.
- 3 La période courante :
L'économie d'énergie moyenne de la réinitialisation précédente à la prochaine est affichée.

AFFICHAGE DES INFORMATIONS RELATIVES À L'UTILISATION D'ÉNERGIE

La distance parcourable estimée et l'utilisation d'énergie de divers systèmes sont affichés.

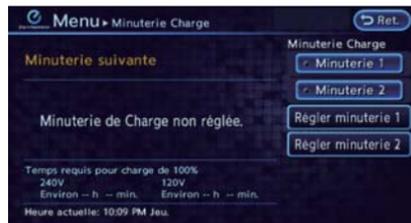
FONCTIONNEMENT DE LA FONCTION DE LA MINUTERIE

Cette fonction permet aux batteries d'être chargées et au réglage de climatisation d'être activé automatiquement à une même heure et à un même jour de la semaine.

RÉGLAGE DE LA CHARGE PAR MINUTERIE

Utilisez la minuterie de chargement pour programmer quand la batterie Li-ion se charge. Vous pouvez enregistrer deux réglages de la minuterie, qui contiennent l'heure de début de chargement et l'heure de fin. Il est possible d'appliquer l'un des réglages de la minuterie à chaque jour de la semaine. Le véhicule commence à se charger automatiquement aux heures programmées quand le connecteur de charge est connecté au véhicule. Les minuteries ne nécessitent pas d'être réinitialisées à chaque fois que la batterie Li-ion a besoin d'être chargée.

1. Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission) puis sur [Minuterie Charge].



2. Appuyez sur [Régler minuterie 1] ou [Régler minuterie 2]. Ce qui suit explique la procédure pour régler Minuterie 1.



3. Saisissez le temps de démarrage de charge de la batterie Li-ion. Appuyez sur [Heure FIN chrg] pour changer l'heure d'arrêt de chargement.

INFORMATION :

La minuterie de chargement est effectuée selon le réglage de temps actuel sur la partie en bas à gauche de l'affichage. Lorsque vous réglez la fonction de la minuterie de chargement, assurez-vous de vérifier que l'heure affichée actuellement est correcte.

1. Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission).
2. Appuyez sur [Info. énergie].



- ① Dist. parcble. :
La distance de conduite possible selon le statut de chargement actuel est affichée.
- ② La variation des distances de conduite possible entre la position ON et OFF du contrôle de climatisation est affichée.
- ③ Moteur électrique :
L'utilisation d'énergie par le moteur et l'énergie régénérée sont affichées.
- ④ Clim-Chf (Réglage de climatisation) :
L'utilisation d'énergie par la fonction de réglage de climatisation est affichée.
- ⑤ Autres systèmes :
L'utilisation d'énergie par les autres équipements (phares, essuie-glace, etc.) est affichée.



4. Pour régler la charge par timer pour des jours de la semaine différents, appuyez sur [Réglage Jours]. Sélectionnez le réglage de timer de votre choix pour chaque jour de la semaine. Après les réglages, appuyez sur [OK].
5. Après les réglages, appuyez sur [Svgrder la min.]. L'écran de confirmation des réglages s'affiche.



6. Appuyez sur [Oui] si les réglages affichés sur l'écran sont corrects.

7. L'indicateur [Minuterie 1] s'allume après avoir réglé la minuterie de chargement. Utilisez la même procédure pour le réglage de Minuterie 2.
8. Mettez l'interrupteur de démarrage en position OFF, puis branchez le connecteur de charge dans le véhicule.



INFORMATION :

- Mettez toujours l'interrupteur de démarrage en position OFF après avoir réglé les minuterie de chargement. Lorsque l'interrupteur de démarrage est en position ON, la batterie Li-ion ne commence pas le chargement.
- La batterie Li-ion peut ne pas être chargée complètement si l'heure de démarrage et d'arrêt de la minuterie de chargement est réglée de telle façon qu'il n'y ait pas assez de temps pour charger la batterie Li-ion.

- La fonction de la minuterie de chargement est activée si vous réglez soit l'heure de démarrage de charge, soit l'heure de fin.
- Quand seule l'heure d'arrêt de la minuterie de chargement est réglée, le système détermine automatiquement quand le chargement doit commencer selon le niveau de charge de la batterie Li-ion. La batterie Li-ion peut ne pas être chargée complètement si l'heure d'arrêt de la minuterie de chargement est réglée de telle façon qu'il n'y ait pas assez de temps pour charger la batterie Li-ion.
- Quand seule l'heure d'arrêt de la minuterie de chargement est réglée, le système arrête automatiquement le chargement lorsque la batterie Li-ion est complètement chargée. Le chargement peut s'arrêter avant l'heure de fin programmée.
- Appuyez sur [Minuterie 1] ou [Minuterie 2] pour désactiver la fonction du timer de chargement. Appuyez sur [Oui] si les réglages affichés sur l'écran sont corrects. Après avoir effectué cette opération, l'indicateur disparaît et la fonction de minuterie de chargement est désactivée. Les réglages de l'heure de démarrage et d'arrêt ne sont pas effacés, même si la fonction de timer de chargement est désactivée.

- Si OFF est sélectionné pour un des jours de la semaine, la minuterie de chargement ne fonctionnera pas ce jour-là. Le système attend le prochain temps de chargement réglé pour effectuer la charge.
- En cas de fonctionnement simultané du timer de chargement et du timer de réglage de climatisation en raison d'un chevauchement des réglages de timer, vous pouvez donner la priorité à une fonction pour qu'elle reçoive l'énergie électrique en premier.
 «Réglages des fonctions VÉ uniques» (page 2-17)
- Un changement de réglage de la minuterie est possible lorsque la charge par minuterie est en marche. Lorsque le réglage est changé pendant que le chargement par minuterie est en cours, les nouveaux réglages sont appliqués et le chargement s'arrête une fois. Après cela, si la position est mise sur OFF, le chargement commence ou entre en mode d'attente selon les nouveaux réglages de minuterie.
- Lorsque le chargement est réglé comme priorité première, le timer de réglage de climatisation ne démarre pas avant que 10 segments (80%) de la jauge de chargement disponible de la batterie Li-ion ne s'allument.
- Lorsque le réglage de climatisation est réglé comme première priorité, la Minuterie Clim. ne fonctionne pas tant que le niveau d'énergie restant de la batterie Li-ion affiché sur le compteur n'atteigne 2 segments (15%) ou plus.
- La batterie Li-ion ne se charge pas quand le connecteur de charge est connecté au véhicule jusqu'à la prochaine heure programmée de début de charge, lorsque le timer de chargement est actif. Si nécessaire, utilisez la charge immédiate ou à distance pour charger la batterie Li-ion.
- Certaines stations de chargement utilisées pour effectuer une charge normale sont équipées de fonctions de minuterie. Si la fonction de minuterie de chargement et la minuterie de véhicule sont toutes les deux réglées, et que les deux minuteries sont réglées pour ne pas fonctionner en même temps, il est possible que le chargeur ne démarre pas ou que la batterie ne soit pas chargée complètement.
- Il est possible que la batterie Li-ion ne se charge pas complètement lorsque le chauffage de batterie Li-ion fonctionne lorsque vous chargez en utilisant la minuterie de chargement.
- Réglez uniquement l'heure de fin de la minuterie de chargement en cas de chargement par temps froid. Le véhicule détermine automatiquement le moment de début du chargement pour charger complètement la batterie Li-ion, même si le chauffage de batterie Li-ion fonctionne. Le chargement s'arrête avant l'heure de fin réglée si la batterie Li-ion est entièrement chargée.

RÉGLAGE DE MINUTERIE CLIM.

Lorsque le chargeur est branché sur le véhicule, cette fonction préchauffe ou refroidit l'habitacle jusqu'à obtention de la température réglée avant la conduite. Cela aide à réduire la consommation d'énergie de la batterie Li-ion.

 «Réglages de la température» (page 2-16)

La minuterie de réglage de climatisation active la climatisation en utilisant l'énergie du chargeur. La puissance électrique de la batterie Li-ion n'est pas utilisée.

La minuterie de réglage de climatisation permet deux réglages de minuterie différents. Chaque fonction de chargement de la minuterie peut être réglée pour s'activer un jour différent de la semaine.

Une fois la minuterie de réglage de climatisation réglée, celle-ci finit la climatisation à l'heure réglée. Il n'est pas nécessaire de régler la

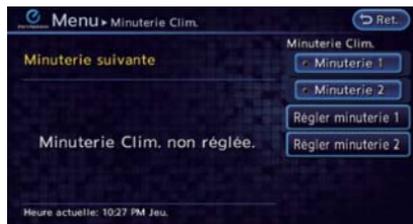
minuterie de réglage de climatisation quotidiennement.

ATTENTION

Même si la minuterie de réglage de climatisation est réglée, la température dans l'habitacle peut devenir élevée si le système s'arrête automatiquement. Ne laissez pas d'enfants ou d'adultes handicapés ayant habituellement besoin des autres, seuls dans le véhicule. Les animaux domestiques ne doivent pas non plus rester seuls dans le véhicule. Si le véhicule est stationné au soleil par temps chaud, toutes vitres fermées, la température de l'habitacle augmente rapidement et constitue un danger mortel pour les personnes ou les animaux qui sont dans le véhicule.

Réglages de la minuterie

1. Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission) puis sur [Minuterie Clim.].



2. Appuyez sur [Régler minuterie 1] ou [Régler minuterie 2]. Ce qui suit explique la procédure pour régler Minuterie 1.



3. Entrez l'heure de départ.



4. Pour régler la minuterie de réglage de climatisation pour des jours de la semaine différents, appuyez sur [Réglage Jours]. Sélectionnez le réglage de timer de votre choix pour chaque jour de la semaine. Après le réglage, appuyez sur [OK]. L'écran précédent est affiché.
5. Après les réglages, appuyez sur [Svgrder la min.]. L'écran de confirmation des réglages s'affiche.



- Appuyez sur [Oui] si les réglages affichés sur l'écran sont corrects.



- Le témoin [Minuterie 1] s'allume après le réglage de la minuterie de réglage de climatisation. Utilisez la même procédure pour le réglage de Minuterie 2.
- Mettez l'interrupteur de démarrage en position OFF, puis branchez le connecteur de charge dans le véhicule.

INFORMATION :

- La minuterie de réglage de climatisation ne démarre que lorsque le contact d'alimentation est en position OFF. Mettez toujours le contact d'alimentation en position OFF après avoir réglé la Minuterie Clim.
- Appuyez sur [Minuterie 1] ou [Minuterie 2] pour désactiver la fonction de Minuterie Clim. L'indicateur s'éteint alors et la fonction de Minuterie Clim. s'éteint aussi. Les ré-

glages de l'heure de démarrage et d'arrêt ne sont pas effacés même si la fonction de Minuterie Clim. est désactivée.

- Pendant le fonctionnement de la Minuterie Clim. le témoin indicateur de minuterie de climatisation et les témoins indicateur de statut de chargement clignotent. Si la Minuterie Clim. est réglée pour s'activer, l'indicateur de minuterie de climatisation s'allume.
- Si la fonction de charge de minuterie et la fonction Minuterie Clim. fonctionnent simultanément en raison d'un chevauchement des réglages de minuterie, vous pouvez régler la fonction devant recevoir l'énergie électrique en priorité.
 «Réglages des fonctions VÉ uniques» (page 2-17)
- Lorsque le réglage de climatisation est réglé comme première priorité, la Minuterie Clim. ne fonctionne pas tant que le niveau d'énergie restant de la batterie Li-ion affiché sur le compteur n'atteigne 2 segments (15%) ou plus.
- Lorsque la Minuterie Clim. fonctionne pendant le chargement du véhicule, le temps de chargement est prolongé.

- L'actionnement de la Minuterie Clim. ou du réglage de climatisation à distance dans un environnement où la température est faible risque de diminuer le taux de charge de la batterie.
- Le réglage de la minuterie peut également être changé lorsque la Minuterie Clim. fonctionne. Lorsque la position est mise sur OFF, la climatisation démarre ou entre en mode d'attente selon les nouveaux réglages de minuterie.
- Lorsque le chargement est réglé comme priorité première, le timer de réglage de climatisation ne démarre pas avant que 10 segments (80%) de la jauge de chargement disponible de la batterie Li-ion ne s'allument.
- Lorsque la différence de température entre la température du réglage de la climatisation et la température extérieure est grande, la température à l'intérieur du véhicule peut ne pas être maintenue à la température réglée.
- Les témoins indicateurs de statut de chargement s'allument selon une séquence spécifique lorsque le chauffage de batterie Li-ion fonctionne. Les témoins indicateurs de statut de chargement de batterie s'allument selon la même séquence pour indiquer le chargement de la batterie de 12 volts, le fonctionnement de la Minuterie Clim. ou le

fonctionnement du réglage de climatisation à distance. Les témoins indicateurs de statut de chargement ne changent pas d'état si le chauffage de batterie Li-ion fonctionne simultanément avec les fonctions ci-dessus. Reportez-vous au mode d'emploi LEAF pour obtenir plus de détails sur les témoins indicateurs d'état de charge.

Réglages de la température

1. Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission). Appuyez sur [Réglages].



2. Appuyez sur [Minut / À dist - Régl temp climat].



3. Réglez la température puis appuyez sur [OK].



INFORMATION :

- La température dans l'habitacle peut ne pas être confortable si vous entrez dans le véhicule trop vite avant ou trop longtemps après l'heure de démarrage.
- La climatisation est limitée à la capacité en puissance électrique lorsque le connecteur de charge est connecté. Ainsi, la température peut ne pas atteindre le niveau réglé à cause des limitations des performances de la climatisation, si la température ambiante est excessivement élevée ou basse, ou si le connecteur de charge est connecté à une prise 120 V.
- La Minuterie Clim. contrôle la fonction de réglage de climatisation pour fournir une température confortable dans l'habitacle à

l'heure de départ programmée. Le réglage de climatisation est réglé pour s'arrêter à l'heure de départ programmé.

RÉGLAGES DES FONCTIONS VÉ UNIQUES

Un abonnement actif à CARWINGS^{MC} est nécessaire pour vérifier à distance le statut de charge, le statut de la batterie, utiliser le chargement à distance, démarrer le chauffage et le refroidissement à distance et pour recevoir des e-mails/textos.



1. Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission) puis sur [Réglages].

2. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Avertissements de batterie & de puissance] :

Lorsqu'un témoin indicateur situé sur le compteur s'allume, des messages sont affichés et les actions à faire sont décrites sur l'écran de navigation.

 «Réglage des messages affichés sur l'écran» (page 2-18)

- [Notifications de chargement] :
Envoie une notification à une adresse e-mail préréglée. Cette notification comporte le statut du connecteur de charge et l'achèvement de la charge.

 «Réglages CARWINGS^{MC},»
(page 5-13)

- [Icônes de carte pour les postes de charge] :

Les icônes de station de chargement sont affichées sur l'écran de carte.

 «Affichage des icônes de station de chargement sur la carte» (page 2-6)

- [Minut / À dist - Régl temp climat] :
Règle la température dans l'habitacle pour la Minuterie Clim. et le réglage de climatisation à distance.

 «Réglages de la température»
(page 2-16)

- [Autres réglages] :
 - [Svgrd. auto nouveau poste de chrgmt.]
Si les informations de la station de chargement que vous avez utilisée ne sont pas stockées dans le système, l'emplacement sera enregistré automatiquement dans le Carnet d'adresses.

Désactivez ce réglage si vous ne souhaitez pas enregistrer automatiquement l'emplacement de chargement.

Vous pouvez régler les stations de

chargement enregistrées automatiquement par type. Sélectionnez entre [Rapide], [D'entretien] ou [Standard].

- [M à jr auto psts chrgmt] :
Lorsque le véhicule est connecté au centre de données NISSAN CARWINGS, les informations relatives aux stations de chargement près de votre domicile sont mises à jour automatiquement.

- [Priorité] :
Si la fonction de charge de minuterie et la fonction Minuterie Clim. fonctionnent simultanément en raison d'un chevauchement des réglages de minuterie, vous pouvez régler la fonction devant recevoir la puissance électrique en priorité.

- [Types port charge à inclure dans recherche de station] :
Lorsque [Charge Rapide] est réglé sur OFF, l'icône de charge rapide ne sera pas affichée.

 «Comment visualiser les informations de station de chargement»
(page 3-27)

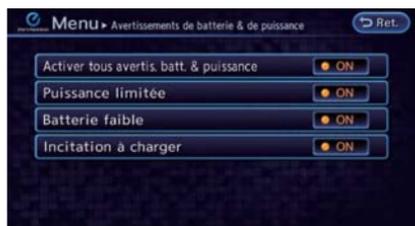
INFORMATION :

Pour les véhicules sans port de charge rapide, NISSAN recommande de désactiver les icônes de station de chargement rapide en mettant [Charge Rapide] sur OFF.

RÉGLAGE DES MESSAGES AFFICHÉS SUR L'ÉCRAN

Lorsqu'un témoin indicateur situé sur le compteur s'allume, des messages sont affichés et les actions à faire sont décrites sur l'écran de navigation.

1. Appuyez sur [Avertissements de batterie & de puissance].



2. Appuyez sur l'option que vous voulez régler. L'indicateur de l'élément sélectionné s'allume.

Réglages disponibles

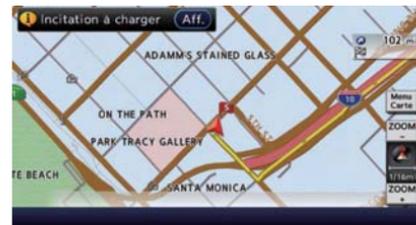
- [Activer tous avertis. batt. & puissance] :
Affiche toutes les informations sur l'écran de navigation.
- [Puissance limitée] :
Affiche un message sur l'écran de navigation lorsque le témoin indicateur de limitation d'énergie  s'allume sur le compteur.
 «Avertissement de puissance limitée» (page 2-20)
- [Batterie faible] :
Affiche le message de batterie faible lorsque le témoin d'avertissement de chargement faible de la batterie  s'allume sur le compteur.
 «Batterie faible» (page 2-19)
- [Incitation à charger] :
Affiche un message sur l'écran de navigation pour prévenir le conducteur que la batterie doit bientôt être chargée. Cela sera indiqué sur la distance parcourable estimée est moindre que la distance restante jusqu'à la destination lorsqu'un itinéraire vers la destination est réglé.
 «Recommandations de chargement» (page 2-18)

INFORMATIONS SUR LA BATTERIE ET L'ÉNERGIE

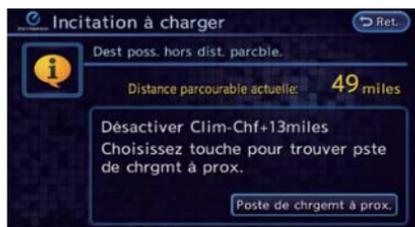
Pour des informations détaillées relatives aux témoins lumineux/indicateurs, reportez-vous au mode d'emploi LEAF.

Recommandations de chargement

Si la gamme de conduite restante est inférieure à la distance jusqu'à destination entrée lors du réglage de l'itinéraire, le système affiche un message sur l'écran de navigation recommandant de charger la batterie.



1. L'avertissement est affiché sur le côté en haut à droite de l'écran. Appuyez sur [Aff.] pour afficher l'écran d'informations détaillées.

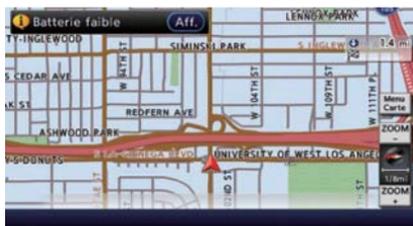


INFORMATION :

- Il est possible de désactiver les recommandations de chargement.
 «Réglage des messages affichés sur l'écran» (page 2-18)
- En cas de modification de l'itinéraire afin d'éviter un embouteillage ou de modification de la distance de conduite possible indiquée sur les instruments, la recommandation de chargement s'affiche à nouveau.

Batterie faible

Lorsque le témoin d'avertissement de chargement faible de la batterie  et le témoin lumineux principal (jaune)  s'allument, le système affiche un message sur l'écran de navigation qui avertit le conducteur que la charge de la batterie Li-ion est faible.



2. Le système affiche un message et annonce le contenu du message recommandant le chargement de la batterie. Vérifiez le message affiché sur l'écran.

Appuyez sur [Poste de chrgemt à prox.] pour chercher toutes les stations de chargement situées près de la position actuelle du véhicule.

 «Trouver une station de chargement» (page 3-25)

3. Appuyez sur [Ret.] ou sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.

1. L'avertissement est affiché sur le côté en haut à gauche de l'écran. Appuyez sur [Aff.] pour afficher l'écran d'informations détaillées.



2. Le système affiche un message sur l'écran et annonce le contenu du message pour prévenir que le niveau de charge de la batterie Li-ion est bas. Vérifiez le message affiché sur l'écran.

Appuyez sur [Poste de chrgemt à prox.] pour chercher toutes les stations de chargement situées près de la position actuelle du véhicule.

 «Trouver une station de chargement» (page 3-25)

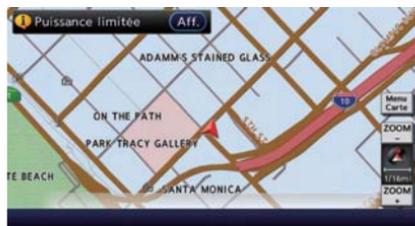
3. Appuyez sur [Ret.] ou sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran d'emplacement du véhicule.

INFORMATION :

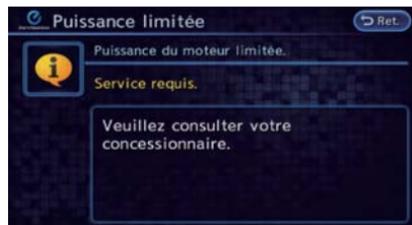
- L'affichage du message de batterie faible peut être désactivé.
 «Réglage des messages affichés sur l'écran» (page 2-18)
- Lorsque le niveau de charge de la batterie Li-ion est bas, le système obtient automatiquement des informations de station de chargement.

Avertissement de puissance limitée

Lorsque le témoin indicateur de limitation d'énergie  et le témoin lumineux principal (jaune)  s'allument, le système affiche un message sur l'écran de navigation pour informer le conducteur que la puissance développée est limitée. Reportez-vous au au mode d'emploi LEAF pour obtenir plus de détails sur les témoins indicateurs/d'avertissement.



1. L'avertissement est affiché sur le côté en haut à gauche de l'écran. Appuyez sur [Aff.] pour afficher l'écran d'informations détaillées.



2. Le système affiche un message sur l'écran et annonce le contenu du message pour prévenir que la puissance produite est limitée et informer le conducteur de la cause de ce fait et de ce qu'il faut faire.

INFORMATION :

L'affichage de l'avertissement de puissance limitée peut être désactivé.

-  «Réglage des messages affichés sur l'écran» (page 2-18)

AGENDA

AGENDA

3 Navigation

Réglages de carte	3-3	Réglage à partir d'un numéro de téléphone.....	3-33
Types de cartes.....	3-3	Réglage d'intersection.....	3-34
Affichage de l'emplacement actuel du véhicule	3-5	Réglage de centre-ville	3-35
Se déplacer sur une carte.....	3-5	Réglage sur une entrée/sortie d'autoroute	3-36
Modification d'échelle de carte	3-7	Réglage d'un point sur la carte	3-37
Changement du type de carte	3-8	Opérations après le choix d'une destination	3-38
Réglages du type de carte.....	3-9	Guidage d'itinéraire	3-41
Recherche d'informations sur la carte.....	3-12	Procédure à suivre après le choix d'un itinéraire ...	3-41
Écran du menu de la carte.....	3-14	À propos du guidage d'itinéraire	3-44
Symboles de carte	3-16	Paramétrage de l'écran de guidage	3-46
Réglage de la destination.....	3-17	Écran d'itinéraire	3-49
Écran de destination	3-17	Annulation/Réactivation d'itinéraire	3-50
Changement de région.....	3-19	Modification d'itinéraire	3-50
Recherche d'adresse.....	3-20	Confirmation d'itinéraire	3-54
Trouver des points d'intérêt	3-22	Réglages du guidage vocal	3-55
Réglage du domicile comme destination	3-24	Recalculer un itinéraire.....	3-56
Trouver une station de chargement	3-25	Réglage d'un itinéraire de déviation	3-56
Recherche à partir du carnet d'adresses.....	3-28	Recherche de déviations en utilisant les informations de circulation	3-57
Recherche à partir de l'historique	3-29	Réglage des conditions de calcul d'itinéraire	3-58
Trouver des points d'intérêt proches	3-30	Réglages du guidage d'itinéraire.....	3-60
Utiliser Google Map	3-31	Mémorisation d'un emplacement/itinéraire.....	3-62
Utiliser le planificateur d'itinéraire.....	3-32	Mémorisation d'un emplacement.....	3-62
Réglage à partir d'un itinéraire mémorisé.....	3-32	Mémorisation d'itinéraire.....	3-64

Mémorisation de zone à éviter	3-65	Réglages de navigation	3-77
Modification du carnet d'adresses	3-66	Icône limitation de vitesse sur carte	3-77
Suppression d'éléments mémorisés	3-72	Autres réglages de navigation.....	3-78
Transfert d'informations vers/depuis le carnet d'adresses	3-75	Réinitialisation des réglages navigation par défaut	3-81

RÉGLAGES DE CARTE

TYPES DE CARTES

Deux sortes de type de carte sont disponibles :
Cartes 2D et Birdview^{MC} (3D).

Carte 2D

La carte 2D affiche la carte dans un environnement en deux dimensions semblable à celui d'une carte routière.



Informations sur l'écran :

- ① Nom de la prochaine rue :
Affiche le nom de la prochaine rue sur l'itinéraire.
- ②  Point guide :
Indique un point guide sur l'itinéraire.

- ③ Étape :
Affiche les points de passage jusqu'à destination.
Un maximum de 5 étapes peut être saisi.
- ④ Destination:
Indique le lieu de destination du guidage

d'itinéraire.

- ⑤  Temps et distance restants jusqu'à destination :
Indique la distance et le temps restants jusqu'à destination ou étape. Cet indicateur s'affiche lorsque vous réglez une destination ou un étape et que vous commencez le guidage d'itinéraire.
Lorsque vous ne roulez pas sur l'itinéraire suggéré, l'écran affiche la direction dans laquelle se trouve la destination, ainsi que la distance jusqu'à la destination à partir de la position actuelle du véhicule.
 «Commutation de l'affichage d'estimation d'heure d'arrivée» (page 3-61)
- ⑥ [Menu Carte]:
Appuyez sur l'icône pour afficher l'écran Menu Carte.
 «Écran du menu de la carte» (page 3-14)
- ⑦ [ZOOM -]/[ZOOM +] :
Appuyez sur l'icône pour modifier l'échelle de la carte.
 «Modification d'échelle de carte» (page 3-7)
- ⑧ Indicateur d'échelle :
Indique l'échelle de la carte.
- ⑨ Indicateur d'orientation :
Indique l'orientation de la carte. Appuyez sur l'icône pour changer l'orientation de la carte.
 : Nord toujours vers le haut.
 : Sens de déplacement du véhicule toujours vers le haut.
 «Réglage de l'orientation de la carte»

(page 3-10)

- ⑩  Zones à éviter (vert ou bleu) :

Affiche les zones à éviter qui sont enregistrées dans le Carnet d'adresse avec des icônes vertes ou bleues. L'itinéraire est calculé en évitant ces zones.

 «Mémorisation de zone à éviter»
(page 3-65)

- ⑪  Emplacement mémorisé (orange) :

Affiche les emplacements mémorisés dans le Carnet d'adresses. Il est possible de modifier les icônes en fonction de vos préférences personnelles.

 «Mémorisation d'un emplacement»
(page 3-62)

- ⑫  Icône véhicule :

Indique l'emplacement actuel du véhicule et son sens de déplacement.

- ⑬ Point de départ :

Affiche l'emplacement du véhicule, avec lequel l'itinéraire est réglé, comme point de départ.

- ⑭ Itinéraire conseillé :

Apparaît en jaune et en gras lors du guidage d'itinéraire.

- ⑮  Indicateur de trafic :

Affiche les conditions de réception des informations sur la circulation transmises par le fournisseur.

Vert : La réception est bonne.

Gris : La réception est mauvaise.

Pas de marque : Aucun abonnement au service

NavTraffic n'a été détecté.

- ⑯  Flèche :

Indique la distance jusqu'au prochain point guide et le virage à ce point guide.

Carte Birdview^{MC} (3D)

Birdview^{MC} affiche la carte d'un point de vue aérien. Dans l'affichage Birdview^{MC}, il est facile de reconnaître une image de l'itinéraire parce qu'il offre une vue panoramique sur une longue distance.



INFORMATION :

Notez les éléments suivants à propos de l'affichage Birdview^{MC}.

- «Birdview^{MC}» est une marque déposée de Clarion Co., Ltd.
- La carte de l'affichage Birdview^{MC} apparaît toujours avec la direction actuelle vers le haut.

AFFICHAGE DE L'EMPLACEMENT ACTUEL DU VÉHICULE

Avec le panneau de commande



La carte de base normale affiche l'emplacement actuel (le lieu où se trouve le repère du véhicule). Appuyez sur le bouton **MAP** pour afficher l'emplacement actuel sur la carte, quel

que soit l'affichage en cours.

Avec l'écran tactile



Après vous être déplacé sur la carte, appuyez sur [Ret.] sur l'écran de carte pour afficher la carte de votre emplacement actuel.

SE DÉPLACER SUR UNE CARTE

La marche à suivre pour vous déplacer sur une carte est différente pour les cartes en 2D et Birdview^{MC}.

Carte 2D



1. Appuyez sur l'écran. Le pointeur en croix s'affiche, et le point sur lequel vous avez posé votre doigt devient le centre de l'écran.



2. Posez votre doigt sur la direction vers laquelle vous souhaitez vous déplacer. La carte défile tant que vous touchez l'écran.

i INFORMATION :

Le défilement de la carte se limite à une certaine distance lors de la conduite.

Réglage précis de la position du pointeur :



1. Appuyez sur [Lent]. Les 8 flèches directionnelles s'affichent.



2. Utilisez les 8 flèches directionnelles pour régler la position du pointeur en croix.

i INFORMATION :

- Lorsque vous appuyez sur [Annuler], l'affichage des 8 flèches directionnelles se désactive, et le système passe en mode de défilement de carte normal.
- Le réglage précis de la position du pointeur n'est pas possible lors de la conduite.

Carte Birdview^{MC} (3D)



1. Appuyez sur l'écran. Le pointeur en croix et les 8 flèches directionnelles s'affichent.



2. Posez votre doigt sur la direction vers laquelle vous souhaitez vous déplacer. La carte défile tant que vous touchez l'écran.



3. Appuyez sur  ou  pour changer la direction de la carte.

 : Faire pivoter la carte dans le sens des aiguilles d'une montre.

 : Faire pivoter la carte dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

INFORMATION :

Le défilement de la carte se limite à une certaine distance lors de la conduite.

MODIFICATION D'ÉCHELLE DE CARTE



1. Appuyez sur [ZOOM +] ou [ZOOM -] pour changer l'échelle de la carte.

INFORMATION :

Zoom libre :

Maintenez [ZOOM +] ou [ZOOM -] enfoncé pour modifier l'échelle par incréments plus petits que lorsque vous appuyez brièvement sur le bouton.

Une brève pression sur le bouton entraîne le retour du système en mode normal.

Échelle de la carte

Il est possible de sélectionner l'échelle de votre choix (zone couverte par la carte) sur une gamme comprise entre 640 km (400 mi) et 50 m (1/32 mi).

Échelle en affichage 2D et Birdview^{MC} (3D) :

Carte Normale	Unités métrique	Unités américaines
	640 km	320 mi
	160 km	80 mi
	64 km	32 mi
	16 km	8 mi
	10 km	5 mi
	4 km	2 mi
	2 km	1 mi
	1 km	1/2 mi
	500 m	1/4 mi
200 m	1/8 mi	
100 m	1/16 mi	
Affiche des graphiques d'empreintes de bâtiment	50 m	1/32 mi
	25 m	1/64 mi



Exemple : Niveau le plus détaillé (carte en 2D)



Exemple : Niveau le moins détaillé (carte en 2D)



Exemple : Niveau le plus détaillé (carte Birdview^{MC})



Exemple : Niveau le moins détaillé (carte Birdview^{MC})

INFORMATION :

Les icônes d'informations relatives à la circulation ne s'affichent pas sur l'écran de carte à une échelle supérieure ou égale à 16 km (8 mi).

 «Affichage des informations sur la circulation et échelle» (page 6-10)

CHANGEMENT DU TYPE DE CARTE

Il est possible de commuter entre les cartes en 2D et les cartes Birdview^{MC}. La carte peut aussi être affichée en écran divisé.

1. Appuyez sur [Menu Carte] pendant que l'écran de carte d'emplacement actuel est affiché.



2. Appuyez sur [Paramètres carte].



3. Appuyez sur la vue de carte de votre choix. L'indicateur du type de carte sélectionné s'allume.
4. L'affichage revient automatiquement à l'écran de la carte de l'emplacement actuel.

Affichages disponibles

- [Carte 2D] : Permet de passer à la carte en 2D.
- [3D] : Permet de passer à la carte Birdview^{MC}.
- [2D/2D] : Permet de passer en mode d'écran divisé, les deux moitiés affichant des cartes en 2D.
- [2D/3D] : Permet de passer en mode d'écran divisé, la moitié gauche affichant la carte en 2D et la moitié droite affichant la carte Birdview^{MC}.

INFORMATION :

- En mode d'écran divisé, il est possible de modifier les réglages de la carte de gauche de manière indépendante.
 «Réglage du côté gauche de l'écran» (page 3-12)
- En mode d'écran divisé, le défilement de la carte et le réglage d'échelle normaux sont configurés sur l'écran de droite.



2D : Carte 2D



2D : Carte Birdview^{MC}

Autres réglages

La procédure suivante permet également de régler le type de carte.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].
3. Appuyez sur [Paramètres carte].

RÉGLAGES DU TYPE DE CARTE

Il est également possible de personnaliser l'écran de carte en configurant l'orientation de la carte, l'angle d'affichage Birdview^{MC}, etc.

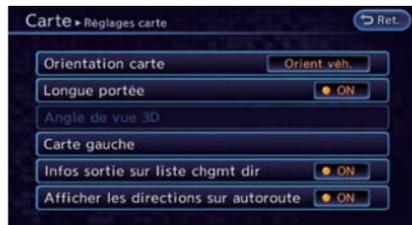
1. Appuyez sur [Menu Carte] pendant que l'écran de carte d'emplacement actuel est affiché.



2. Appuyez sur [Paramètres carte].



3. Appuyez sur [Réglages carte].



4. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Orientation carte] :
Fixe l'orientation de la carte avec le nord ou le sens de déplacement vers le haut.
 «Réglage de l'orientation de la carte» (page 3-10)
- [Longue portée] :
Active/Désactive l'affichage de carte longue portée.

☞ «Paramétrage de la vue de carte longue portée» (page 3-11)

- [Angle de vue 3D] :

Change l'angle d'affichage Birdview^{MC}.

☞ «Modification de l'angle d'affichage Birdview^{MC}» (page 3-11)

- [Carte gauche] :

Paramètre les réglages de la carte s'affichant sur le côté gauche de l'écran divisé.

☞ «Réglage du côté gauche de l'écran» (page 3-12)

- [Infos sortie sur liste chgmt dir] :

Active/Désactive l'affichage des informations relatives aux sorties d'autoroute.

☞ «Affichage des informations de sortie d'autoroute» (page 3-47)

- [Afficher les directions sur autoroute]

La liste directions peut être activé ou désactivé pour être affiché automatiquement lors de la conduite sur une autoroute.

Autres réglages :

La procédure suivante permet également de régler l'orientation de la carte.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].

3. Appuyez sur [Paramètres carte].

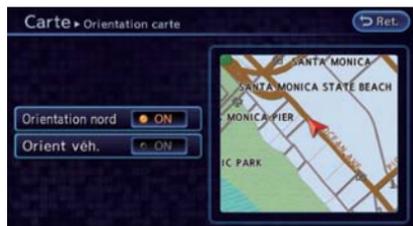
4. Appuyez sur [Réglages carte].

Réglage de l'orientation de la carte

Il est également possible de modifier l'orientation des cartes en 2D. Ces réglages sont uniquement disponibles pour les cartes en 2D ou les cartes divisées 2D/2D.



1. Appuyez sur [Orientation carte].



2. Appuyez sur l'orientation de carte voulue. L'indicateur de l'orientation de carte sélectionnée s'allume.

tionnée s'allume.

3. Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.

Orientations de carte disponibles

- [Orientation nord] :
Le haut de la carte reste orienté vers le nord.
- [Orient véh.]
Le haut de la carte suit le sens de déplacement.



INFORMATION :

La direction de la carte peut également être modifiée en appuyant sur l'icône affichée sur l'écran de carte. La méthode pour changer la direction de la carte en appuyant sur une icône ne peut être utilisée que lorsque la carte d'emplacement actuel est affichée.

En cas de modification de l'orientation de la carte, l'icône affichée dans le coin inférieur droit est également modifiée.



Orientation nord



Orientation véhicule



Orientation nord



Orientation véhicule



1. Appuyez sur [Longue portée]. L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.
2. Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.



Carte de vue longue portée

Paramétrage de la vue de carte longue portée

Il est possible de modifier l'emplacement de l'icône du véhicule afin d'amplifier la zone visualisée dans le sens de déplacement du véhicule. Lorsque cette fonction est activée, l'icône du véhicule s'affiche légèrement en dessous du centre de l'écran.

INFORMATION :

[Longue portée] s'affiche uniquement lorsque [Orient véh.] est sélectionné.

Modification de l'angle d'affichage Birdview^{MC}

Il est possible de modifier l'angle d'affichage Birdview^{MC}. Ce réglage est uniquement disponible sur les cartes Birdview^{MC} et sur les cartes divisées 2D/3D (Birdview^{MC}).



1. Appuyez sur [Angle de vue 3D].



2. Ajustez l'angle Birdview^{MC} en appuyant sur [+ Haut] ou [+ Bas].
3. Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.

Réglage du côté gauche de l'écran

En mode d'écran divisé, il est possible de modifier les réglages de la carte de gauche.



1. Appuyez sur [Carte gauche].



2. Appuyez sur le réglage de carte voulu.

3. Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.

Réglages disponibles

- [Orientation carte] :
Il est possible de sélectionner l'orientation de la carte comme suit.
 - [Orientation nord] :
Le haut de la carte reste orienté vers le nord.
 - [Orient véh.] :
Le haut de la carte suit la direction dans laquelle le véhicule avance.
- [Longue portée] :
Situe l'icône véhicule légèrement en dessous du centre de l'écran. Ceci permet une vue plus large dans la direction de route.
- [Echelle] :
Affiche une échelle à gauche de l'écran. Elle sert à modifier l'échelle de la carte.

INFORMATION :

- Les réglages de l'écran de droite sont identiques à ceux de la carte plein écran.
- Vous pouvez changer l'échelle de la carte en appuyant sur [ZOOM -] ou [ZOOM +].

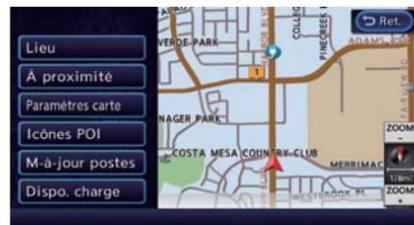
RECHERCHE D'INFORMATIONS SUR LA CARTE

Les icônes peuvent être affichés sur la carte et les informations sur les destinations et les POI peuvent être affichées.

Affichage d'icônes cartographiques

Il est possible d'afficher ou de cacher les icônes de la carte en fonction de leur type.

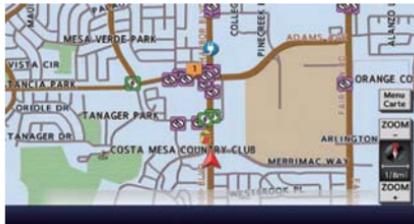
1. Appuyez sur [Menu Carte] pendant que l'écran de carte d'emplacement actuel est affiché.



2. Appuyez sur [Icônes POI].



- Appuyez sur l'icône voulue. L'indicateur de l'icône sélectionnée s'allume.



- Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle. Les icônes activées s'affichent sur la carte.

Les éléments suivants de la carte peuvent être affichés.

-  : Restaurant
-  : Station de chargement
-  : Hôtel
-  : Guichet automatique

R : Aire de repos

INFORMATION :

- Les icônes cartographiques ne s'affichent pas sur l'écran de carte à une échelle supérieure ou égale à 500 m (1/4 mi) sur les cartes en 2D ou sur les cartes Birdview^{MC}.
- Si ils sont enregistrés dans les données cartographiques, les icônes de marque s'affichent sur la carte à la place des icônes cartographiques généraux listés ci-dessous.

Autres réglages

La procédure suivante permet également de régler les icônes de carte.

- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
- Appuyez sur [Navigation].
- Appuyez sur [Icônes POI].

Défilement manuel de la carte

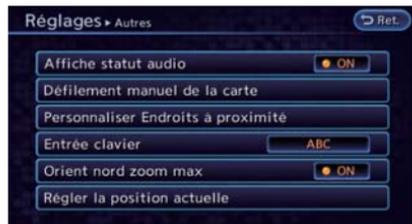
Les informations concernant l'emplacement sur lequel le centre du pointeur en croix est placé en déroulant la carte peuvent être saisies pour être affichées.

- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].

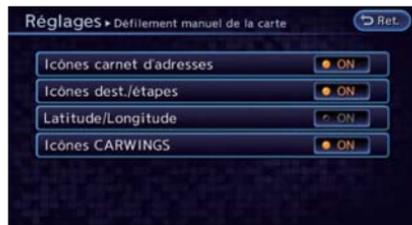
- Appuyez sur [Navigation].



- Appuyez sur [Autres].



- Appuyez sur [Défilement manuel de la carte].



5. Appuyez sur l'élément d'information de votre choix. L'indicateur de l'élément d'information sélectionné s'allume.

Les éléments d'information suivants sont disponibles.

- [Icônes carnet d'adresses]
- [Icônes dest./étapes]
- [Latitude/Longitude]
- [Icônes CARWINGS]



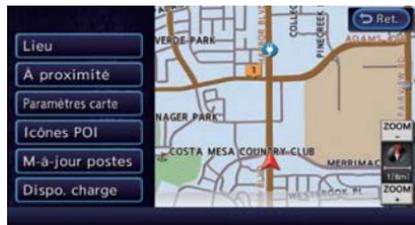
6. Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle. Déplacez le pointeur en croix pour régler l'emplacement d'affichage des informations.

ÉCRAN DU MENU DE LA CARTE

Appuyez sur [Menu Carte] lorsque l'écran de carte d'emplacement actuel ou l'écran de carte déroulante est affiché pour afficher le menu correspondant à cet écran.

Ce menu permet l'utilisation rapide de fonctions utiles, telles que l'entrée facile d'une destination ou la recherche des points d'intérêt se trouvant à proximité.

Écran de carte de l'emplacement actuel



Si vous appuyez sur [Menu Carte] lorsque l'écran de carte d'emplacement actuel est affiché, les options suivantes deviennent disponibles.

- [Lieu] :
Mémorise l'emplacement actuel du véhicule dans le Carnet d'adresses. L'emplacement mémorisé peut être saisi au besoin pour être

enregistré comme destination (étape).

☞ «Mémorisation d'un emplacement»
(page 3-40)

- [À proximité] :
Recherche les points d'intérêt situés près de l'emplacement actuel du véhicule, tels que restaurants, stations de chargement, etc.
☞ «Trouver des points d'intérêt proches»
(page 3-30)
- [Paramètres carte] :
Effectue les changements sur la carte tels que le changement de type de carte ou la configuration de l'orientation de la carte et de son échelle.
☞ «Réglages de carte» (page 3-3)
- [Icônes POI] :
Affiche les icônes de carte d'un certain nombre de points d'intérêt (restaurants, stations de chargement, etc.) à afficher sur la carte à proximité de l'emplacement actuel du véhicule.
☞ «Affichage d'icônes cartographiques»
(page 3-12)
- [M-à-jour postes] :
Contactez le centre de données NISSAN CARWINGS pour mettre à jour les stations de chargement autour de l'emplacement actuel du véhicule.

 «Mise à jour des informations de station de chargement» (page 2-8)

- [Dispo. charge]:

Ceci vous permet d'obtenir les informations de disponibilité pour les stations de chargement via le centre de données NISSAN CARWINGS.

 «Vue à partir du menu de la carte» (page 2-8)

Faire défiler la carte des emplacements

Si vous appuyez sur [Menu Carte] lorsqu'un écran de carte déroulante est affiché, les options suivantes deviennent disponibles.



- [Nouvelle dest.]

Règle la destination de l'emplacement de la carte où vous appuyez sur [Nouvelle dest.]. Si la destination a déjà été entrée, l'emplacement est enregistré comme nouvelle

destination.

 «Réglage d'un point sur la carte» (page 3-37)

- [Modifier l'itin.]

Règle l'emplacement de la carte où vous avez appuyé sur [Modifier l'itin.] comme destination ou étape. Ceci est disponible seulement quand l'itinéraire conseillé est déjà réglé.

 «Enregistrement d'une destination ou d'une étape» (page 3-51)

- [À proximité] :

Recherche des points d'intérêt tels que des restaurants et des stations de chargement, etc. près de l'emplacement en faisant défiler la carte.

 «Trouver des points d'intérêt proches» (page 3-30)

- [Lieu] :

Mémorise l'emplacement de la carte pour lequel vous avez appuyé sur [Lieu] dans le Carnet d'adresses. L'emplacement mémorisé peut être récupéré et réglé comme destination ou étape.

 «Mémorisation d'un emplacement» (page 3-40)

- [M-à-jour postes] :

Contactez le centre de données NISSAN CARWINGS pour mettre à jour les stations

de chargement autour du point du curseur.

 «Mise à jour des informations de station de chargement» (page 2-8)

- [Effacer] :

Supprime une destination, une étape ou un emplacement enregistré. Pour supprimer, placez le pointeur en croix sur l'icône correspondante.

SYMBOLES DE CARTE

Le système de navigation utilise des symboles pour afficher les installations.

Icônes en deux dimensions (vue cartographique)

 Aéroport	 Terrain de golf	 Musée	 Centre commercial
 Parc d'attraction	 Charge normale	 Charge rapide (si le véhicule en est équipé)	 Parc de stationnement ouvert
 Complexe sportif	 Banque	 Monument historique	 Parc & relais
 Gare	 Hôtel de ville	 Hôtel ou Motel	 Parc de stationnement couvert
 Supermarché	 Station de chemin de fer suburbain	 Bibliothèque	 Poste de police
 Bureau d'information touristique	 Palais de justice	 Port de plaisance	 Aire de repos
 Université ou collège	 Gare maritime	 Base militaire	 Restaurant

Couleur des routes

Les types de route sont différenciés par des couleurs.

Autoroute :

 (Rouge ou rouge clair [zoom])

Route principale :

 (Marron ou jaune sombre)

Rue étroite :

 (Gris)

Route avec données de carte incomplètes :

 (Vert foncé)

Informations relatives à la circulation sur la carte

Des infos trafic s'affichent si vous êtes abonné au service NavTraffic.

 «Visualisation des informations de circulation disponibles» (page 6-6)

Circulation fluide :

 (Vert)

Circulation modérée :

 (Jaune)

Trafic chargé :

 (Rouge)

Section affectée par un incident de circulation

grave :

 (Violet)

Les icônes d'info trafic suivants peuvent être affichés

 Accident

 Route fermée

 Informations

 Travaux

 Route glissante

 Météo

 Incident

RÉGLAGE DE LA DESTINATION

ÉCRAN DE DESTINATION

Il existe plusieurs méthodes de réglage de la destination. Prenez connaissance des avantages de chaque méthode, puis choisissez la plus appropriée à la recherche et à l'enregistrement de la destination de votre choix.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
2. Appuyez sur la méthode de votre choix pour programmer la destination.

Réglages disponibles

- [Adresse] :
Recherche une destination selon l'adresse.
 «Recherche d'adresse» (page 3-20)
- [Points d'intérêt] :
Recherche une destination à partir de plusieurs catégories d'entreprises ou d'emplacements.
 «Trouver des points d'intérêt»

(page 3-22)

- [Domicile] :
Recherche un itinéraire à partir de l'emplacement actuel jusqu'à la destination domicile précédemment mémorisée.
 «Réglage du domicile comme destination» (page 3-24)
- [Postes de charge] :
Cherche des stations de chargement situées près de l'emplacement actuel du véhicule.
 «Trouver une station de chargement» (page 3-25)
- [Pls powered by Google^{MC}] :
Vous pouvez rechercher des mots clés en utilisant Google.
 «Recherche Google» (page 5-11)
- [Carnet d'adresses] :
Cherche une destination à partir de la liste des emplacements mémorisés.
 «Recherche à partir du carnet d'adresses» (page 3-28)
- [Destinations précédentes] :
Enregistre le point de départ précédent comme destination. Cherche une destination à partir des destinations précédentes.
 «Recherche à partir de l'historique» (page 3-29)

- [Points d'intérêt à proximité] :
Recherche les points d'intérêt situés près de l'emplacement actuel du véhicule, tels que restaurants, stations de chargement, etc.
 «Trouver des points d'intérêt proches» (page 3-30)

Réglages disponibles (écran page suivante)

- [Send-To-Car Google(TM)] :
Chercher une destination en utilisant Google Maps.
 «Utiliser Google Map» (page 3-31)
- [Planificateur d'itinéraire] :
Règle un itinéraire téléchargé à partir du portail web des conducteurs NISSAN.
 «Utiliser le planificateur d'itinéraire» (page 3-32)
- [Itinéraires mémorisés] :
Sélectionne un itinéraire mémorisé.
 «Réglage à partir d'un itinéraire mémorisé» (page 3-32)
- [Numéro de téléphone] :
Recherche un point d'intérêt via un numéro de téléphone.
 «Réglage à partir d'un numéro de téléphone» (page 3-33)

- [Intersection] :
Recherche une destination à partir d'une intersection.
 «Réglage d'intersection» (page 3-34)
- [Centre-ville] :
Enregistre le centre-ville comme destination.
 «Réglage de centre-ville» (page 3-35)
- [Bretelle d'autoroute] :
Recherche une destination à partir d'une entrée/sortie d'autoroute.
 «Réglage sur une entrée/sortie d'autoroute» (page 3-36)



INFORMATION :

- Si le niveau d'énergie de batterie requis est insuffisant lorsque la destination est réglée, le système vous offre des orientations vers toute station de chargement disponible.
- Si vous réglez une destination lorsque le niveau d'énergie de la batterie Li-ion peut être insuffisant pour atteindre la destination réglée, les informations sur les stations de chargement sont affichées, vous permettant de régler une station de chargement comme destination.

CHANGEMENT DE RÉGION

Lors de la sélection de la destination, vous pouvez réduire la zone de recherche en précisant la région ou la ville.

Spécification de la région



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
2. Appuyez sur [Changer la région].
3. Appuyez sur la région voulue de la liste. Après le réglage, l'affichage revient automatiquement à l'écran Destination.

Réglages disponibles

- US1 : CA, NV
- US2 : AZ, CO, ID, MT, NM, OR, UT, WA, WY
- US3 : IA, KS, MN, MO, ND, NE, SD

- US4 : AR, LA, MS, OK, TX
- US5 : IL, IN, MI, WI
- US6 : DC, DE, KY, MD, OH, PA, VA, WV
- US7 : CT, MA, ME, NH, NJ, NY, RI, VT
- US8 : AL, FL, GA, NC, SC, TN
- US9 : AK
- US10 : HI
- Canada
- Porto Rico



INFORMATION :

- Il est également possible de sélectionner une région en appuyant sur la carte affichée sur le côté droit de l'écran.
- Il n'est pas possible de rechercher un itinéraire à partir des États-Unis continentaux jusqu'à Hawaï.

Spécification de la ville

Lorsque vous cherchez une destination, la recherche peut être affinée en spécifiant la ville.



1. Appuyez sur [Ville]. Un écran de saisie de caractères est affiché.



2. Entrez le nom de la ville et appuyez sur [Liste]. Une liste s'affiche à l'écran.

INFORMATION :

- Le même écran sera affiché lorsqu'un emplacement est cherché à partir d'une rue.
- Sélectionnez [5 dernières] pour afficher les 5 dernières villes récemment enregistrées comme destinations.



3. Appuyez sur la ville de destination de la liste.

INFORMATION :

Dans certains cas, lorsqu'un nom de ville a été saisi, le nombre des résultats de destinations dans la colonne «Similaire» peut être différent du nombre affiché sur l'écran liste. Si cela se produit, saisissez plus de caractères afin de réduire le nombre de résultats.

RECHERCHE D'ADRESSE

Si vous connaissez l'adresse de votre destination, utilisez la méthode suivante pour entrer l'adresse et faire en sorte que le système calcule un itinéraire. Il est également possible de rechercher un emplacement situé à proximité de la destination de votre choix en entrant le numéro de rue si les données de la carte contiennent les informations pertinentes.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
2. Appuyez sur [Adresse].



3. Appuyez sur [No d'adresse]. Un écran de saisie de caractères est affiché.

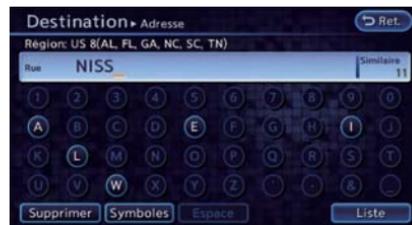
INFORMATION :

Appuyez sur [Région] ou [Ville] pour vous limiter à une région ou ville spécifiée.

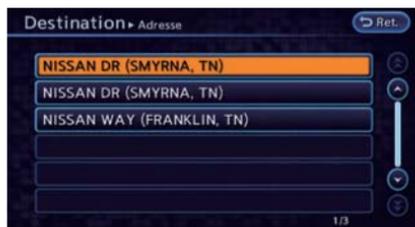
 «Changement de région» (page 3-19)



4. Saisissez le le numéro de rue et appuyez sur [OK]. Si le numéro de rue n'est pas disponible, appuyez sur [Pas d'adresse].
5. Appuyez sur [Rue]. Un écran de saisie du nom de la rue s'affiche.



- Entrez le nom de la rue. Après la saisie, appuyez sur [Liste]. Une liste de rues s'affiche à l'écran.



- Appuyez sur la rue correcte de destination de la liste.

INFORMATION :

Dans certains cas, lorsqu'un nom de rue a été saisi, le nombre de résultats de destinations dans la colonne «Similaire» peut être différent du nombre affiché sur l'écran liste. Si cela se produit, saisissez plus de caractères afin de réduire le nombre de résultats.



- Appuyez sur [OK].



- La destination sélectionnée est affichée au centre de la carte. Appuyez sur [Départ] après avoir confirmé l'emplacement de la destination affichée. Le système enregistre la destination jusqu'à l'emplacement sélectionné et commence à planifier un itinéraire.

INFORMATION :

Une fois la destination enregistrée, il est possible d'en régler et d'en enregistrer l'emplacement dans le Carnet d'adresses, etc.

- «Opérations après le choix d'une destination» (page 3-38)

Régler par la commande vocale

- Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.
- Énoncez une commande après la tonalité. Pour régler la destination depuis l'adresse : «Navigation» «Adresse»

INFORMATION :

Lorsque vous appuyez sur la touche [Manuel] affichée sur l'écran, la reconnaissance vocale est annulée. Vous pouvez alors entrer la destination manuellement en utilisant l'écran tactile.

TROUVER DES POINTS D'INTÉRÊT

Ceci vous permet de trouver une installation par type, puis de faire calculer un itinéraire vers cette destination par le système. Spécifiez la région et la ville de destination pour la trouver plus rapidement.

REMARQUE :

L'emplacement et les heures d'ouverture des installations sont susceptibles de changer, ce qui peut ne pas être mis à jour dans les données de carte. Vérifiez à deux fois cette information avant de vous rendre à une installation d'urgence pour assurer que vous pouvez recevoir une assistance appropriée. Toutefois, vous pouvez ne pas recevoir d'aide d'urgence même en arrivant à la destination.

Un message de confirmation s'affiche également sur l'écran de navigation. Suivez les instructions affichées et vérifiez les éléments requis.

Recherche par le nom de POI

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].

2. Appuyez sur [Endroits].



3. Appuyez sur [Par nom]. Un écran de saisie de caractères est affiché.



4. Entrez le nom de l'installation de destination. Après le réglage, appuyez sur [Liste]. Une liste s'affiche à l'écran.

INFORMATION :

Lorsque vous appuyez sur [Ville], vous pouvez spécifier une ville en entrant son nom.

 «Spécification de la ville» (page 3-19)



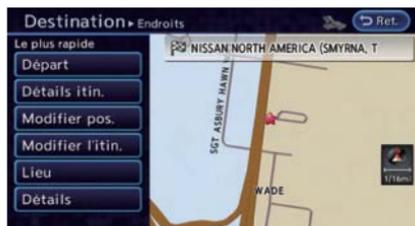
5. Appuyez sur l'installation de destination voulue de la liste.

INFORMATION :

- Dans certains cas, lorsqu'un nom de POI a été saisi, le nombre de résultats de destinations dans la colonne «Similaire» peut être différent du nombre affiché sur l'écran liste. Si cela se produit, saisissez plus de caractères afin de réduire le nombre de résultats.
- En sélectionnant [Par dist.], vous pouvez trier la liste selon la distance la plus courte. L'emplacement de l'endroit sélectionné s'affiche dans l'aperçu du côté

droit de l'écran.

- En sélectionnant [Par catégorie], vous pouvez afficher la liste qui divise les noms entrés en catégories. Sélectionnez la catégorie en affinant la recherche.



Recherche de catégorie de points d'intérêt

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
2. Appuyez sur [Endroits]. La liste de catégorie principale est affichée.



3. Appuyez sur la catégorie principale. La liste de sous-catégories s'affiche.



4. Appuyez sur la sous-catégorie voulue de la liste.



5. Configurez les paramètres particuliers de recherche affinée de POI.

Un exemple avec [Par nom] est expliqué ci-dessous.

Affinez les conditions de recherche :

- [Par nom] :
Entrez le nom de l'installation pour affiner l'installation cible.
- [Choisir ville] :
Entrez le nom de la ville pour affiner la ville cible.
- [À proximité position actuelle] :
Affiche une liste d'installations proches de l'emplacement actuel du véhicule.
- [À proximité de la destination] :
Lorsque la destination est réglée, indique la liste d'installations proches de la destination.

INFORMATION :

Une fois la destination enregistrée, il est possible d'en régler et d'en enregistrer l'emplacement dans le Carnet d'adresses, etc.

 «Opérations après le choix d'une destination» (page 3-38)

- Appuyez sur [Par nom]. Un écran de saisie de caractères est affiché.



- Entrez le nom de l'installation de destination. Après le réglage, appuyez sur [Liste]. Une liste s'affiche à l'écran.



- Appuyez sur l'installation de destination voulue de la liste.

INFORMATION :

- Dans certains cas, lorsqu'un nom de POI a été saisi, le nombre de résultats de destinations dans la colonne «Similaire» peut être différent du nombre affiché sur l'écran liste. Si cela se produit, saisissez plus de caractères afin de réduire le nombre de résultats.
- En sélectionnant [Par dist.], vous pouvez trier la liste selon la distance la plus courte. L'emplacement de l'endroit sélectionné s'affiche dans l'aperçu du côté droit de l'écran.
- En sélectionnant [Nouv. catégorie], vous pouvez effectuer une recherche d'une autre catégorie.



- La destination sélectionnée est affichée au centre de la carte. Appuyez sur [Départ] après avoir confirmé l'emplacement de la destination affichée. Le système enregistre

la destination jusqu'à l'emplacement sélectionné et commence à planifier un itinéraire.

INFORMATION :

Une fois la destination enregistrée, il est possible d'en régler et d'en enregistrer l'emplacement dans le Carnet d'adresses, etc.

 «Opérations après le choix d'une destination» (page 3-38)

RÉGLAGE DU DOMICILE COMME DESTINATION

Il est possible de régler votre domicile comme destination d'itinéraire. Cette fonction s'avère tout particulièrement utile lors de la recherche d'un itinéraire de retour à votre domicile.

- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].



- Appuyez sur [Domicile].
- Votre domicile est affiché et le système enregistre le domicile comme destination d'itinéraire.

INFORMATION :

Si vous n'avez pas encore enregistré l'emplacement de votre domicile, le système affiche automatiquement un écran pour l'enregistrer.

-  «Mémorisation de l'emplacement du domicile» (page 1-14)



- La totalité de l'itinéraire s'affiche sur la carte. Appuyez sur [Départ] après confirmation de l'itinéraire affiché. Le système commence le guidage d'itinéraire jusqu'au domicile.

INFORMATION :

Avant de commencer le guidage d'itinéraire, la condition routière peut être changée et l'itinéraire peut être mémorisé dans le carnet d'adresses, etc.

-  «Procédure à suivre après le choix d'un itinéraire» (page 3-41)

Régler par la commande vocale

- Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.
- Énoncez une commande après la tonalité.

Pour enregistrer votre domicile comme destination :

«Navigation» «Domicile»

TROUVER UNE STATION DE CHARGEMENT

Il est possible de programmer la destination à une station de chargement et de faire calculer un itinéraire par le système.

Il existe plusieurs façons de chercher une station de chargement.

- Trouver à partir du bouton **MENU**.
 «À proximité position actuelle» (page 3-26)

- Trouver à partir du bouton  (menu Zero Emission).
 «Spécifier les conditions de recherche » (page 3-26)
- Trouver à partir de [CARWINGS]*.
 «Vue à partir du bouton Zero Emission» (page 2-7)
- Trouver à partir de [Menu Carte]* sur la carte de l'emplacement actuel.
 «Vue à partir du menu de la carte» (page 2-8)

*: Vous pouvez vérifier qu'une station de chargement soit pleine ou vide à partir des informations.

PRÉCAUTION

Il est possible que les informations détaillées sur les stations de chargement ne soient pas disponibles pour toutes les zones et que les emplacements actuels de station de chargement ne soient pas à jour. Pour des informations sur les stations de chargement à jour, tels que les heures d'ouverture ou l'équipement de chargement, NISSAN vous recommande d'accéder directement aux informations par vous-même. De plus, vérifiez toujours

la charge disponible de la batterie Lion et d'organiser vos conduites raisonnablement.

À proximité position actuelle

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
2. Appuyez sur [Points d'intérêt à proximité] puis sur [Poste de chargement].



3. Une liste s'affiche à l'écran. Appuyez sur la station de chargement voulue de la liste.

INFORMATION :

- Si l'itinéraire suggéré est déjà enregistré, une pression sur [Afficher le long de l'itinéraire] entraîne l'affichage des installations uniquement situées le long de l'itinéraire uniquement.

- L'écran d'information sur les stations de chargement s'affiche par pression sur une icône.
👉 «Comment visualiser les informations de station de chargement» (page 3-27)



4. La totalité de l'itinéraire s'affiche sur la carte. Appuyez sur [Départ] après confirmation de l'itinéraire affiché. Le système commence le guidage d'itinéraire jusqu'à la destination sélectionnée.

INFORMATION :

Avant de commencer le guidage d'itinéraire, la condition routière peut être changée et l'itinéraire peut être mémorisé dans le carnet d'adresses, etc.

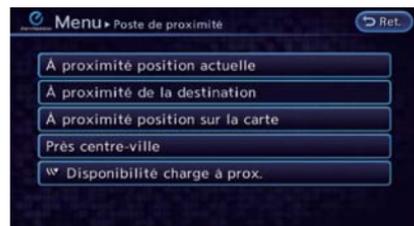
- 👉 «Procédure à suivre après le choix d'un itinéraire» (page 3-41)

REMARQUE :

Les stations de chargement trouvées en utilisant cette fonction ne sont pas forcément équipées de dispositifs pouvant être utilisés pour charger une LEAF. Assurez-vous de confirmer cela en avance avant de programmer une station de chargement comme destination.

Spécifier les conditions de recherche

1. Appuyez sur le bouton (menu Zero Emission) puis sur [Poste de proximité].



2. Sélectionnez la méthode de recherche d'emplacement des stations de chargement.
 - [A proximité position actuelle] :
Affiche la liste des stations de chargement autour de l'emplacement actuel du véhicule.

- [A proximité de la destination] :

Affiche la liste des stations de chargement proches de la destination, lorsqu'une destination a été réglée.

- [À proximité position sur la carte] :

Affiche la liste des stations de chargement proches du curseur lorsque vous avez fait défiler la carte.

- [Près centre-ville] :

Affiche une liste des stations de chargement lorsqu'un nom de ville a été entré.

- [Disponibilité charge à prox.] :

Affiche une liste des stations de chargement et des icônes indiquant la disponibilité actuelle en se connectant au centre de données NISSAN CARWINGS.

 «Confirmer la disponibilité de la station de charge» (page 2-7)



3. Une liste s'affiche à l'écran. Appuyez sur la station de chargement voulu de la liste.



INFORMATION :

Appuyez sur [Options] pour changer les conditions de recherche.

- [Afficher le long de l'itinéraire] :

ON : Les stations de chargement sont affichées dans l'ordre de proximité par rapport à l'itinéraire et à la position actuelle du véhicule.

OFF : Les stations de chargement sont affichées dans l'ordre de proximité par rapport à la position actuelle du véhicule.

- [Afficher stations charge rapide] :

ON : Seules les stations de chargement rapides sont affichées dans l'ordre de proximité par rapport à la position actuelle du véhicule.

OFF : Toutes les stations de chargement sont affichées dans l'ordre de proximité

par rapport à la position actuelle du véhicule.



4. La totalité de l'itinéraire s'affiche sur la carte. Appuyez sur [Départ] après confirmation de l'itinéraire affiché. Le système commence le guidage d'itinéraire jusqu'à la destination sélectionnée.

Comment visualiser les informations de station de chargement

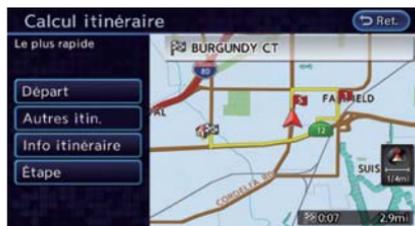
Appuyez sur une icône affichée sur l'écran de liste pour afficher l'écran d'informations de station de chargement. Vous pouvez vérifier des informations détaillées sur une station de chargement.



INFORMATION :

Le même menu peut également être affiché en suivant les procédures suivantes.

1. Appuyez sur le bouton MENU puis sur [Destination].
2. Appuyez sur [Postes de charge].



Contenu des informations sur les stations de chargement

- Nom d'installation
- Type de dispositifs de chargement

 : Icône de charge normale
 : Icône de charge rapide (pour les véhicules équipés pour un chargement rapide)

- Type et nombre de connecteurs de charge
- Si cette installation est ouverte 24 heures sur 24, si les heures d'ouverture sont fixes

Réglages disponibles

Les réglages suivants sont disponibles à partir de l'écran d'informations. Les éléments affichés varient selon les informations reçues.

- [Afficher la carte] :
Affiche un écran de carte pour la station de chargement sélectionnée. La station de chargement sur cet écran peut être réglé comme destination.

 «Opérations après le choix d'une destination» (page 3-38)

- [Appeler] :
Passe un appel à la station de chargement sélectionnée. Un téléphone cellulaire doit être branché préalablement.

 «Connecter un téléphone cellulaire» (page 1-15)

- [Détails] :
Affiche les informations suivantes à propos de la station de chargement sélectionnée.
 - Emplacements
 - Numéro de téléphone
 - Si utiliser l'équipement de chargement de cette installation est payant ou non

REMARQUE :
L'équipement affiché sur l'écran d'information de la station de chargement n'est pas forcément compatible avec la LEAF. Assurez-vous de vérifier si l'équipement peut être utilisé avec une LEAF au préalable.

INFORMATION :

Comme les données des informations des stations de chargement sont mises à jour régulièrement, les informations détaillées pour une station de chargement sélectionnée peuvent ne pas être affichées.

RECHERCHE À PARTIR DU CARNET D'ADRESSES

Le fait d'enregistrer les destinations les plus fréquemment utilisées dans le Carnet d'adresses aide le système à déterminer et calculer un itinéraire. Pour utiliser cette fonction de façon plus efficace, enregistrez préalablement les destinations auxquelles vous vous rendez souvent.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
2. Appuyez sur [Carnet d'adresses].



- Appuyez sur l'emplacement voulu de la liste.

INFORMATION :

La sélection de [Classer la liste] affiche une liste des diverses fonctions de tri. Pour utiliser les fonctions de tri, les emplacements doivent être préenregistrés.

 «Mémorisation d'un emplacement»
(page 3-40)

- [Par numéro] :
Les entrées du Carnet d'adresses sont affichées en ordre croissant.
- [Par nom] :
Les entrées du Carnet d'adresses sont affichées en ordre alphabétique.
- [Par icône] :
En sélectionnant une icône particulière, une liste contenant uniquement les entrées du Carnet d'adresses associées à l'icône en question s'affiche.
- [Par groupe] :
En sélectionnant un groupe particulier (famille, amis, loisirs, etc.), le groupe sélectionné s'affiche en haut de la liste.



- La destination sélectionnée est affichée au centre de la carte. Appuyez sur [Départ] après avoir confirmé l'emplacement de la destination affichée. Le système enregistre la destination jusqu'à l'emplacement sélectionné et commence à planifier un itinéraire.

INFORMATION :

Une fois la destination enregistrée, il est possible d'en régler et d'en enregistrer l'emplacement dans le Carnet d'adresses, etc.

 «Opérations après le choix d'une destination» (page 3-38)

Régler par la commande vocale

- Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.
- Énoncez une commande après la tonalité.
Pour régler la destination depuis le Carnet d'adresses :
«Navigation» «Carnet d'adresses»

RECHERCHE À PARTIR DE L'HISTORIQUE

Il est possible de régler des destinations en utilisant l'emplacement de départ de l'itinéraire d'origine, ainsi que les listes de destinations réglées dans le passé. Le système enregistre automatiquement un maximum de 100 destinations précédentes. Si le nombre de destinations précédentes dépasse 100, la destination la plus ancienne est remplacée par la nouvelle.

- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
- Appuyez sur [Destinations précédentes].
Une liste s'affiche à l'écran.



- Appuyez sur le point de départ précédent ou sur la destination précédente de la liste.



- La destination sélectionnée est affichée au centre de la carte. Appuyez sur [Départ] après avoir confirmé l'emplacement de la destination affichée. Le système enregistre la destination jusqu'à l'emplacement sélectionné et commence à planifier un itinéraire.

INFORMATION :

Une fois la destination enregistrée, il est possible d'en régler et d'en enregistrer l'emplacement dans le Carnet d'adresses, etc.

 «Opérations après le choix d'une destination» (page 3-38)

Régler par la commande vocale

- Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.

- Énoncez une commande après la tonalité.

Pour afficher la liste des destinations précédentes :

«Navigation» «Destinations précédentes»

TROUVER DES POINTS D'INTÉRÊT PROCHES

Cela vous permet de programmer une installation située près de l'emplacement actuel du véhicule ou tout autre emplacement sur lequel vous vous déplacez en faisant défiler la carte comme destination, puis faites calculer un itinéraire par le système.

Si il y a un type de Points d'intérêt que vous avez l'intention d'utiliser fréquemment, vous pouvez le mémoriser dans la liste des Points d'intérêt proches.

 «Personnaliser Endroits à proximité»

(page 3-79)

- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
- Appuyez sur [A proximité]. La liste des catégories s'affiche.



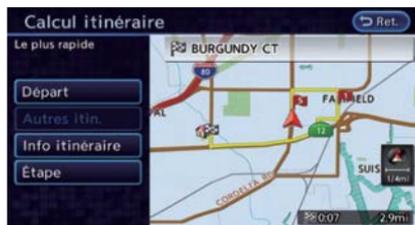
- Appuyez sur la catégorie de votre choix. Une liste d'installations s'affiche à l'écran.



- Appuyez sur la destination voulue de la liste. L'emplacement de l'endroit sélectionné s'affiche dans l'aperçu du côté droit de l'écran.

INFORMATION :

- Si l'itinéraire suggéré est déjà enregistré, appuyer sur [Afficher le long de l'itinéraire] fait que le système affiche les installations situées le long de l'itinéraire.
- Jusqu'à 100 installations peuvent être affichées sur l'écran liste.



5. La totalité de l'itinéraire s'affiche sur la carte. Appuyez sur [Départ] après confirmation de l'itinéraire affiché. Le système commence le guidage d'itinéraire jusqu'à la destination sélectionnée.

INFORMATION :

- Avant de commencer le guidage d'itinéraire, la condition routière peut être changée et l'itinéraire peut être mémorisé dans le carnet d'adresses, etc.
 «Procédure à suivre après le choix d'un itinéraire» (page 3-41)
- Si l'itinéraire est déjà programmé, l'emplacement sélectionné devient une étape.
- Vous pouvez également programmer la destination en appuyant sur [Menu Carte] sur l'écran de carte de l'emplacement actuel et sélectionnez [À proximité].

UTILISER GOOGLE MAP

Il est possible de chercher un emplacement à l'aide de Google Maps, et de télécharger les informations pour régler une destination avec le centre de données NISSAN CARWINGS.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
2. Appuyez sur [Page suivante].



3. Appuyez sur [Send-To-Car Google(TM)].

Le système se connecte au centre de données NISSAN CARWINGS et la liste de destination est téléchargée.



4. Sélectionnez les destinations préférées dans la liste. L'emplacement de l'endroit sélectionné s'affiche dans l'aperçu du côté droit de l'écran.

INFORMATION :

Sélectionnez [Télécharger] pour mettre à jour les informations de la liste.

5. La destination sélectionnée est affichée. Appuyez sur [Départ] après avoir confirmé l'emplacement de la destination affichée. Le système enregistre l'emplacement sélectionné comme destination et commence à planifier un itinéraire.

INFORMATION :

Reportez-vous au portail web des conducteurs NISSAN pour les détails sur le réglage de la destination en utilisant Google Maps.

UTILISER LE PLANIFICATEUR D'ITINÉRAIRE

Il est possible de régler un itinéraire selon le plan d'itinéraire créé à l'avance par le portail web des conducteurs NISSAN.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
2. Appuyez sur [Page suivante].
3. Appuyez sur [Planificateur d'itinéraire].



4. Sélectionnez le plan d'itinéraire souhaité dans la liste.

INFORMATION :

Sélectionnez [Télécharger] pour mettre à jour les informations de la liste.

5. Appuyez sur [Départ] après avoir confirmé l'emplacement de la destination affichée.

INFORMATION :

Reportez-vous au portail web des conducteurs NISSAN pour les détails sur le planificateur d'itinéraire.

RÉGLAGE À PARTIR D'UN ITINÉRAIRE MÉMORISÉ

Il est possible de sélectionner l'itinéraire de votre choix parmi les itinéraires enregistrés.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
2. Appuyez sur [Page suivante].
3. Appuyez sur [Itinéraires mémorisés]. Une liste s'affiche à l'écran.



4. Appuyez sur l'itinéraire voulu de la liste. L'itinéraire jusqu'à la destination est réglé.



- La totalité de l'itinéraire s'affiche sur la carte. Appuyez sur [Départ] après confirmation de l'itinéraire affiché. Le système commence le guidage d'itinéraire jusqu'à la destination sélectionnée.

INFORMATION :

- Avant de commencer le guidage d'itinéraire, la condition routière peut être changée et l'itinéraire peut être mémorisé dans le carnet d'adresses, etc.
 «Procédure à suivre après le choix d'un itinéraire» (page 3-41)
- L'itinéraire mémorisé inclut uniquement des emplacements (destination et étapes) et des conditions de calcul d'itinéraire, pas l'itinéraire lui-même. Par conséquent, quand la destination est enregistrée en utilisant un itinéraire mémorisé, un itinéraire différent peut être conseillé si l'emplacement actuel du véhicule est différent de celui qui prévalait lors de l'enregistrement de l'itinéraire.

RÉGLAGE À PARTIR D'UN NUMÉRO DE TÉLÉPHONE

Si vous connaissez le numéro de téléphone d'une installation, il est possible de rechercher l'installation en saisissant le numéro de téléphone et faire calculer l'itinéraire par le système.

INFORMATION :

- Si l'indicatif régional du numéro de téléphone spécifié n'existe pas dans les données de la carte, le système ne peut pas chercher l'emplacement.
 - Seuls les emplacements inclus dans les données de carte peuvent être recherchés par numéro de téléphone. Les numéros de téléphone résidentiels ne peuvent pas être utilisés pour rechercher un emplacement.
- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
 - Appuyez sur [Page suivante].
 - Appuyez sur [Numéro de téléphone]. L'écran de saisie de numéro de téléphone est affiché.



- Entrez le numéro de téléphone incluant l'indicatif régional. Après le réglage, appuyez sur [Liste].
 «Écran de saisie du numéro de téléphone» (page 1-9)

INFORMATION :

Un écran liste est affiché s'il y a deux résultats de recherche ou plus. Appuyez sur la destination voulue de la liste. Un écran de confirmation du nom et de l'emplacement du lieu s'affiche, et le système commence le calcul.



- Appuyez sur [Page suivante].
- Appuyez sur [Intersection].



- Appuyez sur [1ère rue]. Un écran de saisie de caractères est affiché.

INFORMATION :

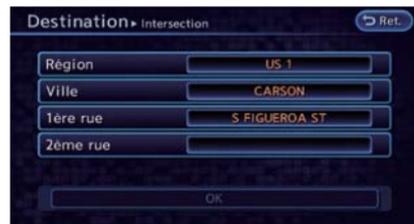
Appuyez sur [Région] ou [Ville] pour vous limiter à une région ou ville spécifiée.



- Entrez le nom de la 1ère rue. Après le réglage, appuyez sur [Liste]. Une liste s'affiche à l'écran.



- Touchez une adresse, telle que la 1ère adresse de la liste.



- Appuyez sur [2ème rue]. Un écran de saisie de caractères est affiché.

- La destination sélectionnée est affichée au centre de la carte. Appuyez sur [Départ] après avoir confirmé l'emplacement de la destination affichée. Le système enregistre la destination jusqu'à l'emplacement sélectionné et commence à planifier un itinéraire.

INFORMATION :

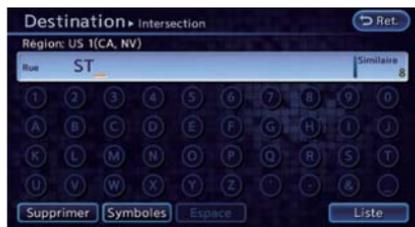
Une fois la destination enregistrée, il est possible d'en régler et d'en enregistrer l'emplacement dans le Carnet d'adresses, etc.

 «Opérations après le choix d'une destination» (page 3-38)

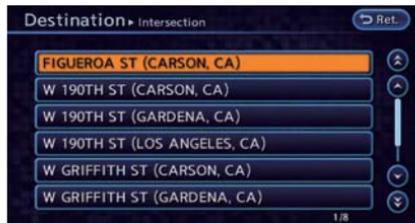
RÉGLAGE D'INTERSECTION

Il est possible de régler une intersection entre deux rues comme destination d'itinéraire et faire calculer l'itinéraire par le système.

- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].



8. Entrez le nom de la 2ème rue. Après le réglage, appuyez sur [Liste]. Une liste s'affiche à l'écran.



9. Appuyez sur une adresse, telle que la 2ème adresse de la liste.



10. Appuyez sur [OK].



11. La destination sélectionnée est affichée au centre de la carte. Appuyez sur [Départ] après avoir confirmé l'emplacement de la destination affichée. Le système enregistre l'emplacement sélectionné comme destination et commence à planifier un itinéraire.

INFORMATION :

Une fois la destination enregistrée, il est possible d'en régler et d'en enregistrer l'emplacement dans le Carnet d'adresses, etc.

 «Opérations après le choix d'une destination» (page 3-38)

RÉGLAGE DE CENTRE-VILLE

Il est possible de régler le centre-ville comme destination d'itinéraire et faire calculer l'itinéraire par le système.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
2. Appuyez sur [Page suivante].
3. Appuyez sur [Centre-ville]. Un écran de saisie de caractères est affiché.



4. Entrez le nom de la ville et appuyez sur [Liste]. Une liste s'affiche à l'écran.

INFORMATION :

Sélectionnez [5 dernières] pour afficher les 5 dernières villes récemment enregistrées comme destinations.



- Appuyez sur la destination voulue de la liste.

INFORMATION :

Sélectionnez [Par dist.] pour trier la liste selon la distance la plus courte.



- La destination sélectionnée est affichée au centre de la carte. Appuyez sur [Départ] après avoir confirmé l'emplacement de la destination affichée. Le système enregistre la destination jusqu'à l'emplacement sélectionné et commence à planifier un itinéraire.

INFORMATION :

Une fois la destination enregistrée, il est possible d'en régler et d'en enregistrer l'emplacement dans le Carnet d'adresses, etc.

 «Opérations après le choix d'une destination» (page 3-38)

RÉGLAGE SUR UNE ENTRÉE/SORTIE D'AUTOROUTE

Il est possible d'enregistrer une destination à une entrée ou sortie d'autoroute et faire calculer l'itinéraire par le système.

- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
- Appuyez sur [Page suivante].
- Appuyez sur [Bretelle d'autoroute]. Un écran de saisie de caractères est affiché.



- Entrez le nom de l'autoroute. Après le réglage, appuyez sur [Liste].



- Appuyez sur l'autoroute de destination de la liste.



6. Appuyez sur [Entrée] ou [Sortie]. Une liste s'affiche à l'écran.



7. Sélectionnez la destination préférée dans la liste. L'emplacement de l'endroit sélectionné s'affiche dans l'aperçu du côté droit de l'écran.

INFORMATION :

Sélectionnez [Par dist.] pour trier la liste selon la distance la plus courte.



8. La destination sélectionnée est affichée au centre de la carte. Appuyez sur [Départ] après avoir confirmé l'emplacement de la destination affichée. Le système enregistre la destination jusqu'à l'emplacement sélectionné et commence à planifier un itinéraire.

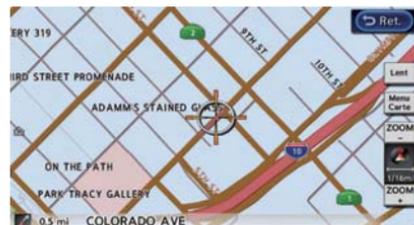
INFORMATION :

Une fois la destination enregistrée, il est possible d'en régler et d'en enregistrer l'emplacement dans le Carnet d'adresses, etc.

 «Opérations après le choix d'une destination» (page 3-38)

RÉGLAGE D'UN POINT SUR LA CARTE

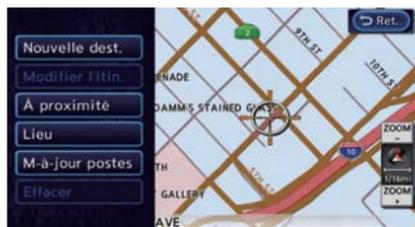
Il est possible de régler un emplacement sur la carte comme destination d'itinéraire et faire calculer l'itinéraire par le système.



1. Déroulez la carte, placez le pointeur en croix sur l'emplacement de votre choix, puis appuyez sur [Menu Carte].

INFORMATION :

- L'échelle de la carte doit être ajustée pour faciliter la recherche d'un emplacement.
- L'endroit sur la route clignotante où le centre du pointeur en croix est situé peut être enregistré comme une destination.



2. Appuyez sur [Nouvelle dest.].



3. La totalité de l'itinéraire s'affiche sur la carte. Appuyez sur [Départ] après confirmation de l'itinéraire affiché. Le système commence le guidage d'itinéraire jusqu'à la destination sélectionnée.

INFORMATION :



- Si un point sur une autoroute est réglé comme destination, un message de confirmation s'affiche.
- Avant de commencer le guidage d'itinéraire, la condition routière peut être changée et l'itinéraire peut être mémorisé dans le Carnet d'adresses, etc.
 «Procédure à suivre après le choix d'un itinéraire» (page 3-41)

OPÉRATIONS APRÈS LE CHOIX D'UNE DESTINATION

Les opérations suivantes sont disponibles après avoir réglé une destination.



Éléments disponibles une fois la destination enregistrée

- [Départ] :
Commence le guidage d'itinéraire jusqu'à la destination sélectionnée.
 «Démarrage du guidage d'itinéraire» (page 3-39)
- [Détails itin.] :
Vous permet de changer les conditions de recherche de route ou de vérifier les informations de route.
 «Procédure à suivre après le choix d'un itinéraire» (page 3-41)
- [Modifier pos.]
Affiche un écran de carte. L'emplacement de la destination peut être ajusté.
 «Repositionnement de la destination» (page 3-39)

- [Modifier l'itin.]
Édite l'itinéraire en ajoutant une étape ou une destination.
☞ «Ajout de destinations supplémentaires à un itinéraire» (page 3-39)
- [Lieu] :
Mémorise l'emplacement dans le Carnet d'adresses.
☞ «Mémorisation d'un emplacement» (page 3-40)
- [Détails] :
Affiche les informations relatives à l'installation qui a été réglée comme destination si elles sont incluses dans les données de la carte.
☞ «Visualisation des informations relatives à l'emplacement recherché» (page 3-40)

Démarrage du guidage d'itinéraire



1. Appuyez sur [Départ]. Le guidage d'itinéraire commence. Si l'itinéraire est déjà réglé, l'emplacement devient la nouvelle destination, et l'itinéraire est recalculé.

Repositionnement de la destination

Il est possible d'ajuster l'emplacement de destination en déplaçant le pointeur en croix sur la carte.



1. Appuyez sur [Modifier pos.]. Un écran de carte s'affiche, avec la destination mémorisée en son centre.
2. Réglez l'emplacement en déplaçant le pointeur en croix sur la carte et appuyez sur [OK]. L'emplacement de la destination est modifié.

INFORMATION :

- L'écran de réglage de l'emplacement change également lorsque vous touchez l'écran de carte s'affichant sur le côté droit de l'écran.
- Vous pouvez changer l'échelle de la carte en appuyant sur [ZOOM -] ou [ZOOM +].

Ajout de destinations supplémentaires à un itinéraire

Même lorsque l'itinéraire est déjà réglé, vous pouvez y ajouter un emplacement recherché comme nouvelle destination ou étape.

Si l'itinéraire n'a pas encore été réglé, il n'est pas possible de sélectionner [Modifier l'itin.].



1. Appuyez sur [Ajouter itinéraire].
2. Appuyez sur [Ajout destination] ou [Ajouter étape]. Le système commence à calculer un itinéraire qui inclue la destination ou l'étape

ajoutée. Quand le calcul est terminé, l'itinéraire est affiché.

Mémorisation d'un emplacement

Un emplacement recherché peut être mémorisé dans le Carnet d'adresses. Elle peut ensuite être facilement saisie et enregistrée comme destination (ou étape).



1. Appuyez sur [Lieu]. Un message est affiché et l'emplacement est mémorisé dans le Carnet d'adresses. L'icône correspondant est affichée sur l'emplacement mémorisé sur la carte.

Visualisation des informations relatives à l'emplacement recherché

Il est possible d'afficher les informations (adresse et numéro de téléphone) relatives aux points d'intérêt mémorisés dans les données de la carte.



1. Appuyez sur [Détails]. Les informations relatives à l'emplacement s'affichent.
2. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Afficher la carte] :
Permet de revenir à l'écran précédent.
- [Appeler] :
Passe un appel à la station de chargement sélectionnée. Un téléphone cellulaire doit être branché préalablement.
 «Connecter un téléphone cellulaire» (page 1-15)
- [Détails] :
Cela n'apparaît que lorsque vous réglez une station de chargement comme destination. Affiche des informations détaillées comprenant le type et la quantité de dispositifs de chargement disponibles à la station de chargement sélectionnée.

INFORMATION :

Les informations relatives aux emplacements ne sont pas affichées pendant la conduite.

GUIDAGE D'ITINÉRAIRE

PROCÉDURE À SUIVRE APRÈS LE CHOIX D'UN ITINÉRAIRE

Une fois l'itinéraire calculé, il est possible de démarrer le guidage d'itinéraire. Il est également possible de confirmer ou de modifier un itinéraire.



1. Appuyez sur [Détails itin.].
2. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Éléments disponibles une fois l'itinéraire enregistré

- [Départ] :
Commence le guidage d'itinéraire jusqu'à la destination sélectionnée.
🗨 «Démarrage du guidage d'itinéraire» (page 3-41)
- [Autres itin.]
Affiche 3 itinéraires alternatifs.
🗨 «Changement des conditions d'itinéraire» (page 3-41)

- [Info itinéraire] :
Affiche les informations relatives à l'itinéraire. Un itinéraire calculé peut également être mémorisé dans le Carnet d'adresses.
🗨 «Confirmation d'itinéraire» (page 3-42)
- [Étape] :
Vous permet de modifier l'itinéraire en ajoutant une destination ou une étape.
🗨 «Ajout de destination ou d'étape» (page 3-43)

Démarrage du guidage d'itinéraire



1. Appuyez sur [Départ]. Le guidage d'itinéraire commence.

INFORMATION :

Si vous n'avez pas manipulé le système pendant plusieurs secondes, [Départ] est automatiquement sélectionné et le système commence le guidage d'itinéraire. Lorsque le véhicule est conduit, [Départ] est sélectionné automatiquement et le système démarre la fonction de guidage d'itinéraire.

Changement des conditions d'itinéraire

1. Appuyez sur [Autres itin.].



2. Appuyez sur la condition d'itinéraire voulue. Lorsque l'itinéraire est sélectionné, un aperçu s'affiche sur le côté droit de l'écran. Après avoir sélectionné la condition d'itinéraire, appuyez sur [OK].

Conditions d'itinéraires disponibles

- [ECO] (vert) :
Donne la priorité à une moindre consommation d'électricité.
- [Le plus rapide] (violet) :
Donne en priorité le temps le plus court.
- [Eviter autoroute] (orange) :
Évite les autoroutes.
- [Le plus court] (rose) :
Donne en priorité la plus courte distance.

INFORMATION :



La fonction d'évaluation de niveau d'énergie restant de la batterie ne peut pas être utilisée pour vérifier des changements de condition qui surviennent après avoir commencé à conduire. Utilisez cette fonction comme une référence lorsque vous sélectionnez des itinéraires de conduite.

- Après avoir commencé à conduire, reportez-vous à la distance de conduite sur le compteur et effectuez des chargements de la batterie permettant d'avoir un peu de marge.
- La fonction d'évaluation de niveau d'énergie restant de la batterie ne peut pas être utilisée pour vérifier des changements de condition qui surviennent après avoir commencé à conduire. Utilisez cette fonction comme une référence lorsque vous sélectionnez des itinéraires de conduite.

- Dans les cas suivants, l'énergie réelle de la batterie peut différer de l'estimation de l'énergie restante de la batterie.
 - Répétition fréquente d'accélération et de freinages brusques
 - Changement dans les conditions d'opération de la climatisation
 - Changement dans les conditions de trafic et itinéraires de conduite différents de ceux utilisés pour l'évaluation
 - Vent fort, froid ou neige
 - Pneus non conformes aux spécifications, pneus à faible pression d'air, pneus usés, pneus sans clous, et autres.
 - Capacité réduite de la batterie Li-ion
 - Installation d'équipement non conforme aux spécifications (transporteurs et autres)

Confirmation d'itinéraire

1. Appuyez sur [Info itinéraire].

INFORMATION :

- Les 4 itinéraires ne sont pas toujours différents.
 - La commande [Autres itin.] n'est pas disponible en cas d'utilisation d'étapes. Une fois le guidage d'itinéraire commencé, modifiez l'itinéraire entre chaque étape.
 «Modification d'itinéraire»
(page 3-50)
3. Appuyez sur [OK].



INFORMATION :

L'itinéraire mémorisé inclut uniquement des emplacements (destination et étapes) et des conditions de calcul d'itinéraire, pas l'itinéraire lui-même. Par conséquent, quand la destination est enregistrée en utilisant un itinéraire mémorisé, un itinéraire différent peut être conseillé si l'emplacement actuel du véhicule est différent de celui qui prévalait lors de l'enregistrement de l'itinéraire.

Ajout de destination ou d'étape

Avant de commencer le guidage d'itinéraire, vous pouvez ajouter des destinations et/ou des étapes. Un total de 6 destinations ou étapes peut être entré.

1. Appuyez sur [Étape].



2. Enregistrez une destination ou des étapes supplémentaires.
La méthode de recherche d'emplacement

est identique à celle de recherche de destination.

3. «Réglage de la destination»
(page 3-17)



3. Appuyez sur [Modifier l'itin.].



4. Appuyez sur [Ajout destination] ou [Ajouter étape].

2. Appuyez sur l'élément d'information de votre choix.

Informations disponibles

- [Feuille de route] :
Affiche les détails de l'itinéraire conseillé.
 «Utiliser la feuille de route»
(page 3-55)
- [Mém. itin.] :
Mémorise un itinéraire calculé. Un maximum de 5 itinéraires peut être mémorisé. Les itinéraires mémorisés peuvent être facilement récupérés et mémorisés comme itinéraire conseillé. Si aucune étape n'est programmée sur l'itinéraire, l'itinéraire ne peut pas être mémorisé.
 «Mémorisation d'itinéraire»
(page 3-64)
- [Déroul. Carte] :
Affiche un écran de carte permettant de confirmer l'emplacement de la destination.



5. Le système commence à calculer un itinéraire qui inclue la destination ou l'étape ajoutée. Quand le calcul est terminé, l'itinéraire est affiché.

INFORMATION :

- Si une étape a été ajoutée, [Autres itin.] ne peut pas être sélectionné.
- Si une destination a été ajoutée, la première destination devient une étape.

À PROPOS DU GUIDAGE D'ITINÉRAIRE

Après avoir enregistré un itinéraire, sélectionnez [Départ] pour commencer le guidage d'itinéraire.

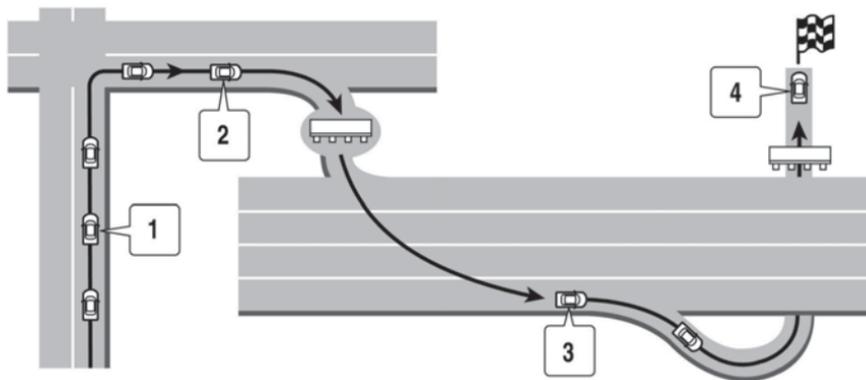
Pendant le guidage d'itinéraire, le système vous guide à travers les points guides à l'aide d'un guidage vocal et visuel.

PRÉCAUTION

- **Le guidage vocal et visuel du système de navigation doit servir uniquement comme référence. Le contenu du guidage peut ne pas convenir dans certaines situation.**
- **Suivez toutes les réglementations de la circulation lorsque vous conduisez sur un itinéraire conseillé (par ex. : circulation à sens unique).**
 «Guidage d'itinéraire»
(page 10-36)

Guidage vocal pendant le guidage d'itinéraire

Lorsque vous approchez d'un point guide (intersection ou coin), d'une destination, etc. pendant le guidage d'itinéraire, le guidage vocal annonce la distance restante et/ou un tournant. Appuyez et maintenez le bouton **VOICE** pour répéter le guidage vocal.



Exemple de guidage vocal :

- ① «À environ 400 m (1/4 mi), tournez à droite (gauche).»
«Virage à droite (gauche).»
- ② «À environ 400 m (1/4 mi), entrée de l'autoroute (numéro de route et direction) sur votre droite.»
«Entrée de l'autoroute (numéro de route et direction) sur votre droite.»
- ③ «À environ 2 km (1 mi), sortie de l'autoroute sur votre droite.»
«Sortie sur votre droite.»
- ④ «Vous êtes arrivés à destination. Fin du guidage d'itinéraire.»

Écrans de guidage et mode de visualisation

Le guidage d'itinéraire affiche des écrans de carte et différentes informations selon la situation.



Vue de l'intersection élargie :



Lorsque vous approchez d'un point guide, le système change automatiquement pour l'écran divisé et affiche une vue élargie de l'intersection sur l'écran de gauche. Pour passer en mode plein écran quand la vue de l'intersection élargie est affichée, appuyez sur le bouton **MAP**. Appuyer à nouveau sur le bouton **MAP** affiche la vue agrandie des intersections.

Guidage de bifurcation :



Lorsque vous conduisez sur une autoroute et que le véhicule est à environ 2 km (1 mi) d'une bifurcation, le système passe automatiquement en écran divisé et affiche une vue élargie de la jonction sur l'écran de gauche. Après avoir franchi la bifurcation, le système se remet automatiquement en mode plein écran. Pour passer en mode plein écran quand la vue de la bifurcation élargie est affichée, appuyez sur le bouton **MAP**. Appuyer à nouveau sur le bouton **MAP** affiche la vue agrandie des bifurcations.

Feuille de route :



Selon le réglage, le système peut afficher constamment l'écran divisé et montrer la feuille de route sur l'écran de gauche. Lorsque vous approchez d'un point guide, l'écran de gauche affiche automatiquement une vue élargie de l'intersection. Pour passer en mode plein écran, appuyez sur le bouton **MAP**. Appuyer à nouveau sur le bouton **MAP** affiche la liste directions.

PARAMÉTRAGE DE L'ÉCRAN DE GUIDAGE

L'écran de guidage peut être affiché à tout moment même si le véhicule est situé loin du point de guidage. Divers types d'écran peuvent être paramétrés.

Paramétrage d'écran divisé

Il est possible de modifier les paramètres de l'écran affiché sur le côté gauche pendant le guidage d'itinéraire.

1. Appuyez sur [Menu Carte] pendant que l'écran de carte d'emplacement actuel est affiché.



2. Appuyez sur [Paramètres carte].



3. Appuyez sur [Regl. Affichage].

- Appuyez sur l'écran voulu. L'indicateur de l'écran sélectionné s'allume.

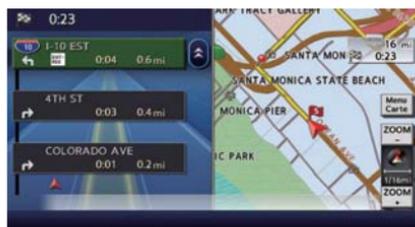
- **Intersection**



La carte et la vue des intersections agrandie peuvent être affichées en même temps.

Appuyez sur le bouton **MAP** pour passer à l'écran de carte complet.

- **Feuille de route**



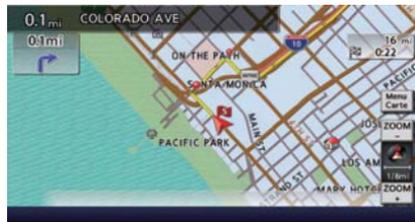
L'écran de liste directions qui indique les points de référence jusqu'à la destination et l'écran de la carte peuvent être affichés en même temps.

Une vue agrandie de l'intersection s'affiche automatiquement lorsque le véhicule s'approche du point de référence.

La feuille de route peut être défilée en appuyant sur [⏪] ou [⏩] sur l'écran.

Appuyez sur le bouton **MAP** pour passer à l'écran de carte complet. Appuyez à nouveau sur le bouton **MAP** pour afficher la liste directions.

- **Carte plein écran**



La carte de l'emplacement actuel du véhicule s'affiche. Une vue agrandie de l'intersection s'affiche automatiquement lorsque le véhicule s'approche du point de référence.

Lors la vue agrandie de l'intersection est affichée, appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte.

Affichage des informations de sortie d'autoroute

Lors de la conduite sur autoroute, l'affichage fournit automatiquement des informations relatives aux sorties d'autoroute dans les détails du parcours.

- Appuyez sur [Menu Carte] pendant que l'écran de carte d'emplacement actuel est affiché.
- Appuyez sur [Paramètres carte].



- Appuyez sur [Réglages carte].



- Appuyez sur [Infos sortie sur liste chgmt dir]. L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.
- Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.

Affichage des informations de sortie d'autoroute :



Lorsque [Infos sortie sur liste chgmt dir] est réglé sur ON et que l'itinéraire passe par une autoroute, toutes les sorties situées le long du parcours et pour lesquelles des informations sont enregistrées dans le système s'affichent dans la feuille de route. Les informations de sortie d'autoroute s'affichent sous forme d'icônes.

Sélection d'une étape à partir de la liste d'informations de sortie d'autoroute :

Lorsque les informations relatives aux sorties d'autoroute s'affichent dans la feuille de route, il est possible de régler une installation située à proximité d'une sortie d'autoroute comme étape. Les catégories d'installation non affichées avec une icône ne peuvent pas être sélectionnées.



- Appuyez sur la sortie lorsque l'icône d'informations de sortie est affichée. L'écran de la liste de catégories s'affiche.



- Appuyez sur la catégorie de POI. L'écran liste qui indique les installations situées près de la sortie d'autoroute est affiché.

INFORMATION :

Les catégories d'installation non affichées avec une icône ne peuvent pas être sélectionnées.



- Appuyez sur l'installation souhaitée pour l'étape.



4. L'étape est enregistrée et le système recherche l'itinéraire.

 «Procédure à suivre après le choix d'un itinéraire» (page 3-41)

ÉCRAN D'ITINÉRAIRE

ATTENTION

Stationnez toujours le véhicule dans un endroit sûr avant de modifier les paramètres de l'itinéraire. La modification des paramètres de l'itinéraire lors de la conduite pourrait causer un accident.

Lors du guidage d'itinéraire, il est possible de modifier les paramètres de l'itinéraire et de contrôler les informations sur l'itinéraire. Paramétrez l'itinéraire en fonction de vos préférences personnelles.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].

2. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

• [Annuler itinéraire]/[Reprise itinéraire] :

Annule le guidage d'itinéraire en cours. Un itinéraire annulé peut aussi être réactivé. En cas d'annulation de l'itinéraire suggéré, [Annuler itinéraire] est remplacé par [Reprise itinéraire].

 «Annulation/Réactivation d'itinéraire» (page 3-50)

• [Modifier itinéraire] :

Modifie ou ajoute une destination ou des étapes à un itinéraire préalablement réglé.

 «Modification d'itinéraire» (page 3-50)

• [Info itinéraire] :

Permet de contrôler l'itinéraire via les informations ou la simulation d'itinéraire. L'itinéraire confirmé peut également être mémorisé.

 «Confirmation d'itinéraire» (page 3-54)

• [Guidage vocal] :

Active ou désactive l'itinéraire, le guidage vocal et/ou les informations relatives à la circulation, et règle le volume du guidage vocal.

 «Réglages du guidage vocal»

(page 3-55)

• [Recalculer] :

Permet de rechercher à nouveau l'itinéraire manuellement après avoir modifié les paramètres de recherche et faire calculer l'itinéraire par le système.

 «Recalculer un itinéraire» (page 3-56)

• [Déviation] :

Un itinéraire dévié sur une distance spécifiée peut être calculé.

 «Réglage d'un itinéraire de déviation» (page 3-56)

• [Détour circ.]

Recherche manuellement une déviation, en tenant compte des informations relatives à la circulation.

 «Recherche de déviations en utilisant les informations de circulation» (page 3-57)

• [Critère itin.] :

Modifie les conditions de calcul d'itinéraire n'importe où le long de l'itinéraire.

 «Réglage des conditions de calcul d'itinéraire» (page 3-58)

ANNULATION/RÉACTIVATION D'ITINÉRAIRE

Il est possible d'annuler un itinéraire déjà réglé à n'importe quel moment. La suppression d'un itinéraire entraîne également la suppression de la destination et des étapes.

Il est également possible de réactiver un itinéraire annulé.

Annulation d'itinéraire

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].



2. Appuyez sur [Annuler itinéraire]. Un message de confirmation s'affiche.



3. Appuyez sur [Oui]. L'itinéraire est annulé en même temps que la destination et les étapes.

Réactivation d'un itinéraire

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].



2. Appuyez sur [Reprise itinéraire]. Un message de confirmation s'affiche.



3. Appuyez sur [Oui]. L'itinéraire annulé est réactivé.

INFORMATION :

Si vous réglez un nouvel itinéraire, l'itinéraire annulé ne peut être réactivé.

MODIFICATION D'ITINÉRAIRE



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].

- Appuyez sur [Modifier itinéraire].
- Appuyez sur la condition voulue.
- Après le réglage, appuyez sur [Calculer]. Le système recalcule les itinéraires. Une fois la recherche d'itinéraire terminée, l'affichage retourne automatiquement à l'écran de carte d'emplacement actuel.

Réglages disponibles

- Ajoute une destination.

☞ «Enregistrement d'une destination ou d'une étape» (page 3-51)
- Destination actuelle :

Change ou supprime la destination.

☞ «Modification/suppression d'une destination ou d'une étape» (page 3-52)
- Conditions pour calculer un itinéraire jusqu'à la destination :

Modifie les conditions de calcul d'itinéraire jusqu'à destination.

☞ «Changer les conditions de calcul d'itinéraire» (page 3-53)
- Ajoute une étape.

☞ «Enregistrement d'une destination ou d'une étape» (page 3-51)
- Étape actuelle :

Change ou supprime l'étape.

☞ «Modification/suppression d'une destination ou d'une étape» (page 3-52)
- Conditions pour calculer un itinéraire jusqu'à une étape :

Modifie les conditions de calcul d'itinéraire jusqu'à une étape.

☞ «Changer les conditions de calcul d'itinéraire» (page 3-53)

⑦ [Calculer] :

Permet de rechercher à nouveau l'itinéraire manuellement après avoir modifié les paramètres de recherche et faire calculer l'itinéraire par le système.

☞ «Changer les conditions de calcul d'itinéraire» (page 3-53)



INFORMATION :

Les étapes et paramètres de recherche ajoutés ne sont pris en compte pour le calcul d'itinéraire qu'une fois que vous avez appuyé sur [Calculer].

Enregistrement d'une destination ou d'une étape

Il est possible d'ajouter une destination ou une étape à un itinéraire qui a été préalablement réglé. Un total de 6 destinations ou étapes peut être entré.

- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].
- Appuyez sur [Modifier itinéraire].



- Appuyez sur [Ajout destination] ou [Ajouter étape].

Si [Ajout destination] est sélectionné, la destination en cours se change en étape.



- Enregistrez une destination ou une étape. La méthode de recherche de destination ou d'étape est identique à celle de recherche de destination.
- ☞ «Réglage de la destination» (page 3-17)



5. L'emplacement sélectionné s'affiche au centre de la carte. Appuyez sur [Modifier l'itin.] après avoir confirmé l'emplacement.

i INFORMATION :

Même une fois la destination/l'étape réglée, il est possible d'en ajuster l'emplacement, d'enregistrer l'itinéraire, etc.

 «Modification/suppression d'une destination ou d'une étape» (page 3-52)



6. Retournez à l'écran Modifier itinéraire. Enregistrez les conditions d'itinéraire nécessaires.
7. Appuyez sur [Calculer]. Le système recalcule les itinéraires. Une fois la recherche d'itinéraire terminée, l'affichage retourne automatiquement à l'écran de carte d'emplacement actuel.

i INFORMATION :

- L'itinéraire antérieur est effacé automatiquement.
- Les étapes et paramètres de recherche ajoutés ne sont pris en compte pour le calcul d'itinéraire qu'une fois que vous avez appuyé sur [Calculer].

Modification/suppression d'une destination ou d'une étape

Il est possible de modifier ou de supprimer la destination ou l'étape qui a été préalablement réglée. Si vous modifiez ou supprimez un emplacement alors qu'un itinéraire conseillé est déjà réglé, l'itinéraire antérieur conseillé est recalculé en conséquence.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].

2. Appuyez sur [Modifier itinéraire].



3. Appuyez sur une destination ou une étape qui est déjà programmée.



4. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Modifier pos.]

Il est possible d'ajuster l'emplacement de destination ou d'étape en déplaçant le pointeur en croix sur la carte.

- [Changer l'ordre.] :

Il est possible de modifier l'ordre des étapes et de la destination qui ont été préalablement réglées.

- [Supprimer] :

Il est possible de supprimer la destination ou l'étape qui a été préalablement réglée.



5. En appuyant sur [Calculer], le système recalcule l'itinéraire. Une fois la recherche d'itinéraire terminée, l'affichage retourne automatiquement à l'écran de carte d'emplacement actuel.



INFORMATION :

Si la destination est effacée, l'étape finale de l'itinéraire devient la destination.

Modification de l'ordre étapes/destination :

1. Appuyez sur une destination ou une étape qui est déjà programmée.



2. Appuyez sur [Changer l'ordre.]. Une liste d'étapes et de destinations.



3. Appuyez sur la destination ou l'étape de votre choix afin de remplacer la destination ou l'étape préalablement sélectionnée. Un message s'affiche, et l'ordre de la destination/de l'étape est modifié.



4. En appuyant sur [Calculer], le système recalcule l'itinéraire. Une fois la recherche d'itinéraire terminée, l'affichage retourne automatiquement à l'écran de carte d'emplacement actuel.

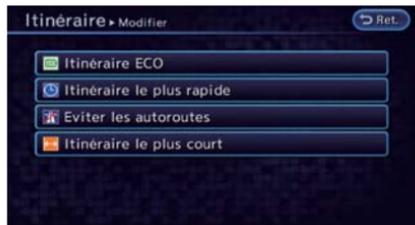
Changer les conditions de calcul d'itinéraire

Chaque section de la route entre les étapes a différentes conditions de calcul d'itinéraire. Une fois ces conditions réglées, il est possible de recalculer la totalité de l'itinéraire.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].
2. Appuyez sur [Modifier itinéraire].



3. Appuyez sur la section souhaitée de l'itinéraire jusqu'à destination ou étape.



4. Appuyez sur la condition voulue.

Conditions disponibles

-  : [Itinéraire ECO]
-  : [Itinéraire le plus rapide]
-  : [Eviter les autoroutes]
-  : [Itinéraire le plus court]



5. Les conditions sont modifiées, et l'affichage retourne à l'écran Modifier itinéraire.



6. En appuyant sur [Calculer], le système recalcule l'itinéraire. Une fois la recherche d'itinéraire terminée, l'affichage retourne automatiquement à l'écran de carte d'emplacement actuel.

INFORMATION :

- L'itinéraire recalculé peut ne pas être l'itinéraire le plus court parce que le système donne la priorité aux routes faciles à conduire pour des raisons de sécurité.
- Si les conditions d'itinéraire sont réglées via [Critère itin.], des conditions d'itinéraire identiques s'appliquent à toutes les sections d'itinéraire. Cette règle s'applique même en cas de conditions d'itinéraire différentes réglées pour différentes sections via [Modifier itinéraire].

CONFIRMATION D'ITINÉRAIRE

Lorsque l'itinéraire suggéré s'affiche au terme du calcul, il est possible de contrôler les informations relatives à l'itinéraire ou de simuler l'itinéraire suggéré.

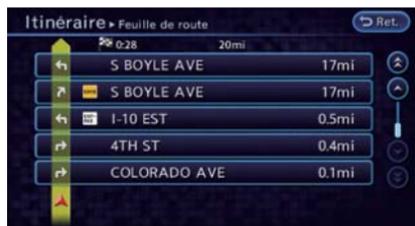


1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].
2. Appuyez sur [Info itinéraire].
3. Appuyez sur l'élément voulu.

Réglages disponibles

- [Feuille de route] :
Affiche les détails de l'itinéraire conseillé.
 «Utiliser la feuille de route»
(page 3-55)
- [Simulation] :
Affiche une simulation d'itinéraire suggéré. Cette fonction fournit une image détaillée de l'itinéraire avec le guidage vocal.
 «Confirmation d'itinéraire par simulation» (page 3-55)
- [Mém. itin.] :
Mémorise un itinéraire calculé. Un maximum de 5 itinéraires peut être mémorisé. Les itinéraires mémorisés peuvent être facilement récupérés et mémorisés comme itinéraire conseillé.
 «Mémorisation d'itinéraire»
(page 3-64)
- [Déroul. Carte] :
Affiche un écran de carte permettant de confirmer l'emplacement de la destination.

Utiliser la feuille de route



1. Appuyez sur [Feuille de route].
2. L'information (par exemple, sur les intersections) peut être vérifiée sur le trajet vers la destination en faisant défiler l'écran en appuyant sur [↶] ou [↷].
3. Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.

Confirmation d'itinéraire par simulation



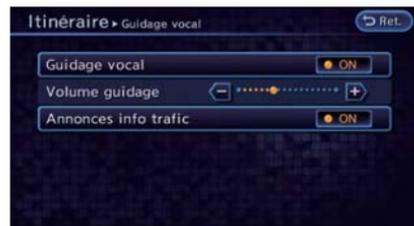
1. Appuyez sur [Simulation]. La simulation d'itinéraire commence.
2. Appuyez sur la touche de votre choix.
 -  : Arrête momentanément la simulation.
 -  : Reprend la simulation.
 -  : Arrête définitivement la simulation.
3. Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.

INFORMATION :

Pendant la simulation, vous pouvez changer l'échelle de la carte en appuyant sur [ZOOM -] ou [ZOOM +]. Pendant que l'échelle est modifiée, la prévisualisation de l'itinéraire est temporairement interrompue.

RÉGLAGES DU GUIDAGE VOCAL

Il est possible de régler un certain nombre de paramètres de guidage.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].
2. Appuyez sur [Préférences guidage].
3. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Guidage vocal] :
Active ou désactive le guidage vocal. L'indicateur s'allume si le guidage vocal est activé.
- [Volume guidage] :
Réglez le volume du guidage vocal en appuyant sur [+] ou [-].
- [Annonces info trafic] :
Émet des informations relatives à la circulation sur l'itinéraire. L'indicateur s'allume si les informations relatives à la circulation sont activées.

INFORMATION :

Le volume de guidage peut également être réglé en tournant la commande de réglage du volume ou en appuyant sur <+>/<-> sur le volant lors de l'annonce d'une commande vocale.

RECALCULER UN ITINÉRAIRE

Il est possible de rechercher à nouveau un itinéraire manuellement après avoir modifié les paramètres de recherche.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].



2. Appuyez sur [Recalculer]. Un message s'affiche et l'itinéraire est recalculé.



3. Enregistrez les conditions d'itinéraire. Après le réglage, appuyez sur [Départ].

 «Procédure à suivre après le choix d'un

itinéraire» (page 3-41)

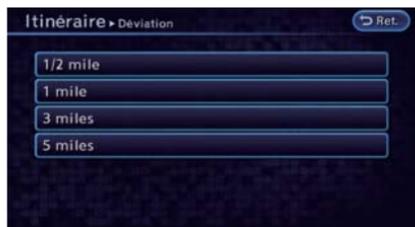
INFORMATION :

- En cas de réglage d'une étape sur l'itinéraire, le système recherche uniquement un itinéraire, même si l'itinéraire est recalculé.
- Lorsque le véhicule sort de l'itinéraire suggéré, l'itinéraire à partir de l'emplacement actuel du véhicule et jusqu'à la destination est à nouveau recherché automatiquement.
 «Réglages d'itinéraire détaillés» (page 3-59)

RÉGLAGE D'UN ITINÉRAIRE DE DÉVIATION

Si vous souhaitez dévier de l'itinéraire conseillé, il est possible de calculer un itinéraire détourné sur une distance spécifiée.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].
2. Appuyez sur [Déviation].



- Appuyez sur une distance de détour. Après le calcul du détour, le système affiche l'itinéraire détourné sur la carte.

INFORMATION :

- Quand le véhicule n'est pas sur l'itinéraire conseillé, [Déviation] ne peut pas être sélectionné.
- Si le système ne peut pas calculer un détour avec les conditions spécifiées, il affiche l'itinéraire précédent conseillé.
- Si le véhicule roule très vite, l'itinéraire dévié peut commencer à un emplacement que le véhicule a déjà franchi.

RECHERCHE DE DÉVIATIONS EN UTILISANT LES INFORMATIONS DE CIRCULATION

Lorsqu'un incident grave de circulation survient sur l'itinéraire ou si le système trouve un itinéraire plus rapide, une alerte de détour s'affichera automatiquement. Si vous n'avez pas noté l'alerte automatique, il est également possible de rechercher une déviation manuellement.

- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].
- Appuyez sur [Détour circ.].



- Lorsque la recherche d'une déviation est réussie, des informations détaillées sur l'itinéraire de déviation (écran gauche) et un écran de comparaison des deux itinéraires (écran droit) sont affichés.

- Déviation (rose)
 - Itinéraire original (jaune)
 - Le changement de distance et la durée estimée du trajet jusqu'à la destination lorsque la déviation est empruntée.
- Pour accepter la déviation suggérée, appuyez sur [Oui].

INFORMATION :

- Cette fonction n'est pas disponible si aucun itinéraire n'a été enregistré ou si l'option [Utiliser les infos circ. temps réel] est désactivée.
- Si vous n'avez pas sélectionné de déviation et qu'aucune commande n'est effectuée sur le système, l'itinéraire de déviation est automatiquement annulé.
- Il est possible de récupérer la déviation suggérée même une fois le message disparu, en sélectionnant manuellement [Détour circ.]. Le système recherche alors à nouveau la déviation et en suggère une si elle est disponible à ce moment.
- Si vous n'avez pas souscrit d'abonnement aux émissions NavTraffic, il n'est pas possible d'obtenir de déviations ni de paramétrer les fonctions relatives aux informations de circulation. Un message apparaît quand le menu associé est sélectionné.

 «Remarques sur les informations Nav Traffic» (page 10-40)

Guidage de déviation automatique

Lorsque les options [Re-routage automatique] et [Utiliser les infos circ. temps réel] sont activées dans les réglages d'itinéraire détaillés, un message s'affiche automatiquement lorsque le système trouve une déviation.

 «Réglages d'itinéraire détaillés» (page 3-59)



1. Si un embouteillage ou un problème grave de la circulation se produit sur l'itinéraire lors de la conduite sur l'itinéraire suggéré, la recherche de déviation automatique commence et un message apparaît.
2. Pour accepter la déviation suggérée, appuyez sur [Oui].

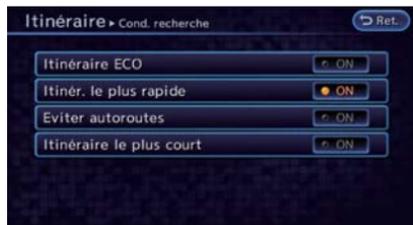
INFORMATION :

- Si aucune opération n'est exécutée pendant une minute après l'affichage du message, celui-ci disparaît. La déviation ne sera pas acceptée, et l'itinéraire actuellement suggéré restera inchangé.
- Lorsque [Annonces info trafic] est activé dans les réglages de guidage, le système annonce le guidage vocal lorsque le message s'affiche à l'écran.
 «Réglages du guidage vocal» (page 3-55)

RÉGLAGE DES CONDITIONS DE CALCUL D'ITINÉRAIRE

Réglages des conditions de recherche

L'itinéraire peut être recalculé après avoir modifié les conditions de calcul d'itinéraire n'importe où sur l'itinéraire.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].
2. Appuyez sur [Critère itin.].
3. Appuyez sur [Cond. recherche].
4. Appuyez sur la condition voulue. Le témoin indicateur correspondant au paramètre choisi s'allume.
5. Une fois les conditions réglées, le système commence à calculer l'itinéraire en y appliquant les nouvelles conditions, et l'écran de carte d'emplacement actuel s'affiche.

Conditions disponibles

- [Itinéraire ECO] :
Donne la priorité aux itinéraires utilisant le moins d'énergie.
- [Itinér. le plus rapide] :
Donne en priorité le plus rapide.
- [Eviter autoroutes] :
Évite les autoroutes.
- [Itinéraire le plus court] :
Donne en priorité le plus court.

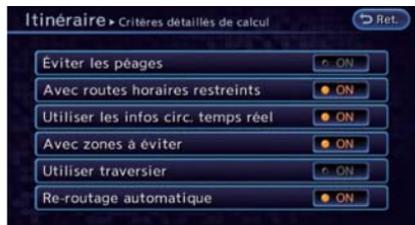


INFORMATION :

Une seule de ces conditions peut-être utilisée à la fois.

Réglages d'itinéraire détaillés

Les conditions détaillées peuvent être enregistrées pour le calcul d'itinéraire.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].
2. Appuyez sur [Critère itin.].
3. Appuyez sur [Critères détaillés de calcul].
4. Appuyez sur la condition voulue. Le témoin indicateur correspondant au paramètre choisi s'allume.
5. Si vous quittez [Critère itin.] après avoir modifié les réglages, le système commence à calculer l'itinéraire en tenant compte des nouvelles conditions.

Réglages disponibles

- [Éviter les péages] : Minimise l'utilisation des péages.
- [Avec routes horaires restreints] : Emprunte les routes sujettes à restrictions temporelles.
- [Utiliser les infos circ. temps réel] : Utilise les informations de circulation les plus récentes reçues via émission SiriusXM.
- [Avec zones à éviter] : Active le réglage des zones à éviter.
- [Utiliser traversier] : Inclut l'utilisation de traversiers.
- [Re-routage automatique] : Si le véhicule dévie de l'itinéraire conseillé, le système recalcule automatiquement un itinéraire menant à l'itinéraire conseillé.



INFORMATION :

- L'itinéraire recalculé peut ne pas être l'itinéraire le plus court parce que le système donne la priorité aux routes faciles à conduire pour des raisons de sécurité.
- Si vous enregistrez les conditions de l'itinéraire dans [Critère itin.], toutes les sections de l'itinéraire sont sujettes aux mêmes conditions, même si vous avez enregistré

des conditions d'itinéraire différentes pour différentes sections dans [Modifier itinéraire].

- Si [Avec routes horaires restreints] est désactivé, le système calcule un itinéraire sans aucune considération des réglementations concernant l'heure ou le jour de la semaine. Ainsi, l'itinéraire conseillé peut inclure un itinéraire sujet aux réglementations de circulation concernant l'heure ou le jour de la semaine. Lorsque vous conduisez selon un itinéraire choisi, suivez toujours les réglementations applicables que la fonction [Avec routes horaires restreints] soit activée ou non.
- Si le système ne peut pas calculer d'autres itinéraires, il affiche l'itinéraire précédent.
- Si le véhicule dévie significativement de l'itinéraire conseillé, le système calcule un nouvel itinéraire.
- Les statistiques de circulation sont basées sur les données de circulation passées. La précision des prévisions risque d'être affectée en cas de fluctuation rapide de la circulation en raison d'incidents non prévisibles, de travaux, de restriction de la circulation, d'urgence, etc.

- Les informations sur les embouteillages affichées sur l'écran de carte ne constituent pas des informations statistiques.
- Même lorsque l'option [Utiliser les infos circ. temps réel] est activée, si les informations de circulation n'ont pas été transmises pour la zone en question, il peut arriver qu'une déviation ne soit pas indiquée en cas d'embouteillage.
- Il est possible que le système ne vous guide pas vers une déviation en cas de fermeture à la circulation ou d'embouteillage loin de l'emplacement actuel.
- Le système fait en sorte de réduire le temps nécessaire pour parcourir la totalité de l'itinéraire, depuis le point de départ jusqu'à la destination. En l'absence d'itinéraire approprié, il est possible que le système vous guide sur un itinéraire embouteillé au lieu de vous mener vers une déviation.

RÉGLAGES DU GUIDAGE D'ITINÉRAIRE

Vous pouvez enregistrer un certain nombre d'informations de guidage à afficher pendant le guidage d'itinéraire, et le guidage d'itinéraire et/ou le guidage vocal peut être activé ou désactivé.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].
3. Appuyez sur [Préférences guidage].
4. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Volume guidage] : Réglez le volume du guidage vocal en appuyant sur [+] ou [-].
- [Guidage vocal] : Active ou désactive le guidage vocal. L'indicateur s'allume si le guidage vocal est

activé. L'indicateur s'allume si le guidage vocal est activé.

- [Annonces info trafic] : Émet des informations relatives à la circulation sur l'itinéraire. L'indicateur s'allume si les informations relatives à la circulation sont activées.
- [Réglage du guidage d'intersection] : Règle les paramètres avancés des annonces de guidage vocal.
☞ «Réglages du guidage d'itinéraire» (page 3-60)
- [Temps estimé] : Affiche la durée estimée du trajet jusqu'à la destination ou l'étape qui est affichée sur l'écran de carte.
☞ «Commutation de l'affichage d'estimation d'heure d'arrivée» (page 3-61)



INFORMATION :

Le volume de guidage peut également être réglé en tournant la commande de réglage du volume ou en appuyant sur <+>/<-> sur le volant lors de l'annonce d'une commande vocale.

Réglage du guidage vocal aux intersections



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].
3. Appuyez sur [Préférences guidage].
4. Appuyez sur [Réglage du guidage d'intersection].
5. Appuyez sur l'élément voulu. Le témoin indicateur correspondant à l'élément sélectionné s'allume.

Réglages disponibles

- [Complet] :
Le système annonce deux fois le guidage vocal : "1 Guidage" et "2 Guidage".
- [Abrégé] :
Le système annonce une fois le guidage vocal : "1 Guidage".

- [Pt. Intersection] :
Active le son qui retentit lorsqu'une manœuvre doit être effectuée.

Commutation de l'affichage d'estimation d'heure d'arrivée

Il est possible de choisir entre l'affichage sur la carte de la durée du trajet jusqu'à la destination ou jusqu'à la prochaine étape.

Exemple : Basculer de l'affichage de la durée du trajet à celui jusqu'à l'étape

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].
3. Appuyez sur [Préférences guidage].
4. Appuyez sur [Temps estimé].



5. Appuyez sur [Étape]. Le témoin indicateur correspondant au paramètre choisi s'allume.

6. Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.



7. L'icône affichée sur la carte est modifiée et la durée de trajet jusqu'à l'étape est affichée.

Licône affichée

-  : Affichage de la durée du trajet jusqu'à la destination
-  : Affichage de la durée de trajet jusqu'à l'étape

MÉMORISATION D'UN EMPLACEMENT/ITINÉRAIRE

MÉMORISATION D'UN EMPLACEMENT

Il est possible de mémoriser les emplacements visités dans le Carnet d'adresses. Les adresses mémorisées sont facilement récupérables afin d'être réglées comme destination ou étape. Le Carnet d'adresses peut mémoriser jusqu'à 200 positions.

INFORMATION :

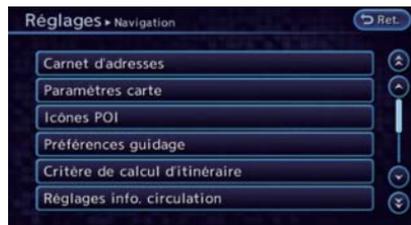
Si les informations de la station de chargement que vous avez utilisée ne sont pas stockées dans le système, l'emplacement sera enregistré automatiquement dans le Carnet d'adresses.

 «Réglages des fonctions VÉ uniques»
(page 2-17)

Mémorisation d'un emplacement par recherche

Il est possible de mémoriser les emplacements recherchés pour utilisation future.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].



3. Appuyez sur [Carnet d'adresses].



4. Appuyez sur [Adresses mémorisées].



5. Appuyez sur [Ajouter].



6. Appuyez sur la méthode de recherche d'emplacement approprié.

 «Réglage de la destination»
(page 3-17)



7. Une fois l'emplacement de votre choix affiché au centre de la carte, confirmez l'adresse de l'emplacement et appuyez sur [OK]. Un message s'affiche, et l'adresse de l'emplacement est mémorisée dans le Carnet d'adresses.



- Ajustez l'emplacement de la donnée mémorisée et éditez le contenu de la donnée mémorisée si nécessaire. Après le réglage, appuyez sur [OK].

i INFORMATION :

Une fois l'emplacement mémorisé dans le Carnet d'adresses, il est possible de le rechercher via [Carnet d'adresses].

Autres réglages :

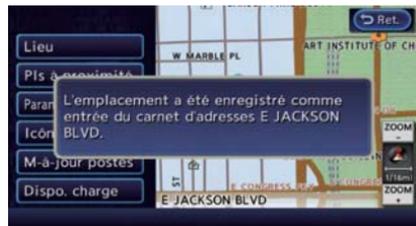
Il est également possible de mémoriser une adresse au moyen de la procédure suivante.

- Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Destination].
- Appuyez sur [Carnet d'adresses].
- Appuyez sur [Ajouter].
- Appuyez sur la méthode de recherche d'emplacement appropriée. L'adresse de l'emplacement recherché est mémorisée.

 «Réglage de la destination»
(page 3-17)

Mémorisation de l'emplacement actuel du véhicule

- Appuyez sur le bouton **MAP** pour afficher l'écran de carte de position actuelle.
- Appuyez sur [Menu Carte] à l'emplacement actuel du véhicule.



- Appuyez sur [Lieu]. Un message est affiché et l'emplacement actuel du véhicule est mémorisé dans le Carnet d'adresses.



- L'icône représentant l'emplacement mémorisé s'affiche sur la carte.

Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.

i INFORMATION :

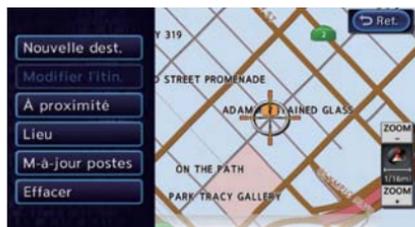
La position est mémorisée dans le premier numéro d'emplacement disponible dans la liste du Carnet d'adresses.

Mémorisation d'emplacement par déplacement de la carte

- Déplacez-vous vers l'emplacement de votre choix sur la carte et appuyez sur [Menu Carte].



- Appuyez sur [Lieu]. Un message s'affiche, et l'adresse de l'emplacement est mémorisée dans le Carnet d'adresses.



3. L'icône représentant l'emplacement mémorisé s'affiche sur la carte. Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.

i INFORMATION :

L'adresse est mémorisée dans le premier numéro d'emplacement disponible sur la liste du Carnet d'adresses.

MÉMORISATION D'ITINÉRAIRE

Il est possible de mémoriser jusqu'à 5 itinéraires calculés. Les itinéraires mémorisés peuvent être facilement récupérés et mémorisés comme itinéraire conseillé.

i INFORMATION :

L'itinéraire mémorisé inclut uniquement des positions (destination et étapes) et des conditions de calcul d'itinéraire, pas l'itinéraire lui-même.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Itinéraire].



2. Appuyez sur [Info itinéraire].



3. Appuyez sur [Mém. itin.]. Un message de confirmation s'affiche.



4. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui]. L'itinéraire en cours est mémorisé.

Autres réglages

Il est également possible de mémoriser un itinéraire au moyen de la procédure suivante.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].
3. Appuyez sur [Carnet d'adresses].
4. Appuyez sur [Itinéraires mémorisés].
5. Appuyez sur [Mémoriser l'itinéraire en cours]. Un message de confirmation s'affiche.
6. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui]. L'itinéraire en cours est mémorisé.

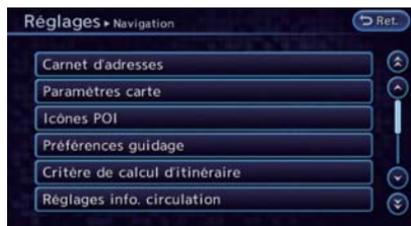
INFORMATION :

- L'itinéraire est mémorisé dans le premier numéro d'emplacement disponible dans la liste Mémoriser itinéraire en cours.
- Un maximum de 5 itinéraires peut être mémorisé. Lorsque 5 itinéraires sont mémorisés dans le Carnet d'adresses, un nouvel itinéraire ne peut être mémorisé jusqu'à ce qu'un autre soit supprimé.
 «Suppression d'éléments mémorisés» (page 3-72)
- Les itinéraires n'incluant pas d'étapes ne peuvent être mémorisés.

MÉMORISATION DE ZONE À ÉVITER

Il est possible de mémoriser une Zone à éviter. La Zone à éviter est un secteur que vous souhaitez exclure d'un itinéraire (par exemple, une route avec embouteillages fréquents). Une fois que vous avez mémorisé les Zones à éviter, le système évite ces secteurs lorsqu'il calcule un itinéraire. Jusqu'à 10 Zones à éviter peuvent être mémorisées.

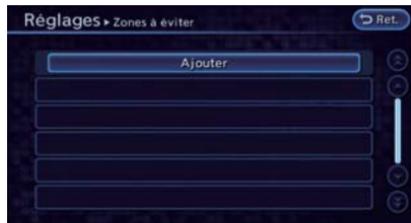
1. Appuyez sur **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].



3. Appuyez sur [Carnet d'adresses].



4. Appuyez sur [Zones à éviter].



5. Appuyez sur [Ajouter].

INFORMATION :

Il est possible de mémoriser jusqu'à 10 Zones à éviter. Lorsque la mémoire de Zones à éviter est pleine, il faut supprimer l'une des Zones à éviter mémorisées pour pouvoir en entrer une nouvelle dans la mémoire.

 «Suppression d'éléments mémorisés» (page 3-72)



6. Appuyez sur la méthode de recherche d'emplacement approprié.

 «Réglage de la destination» (page 3-17)



7. Ajustez l'emplacement de la donnée mémorisée et éditez le contenu de la donnée mémorisée si nécessaire.

☞ «Modification de zone à éviter»
(page 3-71)

8. Après le réglage, appuyez sur [OK].

MODIFICATION DU CARNET D'ADRESSES

Les éléments mémorisés dans le Carnet d'adresses peuvent être modifiés. Vous pouvez modifier ces réglages afin de d'optimiser le fonctionnement du système de navigation.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].
3. Appuyez sur [Carnet d'adresses].
4. Appuyez sur l'option que vous voulez modifier.

Réglages disponibles

- [Domicile] :
Modifie les informations d'un domicile mémorisé.
☞ «Modification du domicile et de l'adresse mémorisés» (page 3-66)
- [Adresses mémorisées] :
Modifie les informations d'un emplacement mémorisé.
☞ «Modification du domicile et de l'adresse mémorisés» (page 3-66)

- [Itinéraires mémorisés] :
Modifie l'information d'un itinéraire mémorisé.
☞ «Modification d'itinéraire mémorisé» (page 3-70)
- [Zones à éviter] :
Modifie les informations des Zones à éviter mémorisées.
☞ «Modification de zone à éviter» (page 3-71)
- [Effacer des données mémorisées] :
Supprime un emplacement ou un itinéraire mémorisé.
☞ «Suppression de toutes les données mémorisées» (page 3-74)
- [Déplacer les données mémorisées] :
Importe ou exporte les données des éléments mémorisés en utilisant une carte SD.
☞ «Transfert d'informations vers/ depuis le carnet d'adresses» (page 3-75)

Modification du domicile et de l'adresse mémorisés

1. Appuyez sur [Domicile] ou [Adresses mémorisées].



- Appuyez sur l'adresse mémorisée de votre choix de la liste.

INFORMATION :

- Lorsque vous appuyez sur [Domicile], il n'est pas nécessaire d'effectuer «l'étape 2».
- Appuyez sur [Classer la liste] pour afficher une liste des diverses fonctions de tri. Pour utiliser les fonctions de tri, les adresses mémorisées doivent être programmées à l'avance.

 «Ajustements mineurs du domicile ou des adresses mémorisés» (page 3-67)

- Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Modifier] :
Édite les informations relatives à l'adresse mémorisée.
- [Modifier pos.]
Ajuste l'emplacement de l'adresse mémorisée.
- [Supprimer] :
Supprime l'adresse mémorisée.
- [OK] :
Confirme les réglages.

Ajustements mineurs du domicile ou des adresses mémorisés

La sélection de [Modifier] vous permet de modifier les éléments suivants relatifs au domicile ou à l'adresse mémorisé.

Icône sur carte :

Affiche l'icône du domicile ou de l'adresse mémorisée sur la carte.

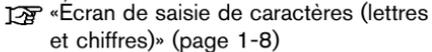


- Appuyez sur [Icône sur carte].
- L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé. Puis, le système affiche l'icône sur la carte.

Nom (uniquement pour les adresses mémorisées) :

Modifie le nom d'une adresse mémorisée.



1. Appuyez sur [Nom]. Un écran de saisie de caractères est affiché.
2. Saisissez le nom de votre choix pour l'adresse mémorisée.
 «Écran de saisie de caractères (lettres et chiffres)» (page 1-8)
3. Après le réglage, appuyez sur [OK]. Le nom est mémorisé.

Attribut poste (uniquement pour les adresses mémorisées) :

Vous pouvez régler les attributs des stations de chargement situés dans la zone enregistrée.



1. Appuyez sur [Attribut poste].
2. Appuyez sur l'option que vous voulez régler. L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.

Réglages disponibles

- [Poste de charge rapide] :
L'emplacement est une station de chargement possédant un équipement de chargement rapide.
- [Poste de charge normale] :
L'emplacement est une station de chargement possédant un équipement de chargement normal.
- [Pas un poste de charge] :
L'emplacement n'est pas une station de chargement.

Icône :

Remplace l'icône du domicile ou de l'adresse mémorisée par celui de votre choix. Le remplacement d'icônes permet une utilisation plus efficace de l'option [Par icône] de la fonction de tri (menu [Classifier]).



1. Appuyez sur [Icône]. Une liste d'icônes s'affiche.
2. Appuyez sur l'icône voulu de la liste. L'icône est remplacée.

Son :

Règle la tonalité de l'alarme émise lorsque le véhicule approche du domicile ou d'une adresse mémorisée.



1. Appuyez sur [Son]. Une liste de sons s'affiche.
2. Appuyez sur la tonalité d'alarme voulue. L'indicateur de la tonalité de l'alarme sélectionnée s'allume.

Direction :

Fait sonner l'alarme lorsque vous arrivez d'une direction spécifique.



1. Appuyez sur [Direction]. Un écran de carte s'affiche, avec le domicile ou l'adresse mémorisée en son centre.
2. Réglez la direction déclenchant l'alarme et appuyez sur [📍] ou [📍].
3. Appuyez sur [OK]. La direction sélectionnée est enregistrée.

INFORMATION :

Une fois la direction réglée et l'option [Direction] sélectionnée et à nouveau réglée, un message de confirmation s'affiche. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui]. La direction réglée est remplacée.

Distance :

Déclenche l'alarme lorsqu'une distance spécifique jusqu'au domicile ou jusqu'à l'adresse mémorisée a été atteinte.

1. Appuyez sur [Distance].
2. Appuyez sur l'option de distance souhaité. L'indicateur de distance sélectionnée s'allume.

Options de distances disponibles :

- 50 m (150 pieds)
- 100 m (300 pieds)
- 300 m (1000 pieds)
- 500 m (1500 pieds)

INFORMATION :

Une fois la direction et la distance de déclenchement de l'alarme réglées, le système déclenche l'alarme lorsque le véhicule entre dans la zone de déclenchement.

Numéro de téléphone :

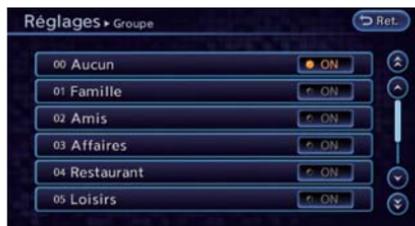
Mémorise le numéro de téléphone du domicile ou d'une adresse mémorisée.



1. Appuyez sur [N° de téléphone]. L'écran de saisie de numéro de téléphone est affiché.
2. Enregistre le numéro de téléphone du domicile ou d'une adresse mémorisée.
🔍 «Écran de saisie du numéro de téléphone» (page 1-9)
3. Appuyez sur [OK]. Le numéro de téléphone est mémorisé.

Groupe (uniquement pour les adresses mémorisées) :

Cette option regroupe les adresses mémorisées. Le regroupement des adresses mémorisées permet une utilisation plus efficace de l'option [Par groupe] de la fonction de triage en mode [Classer].



1. Appuyez sur [Groupe].
2. Appuyez sur le groupe voulu. Lorsque l'indicateur du groupe sélectionné s'allume, l'adresse mémorisée est classée dans le groupe en question.

Numéros d'entrée (uniquement pour les adresses mémorisées) :

Indexe les numéros de position de deux adresses mémorisées de la liste.



1. Appuyez sur [Numéros d'entrée]. Une liste d'adresses mémorisées s'affiche.
2. Appuyez sur les adresses mémorisées que vous voulez changer. Les numéros de positions des adresses mémorisées sélectionnées sont modifiés.

Modification d'itinéraire mémorisé

1. Appuyez sur [Itinéraires mémorisés]. Une liste s'affiche à l'écran.



2. Appuyez sur l'itinéraire mémorisé de votre choix de la liste. L'écran de modification de l'itinéraire sélectionné s'affiche.



3. Appuyez sur l'élément que vous souhaitez modifier dans la liste du côté droit de l'écran.
4. Après la modification, appuyez sur [OK].

INFORMATION :

Si l'option [Mémoriser l'itinéraire en cours] est sélectionnée, le système mémorise l'itinéraire actuel.

Réglages disponibles

- [Renommer] :
Change le nom.
 «Écran de saisie de caractères (lettres et chiffres)» (page 1-8)
- [Remplacer] :
Remplace l'itinéraire mémorisé par l'itinéraire en cours.
- [Supprimer] :
Efface l'itinéraire mémorisé.

- [OK] :
Confirme les réglages.

Modification de zone à éviter

1. Appuyez sur [Zones à éviter]. Une liste s'affiche à l'écran.



2. Appuyez sur la zone à éviter voulue de la liste. L'écran de modification de la zone à éviter sélectionnée s'affiche.



3. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Renommer] :
Change le nom d'une Zone à éviter.
 - [Modifier pos.]
Ajuste l'emplacement de la Zone à éviter.
 - [Taille] :
Ajuste la taille de la Zone à éviter.
 - [Autor.]
Configure l'itinéraire pour éviter les autoroutes.
 - [Supprimer] :
Efface la Zone à éviter.
 - [OK] :
Confirme le réglage.
4. Après le réglage, appuyez sur [OK].



INFORMATION :

Il est possible d'ajouter une Zone à éviter en sélectionnant [Ajouter].

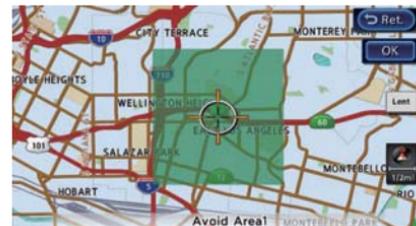
 «Mémorisation de zone à éviter»
(page 3-65)

Renommer :



1. Appuyez sur [Renommer]. Un écran de saisie de caractères est affiché.
2. Écrivez le nom préféré pour la zone à éviter.
3. Appuyez sur [OK]. Le nom est mémorisé.

Modifier pos. :



1. Appuyez sur [Modifier pos.].
2. Ajustez l'emplacement de la Zone à éviter.

3. Après avoir ajusté l'emplacement, appuyez sur [OK].

Taille :



1. Appuyez sur [Taille].
2. Appuyez sur l'étendue à partir des 5 niveaux disponibles.

Autor. :



1. Pour inclure des autoroutes dans la Zone à éviter, appuyez sur [Autor.] afin d'allumer cet indicateur.

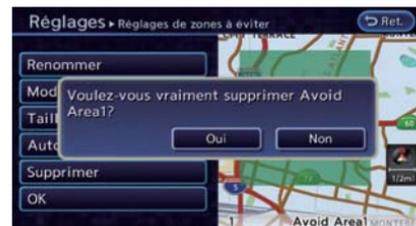


2. La Zone à éviter s'affiche en vert si elle inclut une autoroute et en bleu si elle n'inclut pas d'autoroute.

INFORMATION :

Si l'emplacement actuel du véhicule est réglé dans une Zone à éviter, le système ne fournit pas de guidage d'itinéraire.

Supprimer :



1. Appuyez sur [Supprimer]. Un message de confirmation s'affiche.
2. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui]. La donnée mémorisée est effacée du Carnet d'adresses.

SUPPRESSION D'ÉLÉMENTS MÉMORISÉS

Il est possible de supprimer les emplacements et itinéraires mémorisés dans le Carnet d'adresses. Deux méthodes d'effacement sont disponibles : effacer une seule donnée ou effacer toutes les données mémorisées.

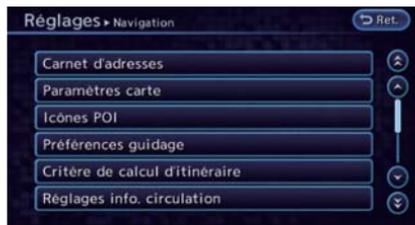
INFORMATION :

Les données supprimées ne peuvent pas être restaurées. Avant de supprimer une donnée, assurez-vous toujours que celle-ci n'est plus nécessaire.

Suppression individuelle d'éléments mémorisés

Vous pouvez supprimer des adresses, itinéraires et zones à éviter mémorisés de manière individuelle.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].



3. Appuyez sur [Carnet d'adresses].

Exemple : [Adresses mémorisées] est sélectionné.



4. Appuyez sur l'élément à supprimer de votre choix.



5. Appuyez sur l'emplacement/l'itinéraire à supprimer de votre choix.



6. Appuyez sur [Supprimer]. Un message de confirmation s'affiche.



7. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui]. La donnée mémorisée est effacée du Carnet d'adresses.

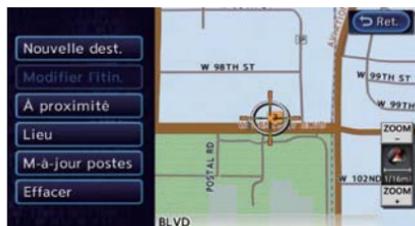
Autres réglages

Il est également possible de supprimer toutes les adresses mémorisées via la procédure suivante.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].
3. Appuyez sur [Effacer carnet adresse].

Suppression d'un élément individuel sur la carte

1. Déplacez le pointeur en croix sur la carte pour effacer l'emplacement mémorisé préféré. Puis appuyez sur [Menu Carte].



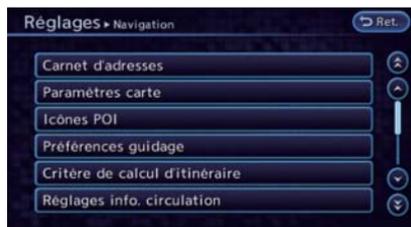
2. Appuyez sur [Supprimer]. Un message de confirmation s'affiche.



3. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui]. La donnée mémorisée est effacée du Carnet d'adresses.

Suppression de toutes les données mémorisées

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].



3. Appuyez sur [Carnet d'adresses].



4. Appuyez sur [Effacer des données mémorisées].



5. Appuyez sur l'élément à supprimer de votre choix. Un message de confirmation s'affiche.

Éléments qui peuvent être effacés

- [Supprimer domicile] :
Supprime le domicile.
- [Supprimer les adresses mémorisées] :
Supprime tous les emplacements mémorisés.
- [Supprimer les itinéraires mémorisés] :
Supprime tous les itinéraires mémorisés.
- [Supprimer les zones à éviter] :
Supprime toutes les Zones à éviter mémorisées.
- [Supprimer les destinations précédentes] :

- [Supprimer toutes les destinations précédentes] :
- Supprime toutes les destinations précédentes.
- [Supprimer une destination précédente] :
- Supprime une des destinations précédentes.
- [Supprimer le point de départ précédent] :
- Supprime les points de départ précédents.



6. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui]. Les données mémorisées sont effacées du Carnet d'adresses.

Autres réglages

Il est également possible de supprimer toutes les adresses mémorisées via la procédure suivante.

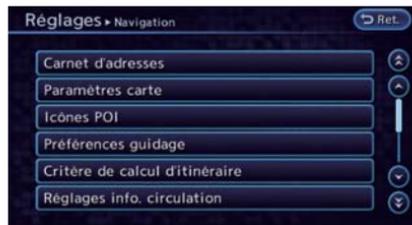
1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].
3. Appuyez sur [Effacer carnet adresse].

TRANSFERT D'INFORMATIONS VERS/DEPUIS LE CARNET D'ADRESSES

Les informations relatives aux adresses et au domicile enregistrés peuvent être exportées et importées via une carte SD.



1. Appuyez sur le bouton **OPEN/TILT** pour allumer le moniteur.
2. Retirez le couvercle pour accéder au port de carte SD. Insérez une carte SD dans le port situé sur le côté gauche.
3. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
4. Appuyez sur [Navigation].



5. Appuyez sur [Carnet d'adresses].



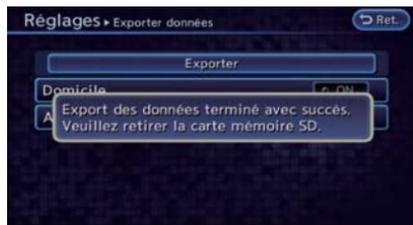
6. Appuyez sur [Déplacer les données mémorisées].



7. Appuyez sur [Exporter données] ou [Importer données].



8. Appuyez sur un élément stocké de la liste. L'indicateur de l'élément sélectionné s'allume.



9. Appuyez sur [Exporter].

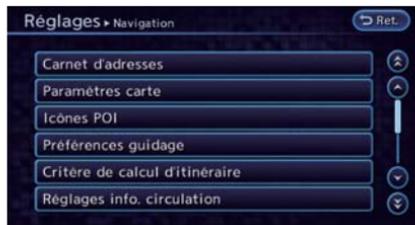
INFORMATION :

- Ne retirez pas la carte SD ou n'éteignez pas le courant lorsque vous lisez ou sauvegardez les données. Cela peut provoquer des corruptions ou des pertes de données.
- Il est impossible de sauvegarder lorsque l'interrupteur de verrouillage de la carte SD est en position de verrouillage. Relâchez l'interrupteur de verrouillage avant utilisation.
- Si les données d'une adresse mémorisée se trouvent déjà sur la carte SD, un message de confirmation s'affiche. Une fois remplacées, les données originales ne sont pas récupérables.
- Une carte SD servant à transférer les données au système n'est pas fournie avec le véhicule. Utilisez une carte SD fournie séparément pour transférer les données.

- Une carte SD contenant des données de carte est fournie avec le véhicule et est insérée dans le port droit du système. Pour transférer les données, insérez toujours une carte SD dans le port du côté gauche.
- Les données transférées dans une carte SD ne peuvent pas être utilisées par d'autres systèmes de navigation.

RÉGLAGES DE NAVIGATION

Il est possible de régler le système de navigation en profondeur en fonction de vos préférences.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].
3. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Carnet d'adresses] :
Mémorise les emplacements et les itinéraires, et édite les éléments mémorisés.
☞ «Mémorisation d'un emplacement» (page 3-40)
- [Paramètres carte] :
Règle la méthode d'affichage et l'orientation de la carte.
☞ «Changement du type de carte» (page 3-8)

- [Icônes POI] :
Règle les icônes à afficher sur la carte.
☞ «Affichage d'icônes cartographiques» (page 3-12)
- [Préférences guidage] :
Règle les diverses fonctions de guidage d'itinéraire.
☞ «Réglages du guidage vocal» (page 3-55)
- [Critère de calcul d'itinéraire] :
Modifie les préférences d'itinéraire.
☞ «Réglages d'itinéraire détaillés» (page 3-59)
- [Réglages info. circulation] :
Règle les diverses fonctions du système d'information NavTraffic.
☞ «Réglage des informations relatives à la circulation» (page 6-11)
- [Icône limitation de vitesse sur carte] :
Affiche les informations de limitation de vitesse.
☞ «Icône limitation de vitesse sur carte» (page 3-77)
- [Autres] :
Affiche d'autres éléments de réglage.
☞ «Autres réglages de navigation» (page 3-78)

- [Effacer carnet adresse] :
Supprime les emplacements mémorisés et le réglage de domicile dans le Carnet d'adresses.
☞ «Suppression d'éléments mémorisés» (page 3-72)
- [Supprimer les destinations précédentes] :
Supprime individuellement toutes les destinations et tous les points de départ précédents.
☞ «Suppression de toutes les données mémorisées» (page 3-74)
- [Réglages navigation par défaut] :
Réinitialise toute la configuration aux réglages par défaut.
☞ «Réinitialisation des réglages navigation par défaut» (page 3-81)

ICÔNE LIMITATION DE VITESSE SUR CARTE

Active/Désactive l'affichage [Icône limitation de vitesse sur carte]. L'indicateur s'allume lorsque la fonction d'affichage de limitation de vitesse est activée.



1. Appuyez sur [Icône limitation de vitesse sur carte] pour activer/désactiver la fonction. L'indicateur s'allume lorsque la fonction d'affichage de limitation de vitesse est activée.

AUTRES RÉGLAGES DE NAVIGATION



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Règlages].

2. Appuyez sur [Navigation].
3. Appuyez sur [Autres].
4. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

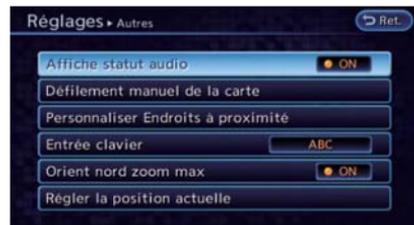
- [Affiche statut audio] : Permet l'affichage permanent des informations audio.
 «Affichage des informations audio sur l'écran de carte» (page 3-78)
- [Défilement manuel de la carte] : Règle le système de sorte que lorsque la carte défile, les informations relatives à l'emplacement se trouvant au centre du pointeur en croix s'affichent.
 «Défilement manuel de la carte» (page 3-13)
- [Personnaliser Endroits à proximité] : Règle la catégorie des lieux situés à proximité fréquemment visités.
 «Personnaliser Endroits à proximité» (page 3-79)
- [Entrée clavier] : Active le clavier pour l'écran de saisie de caractères.
 «Règlage du clavier d'écran de saisie de caractères» (page 3-79)

- [Orient nord zoom max] : Si cette fonction est mise sur ON, l'orientation de la carte est automatiquement fixée en Orientation nord lorsque l'échelle de carte la plus grande est sélectionnée. L'orientation est modifiée et fixée en Orientation nord vers le haut même lorsque la fonction Orientation véhicule est réglée.
- [Régler la position actuelle] : Corrige l'emplacement actuel.
 «Ajustement de l'emplacement actuel du véhicule» (page 3-80)

Affichage des informations audio sur l'écran de carte

Il est possible d'afficher le statut de fonctionnement des fonctions audio sur l'écran de carte.

1. Appuyez sur [Autres].



- Appuyez sur [Affiche statut audio]. L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.
- Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.



- En bas de la carte, le statut des fonctions audio-vidéo est affiché en permanence.

Personnaliser Endroits à proximité

Il est possible de personnaliser les catégories pour rechercher des points d'intérêt de proximité.

La liste modifiée des points d'intérêt peut servir à la recherche d'un emplacement à l'aide de [Points d'intérêt proches].

- Appuyez sur [Autres].
- Appuyez sur [Personnaliser Endroits à proximité].



- Appuyez sur l'élément voulu. La liste de catégorie principale est affichée.



- Appuyez sur une catégorie principale. La liste de catégorie secondaire est affichée.



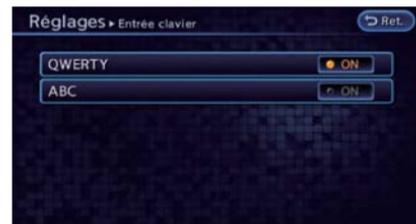
- Appuyez sur une sous-catégorie. Le réglage de la catégorie est modifié.

Réglage du clavier d'écran de saisie de caractères

La disposition du clavier de l'écran de saisie de caractères peut être réglé soit sur ABC, soit sur QWERTY, selon les préférences de l'utilisateur.

Exemple : Passer en mode QWERTY

- Appuyez sur [Autres].
- Appuyez sur [Entrée clavier].



3. Appuyez sur [QWERTY]. L'indicateur s'alume lorsque l'élément est réglé.



Mode QWERTY



Mode ABC

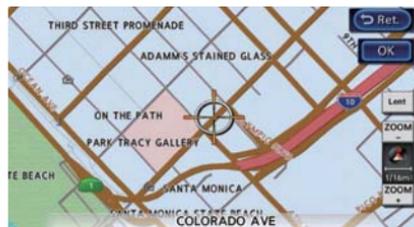
Ajustement de l'emplacement actuel du véhicule

Si l'icône du véhicule indiquant l'emplacement actuel du véhicule est mal positionnée, vous pouvez en ajuster l'emplacement sur l'écran de carte.

INFORMATION :

- Quel que soit le réglage du type de carte, la carte est affichée en Vue cartographique lors de l'ajustement de la position de l'icône du véhicule.
- Lors de la correction de l'icône de position du véhicule, la carte s'affiche automatiquement en mode Orientation nord. Lorsque la correction est terminée, la carte reprend le réglage actuel de l'orientation.
- L'icône de position et de direction du véhicule peut être décalée selon les conditions extérieures et l'environnement.
- Si l'icône du véhicule est décalée, conduisez pendant un moment vers un emplacement où les signaux GPS peuvent être reçus. Ceci peut corriger la position de l'icône du véhicule.
 «Icône véhicule» (page 10-10)

1. Appuyez sur [Autres].
2. Appuyez sur [Réglér la position actuelle]. La carte de l'emplacement actuel du véhicule s'affiche à l'écran.



3. Ajustez l'icône de position du véhicule à l'aide de l'écran tactile. Après avoir ajusté l'icône de position du véhicule, appuyez sur [OK].



4. Ajustez l'icône de direction du véhicule en appuyant sur  ou .



5. Après avoir ajusté la direction de l'icône du véhicule, appuyez sur [OK]. Un message s'affiche, et le système mémorise l'emplacement corrigé du véhicule.

RÉINITIALISATION DES RÉGLAGES NAVIGATION PAR DÉFAUT

Ceci restaure un certain nombre de réglages (affichage, niveau de volume, etc.) aux réglages par défaut.

INFORMATION :

Le contenu des mémoires, tel que les emplacements mémorisés, n'est pas effacé.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].



3. Appuyez sur [Réglages navigation par défaut].



4. Un message de confirmation s'affiche. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui].

AGENDA

4 Système audio

Précautions de fonctionnement du système audio.....	4-2	Fonctionnement du lecteur de disque compact (CD).....	4-13
Radio.....	4-2	Fonctionnement du lecteur iPod.....	4-15
Lecteur de disques compacts (CD).....	4-3	Fonctionnement de Pandora ^{MD} (si le véhicule en est équipé).....	4-17
USB (Universal Serial Bus).....	4-4	Fonctionnement de la clé USB.....	4-19
Lecteur iPod et iPhone.....	4-5	Fonctionnement du système audio en flux avec Bluetooth ^{MD}	4-20
Fichiers audio comprimés (MP3/WMA).....	4-7	Prise d'entrée auxiliaire.....	4-24
Système audio en flux avec Bluetooth ^{MD}	4-10	Commandes du volant pour le contrôle audio.....	4-24
Radio FM-AM-SAT avec lecteur de disques compacts (CD).....	4-10		
Fonctionnement principal du système audio.....	4-10		
Fonctionnement de radio FM-AM-SAT.....	4-11		

PRÉCAUTIONS DE FONCTIONNEMENT DU SYSTÈME AUDIO

RADIO

Pour allumer la radio, tournez l'interrupteur de démarrage sur la position ACC ou ON et appuyez sur le bouton de sélection de bande radio. Si vous écoutez la radio avec le témoin indicateur PRÊT à conduire sur OFF, l'interrupteur de démarrage doit être mis en position ACC.

La qualité de réception radio est fonction de la force des signaux de la station écoutée, de la distance par rapport à l'émetteur, de la présence d'immeubles, de ponts, de montagnes et autres facteurs externes. Les changements intermittents de qualité de réception sont en général le fait de ces interférences externes.

L'usage des téléphones cellulaires dans le véhicule ou dans ses parages crée des interférences qui gênent les réceptions radiophoniques.

Réception radio

Votre système de radio NISSAN est équipé de circuits électroniques de pointe et qui augmentent considérablement la qualité de réception radio. Ces circuits sont conçus pour étendre la gamme de réception et améliorer la qualité de réception.

Cependant, certaines caractéristiques FM et AM peuvent affecter la qualité de réception radio sur

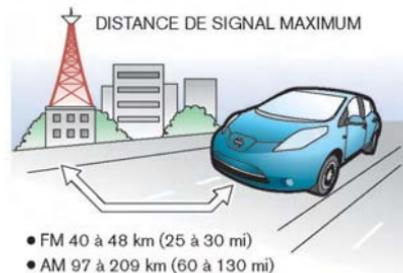
un véhicule en mouvement, même avec un appareil haut de gamme. Ces caractéristiques sont tout à fait normales dans des zones de réception données et ne signalent pas un mauvais fonctionnement de votre radio NISSAN.

À cause du déplacement, les conditions de réception sont sans cesse modifiées. Les immeubles, les terrains, les distances entre les signaux et l'interférence des autres véhicules sont autant d'éléments qui jouent en défaveur d'une réception idéale. Nous décrivons ci-après les principaux facteurs qui peuvent affecter la qualité de réception radio.

Certains téléphones cellulaires ou autres dispositifs peuvent causer des interférences ou un son de sifflement provenant des enceintes du système audio. Placez le dispositif dans un autre endroit peut réduire ou éliminer le bruit.

Lors du chargement du véhicule, les programmes radios peuvent ne pas être écoutés parce que la réception radio devient faible.

Réception radio FM



Gamme : Le rayon d'une gamme FM est normalement limité à 40 à 48 km (25 à 30 mi) en mono (station simple), tout en étant légèrement supérieur au rayon d'une gamme FM en stéréo. Certains interférences troublent quelquefois la réception des stations FM même si la station est dans un rayon de 40 km (25 mi). La force des signaux FM est directement liée à la distance entre l'émetteur et le récepteur. Les signaux FM suivent une trajectoire en ligne de mire et partagent de nombreuses caractéristiques communes avec la lumière. Par exemple, leur capacité de réfléchir sur les objets.

Affaiblissement et dérive : La puissance des signaux tend à faiblir et/ou se décaler lorsque le véhicule s'éloigne de l'émetteur.

Parasites et vibrations : En cas d'interférence

causée par des immeubles, des collines ou par la position de l'antenne, en général combinée avec l'augmentation de la distance de l'émetteur, la réception est brouillée par des parasites ou émet des vibrations. Il est possible de réduire ce phénomène en diminuant le réglage des aigus.

Réception multi-voies : Étant donné les caractéristiques de réflexion des signaux FM, les signaux directs et réfléchis atteignent le récepteur en même temps. Les signaux peuvent s'annuler les uns les autres, provoquant des vibrations momentanées ou la perte totale du son.

Réception radio AM

Les signaux AM étant des signaux de basse fréquence, ils se distordent autour des objets et glissent sur le sol. De plus, ces signaux sont envoyés vers l'ionosphère et renvoyés vers la terre. En raison de ces caractéristiques, les signaux AM sont également exposés à des perturbations au cours de leur trajectoire de l'émetteur et au récepteur.

Affaiblissement : survient lorsque le véhicule passe sous des ponts d'autoroutes ou dans des zones très construites. Surviennent également pendant quelques secondes lors de turbulences ionosphériques, même si vous êtes dans une zone sans obstacles.

Parasites : engendrés par les orages, les lignes électriques, les signaux électriques et même les feux de circulation.

Réception radio satellite

Il se peut que la radio satellite n'émette pas correctement après une première installation ou après le remplacement de la batterie. Ceci n'est pas une anomalie. Allumez la radio satellite et attendez pendant au moins 10 minutes avec le véhicule à l'écart de tout produit en métal ou de grand bâtiment pour permettre l'enregistrement de toutes les données satellites nécessaires à son fonctionnement.

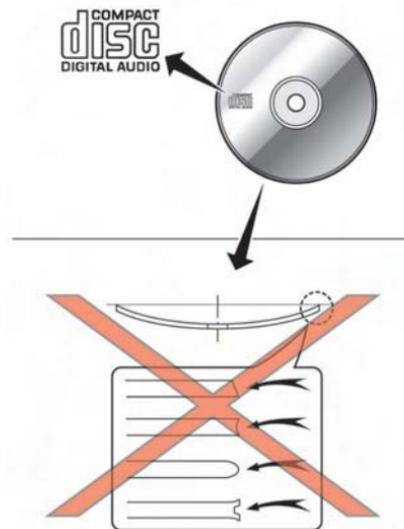
Le mode de radio satellite requiert un abonnement à la radio satellite SiriusXM. La radio satellite n'est pas disponible en Alaska, à Hawaï et à Guam.

La performance de la radio satellite peut être affectée si le chargement sur le toit de la voiture bloque le signal radio par radio satellite.

Si possible, ne mettez pas de chargement près de l'antenne satellite.

Un amas de glace sur l'antenne de radio satellite peut affecter la bonne performance de la radio satellite. Retirez la glace pour retrouver une bonne réception de radio satellite.

LECTEUR DE DISQUES COMPACTS (CD)



- Ne forcez pas le disque compact dans le logement du CD. Ceci pourrait endommager le CD et/ou lecteur de CD.
- Essayer d'insérer un CD lorsque la porte du lecteur est fermée peut endommager le CD et/ou le lecteur de CD.

- Par temps froid ou pluvieux, l'humidité peut entraîner un mauvais fonctionnement du lecteur de disques. Il faudra alors retirer le CD et le faire sécher ou aérer le lecteur.
- Il arrive que le disque saute si le véhicule roule sur terrain accidenté.
- Le lecteur de CD s'arrête parfois si la température de l'habitacle est trop élevée. Attendez que la température baisse avant de remettre l'appareil en marche.
- Utilisez uniquement des disques de 12 cm (4,7 po) portant le logo «COMPACT disc DIGITAL AUDIO» sur le dessus ou sur l'emballage.
- N'exposez pas de CD directement au soleil.
- Un CD de mauvaise qualité, souillé, égratigné, maculé de traces de doigts ou troué risque de ne pas marcher correctement.
- Les CD suivants risquent de ne pas fonctionner correctement :
 - Disques compacts à commande de duplication (CCCD)
 - Disques compacts enregistrables (CD-R)
 - Disques compacts réinscriptibles (CD-RW)
- N'utilisez pas les CD suivants car cela risque d'engendrer une anomalie de fonctionnement du lecteur CD.

- Disques de 8 cm (3,1 po)
- CD qui ne sont pas ronds
- CD avec une étiquette en papier
- CD dont les bordures sont gauchies, rayées ou anormales

- Ce système audio peut seulement lire les CD préenregistrés. Il n'est pas capable d'enregistrer ou de graver des CD.
- Si le CD ne peut être lu, un des messages suivants apparaîtra.

CHECK DISC (vérifier disque) :

- Confirmez que le CD a été inséré correctement (la face de l'étiquette vers le haut, etc.).
- Confirmez que le CD n'est pas tordu ou gondolé et qu'il ne soit pas rayé.

PUSH EJECT (appuyez sur éjection) :

Cette erreur est causée par une température trop élevée à l'intérieur du lecteur de disques. Enlevez le CD en appuyant sur le bouton , et après un court moment, réinsérez le CD. Le CD peut être lu lorsque la température du lecteur revient à la normale.

UNPLAYABLE (lecture impossible) :

La lecture de ce fichier est impossible dans ce système audio (le système ne supporte que des CD contenant des fichiers MP3 ou

WMA).

USB (Universal Serial Bus)

ATTENTION

Ne branchez, déconnectez ou n'utilisez pas un dispositif USB pendant la conduite. Ceci pourrait vous distraire. Si vous n'êtes pas totalement concentré sur la conduite, vous risqueriez de perdre le contrôle du véhicule, de causer un accident ou des blessures graves.

PRÉCAUTION

- **Ne forcez pas lorsque vous insérez le dispositif USB dans le port USB. Si vous insérez le dispositif USB en l'inclinant ou à l'envers dans le port USB, vous risquez d'endommager le port. Assurez-vous que le dispositif USB est correctement branché dans le port USB.**
- **Ne saisissez pas le couvercle du port USB lorsque vous retirez le dispositif USB du port. Cela pourrait endommager le port et la couver-**

ture.

- **Ne laissez pas le câble USB dans un endroit où on pourrait tirer dessus involontairement. Tirer sur le câble peut endommager le port.**

Le véhicule n'est pas équipé d'un dispositif USB. Le dispositif USB doit être acheté séparément si nécessaire.

Ce système ne peut pas être utilisé pour formater les dispositifs USB. Utilisez un ordinateur pour le formatage de dispositifs USB.

Dans certaines juridictions, les dispositifs USB des sièges avant ne jouent que la musique sans afficher les images pour des raisons réglementaires, même si le véhicule est garé.

Ce système supporte plusieurs types de dispositifs USB, lecteurs de disque dur USB et les lecteurs iPod. Certains dispositifs USB ne sont pas supportés par ce système.

- Les périphériques USB partitionnés risquent de ne pas être lus correctement.
- Certains caractères utilisés dans d'autres langues (chinois, japonais, etc.) ne s'affichent pas correctement sur l'écran. L'utilisation de caractères anglais avec un dispositif USB est recommandée.

Notes générales pour l'utilisation de l'USB

:

Reportez-vous aux informations fournies par le fabricant de l'appareil pour une utilisation et un entretien correct de l'appareil.

Notes pour l'utilisation de l'iPod :

iPod est une marque de commerce de Apple Inc., déposée aux États-Unis et dans d'autres pays.

- Un mauvais branchement de l'iPod peut causer un affichage irrégulier d'une coche (scintillement). Assurez-vous toujours que l'iPod est correctement connecté.
- L'iPod nano (1ère génération) peut rester en mode de lecture rapide ou de retour en arrière s'il est débranché pendant une opération de recherche. Le cas échéant, réinitialisez l'iPod manuellement.
- L'iPod nano (2ème génération) continuera une lecture rapide ou un retour en arrière s'il est débranché pendant une opération de recherche.
- Un titre incorrect de plage peut apparaître lorsque le mode de lecture est changé à l'aide de l'iPod nano (2ème génération).
- Les livres audio peuvent ne pas être lus dans le même ordre que sur un iPod.

LECTEUR iPod ET iPhone

Ce système supporte les iPod et iPhone.

- Un câble USB pour brancher un iPod ou un iPhone n'est pas compris avec ce système. Utilisez votre propre câble USB pour brancher un iPod ou iPhone.
- Une fois connecté au système, l'opération ne sera pas possible à partir d'un iPod ou iPhone.
- Certaines fonctions peuvent être limitées selon le modèle d'iPod ou d'iPhone et/ou la version du micrologiciel actuellement installé.
- Lorsque connectée au système, la batterie de l'iPod ou de l'iPhone sera rechargée.
- N'utilisez pas d'écouteurs ou d'autres accessoires quand un iPod ou un iPhone est branché au système. Cela peut empêcher le système de fonctionner correctement.
- NISSAN n'accepte aucune responsabilité pour toute donnée perdue par à un iPod ou un iPhone lorsqu'ils sont connectés au système.
- Veuillez vous reporter au manuel d'utilisateur de l'iPod ou de l'iPhone branché au système.

- L'iPod nano (1ère génération) peut rester en mode de lecture rapide ou de retour en arrière s'il est débranché pendant une opération de recherche. Le cas échéant, réinitialisez l'iPod manuellement.
- Après avoir activé le réglage de lecture aléatoire d'albums lorsqu'un iPod touch 1G est branché, si le câble USB est débranché puis à nouveau branché, ou si l'interrupteur de démarrage est mis en position ACC ou OFF de la position ON, la dernière chanson lue ne sera pas sauvegardée.
- Les chansons en cours de lecture ne peuvent pas être mises en queue via la fonction de suivi de morceaux des iPod touch 1G. Pour utiliser cette fonction, mettez à jour le micrologiciel de l'iPod en cours d'utilisation (version 2.2.1 ou postérieure).
- Après avoir activé le réglage de lecture aléatoire d'albums lorsqu'un iPod touch 2G est branché, si le câble USB est débranché puis à nouveau branché, ou si l'interrupteur de démarrage est mis en position ACC ou OFF de la position ON, la dernière chanson lue ne sera pas sauvegardée. Cela peut être réglé en mettant à jour le micrologiciel de l'iPod (version 4.0 ou postérieure).
- Après avoir activé le réglage de lecture aléatoire d'albums lorsqu'un iPhone est branché, si le câble USB est débranché puis à nouveau branché, ou si l'interrupteur de démarrage est mis en position ACC ou OFF de la position ON, la dernière chanson lue ne sera pas sauvegardée.
- Après avoir activé le réglage de lecture aléatoire d'albums lorsqu'un iPhone 3G ou 3GS est branché, si le câble USB est débranché puis à nouveau branché, ou si l'interrupteur de démarrage est mis en position ACC ou OFF de la position ON, la dernière chanson lue ne sera pas sauvegardée. Cela peut être réglé en mettant à jour le micrologiciel de l'iPhone (version 4.0 ou postérieure).
- Lors de la lecture de musique sur un iPhone 3G, un iPhone 3GS ou un iPhone 4, si vous branchez un appareil audio Bluetooth^{MD} ou repassez en mode iPod après être passé au mode audio en flux Bluetooth^{MD} et avoir lu la source audio Bluetooth^{MD}, il est possible qu'il n'y ait pas de sortie audio. Dans ce cas, débranchez l'iPhone du système puis rebranchez-le.
- Il est possible qu'il n'y ait pas de sortie audio pour le flux audio Bluetooth^{MD} si un iPhone 3G ou un iPhone 3GS et un appareil audio Bluetooth^{MD} sont branchés sur le système et que l'on commute le mode audio entre le mode audio de flux Bluetooth^{MD} et le mode iPod. Dans ce cas, débranchez l'appareil audio en flux Bluetooth^{MD} du système et rebranchez-le. De plus, cela peut être réglé en mettant à jour le micrologiciel de l'iPhone (version 4.0 ou postérieure).

iPod et iPhone sont des marques de commerce de Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays.

Compatibilité

Les modèles suivants sont disponibles.

- iPod de cinquième génération (micrologiciel version 1.3 ou postérieur)
- iPod Classic (micrologiciel version 1.1.2 ou postérieur)
- iPod touch de première génération (micrologiciel version 2.2.1 ou postérieur)
- iPod touch de deuxième génération (micrologiciel version 2.2.1 ou postérieur)
- iPod touch de troisième génération (micrologiciel version 5.1.1 ou postérieur)
- iPod nano de première génération (micrologiciel version 1.3.1 ou postérieur)
- iPod nano de deuxième génération (micrologiciel version 1.1.3 ou postérieur)

- iPod nano de troisième génération (micrologiciel version 1.1 ou postérieur)
- iPod nano de quatrième génération (micrologiciel version 1.0.3 ou postérieur)
- iPod nano de cinquième génération (micrologiciel version 1.0.1PC ou postérieur)
- iPhone (micrologiciel version 3.1.3 ou postérieur)
- iPhone 3G (micrologiciel version 3.1.3 ou postérieur)
- iPhone 3GS (micrologiciel version 3.1.3 ou postérieur)
- iPhone 4 (micrologiciel version 4.0 ou postérieur)
- iPhone 4S (micrologiciel version 5.0 ou postérieur)

Assurez-vous que votre version du micrologiciel d'iPod est mise à jour.

FICHIERS AUDIO COMPRIMÉS (MP3/WMA)

Explications des termes

- MP3 — Le format MP3 est l'abréviation de Moving Pictures Experts Group Audio Layer 3. MP3 est le format de fichier audio digital compressé le plus connu. Ce format permet d'obtenir une qualité de son proche de celle du CD, mais à une fraction de la taille des

fichiers audio normaux. La conversion MP3 d'une plage audio permet de réduire la taille du fichier selon un rapport approximatif de 10:1 (échantillonnage : 44.1 kHz, Débit binaire : 128 kbps) avec aucune perte perceptible de qualité. La compression permet de réduire la présence de certains sons, inaudibles le plus souvent.

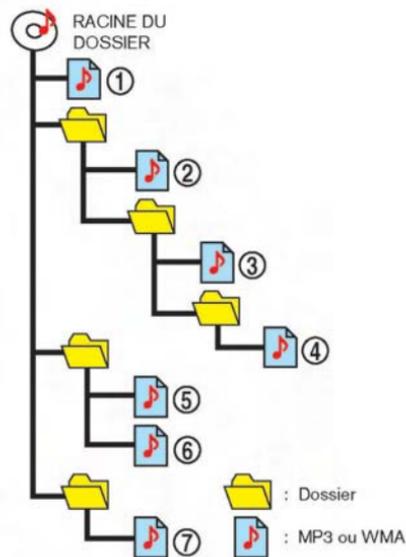
- WMA — Windows Media Audio (WMA) est un format audio compressé créé par Microsoft comme alternative au format MP3. Le codec WMA permet une compression des fichiers plus importante que le codec MP3, ce qui permet d'enregistrer davantage de plages audio digitales dans le même espace avec une qualité identique.
- Débit binaire — Le débit binaire indique le nombre de bits par seconde utilisés par un fichier musical digital. La taille et la qualité d'un fichier audio digital compressé dépendent du débit binaire lors du codage du fichier.
- Taux d'échantillonnage — Taux d'échantillonnage par seconde auquel les échantillons d'un signal sont convertis du système analogique au système digital (conversion A/D).

- Multi-session — La multi-session est une méthode d'enregistrement de données sur un support média. On appelle l'enregistrement de données sur un support média en une seule fois la simple session. L'enregistrement de données en plusieurs fois s'appelle la multi-session.

- Étiquette ID3/WMA — L'étiquette ID3/WMA est la partie du fichier MP3 ou WMA codé qui contient les informations concernant le fichier musical numérique telles que le titre de la chanson, le nom de l'artiste, le titre de l'album, le taux de débit binaire, la durée de la plage, etc. Les informations de l'étiquette ID3 s'affichent sur la ligne Album/Artiste/ Titre de plage de l'affichage.

* Windows^{MD} et Windows Media^{MD} sont des marques déposées de Microsoft Corporation aux États-Unis d'Amérique et/ou autres pays.

Ordre de lecture



- L'ordre de lecture correspond à l'ordre dans lequel les fichiers ont été enregistrés par le logiciel de gravure ; il est donc possible qu'il ne corresponde pas à l'ordre souhaité.
- L'ordre de lecture des fichiers audio comprimés est indiqué.

- Les noms de dossier ne contenant pas de fichiers audio comprimés ne s'affichent pas.
- Si un fichier se trouve en haut de l'arborescence du disque/dispositif USB, «Root Folder» (racine du dossier) s'affiche.

Tableau de spécification

Supports média compatibles		CD, CD-R, CD-RW, USB2.0	
Systèmes de fichiers compatibles		CD, CD-R, CD-RW	
		Clé USB : FAT16, FAT32	
Versions supportées*1	MP3	Version	MPEG1 Audio Layer3, MPEG2 Audio Layer3
		Taux d'échantillonnage	MPEG2 Audio Layer3 : 16kHz, 22.05kHz, 24kHz MPEG1 Audio Layer3 : 32kHz, 44.1kHz, 48kHz
		Débit binaire	8 kbps - 320 kbps
	WMA*2	Version	WMA7, WMA8, WMA9
		Débit binaire/Taux d'échantillonnage	32kbps/22.05kHz, 32kHz, 44.1kHz 36kbps/32kHz 40kbps/32kHz 44kbps/32kHz 48kbps/32kHz, 44.1kHz 64kbps/32kHz, 44.1kHz 80kbps/44.1kHz 96kbps/44.1kHz 128kbps/44.1kHz, 48kHz 160kbps/44.1kHz, 48kHz 192kbps/44.1kHz, 48kHz
		Étiquette d'information (titre de la plage et nom de l'artiste)	Étiquette ID3 VER1.0, VER1.1, VER2.2, VER2.3, VER2.4 (MP3 uniquement) Étiquette WMA (WMA uniquement)
Niveaux de dossier		CD, CD-R, CD-RW : Niveaux de dossier : 8, Dossiers : 255 (racine du dossier incluse), Fichiers : 510 (max. 255 fichiers par dossier)	
		USB 2.0 : Niveaux de dossier : 8, Dossiers : 512 (racine du dossier incluse), Fichiers : 8000 (max. 255 fichiers par dossier)	
Codes de caractères affichables*3		01 : SHIFT-JIS, 02 : UNICODE, 03 : UTF-16	

*1 Les fichiers créés avec une combinaison de 48 kHz de taux d'échantillonnage et de 64 kbps de débit binaire ne sont pas compatibles.

*2 Les fichiers WMA protégés (DRM) ne peuvent être lus.

*3 Les codes disponibles dépendent de quels types de média, version et information seront affichés.

*4 Lorsque des fichiers VBR sont lus, le temps de lecture peut ne pas s'afficher correctement.

SYSTÈME AUDIO EN FLUX AVEC BLUETOOTH^{MD}

- Certains dispositifs audio Bluetooth^{MD} risquent de ne pas être reconnus par le système audio du véhicule.
- Il est nécessaire de paramétrer la connexion sans fil entre un dispositif audio Bluetooth^{MD} compatible et le module Bluetooth^{MD} du véhicule avant d'utiliser le système audio en flux avec Bluetooth^{MD}.
- Le système audio en flux avec Bluetooth^{MD} peut cesser de fonctionner dans les cas suivants :
 - Réception d'un appel en mode mains libres.
 - Vérification du branchement du téléphone mains libres.
 - Connecter le téléphone mains libres ou l'appareil audio.
 - Télécharger la mémoire de répertoire d'un téléphone cellulaire connecté.
- Ne placez pas le dispositif audio Bluetooth^{MD} dans un endroit entouré de métal ou éloigné du module Bluetooth^{MD} du véhicule pour éviter une dégradation de la qualité de la tonalité et une interruption de la connexion sans fil.

- Lorsqu'un dispositif audio est branché par le biais d'une connexion sans fil Bluetooth^{MD}, il est possible que la pile du dispositif se décharge plus rapidement que d'habitude.
- Ce système supporte le Bluetooth^{MD} Audio Distribution Profile (A2DP, AVRCP).
- Les fonctions de réseau LAN sans fil (Wi-Fi) et Bluetooth^{MD} partagent la même bande de fréquence (2,4 GHz). Utiliser les fonctions Bluetooth^{MD} et de réseau LAN sans fil en même temps peut ralentir ou déconnecter la communication et provoquer un bruit indésirable. Il est recommandé d'éteindre le réseau LAN sans fil (Wi-Fi) lorsque vous utilisez les fonctions Bluetooth^{MD}.
- Marque de commerce Bluetooth^{MD} :



Bluetooth^{MD} est une marque de commerce qui appartient à Bluetooth SIG, Inc., et accordée à Clarion sous licence.

RADIO FM-AM-SAT AVEC LECTEUR DE DISQUES COMPACTS (CD)

FONCTIONNEMENT PRINCIPAL DU SYSTÈME AUDIO

Allumer/éteindre le système audio

Tournez l'interrupteur de démarrage sur la position ACC ou ON et appuyez sur le bouton  pendant que le système est arrêté pour revenir à la dernière source audio activée juste avant l'arrêt du système. Pour éteindre l'appareil, appuyez sur le bouton  pendant que le système est en marche.

Changer d'écran audio

- Sélection de bande radio FM/AM :
Appuyez sur le bouton **FM-AM** pour commuter entre les écrans dans l'ordre suivant :
AM → FM1 → FM2 → AM
- Sélection de bande radio satellite SiriusXM :
Appuyez sur le bouton **XM** pour commuter entre les écrans dans l'ordre suivant :
XM1 → XM2 → XM3 → XM1
- Sélection du mode audio :
Appuyez sur le bouton **CD-AUX** pour commuter entre les affichages dans l'ordre suivant :
Clé USB/lecteur iPod^{*1}/Pandora^{MD*1*2} →
CD → Bluetooth^{MD} streaming audio^{*1} →

AUX → Clé USB/lecteur iPod^{*1}/Pandora^{MD*1*2}

- *1 L'écran n'est fonctionnel que lorsque un appareil capable de lecture est connecté.
- *2 Pandora^{MD} n'est disponible qu'aux États-Unis.

Réglages audio

Il est possible de régler la qualité de la tonalité de l'enceinte ainsi que l'égalisation du son.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Audio].
3. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Graves] :
Régler la qualité de la tonalité de basse en appuyant sur [+] ou [-].
- [Aigus] :
Régler la qualité de la tonalité des aigus en appuyant sur [+] ou [-].

- [Balance] :
Régler la répartition du niveau sonore entre les enceintes droite et gauche en appuyant sur [G] ou [D].
- [Équilibre] :
Régler la répartition du niveau sonore entre les enceintes avant et arrière en appuyant sur [Ar] ou [Av].
- [Correction volume] :
Le volume sonore augmente selon la vitesse de véhicule. Appuyez sur [+] ou [-] pour régler le niveau de l'effet entre 0 (désactivé) et 3.

FONCTIONNEMENT DE RADIO FM-AM-SAT

Si vous appuyez sur le bouton **FM-AM** ou **XM** lorsque l'interrupteur de démarrage est sur la position ACC ou ON, la radio s'allume sur la dernière station écoutée.

Le dernier canal écouté est également rappelé lorsque le bouton **⏻** est en position ON. La radio satellite n'est pas disponible en Alaska, à Hawaï et à Guam.

La source audio qui est en marche au moment où vous appuyez sur le bouton **FM-AM** ou **XM** pour écouter la radio s'éteint automatiquement. La radio se règle sur le dernier canal écouté.

Lorsque le signal stéréo est trop faible, la radio est automatiquement commutée sur la réception mono.

Le mode de radio satellite requiert un abonnement à la radio satellite SiriusXM. La radio satellite n'est pas disponible en Alaska, à Hawaï et à Guam.

Il peut falloir un certain temps avant de recevoir le signal d'activation, après avoir souscrit auprès de la radio satellite SiriusXM. Après avoir reçu le signal d'activation, la radio sera automatiquement actualisée avec les chaînes disponibles. Poussez l'interrupteur de démarrage de LOCK à ACC pour actualiser la liste des chaînes.

Sélection d'une bande radio FM/AM/SAT

Sélection de bande radio FM/AM :

Appuyez sur le bouton **FM-AM** pour commuter entre les écrans dans l'ordre suivant :

AM → FM1 → FM2 → AM

Sélection de bande radio satellite SiriusXM :

Appuyez sur le bouton **XM** pour commuter entre les écrans dans l'ordre suivant :

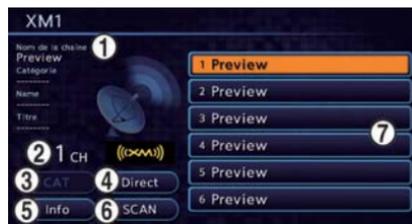
XM1 → XM2 → XM3 → XM1

Comment visualiser l'écran radio



Écran radio FM/AM :

- 1 Affiche la station de radiodiffusion et la catégorie en cours de réception.
- 2 Affiche la fréquence en cours de réception.
- 3 [Info] :
Affiche les informations sur la station de radiodiffusion en cours de réception.
- 4 [SCAN] :
Appuyez pour amorcer la syntonisation par balayage partant des basses fréquences vers les hautes fréquences; un arrêt de 5 secondes est marqué sur chaque station de radiodiffusion.
- 5 Affiche la liste des canaux pré-réglés. Si vous maintenez le bouton de l'une des 6 stations pré-réglées enfoncé, la station actuelle est enregistrée en tant que nouvelle présélection.



Écran de radio satellite SiriusXM :

- 1 Indique le canal, la catégorie, le programme et le titre en cours de réception.
- 2 Indique la fréquence en cours de réception.
- 3 [CAT] :
Affiche la liste de catégories pour la radio satellite SiriusXM. Lorsqu'une catégorie est sélectionnée, la liste des canaux sera affichée.
- 4 [Direct] :
Saisissez le numéro du canal grâce au clavier.
- 5 [Info] :
Indique les informations sur la station de radiodiffusion en cours de réception.
- 6 [SCAN] :
Appuyez pour amorcer la syntonisation par balayage partant des basses fréquences vers les hautes fréquences; un arrêt de 5 secondes est marqué sur chaque canal de radiodiffusion.
- 7 Affiche la liste des canaux pré-réglés. Si vous maintenez le bouton de l'une des 6 stations pré-réglées enfoncé, la station actuelle est enregistrée en tant que nouvelle présélection.

Sélection d'un canal/d'une catégorie

TUNE (syntonisation) :

Pour la radio AM et FM :

Appuyez sur le bouton **TUNE SEEK CH** pour la syntonisation manuelle.

Pour radio satellite SiriusXM :

Appuyez sur le bouton **TUNE SEEK CH** pour rechercher des canaux de toutes les catégories.

Pendant la réception de radio satellite, les messages suivants s'afficheront sous certaines conditions.

- Pas de signal (Aucun signal n'est reçu lorsque le syntoniseur SAT est branché)
- Canal hors antenne (radiodiffusion éteinte)
- Erreur d'antenne (erreur de connexion de l'antenne)
- Chargement (le système reçoit la musique ou les informations fournies avec la canal sélectionné)
- Canal non disponible (aucun canal n'est recherché)
- Canal non autorisé (il n'y a aucun abonnement pour ce canal)

Syntonisation par recherche (SEEK) :

Pour la radio AM et FM :

Appuyez sur le bouton **SEEK TUNE SEEK CH** pendant moins de 1,5 seconde. La recherche est amorcée en partant des hautes fréquences vers les basses fréquences ou inversement et s'arrête sur la station radio suivante.

Lorsque vous appuyez et maintenez le bouton **TUNE SEEK CH** appuyé, les fréquences radio augmentent et diminuent en sautant les stations radio. Lorsque vous relâchez le bouton, la prochaine station radio est sélectionnée.

Syntonisation par BALAYAGE :

Appuyez sur [SCAN]. La syntonisation de SCAN par balayage est amorcée en partant des basses fréquences vers les hautes fréquences ; un arrêt de 5 secondes est marqué sur chaque station de radiodiffusion.

Appuyez à nouveau sur [SCAN] pendant ces 5 secondes pour arrêter la syntonisation par BALAYAGE. La radio reste réglée sur cette station/ce canal.

Si vous n'appuyez pas sur [SCAN] dans les 5 secondes, la syntonisation de SCAN par balayage passe sur la station/canal suivante.

Stockage des stations/canaux

Il est possible de régler jusqu'à 12 stations/canaux pour la bande FM (6 sur FM1 et 6 sur FM2), jusqu'à 18 stations pour la radio SiriusXM (6 sur XM1, 6 sur XM2 et 6 sur XM3) et 6 stations pour la bande AM.

1. Choisissez la bande radio en appuyant sur le bouton **FM-AM** ou **XM**.
2. Syntonisez la station souhaitée au moyen du bouton **TUNE SEEK CH**.
3. Appuyez et maintenez enfoncé une des listes préréglées pour enregistrer la station ou le canal radio sélectionné.

FONCTIONNEMENT DU LECTEUR DE DISQUE COMPACT (CD)



Lecture d'un CD

1. Tournez l'interrupteur de démarrage en position ACC ou ON.
2. Appuyez sur le bouton **OPEN/TILT** pour allumer le moniteur.
3. Insérez un CD dans le logement avec l'étiquette vers le haut. Le CD est automatiquement dirigé vers l'emplacement du lecteur qui se met en marche.

Une fois qu'un CD est chargé dans l'appareil, le nombre de morceaux enregistrés et la durée du disque sur le CD s'affiche.

Si la radio était déjà en marche, elle s'éteint automatiquement et le CD se met en marche.

Si l'appareil vient de s'éteindre alors qu'un CD était en cours de lecture, presser le bouton  démarre le CD.

Ne chargez pas des disques de 8 cm (3,1 po).



Éjection d'un CD :

1. Appuyez sur le bouton **OPEN/TILT** pour allumer le moniteur.
2. Appuyez sur ce bouton  pour éjecter le CD qui est chargé dans l'appareil.

Lorsque ce bouton est enfoncé alors que le CD est en cours de lecture, le CD est éjecté.

Si le CD n'est pas retiré dès qu'il est éjecté, il revient dans le logement par mesure de protection. De plus, le moniteur se ferme automatiquement.

Comment visualiser l'écran CD



- ① Indique les informations suivantes.
CD :
Titre du disque, titre de la piste, artiste
CD comprenant des fichiers audio comprimés :
Titre du dossier, titre du fichier, titre de la piste, titre de l'album, artiste
- ② Indique le mode de lecture actuel. Toutefois, le mode de lecture n'est pas indiqué lorsque vous êtes en mode normal.
- ③ [Mode] :
Appuyez sur l'écran pour régler le mode de lecture.
- ④ [Info] :
Appuyez sur l'écran pour indiquer l'écran d'information de piste.
- ⑤ [SCAN] :
Appuyez sur l'écran pour lire la prochaine piste après avoir lu la piste actuelle pendant 10 secondes. Appuyez à nouveau sur l'écran pour choisir la dernière piste lue la dernière fois.

- ⑥ Liste de dossiers :
Appuyez sur le dossier pour indiquer la liste de pistes.
Liste des morceaux :
Appuyez sur l'écran pour lire le morceau choisi.

Sélection de pistes

Appuyez sur **▲** du bouton **TUNE SEEK CH** pour lire la piste précédente.

Appuyez sur **▼** du bouton **TUNE SEEK CH** pour lire la piste suivante.

Appuyez sur la piste de la liste de pistes pour lire la piste choisie.

Appuyez sur le dossier pour indiquer la liste de pistes.

Fonction SCAN :

Appuyez sur [SCAN] pour lire la prochaine piste après avoir lu la piste actuelle pendant 10 secondes. Appuyez à nouveau sur [SCAN] pour choisir la dernière piste lue la dernière fois.

Piste suivante/Précédente et Avance/Retour rapide

Appuyez sur le bouton **TUNE SEEK CH** pendant plus de 1,5 seconde pendant la lecture d'une piste pour l'avance ou le retour rapide à travers la piste actuelle. Le lecteur CD revient à la vitesse normale dès que le bouton est relâché.

Si vous appuyez sur le bouton **TUNE SEEK CH**

pendant moins de 1,5 seconde lorsqu'un CD joue, la piste suivante ou le début de la piste courante du CD sera lue.

Sélection du mode de lecture

L'affichage des réglages du mode de lecture apparaît lorsque vous appuyez sur [Mode].

Sélectionnez un mode de lecture parmi les éléments suivants.

CD :

- Normal
- Répéter chanson
- Disque aléatoire

CD comprenant des fichiers audio comprimés :

- Normal
- Répéter dossier
- Répéter chanson
- Disque aléatoire
- Dossier aléatoire

FONCTIONNEMENT DU LECTEUR iPod

Connecter l'iPod



Branchez le câble iPod dans le connecteur USB. Si l'iPod est compatible au rechargement par USB, la batterie de l'iPod se chargera pendant la connexion à votre véhicule.

En fonction du modèle et de la version du micrologiciel de l'iPod, l'affichage sur l'iPod affiche un écran NISSAN ou un écran d'accessoires liés, lorsque la connexion est terminée. Lorsque l'iPod est connecté au véhicule, la bibliothèque musicale de l'iPod ne peut être commandée qu'à partir des commandes audio du véhicule.

iPod et iPhone sont des marques de commerce de Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans

d'autres pays.

ATTENTION

Ne branchez, déconnectez ou n'utilisez pas un dispositif USB pendant la conduite. Ceci pourrait vous distraire. Si vous n'êtes pas totalement concentré sur la conduite, vous risqueriez de perdre le contrôle du véhicule, de causer un accident ou des blessures graves.

PRÉCAUTION

- **Ne forcez pas lorsque vous insérez le dispositif USB dans le port USB. Si vous insérez le dispositif USB en l'inclinant ou à l'envers dans le port USB, vous risquez d'endommager le port. Assurez-vous que le dispositif USB est correctement branché dans le port USB.**
- **Ne saisissez pas le couvercle du port USB lorsque vous retirez le dispositif USB du port. Cela pourrait endommager le port et la couverture.**

- **Ne laissez pas le câble USB dans un endroit où on pourrait tirer dessus involontairement. Tirer sur le câble peut endommager le port.**

Reportez-vous aux informations fournies par le fabricant de l'appareil pour une utilisation et un entretien correct de l'appareil.

Lecture d'un iPod

Tournez l'interrupteur de démarrage en position ACC ou ON. Ensuite, appuyez sur le bouton **CD-AUX** à plusieurs reprises pour passer en mode iPod. Si l'appareil vient de s'éteindre alors que l'iPod était en marche, appuyer sur le bouton  réactivera l'iPod.

Comment visualiser l'écran iPod



- ① Indique les informations suivantes.
Titre de la piste, titre de l'album et artiste

- ② Indique le mode de lecture actuel. Toutefois, le mode de lecture n'est pas indiqué lorsque vous êtes en mode normal.
- ③ Affiche les illustrations de l'album, si disponibles.
- ④ [Menu] :
Appuyez sur l'écran pour régler la méthode de lecture de l'iPod.
- ⑤ [Mode] :
Appuyez sur l'écran pour régler le mode de lecture.
- ⑥ [Info] :
Appuyez sur l'écran pour indiquer l'écran d'information de piste.
- ⑦ Liste des pistes :
Appuyez sur l'écran pour lire le morceau choisi.

Piste suivante/Précédente et Avance/Retour rapide

Appuyez sur le bouton **TUNE SEEK CH** pendant plus de 1,5 seconde pendant la lecture d'un iPod pour l'avance ou le retour rapide à travers la piste actuelle. L'iPod revient à la vitesse de lecture normale dès que le bouton est relâché.

Si vous appuyez sur le bouton **TUNE SEEK CH** pendant moins de 1,5 seconde lorsque l'iPod est en cours de lecture, la lecture passe à la piste suivante ou reprend au début de la piste en cours.

Sélection du mode de lecture

L'affichage des réglages du mode de lecture apparaît lorsque vous appuyez sur [Mode].

Sélectionnez un mode de lecture parmi les éléments suivants.

- Aléatoire
Sélectionnez «OFF», «Chansons» ou «Albums».
- Répéter
Sélectionnez «Un» ou «Tous».

Réglages de l'iPod

Les éléments suivants peuvent être sélectionnés à partir de l'écran du menu. Pour plus d'informations au sujet de chaque élément, reportez-vous au mode d'emploi de l'iPod.

- En lecture
- Listes de lecture
- Artistes
- Albums
- Chansons
- Podcasts
- Genres
- Compositeurs

FONCTIONNEMENT DE PANDORA^{MD} (si le véhicule en est équipé)

Connecter l'iPhone



Branchez le câble de l'iPhone dans le connecteur USB. Si l'iPhone est compatible au rechargement par USB, la batterie de l'iPhone se chargera pendant la connexion à votre véhicule.

En fonction du modèle et de la version du micrologiciel de l'iPhone, l'affichage sur l'iPhone affiche un écran NISSAN ou un écran d'accès-soires liés, lorsque la connexion est terminée. Lorsque l'iPhone est connecté au véhicule, la radio Pandora ne peut être commandée qu'à partir des commandes audio du véhicule.

iPod et iPhone sont des marques de commerce de Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans

d'autres pays.

ATTENTION

Ne branchez, déconnectez ou n'utilisez pas un dispositif USB pendant la conduite. Ceci pourrait vous distraire. Si vous n'êtes pas totalement concentré sur la conduite, vous risqueriez de perdre le contrôle du véhicule, de causer un accident ou des blessures graves.

PRÉCAUTION

- **Ne forcez pas lorsque vous insérez le dispositif USB dans le port USB. Si vous insérez le dispositif USB en l'inclinant ou à l'envers dans le port USB, vous risquez d'endommager le port. Assurez-vous que le dispositif USB est correctement branché dans le port USB.**
- **Ne saisissez pas le couvercle du port USB lorsque vous retirez le dispositif USB du port. Cela pourrait endommager le port et la couverture.**

- **Ne laissez pas le câble USB dans un endroit où on pourrait tirer dessus involontairement. Tirer sur le câble peut endommager le port.**

Reportez-vous aux informations fournies par le fabricant de l'appareil pour une utilisation et un entretien correct de l'appareil.

Compatibilité :

Les modèles suivants sont disponibles.

- iPhone 3GS
- iPhone 4
- iPhone 4S
- iPod touch 4G

Lecture de Pandora^{MD}

Tournez l'interrupteur de démarrage du véhicule en position ACC ou ON. Ensuite, appuyez sur le bouton **CD-AUX** à plusieurs reprises pour passer en mode Pandora^{MD}. Si le système a été éteint alors que Pandora^{MD} était en cours de lecture, appuyez sur le bouton  pour démarrer Pandora^{MD}.

Comment visualiser l'écran Pandora^{MD}



- 1 Indique le nom de la station, le titre de la piste, l'artiste et le titre de l'album
- 2 Indique le temps de lecture.
- 3 Affiche les illustrations de l'album, si disponibles.
- 4 [Menu] :
Règle le mode de lecture Pandora^{MD}.
- 5 (pouces vers le bas) :
Appuyez sur l'écran pour attribuer un pouce baissé à une chanson.
- 6 (favoris) :
Appuyez sur l'écran pour ajouter une chanson à vos favoris.
- 7 (pouces vers le haut) :
Appuyez sur l'écran pour attribuer un pouce levé à une chanson.
- 8 (lecture)/ (pause) :
Appuyez pour mettre Pandora^{MD} en lecture ou en pause.

INFORMATION :

Évaluer des pistes en mettant les pouces vers le bas ou vers le haut, le saut de piste et la mise en favoris ne sont pas disponibles lors de la diffusion d'une publicité.

Réglages de Pandora^{MD}



Pour ajuster les réglages de Pandora^{MD}, sélectionnez la touche «Menu» sur l'écran Pandora^{MD}.

- [En lecture] :
Appuyez sur cette touche pour revenir à l'écran "en cours de lecture" lors de la lecture.
- [Liste de stations] :
Appuyez sur cette touche pour afficher une liste des stations Pandora^{MD} disponibles.
- [Nouvelle Station] :
Appuyez sur cette touche pour créer une nouvelle station Pandora^{MD}.

- [De piste]
Appuyez sur cette touche pour créer une nouvelle station à partir d'une piste.
- [D'artiste]
Appuyez sur cette touche pour créer une nouvelle station à partir d'un artiste.

- [Supprimer Station] :
Appuyez sur cette touche pour supprimer une station de la liste des stations optionnelles Pandora^{MD}.
- [Affich. pochette album] :
Activez pour afficher les illustrations de l'album lors de la lecture.

INFORMATION :

[Nouvelle Station] n'est pas disponible lors de la diffusion d'une publicité.

FONCTIONNEMENT DE LA CLÉ USB



Connecter une clé USB

Connectez une clé USB comme indiqué sur l'illustration. L'écran USB s'affiche.

⚠ ATTENTION

Ne branchez, déconnectez ou n'utilisez pas un dispositif USB pendant la conduite. Ceci pourrait vous distraire. Si vous n'êtes pas totalement concentré sur la conduite, vous risqueriez de perdre le contrôle du véhicule, de causer un accident ou des blessures graves.

⚠ PRÉCAUTION

- **Ne forcez pas lorsque vous insérez le dispositif USB dans le port USB. Si vous insérez le dispositif USB en l'inclinant ou à l'envers dans le port USB, vous risquez d'endommager le port. Assurez-vous que le dispositif USB est correctement branché dans le port USB.**
- **Ne saisissez pas le couvercle du port USB lorsque vous retirez le dispositif USB du port. Cela pourrait endommager le port et la couverture.**
- **Ne laissez pas le câble USB dans un endroit où on pourrait tirer dessus involontairement. Tirer sur le câble peut endommager le port.**

Reportez-vous aux informations fournies par le fabricant de l'appareil pour une utilisation et un entretien correct de l'appareil.

Lecture de clé USB

Tournez l'interrupteur de démarrage en position ACC ou ON. Ensuite, appuyez sur le bouton **CD-AUX** à plusieurs reprises pour passer au mode clé USB. En cas de désactivation du

système alors que la clé USB était en cours d'utilisation, appuyez sur le bouton **⏻** pour réactiver la clé USB.

Comment visualiser l'écran de clé USB



- ① Indique le titre de la piste, le titre de l'album et le nom de l'artiste. Si il n'y a pas de titre de piste, le nom du fichier sera affiché.
- ② Indique le mode de lecture actuel. Toutefois, le mode de lecture n'est pas indiqué lorsque vous êtes en mode normal.
- ③ [Mode] : L'affichage des réglages du mode de lecture apparaît lorsque vous appuyez sur [Mode].
- ④ [Info] : Appuyez sur l'écran pour indiquer l'écran d'information de piste.
- ⑤ [SCAN] : Appuyez pour lire la prochaine piste après avoir lu la piste actuelle pendant 10 secondes. Appuyez à nouveau pour choisir la dernière piste lue la

dernière fois.

⑥ Liste de dossiers :

Appuyez sur le dossier pour indiquer la liste de pistes.

Liste des morceaux :

Appuyez sur l'écran pour lire le morceau choisi.

Sélection de pistes

Appuyez sur ▲ du bouton **TUNE SEEK CH** pour lire la piste précédente.

Appuyez sur ▼ du bouton **TUNE SEEK CH** pour lire la piste suivante.

Appuyez sur la piste de la liste de pistes pour lire la piste choisie.

Appuyez sur le dossier pour indiquer la liste de pistes.

Fonction SCAN :

Appuyez sur [SCAN] pour lire la prochaine piste après avoir lu la piste actuelle pendant 10 secondes. Appuyez à nouveau sur [SCAN] pour choisir la dernière piste lue la dernière fois.

Fichier suivant/précédent et Avance/Retour rapide

Appuyez sur le bouton **TUNE SEEK CH** pendant plus de 1,5 seconde pendant la lecture d'une clé USB pour l'avance ou le retour rapide à travers la piste actuelle.

La clé USB revient à la vitesse de lecture

normale dès que le bouton **TUNE SEEK CH** est relâché.

Si vous appuyez sur le bouton **TUNE SEEK CH** pendant moins de 1,5 seconde lorsqu'une clé USB joue, la piste suivante ou le début de la piste courante de la clé USB sera lue.

Sélection du mode de lecture

L'affichage des réglages du mode de lecture apparaît lorsque [Mode] est sélectionné.

Sélectionnez un mode de lecture parmi les éléments suivants.

- Normal
- Répéter dossier
- Répéter chanson
- Aléatoire
- Dossier aléatoire

FONCTIONNEMENT DU SYSTÈME AUDIO EN FLUX AVEC BLUETOOTH^{MD}

Votre véhicule est équipé d'un système audio en flux avec Bluetooth^{MD}.

Si vous avez un dispositif Bluetooth^{MD} compatible avec le système audio en flux (profile A2DP), vous pouvez installer une connexion sans fil entre le dispositif Bluetooth^{MD} et le système audio du véhicule. Ce branchement

vous permet d'écouter de la musique à partir du dispositif Bluetooth^{MD}, à l'aide des haut-parleurs du véhicule. Cela permet également un contrôle de base du dispositif pour la lecture et le passage des fichiers audio, à l'aide du profil Bluetooth^{MD} AVRCP. Tous les dispositifs Bluetooth^{MD} ne bénéficient pas du même niveau de contrôle pour AVRCP. Veuillez consulter le manuel de votre dispositif Bluetooth^{MD} pour de plus amples détails.

Les fonctions de réseau LAN sans fil (Wi-Fi) et Bluetooth^{MD} partagent la même bande de fréquence (2,4 GHz). Utiliser les fonctions Bluetooth^{MD} et de réseau LAN sans fil en même temps peut ralentir ou déconnecter la communication et provoquer un bruit indésirable. Il est recommandé d'éteindre le réseau LAN sans fil (Wi-Fi) lorsque vous utilisez les fonctions Bluetooth^{MD}.

Informations légales

Informations légales FCC :

- **ATTENTION** : Pour garder la conformité avec les lignes directrices d'exposition aux radiofréquences du FCC, n'utilisez que l'antenne fournie. Une antenne non autorisée, des modifications, ou des ajouts peuvent endommager le transmetteur et peuvent entraîner la violation des réglemen-

tations FCC.

- Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :
 - Ce dispositif ne doit pas causer d'interférences
et
 - Ce dispositif doit pouvoir supporter toute interférence reçue et notamment les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable du dispositif

Informations légales IC :

- Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :
 - Ce dispositif ne doit pas causer d'interférences,
et
 - Ce dispositif doit pouvoir supporter toute interférence reçue et notamment les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable du dispositif.
- Cet appareil numérique de Classe B satisfait toutes les exigences des Réglementations canadiennes sur l'équipement émettant des interférences.

Marque de commerce Bluetooth^{MD} :



Bluetooth^{MD} est une marque de commerce qui appartient à Bluetooth^{MD} SIG, Inc., et accordée à Clarion sous licence.

Procédure de connexion

1. Appuyez sur **MENU** puis sur [Réglages].



2. Appuyez sur [Connexions Bluetooth].



3. Appuyez sur [Apparier l'appareil Bluetooth]. Un message de confirmation s'affiche.



4. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Non].

INFORMATION :

Sélectionner [Oui] permet uniquement de connecter le téléphone mains libres d'un dispositif Bluetooth^{MD}.



5. Choisissez un code PIN à utiliser avec le dispositif audio Bluetooth^{MD} compatible, à l'aide de l'écran d'entrée numérique. Le code PIN doit être entré dans le dispositif

audio Bluetooth^{MD} après l'étape 6.



6. Appuyez sur [OK]. L'écran de message de veille apparaît. Actionnez le dispositif audio Bluetooth^{MD} compatible. Veuillez vous reporter au mode d'emploi du dispositif pour les instructions concernant la connexion du système audio Bluetooth^{MD} à votre dispositif spécifique. Lorsque la connexion est terminée, l'écran revient à l'écran de configuration Bluetooth^{MD}.

INFORMATION :

Il peut ne pas être possible de connecter un profil audio Bluetooth^{MD} à partir du système. Dans ce cas, effectuez les opérations de connexion à partir du lecteur audio Bluetooth^{MD}, après avoir connecté le système et l'audio Bluetooth^{MD}. Pour plus de détails pour effectuer une connexion, reportez-vous au manuel d'utilisateur du lecteur audio Bluetooth^{MD} utilisé.

Lecture audio en flux avec Bluetooth^{MD}

Tournez l'interrupteur de démarrage en position ACC ou ON. Ensuite, appuyez sur le bouton **CD-AUX** à plusieurs reprises pour passer au mode audio Bluetooth^{MD}. En cas de désactivation du système alors qu'un dispositif audio Bluetooth^{MD} était en cours de lecture, appuyez sur le bouton  pour réactiver la lecture.

Les fonctions de pause, de changement de pistes, d'avance et de retour rapide, de lecture aléatoire et de répétition peuvent être différentes selon les dispositifs. Certaines ou l'ensemble de ces fonctions risquent de ne pas être supportées par tous les dispositifs.

Lorsque le bouton **CD-AUX** est enfoncé alors que le système est désactivé et que le dispositif audio Bluetooth^{MD} est branché, le système s'active.

Si une autre source audio est lue et que le dispositif audio Bluetooth^{MD} est connecté, appuyez sur le bouton **CD-AUX** plusieurs fois jusqu'à ce que l'affichage passe en mode audio Bluetooth^{MD}.

INFORMATION :

- Selon le périphérique audio Bluetooth^{MD} connecté, il peut ne pas être possible d'effectuer des opérations audio.
- Selon le périphérique audio Bluetooth^{MD} connecté, un décalage peut se produire avant la lecture de la musique.

Comment visualiser l'écran de système audio en flux avec Bluetooth^{MD}



- ① Indique le titre de la piste, le titre de l'album et le nom de l'artiste.
- ② Indique le mode de lecture actuel. Toutefois, le mode de lecture n'est pas indiqué lorsque vous êtes en mode normal.
- ③ [▶ Lecture] : Appuyez pour démarrer le dispositif audio Bluetooth^{MD}.
- ④ [|| Pause] : Appuyez pour mettre le dispositif audio Blue-

tooth^{MD} en pause.

⑤ [Mode] :

L'écran des réglages du mode de lecture s'affiche lorsque vous appuyez sur [Mode].



INFORMATION :

Selon le dispositif audio branché au véhicule, le nom des pistes ou des albums peut ne pas s'afficher.

Piste suivante/Précédente et Avance/Retour rapide

Appuyez sur le bouton **TUNE SEEK CH** pendant plus de 1,5 seconde pendant la lecture d'une piste audio Bluetooth^{MD} pour l'avance ou le retour rapide à travers la piste actuelle. Le dispositif audio Bluetooth^{MD} revient à la vitesse de lecture normale dès que le bouton **TUNE SEEK CH** est relâché.

Si vous appuyez sur le bouton **TUNE SEEK CH** pendant moins de 1,5 seconde lorsqu'un fichier audio Bluetooth^{MD} est en cours de lecture, la lecture passe à la piste suivante ou reprend au début de la piste en cours du dispositif audio Bluetooth^{MD}.

Sélection du mode de lecture

L'affichage des réglages du mode de lecture apparaît lorsque vous appuyez sur [Mode].

Sélectionnez un mode de lecture parmi les éléments suivants.

- Aléatoire
Choisissez «Aléatoire OFF», «Aléatoire tout» ou «Aléatoire groupe».
- Répéter
Choisissez «Répéter chanson», «Répéter tout» ou «Répéter groupe».

Réglages Bluetooth^{MD}

Il est possible de régler le système Bluetooth^{MD} de manière détaillée en fonction des préférences de l'utilisateur.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].

2. Appuyez sur [Connexions Bluetooth].
3. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Bluetooth] :
Si ce réglage est désactivé, la connexion entre le dispositif Bluetooth^{MD} et le module Bluetooth^{MD} du véhicule sera annulée.
- [Apparier le Bluetooth] :
Permet de brancher le dispositif Bluetooth^{MD}. Un maximum de 5 dispositifs peuvent être enregistrés.
- [Liste des appareils associés] :
Les dispositifs enregistrés sont indiqués sur la liste. Sélectionnez un appareil Bluetooth^{MD} de la liste. Les options suivantes sont disponibles.
- [Information Bluetooth] :
Modifiez le nom diffusé par ce système pour le Bluetooth^{MD}. Modifiez le code PIN entré lors de la connexion d'un dispositif mains libres à ce système.

PRISE D'ENTRÉE AUXILIAIRE



La prise d'entrée auxiliaire est située sur la console centrale.

La prise d'entrée auxiliaire accepte tout type d'entrée audio analogique standard telle que magnétophone/lecteur de CD portable ou lecteur MP3.

Avant de brancher un périphérique portable sur la prise, mettez-le hors tension.

Une pression sur bouton **CD-AUX** alors que le système est désactivé et qu'un dispositif compatible est branché entraîne l'activation du système. Si une autre source audio est en cours de lecture alors qu'un dispositif compatible est connecté, appuyez sur le bouton **CD-AUX** plusieurs fois jusqu'à ce que l'affichage central passe en mode AUX.

INFORMATION :

Insérez un mini câble de branchement stéréo de 3,5 mm (1/4 de pouce) dans la prise d'entrée auxiliaire. En cas d'utilisation d'un câble avec prise mono, il est possible que la sortie audio ne fonctionne pas correctement.

Comment visualiser l'écran AUX

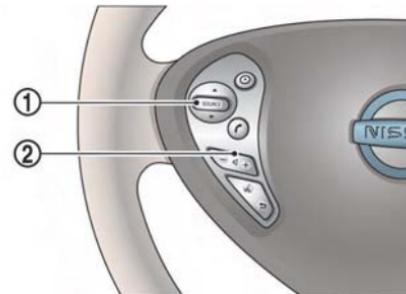


Sélectionnez les réglages de volume parmi les options suivantes.

- Bas
- Moyen
- Haut

COMMANDES DU VOLANT POUR LE CONTRÔLE AUDIO

Le système audio peut être utilisé en utilisant les commandes du volant.



1. Bouton **SOURCE**
2. Bouton de contrôle du volume

Bouton SOURCE

Appuyez sur le bouton **SOURCE** pour faire passer le mode sur une source audio disponible.

Radio AM et FM :

- Incliner vers le haut/bas pendant moins de 1,5 seconde permet de sauter des stations pré-réglées vers l'avant ou l'arrière.
- Incliner vers le haut/bas pendant plus de 1,5 seconde permet de chercher la station suivante vers l'avant ou l'arrière.

Radio satellite SiriusXM :

- Incliner vers le haut/bas pendant moins de 1,5 seconde permet de sauter des canaux pré-réglés vers l'avant ou l'arrière.
- Incliner vers le haut/bas pendant plus de 1,5 seconde permet d'aller à la catégorie suivante ou précédente.

Pandora^{MD} (si le véhicule en est équipé) :

- Incliner vers le bas pendant moins de 1,5 seconde permet de sauter les canaux pré-réglés.
- Incliner vers le haut pendant plus de 1,5 seconde permet d'"approuver" une chanson (pouces vers le haut).
- Incliner vers le bas pendant plus de 1,5 seconde permet de "rejeter" une chanson (pouces vers le bas).

iPod :

- Incliner vers le haut/bas pendant moins de 1,5 seconde permet de sauter des pistes vers l'avant ou l'arrière.
- Appuyer sur la commande de menu permet d'afficher le menu de l'iPod.

CD :

- Incliner vers le haut/bas pendant moins de 1,5 seconde permet de sauter des pistes vers l'avant ou l'arrière.

- Incliner vers le haut/bas pendant plus de 1,5 seconde permet une avance ou un retour rapide à travers la piste.
- Incliner vers le haut/bas pendant moins de 1,5 seconde permet de sauter des dossiers vers l'avant ou l'arrière (en cas de lecture de fichiers audio compressés).

USB :

- Incliner vers le haut/bas pendant moins de 1,5 seconde permet de sauter des pistes vers l'avant ou l'arrière.
- Incliner vers le haut/bas pendant plus de 1,5 seconde permet de sauter des dossiers vers l'avant ou l'arrière.

Audio Bluetooth^{MD} :

- Incliner vers le haut/bas pendant moins de 1,5 seconde permet de sauter des pistes vers l'avant ou l'arrière.

Bouton de contrôle du volume

Enfoncez le bouton de contrôle du volume vers le haut ou le bas pour augmenter ou baisser le volume.

AGENDA

5 CARWINGS^{MC}

Aperçu des équipements télématiques.....	5-2	Réglages CARWINGS ^{MC}	5-13
Aperçu CARWINGS ^{MC}	5-4	Réglage des messages reçus par email.....	5-13
À propos de l'application de service.....	5-7	Réglages des fils d'information.....	5-17
Avertissement pour l'utilisation.....	5-7	Affichage des informations d'identification	
Numéro d'approbation et informations de radio.....	5-7	de l'unité.....	5-19
Affichage de l'écran d'informations CARWINGS ^{MC}	5-8	Réinitialiser tous les paramètres CARWINGS ^{MC}	
Comment visualiser l'écran d'informations.....	5-9	par défaut.....	5-19
Mémorisation des favoris.....	5-10	Message d'erreur sur la communication.....	5-21
Recherche Google.....	5-11	Réglages de communication de données.....	5-22
Visualisation des archives CARWINGS ^{MC}	5-12	Réglages de porteur automatique.....	5-22
		Réglages manuels d'opérateur.....	5-22

APERÇU DES ÉQUIPEMENTS TÉLÉMATIQUES

En plus des enregistreurs de données des faits (EDR) mentionnés dans le mode d'emploi LEAF, ce véhicule est équipé de modules électroniques surveillant, contrôlant et enregistrant les données relatives à un certain nombre de systèmes équipés sur le véhicule, incluant le moteur, les batteries, le système de freinage et le système électrique. D'autres modules électroniques enregistrent les informations relatives aux conditions de conduite, incluant le ralenti, le freinage, l'accélération, les parcours et autres données connexes, les informations relatives à votre utilisation du véhicule et à ses caractéristiques telles que l'utilisation de la climatisation ou des phares, les codes d'erreur de diagnostic, la charge du véhicule, sa vitesse, sa direction et/ou son emplacement.

Certaines de ces données sont enregistrées par le véhicule pour utilisation lors des opérations d'entretien. D'autres données relatives au fonctionnement et aux performances de votre véhicule sont transmises à NISSAN via une connexion cellulaire sans fil par le système télématique embarqué, au démarrage du véhicule ou à d'autres intervalles. NISSAN peut utiliser ces données dans un certain nombre de but, y compris : pour vous offrir les services CARWINGS^{MC} (reportez-vous au chapitre CARWINGS^{MC} du présent manuel pour de plus amples détails) ; pour le dépannage ; pour

évaluer la qualité, la fonctionnalité et les performances de votre véhicule ; afin de procéder à des analyses et recherches destinées à, entre autres choses, optimiser les performances des véhicules électriques futurs (incluant des améliorations de la durée de vie de la batterie) ; pour vous proposer des produits et services nouveaux ou supplémentaires ; et toute autre utilisation requise par la loi. Ces données peuvent être transmises aux sociétés mères, filiales, sociétés affiliées, successeurs ou cessionnaires de NISSAN ; aux concessionnaires LEAF agréés par NISSAN ; aux partenaires marketing de NISSAN ; à la société de gestion de flotte si votre véhicule en fait partie ; à votre société de location s'il s'agit d'un véhicule locatif ; et aux fournisseurs de services tiers tels que fournisseurs cellulaires, de systèmes d'information et de gestion de données.

Les lois en vigueur autorisent l'accès et l'utilisation des données enregistrées par les équipements de véhicules, avec le consentement du propriétaire du véhicule ou au titre du contrat d'inscription. Vous n'êtes pas dans l'obligation d'autoriser un(e) tel(le) accès/utilisation. Cependant, NISSAN pourrait alors se trouver dans l'impossibilité, au titre de la loi en vigueur, d'activer le système télématique de votre véhicule, et un certain nombre de fonctions de votre véhicule, qui dépendent du système téléma-

tique, ne fonctionneraient pas correctement. Ceci peut inclure des fonctions telles que la mise à jour automatique de carte de stations de chargement, la vérification à distance de l'état de chargement de la batterie, la notification de chargement terminé, le rappel à distance de branchement, l'activation de chargement à distance, l'activation de réglage de climatisation à distance, la planification d'itinéraire de conduite, les conseils de conduite pour améliorer la distance, l'historique de conduite, les simulations de dépenses, la classification ECO, le système ECO forest, les rappels d'entretien, etc. D'autres fonctions susceptibles d'être développées et proposées par NISSAN dans le futur risquent de ne pas fonctionner non plus sans transmission des données télématiques.

Les services télématiques CARWINGS^{MC} sont proposés par NISSAN au titre d'un contrat d'inscription au service couvrant votre véhicule. Ce contrat est nécessaire à tous les propriétaires de véhicule. Ce contrat, ainsi qu'une explication de ses termes et conditions, est disponible sur le portail web des conducteurs NISSAN. En outre, le conducteur du véhicule doit également appuyer sur [OK] à l'écran Navi pour indiquer son approbation à chaque fois qu'il/elle démarre le véhicule. Si, à tout moment, vous décidez que vous ne souhaitez pas que votre véhicule transmette les données à

NISSAN, vous pouvez désactiver le compte télématique associé à ce véhicule ou annuler votre inscription aux services en vous rendant sur le portail web des conducteurs NISSAN ou en appelant NISSAN au 1-877-NOGASEV (1-877-664-2738). Vous pouvez réactiver le service sur demande si vous le souhaitez. Il vous suffit pour cela de vous rendre sur le même site web ou d'appeler le numéro spécifié ci-dessus. Vous pouvez également désactiver la transmission de certaines catégories de données via les réglages du système de navigation, sous le menu CARWINGS^{MC}, Partage d'info de véhicule avec NISSAN. Veuillez noter que la désactivation de «Partage d'info de véhicule avec NISSAN» désactive uniquement le partage automatique d'informations au démarrage du véhicule. Il est possible que certaines catégories de données soient toujours transmises en cas d'accès aux fonctions télématiques du véhicule depuis ce dernier ou à distance.

Vous pouvez donner votre accord à la transmission et à l'utilisation de données par NISSAN de différentes manières. Le véhicule est équipé d'un écran «rétractable» au niveau du système de navigation du véhicule, qui vous demande votre autorisation pour ce transfert de données. Un message du type suivant s'affiche : «Au titre du contrat d'inscription, votre véhicule transmet sans fil des données enregistrées le concernant

à NISSAN à un certain nombre de fins, incluant les services CARWINGS^{MC}, l'évaluation produit, la recherche et le développement. En appuyant sur [OK], vous autorisez la transmission et l'utilisation des données relatives à votre véhicule. Reportez-vous au Manuel du conducteur ou au portail web des conducteurs NISSAN pour de plus amples informations.» Si vous appuyez sur [OK], votre véhicule transmet les données comme précisé par connexion avec le système télématique du véhicule. Si vous appuyez sur [Décliner], votre véhicule ne transmet pas les données. Cependant, les fonctions télématiques référencées ci-dessus, et éventuellement d'autres, ne seront pas disponibles. Le système de navigation statique du véhicule reste opérationnel, et vous serez à même d'accéder aux commandes de radio et de climatisation.

Les fonctions télématiques dépendent de la transmission de données cellulaire. Il est possible que la connectivité cellulaire soit limitée voire inexistante dans certaines zones, entraînant une perte ou l'interruption de la transmission de données. Par conséquent, certaines caractéristiques risquent d'être temporairement indisponibles. Même dans les zones offrant une bonne réception de signal, la connectivité cellulaire peut se trouver affectée par la présence de bâtiments de grande taille, d'apparte-

ments, de tunnels, de parkings souterrains, de zones montagneuses, etc. Même si la barre de signal du module de communication de données du véhicule indique une bonne réception, la connectivité peut être interrompue. Ceci n'est pas une anomalie. Utilisez à nouveau le système au bout de quelques minutes pour rétablir la connectivité. Les fonctions télématiques CARWINGS^{MC} sont proposées comme un outil de confort au conducteur du véhicule. NISSAN décline toute responsabilité, et le propriétaire accepte tout risque lié à l'interruption du service ou aux erreurs provoquées par des données incomplètes ou erronées. Les communications CARWINGS^{MC} peuvent être reçues sur une adresse e-mail vérifiée ou par un téléphone mobile pouvant recevoir des SMS/textos. Les tarifs standards de texto et/ou d'utilisation de données peuvent être applicables selon votre opérateur.

Si le compte télématique de votre véhicule est actif et que vous n'en êtes pas le propriétaire d'origine, veuillez contacter NISSAN via le site web ou le numéro de téléphone ci-dessus dans les plus brefs délais, afin de mettre à jour les informations d'inscription télématique. En cas de revente du véhicule, veuillez contacter NISSAN via le site web ou le numéro de téléphone ci-dessus afin de mettre à jour les informations NISSAN. Votre inscription aux services CAR-

APERÇU CARWINGS^{MC}

WINGS^{MC} sera automatiquement résiliée au terme de la période de gratuité initiale si vous ne souhaitez pas la renouveler au tarif en cours.



Ce véhicule est doté d'un dispositif de communication appelé TCU (Unité de communication télématique). La communication entre cette unité et le Centre de Données NISSAN CARWINGS met un certain nombre de services à votre disposition.

Lorsque le système se connecte au centre de données NISSAN CARWINGS, une icône antenne apparaît sur l'écran. Utilisez le service dans un endroit où le symbole représentant une bonne réception du signal s'affiche sur l'écran.



 : Lorsque la réception du signal est bonne
 : Lorsque la réception du signal est mauvaise



INFORMATION :

Vous pouvez vérifier l'historique de conduite de votre véhicule en ligne sur le portail web des conducteurs NISSAN.

Toutefois, si [Partager info sur le véhicule] est réglé sur OFF, les données du véhicule ne seront pas mises à jour. Assurez-vous que ce réglage soit sur ON.

Lorsque [Rappels de service] est réglé sur ON, la communication avec le centre de données NISSAN CARWINGS sera effectuée une fois par jour. NISSAN vous recommande de régler [Rappels de service] sur ON.

 «Réglages CARWINGS^{MC}» (page 5-13)

Fonctions à distance

● Vérification du statut de batterie :

Vous pouvez vérifier le statut de la batterie en utilisant votre ordinateur ou téléphone cellulaire même si vous n'êtes pas dans le véhicule.

● Statut débranché, statut de charge :

En enregistrant des stations de chargement fréquemment utilisées, des notifications peuvent être envoyées à l'adresse e-mail de votre ordinateur ou téléphone cellulaire pour vous informer lorsque le connecteur de chargement est débranché à ces emplacement ou lorsque le chargement est fini.

● Charge à distance, réglage de climatisation à distance :

L'activation à distance du chargement de la batterie ou du réglage de climatisation peut être réglé en utilisant votre ordinateur ou téléphone cellulaire.

● État du chauffage de batterie Li-ion :

Lorsque la température ambiante est basse, le chauffage de batterie Li-ion se met en marche automatiquement.

Des notifications seront envoyées à l'adresse email de votre ordinateur ou de votre téléphone cellulaire dans les condi-

tions suivantes pour vous rappeler de brancher le connecteur de chargement.

- Environ 5 minutes après que le chauffage de batterie Li-ion se mette en marche pendant que l'interrupteur de démarrage est en état éteint, et que le câble de chargement n'est pas branché au véhicule.
- Environ 5 minutes après que le chauffage de batterie Li-ion arrête son fonctionnement à cause d'un niveau d'énergie restant de la batterie Li-ion bas pendant que l'interrupteur de démarrage est en état éteint, et que le câble de chargement n'est pas branché au véhicule.

REMARQUE :

- **Le niveau d'énergie restant de la batterie Li-ion diminue peu à peu pendant que le chauffage de batterie fonctionne sans que le connecteur de chargement soit branché.**
- **Lorsque le niveau d'énergie de la batterie Li-ion diminue, le chauffage de la batterie arrête de fonctionner. Lorsque cela se produit, la température de la batterie Li-ion diminue peu à peu, ce qui peut conduire à une désactivation du système VÉ.**

Navigation Telematics (service CARWINGS^{MC})

- **Mise à jour automatique des stations de chargement :**

Les informations sur les stations de chargement enregistrés dans les données de carte sont mises à jour automatiquement.

- **Tous les fils d'information :**

Des informations pratiques pour la conduite, telles que des informations sur le temps et la circulation, des informations écologiques partagées avec les conducteurs de LEAF, etc. sont fournies.

- **Favoris :**

Lorsque les informations d'un site Internet sont sélectionnées et enregistrées sur la page spécialement établie sur le site portail des conducteurs NISSAN, les informations sont converties dans un format approprié via le Centre de Données NISSAN CARWINGS et mises à disposition pour utilisation dans le véhicule. Le contenu de l'information est automatiquement lu. Pour la méthode d'enregistrement des données d'information, visitez le portail web des conducteurs NISSAN.

REMARQUE :

- Il est nécessaire de s'inscrire au service CARWINGS^{MC} avant d'utiliser ce service.
- Pour vérifier le statut de chargement de la batterie Li-ion ou pour utiliser le chauffage et la climatisation à distance en utilisant un smartphone ayant accès à internet ou un ordinateur, les conditions suivantes doivent être remplies.
 - Le véhicule doit être situé dans une zone de couverture du réseau téléphonique de votre téléphone mobile ou de votre smartphone.
 - Le téléphone mobile ou le smartphone ayant accès à internet doit être situé dans une zone de couverture du réseau téléphonique de votre téléphone mobile ou de votre smartphone.
 - L'ordinateur doit être connecté à internet.
 - Un téléphone mobile doit être utilisé pour communiquer avec le véhicule.
 - Un téléphone mobile capable de messagerie texto doit être utilisé pour recevoir des textos concernant le statut de chargement du véhicule.

- Quand le connecteur de chargement est déconnecté du véhicule, le chauffage et la climatisation fonctionnent en utilisant la puissance électrique de la batterie Li-ion.
- Si la fonction de chauffage et de climatisation à distance et le chargement de la batterie Li-ion sont utilisés en même temps, le chargement de la batterie Li-ion prendra plus de temps que d'habitude à cause de l'énergie utilisée pour réchauffer ou rafraîchir le véhicule.
- Certaines fonctions à distance nécessitent un smartphone compatible, qui n'est pas inclus avec le véhicule.
- Les caractéristiques du système d'information CARWINGS^{MC} sont comprises dans un service d'abonnement qui nécessite le consentement du propriétaire pour être activé. L'abonnement doit être actif pour utiliser ces caractéristiques.
- Les communications CARWINGS^{MC} peuvent être reçues sur une adresse e-mail vérifiée ou par un téléphone cellulaire pouvant recevoir des SMS/textos.

- Les tarifs standards de texto et/ou d'utilisation de données peuvent être applicables selon votre opérateur.

À PROPOS DE L'APPLICATION DE SERVICE

Il est nécessaire de s'inscrire au service CARWINGS^{MC} avant d'utiliser ce service. Pour plus de détails, accédez au portail web des conducteurs NISSAN. Confirmez les conditions du service et finissez de remplir le formulaire d'inscription. Après avoir fini l'inscription, un nom d'utilisateur et un mot de passe vous sont fournis.

 «Saisie du nom d'utilisateur et du mot de passe» (page 1-12)

PRÉCAUTION

En cas de vente du véhicule à une tierce personne, ce service doit être annulé et toutes les données enregistrées dans l'appareil supprimées afin d'éviter toute divulgation accidentelle de données personnelles.

AVERTISSEMENT POUR L'UTILISATION

- Le service CARWINGS^{MC} utilise le TCU (Unité de communication télématique). Même si la barre de puissance du module de communication de données intégré au véhicule indique une bonne réception, il est possible que la connexion au Centre de Données NISSAN CARWINGS soit désactivée. Ceci n'est pas une anomalie. Utilisez à nouveau le système après quelques minutes.
- Le service CARWINGS^{MC} ne peut pas être utilisé dans les conditions suivantes :
 - Le véhicule sort de la zone de service de la connection TCU (Unité de communication télématique) au système.
 - Le véhicule se trouve dans un endroit avec de faibles réceptions de signal, tel qu'un tunnel, un parking sous-terrain, derrière un immeuble ou en zone montagneuse.

NUMÉRO D'APPROBATION ET INFORMATIONS DE RADIO

ATTENTION

- **L'antenne TCU est installée à l'intérieur de la partie centrale supérieure du tableau de bord. Un passager ne doit pas s'approcher plus près de l'antenne que spécifié par le fabricant du défibrillateur. Les ondes radio de l'antenne TCU peuvent affecter le fonctionnement du défibrillateur pendant l'utilisation du service CARWINGS^{MC}.**
- **Des ondes radio peuvent affecter de manière défavorable le matériel électrique médical. Si vous avez un stimulateur cardiaque, vous devriez contacter le fabricant d'appareil médical avant utilisation et lui demander si le stimulateur peut être affecté par le signal de la clé intelligente.**
- FCC ID : LHJGN0V1N
L'antenne ou les antennes utilisée(s) pour cet émetteur ne doit pas être copositionnée(s) ou utilisée(s) conjointement avec

AFFICHAGE DE L'ÉCRAN D'INFORMATIONS CARWINGS^{MC}

- tout autre antenne ou émetteur.
- IC ID : 2807E-GNOV1N

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [CARWINGS].



2. Appuyez sur [Tous fils d'informations].



3. Appuyez sur le dossier de votre choix. Une liste des fils d'information est affichée.



4. Appuyez sur le réglage de fil d'information de votre choix. Un écran des fils d'information est affiché.

INFORMATION :

- Appuyez sur [Fin] pendant la communication avec le centre de données NISSAN CARWINGS pour annuler la communication.
- Un message est affiché lorsque la communication est coupée lorsque vous téléchargez des informations à cause de conditions de communication médiocres. Appuyez sur [Oui] pour redémarrer le téléchargement.

COMMENT VISUALISER L'ÉCRAN D'INFORMATIONS

Lorsque l'écran d'information est affiché, le contenu est diffusé avec des images et du son.



Écran lorsque la lecture automatique est activée

- ① Lorsque le fil sélectionné contient des images, celles-ci seront affichées. Sinon, seuls les titres seront affichés.
- ② [Menu] : Divers menus de fonctionnement deviennent disponibles.
- ③ [▲] / [▼] : Appuyez sur [▲] pour que le système annonce l'information précédente. Appuyez sur [▼] pour que le système annonce l'information suivante.
- ④ Le numéro de page, le nombre d'éléments d'information, les informations sur les données d'emplacement et les informations sur les données du téléphone sont affichées.

Fonction de lecture automatique :

Cette fonction reçoit des fils du centre de données NISSAN CARWINGS, les affiche sur l'écran, puis lit automatiquement le contenu.



Écran lorsque la lecture automatique est désactivée

Lorsque vous appuyez sur [Menu] pendant la lecture automatique, la fonction de lecture automatique s'arrête et les réglages apparaissent sur l'écran. Les éléments affichés sur l'écran varient selon les fils reçus.

Réglages disponibles

- [Lecture] : Le système reprend la lecture des informations.
- [Afficher la carte] : Si un fil reçu comprend des informations sur des magasins, etc., il peut également comprendre des données de carte. Appuyez pour faire afficher la carte sur l'écran.

- [Nouvelle dest.] : Si un fil reçu comprend des données de carte, l'emplacement peut être réglé comme destination.
- [Modifier l'itin.] : Si un itinéraire est déjà réglé, l'emplacement du fil reçu peut être ajouté à l'itinéraire comme destination ou étape.
- [Appeler] : Si un fil reçu comprend un numéro de téléphone, il sera affiché sur l'écran. Appuyez pour passer un appel téléphonique. Un téléphone cellulaire doit être connecté au véhicule avant de passer un appel.
- [Aff. Image] : Si un fil reçu comprend des images, elles seront affichées sur l'écran. Appuyez pour faire afficher les images sur l'écran.
- [Détails] : Affiche des informations détaillées pour un fil sélectionné.
- [Stocker pos.] : Si un fil reçu comprend des données de carte, l'emplacement peut être enregistré dans le carnet d'adresses.
- [Pos. act.] : Affiche la carte pour la position actuelle.

- [Verrouiller fil] : Empêche un des fils mémorisé dans l'historique d'être supprimé.
- [Déverr. fil] : Cela ne sera affiché que lorsque vous sélectionnez un fil déjà protégé. Appuyez pour annuler la protection.
- [Supprimer fil] : Supprime les fils mémorisés dans l'historique.

INFORMATION :

- Certaines images ne sont pas affichées selon le contenu.
- Certains mots, comme des noms de personnes, d'endroit, des termes spéciaux, des symboles, etc. peuvent ne pas être prononcés correctement. Ceci n'est pas une anomalie.
- Le système pause les annonces lorsque le guidage vocal fourni par le système de navigation survient. Lorsque le guidage vocal est fini, le système recommence l'annonce.
- Le volume peut être réglé lorsque le système annonce les informations.
 «Réglages du volume» (page 1-17)

MÉMORISATION DES FAVORIS

Jusqu'à 16 fils favoris sélectionnés à partir des fils d'information peuvent être mémorisés dans un dossier.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [CARWINGS].



2. Appuyez sur [Fils favoris].



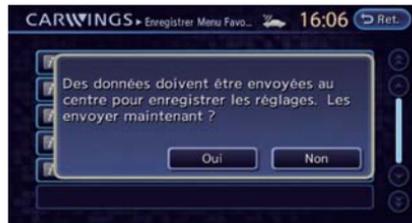
3. Appuyez sur [Ajouter nouveau]. Une liste de dossier s'affiche.



4. Appuyez sur le dossier voulu de la liste. Une liste des fils d'information est affichée.



5. Appuyez sur un fil favori à mémoriser.



6. Vérifiez le contenu du message et appuyez sur [Oui]. Lorsque le contenu de l'information est envoyé au centre de données NISSAN CARWINGS, l'enregistrement est fini.



INFORMATION :

- Le contenu entré dans le dossier des favoris doit être transmis au centre de données NISSAN CARWINGS. L'enregistrement du contenu n'est pas fini jusqu'à ce que les données soient transmises au centre de données NISSAN CARWINGS.
- Un message s'affiche en cas d'interruption de la communication lors du téléchargement des informations. Appuyez sur [Oui] pour redémarrer le téléchargement.

RECHERCHE GOOGLE

Vous pouvez rechercher des informations en entrant des mots clés avec Google.

1. Appuyez sur le bouton  (menu Zero Emission) puis sur [CARWINGS].
2. Appuyez sur [Pls powered by Google^{MC}].



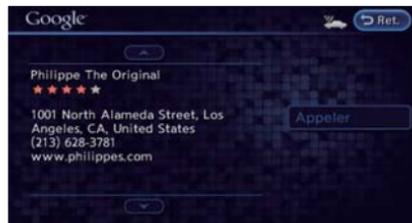
3. Sélectionnez l'endroit à chercher.

Réglages disponibles

- [A proximité position actuelle] :
Recherchez un emplacement près de là où vous êtes.
- [A proximité de la destination] :
Recherchez à partir des emplacements proches de la destination.
- [À prox. position sur la carte] :
Recherchez à partir de tout emplacement disponible.
- [Près centre-ville] :
Recherchez à partir d'un emplacement désigné.



4. Entrez des mots clés et appuyez sur [Recherche]. Une liste des résultats de recherche s'affiche. Appuyez sur l'information souhaitée de la liste.



5. Un écran des informations détaillées est affiché.

VISUALISATION DES ARCHIVES CARWINGS^{MC}

Les fils d'information mentionnés précédemment sont affichés. Jusqu'à 3 fils peuvent être stockés dans l'historique.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [CARWINGS].



2. Appuyez sur [Historique]. Une liste des fils d'information est affichée.

i INFORMATION :

- Lorsque le nombre de fils stockés dans l'historique atteint la limite, le système efface le fil le plus ancien et sauvegarde un nouveau fil.
- Vous pouvez protéger un fil pour qu'il ne soit pas effacé. Pour protéger l'historique des fils d'information visités, affichez l'écran pour le fil d'information que vous voulez protéger et après avoir mis la lecture automatique en pause, appuyez sur [Verrouiller fil].

 «Comment visualiser l'écran d'informa-

i INFORMATION :

Si [Appel] est affiché sur le côté droit de l'écran, il est possible de passer un appel.

tions» (page 5-9)

RÉGLAGES CARWINGS^{MC}



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [CARWINGS].
2. Appuyez sur [Réglages CARWINGS].
3. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Notifications de chargement] :
Envoie une notification à une adresse e-mail pré-réglée. Cette notification comporte le statut du connecteur de charge et l'achèvement de la charge.
☞ «Réglage des messages reçus par email» (page 5-13)
- [Connexion] :
Le nom d'utilisateur et le mot de passe peuvent être entrés.
☞ «Saisie du nom d'utilisateur et du mot de passe» (page 1-12)
- [M à jr auto psts chrgmt] :
À la réception des informations relatives à

de nouvelles stations de chargement alors que le véhicule est en train de se connecter au Centre de Données NISSAN CARWINGS, les informations sont automatiquement téléchargées et les données de carte mises à jour.

- [Rappels de service] :
Les informations envoyées par le centre de données NISSAN CARWINGS sont affichées.
- [Réglages de fil d'infos] :
Régler le timing de connexion au centre de données NISSAN CARWINGS, ou modifiez la liste des fils d'information.
☞ «Réglages des fils d'information» (page 5-17)
- [Réglages de transmission de données du véhicule] :
 - [Partager info sur le véhicule]:
Les informations du véhicule (historique de conduite, etc.) sont automatiquement envoyées au Centre de Données NISSAN CARWINGS.
 - [Partage d'info véhicule à l'allumage]:
Les informations du véhicule (telles que l'historique de conduite, etc.) sont automatiquement envoyées au centre de données NISSAN CARWINGS à chaque fois que l'interrupteur de démarrage est mis en position ACC, ON ou READY.

– [Supprimer info partagée sur le véhicule]
Les informations sur le véhicule (historique de conduite, etc.) sont supprimées.

- [Identifiant d'appareil] :
Les informations nécessaires pour l'enregistrement de l'utilisateur sont affichées.
☞ «Affichage des informations d'identification de l'unité» (page 5-19)
- [Réinitialiser tous les paramètres CARWINGS par défaut] :
Tous les réglages CARWINGS^{MC} sont remis sur les réglages par défaut d'usine.
☞ «Réinitialiser tous les paramètres CARWINGS^{MC} par défaut» (page 5-19)

RÉGLAGE DES MESSAGES REÇUS PAR EMAIL

Envoie une notification à une adresse e-mail pré-réglée. Cette notification comporte le statut du connecteur de charge et l'achèvement de la charge. Pour recevoir une notification sur votre ordinateur ou téléphone cellulaire, une adresse e-mail doit être réglée au préalable. Pour plus de détails, accédez au portail web des conducteurs NISSAN.

Mémorisation d'un emplacement pour recevoir des notifications de connecteur de charge déconnecté

Jusqu'à 5 stations de chargement fréquemment utilisées peuvent être enregistrées. Si le connecteur de chargement est débranché dans un de ces emplacement, un e-mail vous sera envoyé pour vous prévenir.

1. Appuyez sur [Emplacements sauveg. pour mess. débranchement].



2. Appuyez sur [Ajouter].



3. Appuyez sur la méthode de recherche d'emplacement approprié.

☞ «Réglage de la destination»
(page 3-17)



4. Une fois l'emplacement de votre choix affiché au centre de la carte, confirmez l'emplacement et appuyez sur [OK]. Un message s'affiche et l'emplacement est mémorisé.

Édition de l'emplacement de rappel de fiche de chargement :

1. Appuyez sur [Emplacements sauveg. pour mess. débranchement].



2. Appuyez sur l'emplacement de mémorisation voulu de la liste.



3. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Éditer le nom] :

Change le nom d'un emplacement mémorisé.

☞ «Comment saisir chiffres et lettres»
(page 1-8)

- [Replacer] :

Ajuste l'emplacement de l'emplacement mémorisé.

- [Supprimer] :
Supprime l'adresse mémorisée.
- [OK] :
Confirme les réglages.

Régler le temps de réception de notifications de statut de connecteur de charge

Cela vérifie le statut du connecteur de charge à l'heure de vérification réglée. Si le connecteur de charge est débranché, une notification est envoyée à l'adresse e-mail préréglée.

1. Appuyez sur [Délai des messages de débranchement].



2. Appuyez sur le temps de vérification voulu. L'indicateur du temps sélectionné s'allume.

Temps de vérification disponibles

- 5 min
- 10 min
- 15 min
- 30 min
- 60 min

3. Lorsque l'interrupteur de démarrage est mis sur la position OFF à partir de la position ON, le réglage sera mis sur ON.

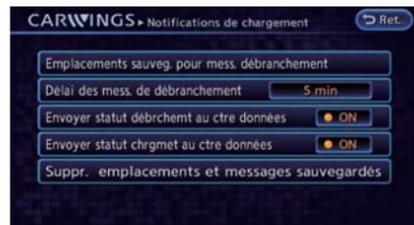


INFORMATION :

Lorsque l'interrupteur de démarrage est mis sur la position OFF à partir de la position ACC, le réglage de temps de vérification sera réinitialisé.

Envoi d'informations de statut du connecteur de charge au centre de données

Si le système détecte que le connecteur de charge n'est pas branché au véhicule même si la fonction de timer de charge est réglée, le système transmet cette information au centre de données NISSAN CARWINGS. Lorsque le centre de données NISSAN CARWINGS reçoit l'information, il enverra un e-mail à l'adresse spécifiée pour vous informer du statut du connecteur de charge.



1. Appuyez sur [Envoyer statut débranchement au centre de données]. L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.



INFORMATION :

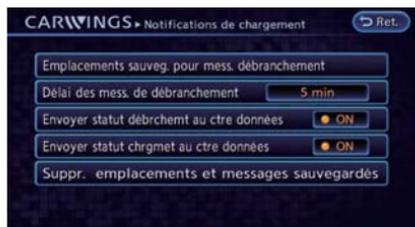
Même si le service de notification pour le statut du connecteur de charge est activé, aucune notification n'est envoyée et aucun statut ne peut être vérifié sous les conditions suivantes.

- Le système vérifie l'état de connexion du connecteur de charge dans la période de temps réglée, mais ne le vérifiera pas dès que la période a été dépassée. Donc, si le connecteur de charge est retiré du véhicule après la période de temps réglé, une notification n'est pas envoyée.
- La notification de statut du connecteur de charge n'indique pas le début de chargement de la batterie.

- Aucune notification n'est envoyée si le véhicule est en dehors de la zone de service de communication.
- La notification n'inclut pas la raison de déconnexion du connecteur de charge.
- Si le véhicule n'est pas utilisé pendant 2 semaines, la communication avec le véhicule sera désactivée.
- Si l'interrupteur de démarrage est en position ON, aucune notification n'est envoyée.

Envoi d'informations de statut du connecteur de la batterie au centre de données

Si la charge de la batterie est interrompue avant la fin, le système le détecte et transmet cette information au centre de données NISSAN CARWINGS. Lorsque le centre de données NISSAN CARWINGS reçoit l'information, il enverra un e-mail à l'adresse spécifiée pour vous informer du statut de charge de la batterie.



1. Appuyez sur [Envoyer statut débrchemt au ctre données]. L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.

Les e-mails reçus du centre de données NISSAN CARWINGS vous informent de ce qui suit :

- Interruption de la charge de batterie
- Niveau de batterie actuel
- Capacité de la batterie
- Distance parcourable (deux valeurs sont indiquées, selon que la climatisation est allumée ou non)

INFORMATION :

Même si le service de notification pour l'achèvement de la charge est activé, aucune notification n'est envoyée et aucun statut ne peut être vérifié sous les conditions suivantes.

- La notification d'interruption de charge n'indique pas toujours la fin du chargement de la batterie.
- Cette notification ne signifie pas que la fonction de charge du timer n'a pas débuté à l'heure réglée.
- Aucune notification n'est envoyée si le véhicule est en dehors de la zone de service de communication.

- La notification n'inclut pas la raison de l'interruption du chargement de batterie.
- Si le véhicule n'est pas utilisé pendant 2 semaines, la communication avec le véhicule sera désactivée.
- Si l'interrupteur de démarrage est en position ON, aucune notification n'est envoyée.

Restauration des réglages par défaut pour les notifications

Tous les réglages sont mis sur les réglages par défaut d'usine.

1. Appuyez sur [Réinitialiser tous les réglages à leur valeur par défaut.]. Un message de confirmation s'affiche.



2. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui].

RÉGLAGES DES FILS D'INFORMATION

Régler le timing de connexion au centre de données NISSAN CARWINGS, ou modifiez la liste des fils d'information. Vous pouvez également supprimer tous les historiques des fils d'information utilisés.

1. Appuyez sur [Réglages de fil d'infos].



2. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Télécharger automatiquement] :

Régler le timing de connexion au centre de données NISSAN CARWINGS, ou le canal auquel vous voulez être automatiquement connecté.

- [Modifier liste des canaux] :

Les fils d'information fréquemment utilisés peuvent être enregistrés dans la liste des favoris, et la liste des fils d'information peut être mise à jour ou remise sur

les réglages par défaut d'usine.

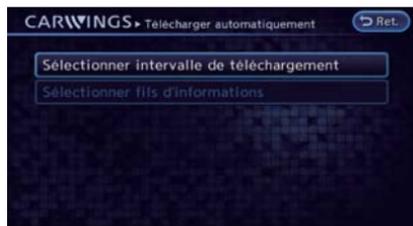
- [Supprimer tout l'historique des canaux d'infos] :

Tous les fils d'information mémorisés dans l'historique sont supprimés.

Télécharger automatiquement

Sélectionner intervalle de téléchargement :

Régler le timing de connexion automatique au centre de données NISSAN CARWINGS.



1. Appuyez sur [Sélectionner intervalle de téléchargement].



2. Appuyez sur le réglage de temps voulu. L'indicateur du réglage de temps sélectionné s'allume.

Réglages de temps disponibles

- [Aucun] :

Le système ne se connecte pas automatiquement au centre de données NISSAN CARWINGS.

- [Mise en marche] :

Lorsque l'interrupteur de démarrage est mis en position ON, le système se connecte automatiquement au centre de données NISSAN CARWINGS.

- [Toutes les 30 min] :

Lorsque l'interrupteur de démarrage est mis en position ON et toutes les 30 minutes après avoir mis l'interrupteur de démarrage en position ON, le système se connecte automatiquement au centre de données NISSAN CARWINGS.

- [Toutes les 60 min] :

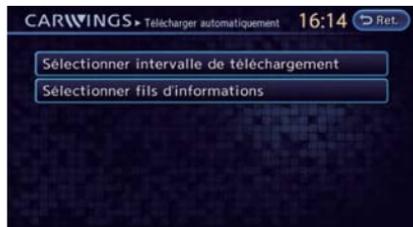
Lorsque l'interrupteur de démarrage est mis en position ON et toutes les 60 minutes après avoir mis l'interrupteur de démarrage en position ON, le système se connecte automatiquement au centre de données NISSAN CARWINGS.

- [Toutes les 120 min] :

Lorsque l'interrupteur de démarrage est mis en position ON et toutes les 120 minutes après avoir mis l'interrupteur de démarrage en position ON, le système se connecte automatiquement au centre de données NISSAN CARWINGS.

Sélectionner fils d'informations :

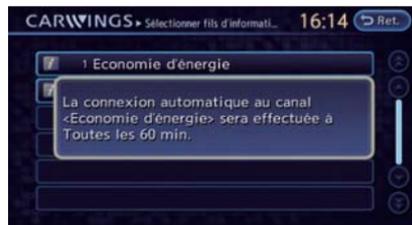
Sélectionnez le fil d'information affiché lorsque le système se connecte automatiquement au centre de données NISSAN CARWINGS. Avant d'effectuer ce réglage, le timing de la fonction de connexion automatique doit être réglé.



1. Appuyez sur [Sélectionner fils d'informations]. Une liste de dossier s'affiche.



2. Appuyez sur le dossier voulu de la liste. Une liste des fils d'information est affichée.



3. Appuyez sur le fil d'information voulu de la liste. Un message s'affiche, et le fil d'information sélectionné est réglé.

Modifier liste des canaux

Les fils d'information fréquemment utilisés peuvent être enregistrés dans la liste des favoris, et la liste des fils d'information peut être mise à jour ou remise sur les réglages par défaut d'usine.



1. Appuyez sur [Modifier liste des canaux].



2. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Ajouter aux favoris] :

Jusqu'à 16 fils favoris sélectionnés à partir des fils d'information peuvent être mémorisés dans un dossier.

 «Mémorisation des favoris»
(page 5-10)

- [Mettre à jour liste des canaux] :

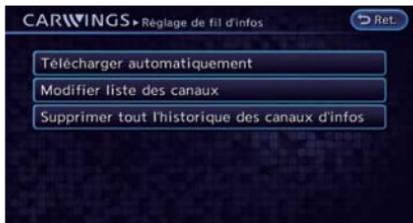
Vous connecte au centre de données NISSAN CARWINGS et mets à jour la liste des fils d'information.

- [Initialiser liste des canaux] :

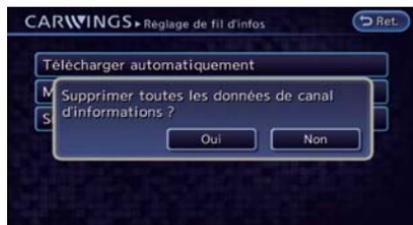
Remet la liste des fils d'information sur les réglages par défaut d'usine.

Supprimer tout l'historique des canaux d'infos

Tous les fils d'information mémorisés dans l'historique sont supprimés.



1. Appuyez sur [Supprimer tout l'historique des canaux d'infos]. Un message de confirmation s'affiche.



2. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui].

INFORMATION :

Une fois les fils d'information supprimés de l'historique, les éléments supprimés ne peuvent pas être restaurés.

AFFICHAGE DES INFORMATIONS D'IDENTIFICATION DE L'UNITÉ

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [CARWINGS].
2. Appuyez sur [Réglages CARWINGS].
3. Appuyez sur [Identifiant d'appareil]. Un écran d'informations sur l'unité s'affiche.



Informations disponibles

- Boîtier ID
 - Identifiant TCU
 - No. tél. TCU
 - Identifiant SIM
 - VIN
4. Appuyez sur le bouton [Ret.] pour retourner à l'écran précédent.

RÉINITIALISER TOUS LES PARAMÈTRES CARWINGS^{MC} PAR DÉFAUT

Tous les réglages CARWINGS^{MC} sont remis sur les réglages par défaut d'usine.



1. Appuyez sur [Réinitialiser tous les paramètres CARWINGS^{MC} par défaut]. Un message de confirmation s'affiche.



2. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui].

MESSAGE D'ERREUR SUR LA COMMUNICATION

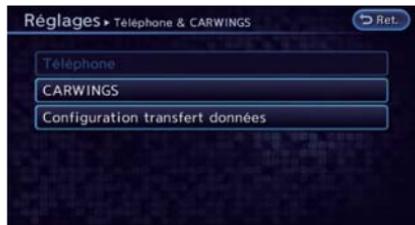
L'affichage peut montrer les messages suivants sur l'écran lorsque vous utilisez le service CARWINGS^{MC}. Si ces messages sont affichés, suivez les instructions sur l'écran. Autrement, veuillez consulter un concessionnaire LEAF certifié par NISSAN.

Message d'erreur	Solution possible
Téléchargement...	Données en cours de téléchargement à partir du centre de données NISSAN CARWINGS. Veuillez attendre.
La connexion est requise pour mémoriser les Réglages de transmission favoris. Voulez-vous connecter ?	Une connexion au centre de données NISSAN CARWINGS est nécessaire pour mémoriser vos fils favoris. Pour vous connecter au centre de données, appuyez sur [Oui] sur l'écran du message.
Il y a du contenu restant. Voulez-vous le télécharger maintenant ?	Pour télécharger, appuyez sur [Oui] sur l'écran du message.
Le système est occupé.	Le système est occupé. Veuillez attendre.
En cours de connexion...	En cours de connexion au centre de données NISSAN CARWINGS. Veuillez attendre.
Connexion au centre	En cours de connexion au centre de données NISSAN CARWINGS. Veuillez attendre.
Pas de service.	Le service n'est pas disponible dans cette zone. Veuillez réessayer dans une zone où il est possible de se connecter au centre de données NISSAN CARWINGS.
La connexion au centre a échoué.	La connexion au centre de données NISSAN CARWINGS a échoué. Veuillez réessayer plus tard.
Veuillez accéder au menu des réglages de Communication de données.	Les réglages de connexion de données sont nécessaires. Appuyez sur [Téléphone & CARWINGS] pour compléter les réglages de connexion de données.
L'unité télématique n'est pas connectée.	Le TCU n'est pas connecté. Veuillez consulter un concessionnaire LEAF certifié par NISSAN.
La communication télématique est présentement occupée. Veuillez réessayer plus tard.	La ligne est occupée. Veuillez réessayer plus tard.
Souhaitez-vous vous reconnecter au centre ?	Pour vous reconnecter au centre de données NISSAN CARWINGS, appuyez sur [Oui] sur l'écran du message.
Un abonnement est requis pour recevoir le service Veuillez confirmer l'abonnement et le mot de passe.	Veuillez vérifier que votre abonnement CARWINGS ^{MC} est actif, et si le mot de passe entré est correct.

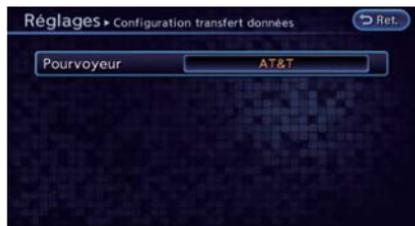
RÉGLAGES DE COMMUNICATION DE DONNÉES

RÉGLAGES DE PORTEUR AUTO-MATIQUE

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Téléphone & CARWINGS].



3. Appuyez sur [Configuration transfert données].



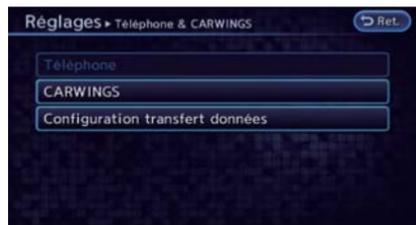
4. Appuyez sur [Sélectionnez entreprise].



5. Appuyez sur [Configuration automatique]. L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.

RÉGLAGES MANUELS D'OPÉRATEUR

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Téléphone & CARWINGS].



3. Appuyez sur [Configuration transfert données].



4. Appuyez sur [Sélectionner entreprise].



5. Appuyez sur [Configuration manuelle]. L'indicateur s'allume, et vous pouvez alors appuyer sur [Sélectionner entreprise].
6. Appuyez sur [Sélectionnez entreprise]. Une liste s'affiche à l'écran.



7. Appuyez sur l'entreprise voulue de la liste. L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.

AGENDA

6 Visualiser les données techniques

Écran d'information.....	6-2	Infos trafic à proximité	6-8
Visualisation des informations relatives au véhicule	6-3	Affichage des informations urgentes relatives à la circulation	6-8
Affichage des informations relatives à l'entretien	6-3	Informations relatives à la circulation sur la carte	6-9
Réglages Confort et commodité.....	6-4	Réglage des informations relatives à la circulation	6-11
Affichage des informations relatives à l'emplacement actuel du véhicule.....	6-5	Affichage des informations concernant la position GPS actuelle	6-12
Visualisation des informations relatives aux stations de chargement	6-5	Affichage des informations de version du système de navigation	6-12
Visualisation des informations de circulation disponibles	6-6		
Infos sur itinéraire	6-7		

ÉCRAN D'INFORMATION

Cet écran vous permet de régler ou d'afficher un certain nombre d'informations utiles à l'utilisation du véhicule. Parmi les éléments disponibles, on compte les informations relatives au véhicule, le réglage des informations sur la circulation, les informations sur l'emplacement actuel, les informations GPS, la liste de reconnaissance vocale et la version du programme de navigation.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Info.].
2. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Info. énergie] :
Les informations sur l'énergie sont affichées sur l'écran.
☞ «Affichage d'informations sur l'énergie» (page 2-10)
- [Maintenance] :
Affiche la fonction d'informations relatives à l'entretien du véhicule.

6-2 Visualiser les données techniques

- ☞ «Affichage des informations relatives à l'entretien» (page 6-3)
- [Où suis-je ?]
Affiche les informations relatives à l'emplacement actuel du véhicule.
☞ «Affichage des informations relatives à l'emplacement actuel du véhicule» (page 6-5)
- [Charg. infos poste] :
Affiche les informations relatives aux stations de chargement pour l'emplacement actuel.
☞ «Visualisation des informations relatives aux stations de chargement» (page 6-5)
- [Infos circ.]
Permet de configurer les informations sur la circulation.
☞ «Visualisation des informations de circulation disponibles» (page 6-6)
- [Reco. Vocale] :
Affiche la liste des commandes vocales.
☞ «Afficher la liste des commandes» (page 8-6)
- [Position GPS] :
Affiche les informations GPS relatives à l'emplacement actuel du véhicule.
☞ «Affichage des informations concernant la position GPS actuelle» (page 6-12)

- [Version] :
Affiche la version actuelle du système de navigation.
☞ «Affichage des informations de version du système de navigation» (page 6-12)



INFORMATION :

Il est nécessaire de souscrire à un abonnement NavTraffic pour afficher les informations de circulation.

VISUALISATION DES INFORMATIONS RELATIVES AU VÉHICULE

AFFICHAGE DES INFORMATIONS RELATIVES À L'ENTRETIEN

Ces périodes d'entretien peuvent être affichées pour vos éléments d'entretien souhaités.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Info.].
2. Appuyez sur [Maintenance].
3. Sélectionnez les intervalles d'entretien pour la batterie, le filtre de climatisation, les pneus et autres rappels.

Vous pouvez également régler le système pour afficher un message qui vous rappellera quand votre prochaine visite d'entretien est nécessaire. L'exemple suivant indique comment régler les informations relatives à l'entretien de la batterie. Effectuez la même procédure pour régler les informations relatives aux autres éléments d'entretien.



1. Réglez la distance de conduite par rapport au nouveau calendrier d'entretien.
2. Définissez l'intervalle (millage) du calendrier d'entretien. Pour déterminer l'intervalle d'entretien recommandé, reportez-vous au «Guide du service et de l'entretien NISSAN».
3. Pour afficher automatiquement le rappel lorsque la distance de trajet programmée est atteinte, appuyez sur [Intervalle rappel].
4. Pour retourner à l'affichage INFORMATION SUR LA MAINTENANCE, appuyez sur [Ret.].

Les unités peuvent être converties en unités «US» ou «Métrique».

 «Réglages des unités» (page 1-19)



Le Rappel s'affichera automatiquement tel qu'il lustré lorsque les conditions suivantes sont rencontrées :

- le véhicule parcourt la distance établie et l'interrupteur de démarrage est tourné en position LOCK.
- l'interrupteur de démarrage est tourné en position ACC ou ON la prochaine fois que vous conduirez le véhicule après que la valeur réglée a été atteinte.

Pour revenir à l'écran précédent après l'affichage de l'écran de la notice d'entretien, appuyez sur [OK].

L'écran de la notice d'entretien s'affiche chaque fois que l'interrupteur de démarrage est en position ON jusqu'à ce que l'une des conditions suivantes soit rencontrée :

- [Réinit. distance] est enfoncé.

- [Intervalle rappel] est mis sur OFF.
- L'intervalle d'entretien est à nouveau déterminé.

RÉGLAGES CONFORT ET COMMODITÉ

Cette option apparaît sur l'écran uniquement lorsque le contact d'alimentation est en position ON.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Confort et commodité].
3. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Éclairage intérieur auto] :
Lorsque cet élément est activé, les éclairages intérieurs s'allumeront si une des portières est déverrouillée.

- [Capteur vitesse essuie-glaces] :
Lorsque cet élément est positionné sur ON, l'intervalle d'essuyage est réglé automatiquement suivant la vitesse du véhicule.
- [Sensibilité lumière] :
Réglez la sensibilité des phares automatiques en appuyant sur [+] ou [-].
- [Délai désact. phare] :
Sélectionnez la temporisation d'extinction automatique des phares par périodes de 0, 30, 45, 60, 90, 120, 150 à 180 secondes.
- [Déverrouil. porte sélective] :
Lorsque cet élément est activé, seule la portière du conducteur est déverrouillée après l'opération de déverrouillage des portières. Lorsque l'interrupteur sur demande de la poignée de portière côté conducteur ou passager est appuyé pour déverrouiller la portière, seule la portière correspondante est déverrouillée en premier. Toutes les autres portières peuvent être déverrouillées si l'opération de déverrouillage des portières est exécutée à nouveau dans les 60 secondes qui suivent. Lorsque cet élément est réglé sur OFF, toutes les portières seront déverrouillées après que l'opération de déverrouillage des portières a été exécutée une fois.

- [Ver. / Déver. avec Clé intellig.]
Lorsque cet élément est réglé sur ON, la fonction de verrouillage/déverrouillage des portières en appuyant sur l'interrupteur sur demande de la poignée de portière sera activée.
- [Rétablir tous les réglages par défaut] :
Sélectionnez cet élément, puis appuyez sur [Oui] si vous souhaitez rétablir tous les réglages par défaut.

AFFICHAGE DES INFORMATIONS RELATIVES À L'EMPLACEMENT ACTUEL DU VÉHICULE

Ceci vous permet d'afficher les informations relatives à l'emplacement du véhicule sur l'itinéraire lorsque vous conduisez en suivant le guidage d'itinéraire.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Info.].
2. Appuyez sur [Où suis-je ?].

Contenus des informations d'emplacement du véhicule

- ① Prochaine voie :
Affiche la prochaine voie sur l'itinéraire.
- ② Affiche la distance jusqu'à la prochaine intersection sur l'itinéraire.
- ③ Voie actuelle :
Affiche la voie actuelle sur l'itinéraire.
- ④ Voie précédente :
Affiche la voie précédente sur l'itinéraire.
- ⑤ Affiche la distance parcourue depuis l'intersection précédente.

VISUALISATION DES INFORMATIONS RELATIVES AUX STATIONS DE CHARGEMENT

Vous pouvez vérifier les informations relatives à l'emplacement des stations de chargement proches de la position actuelle du véhicule ou de la destination. Les stations de chargement recherchées peuvent être utilisées pour la fonction de recherche de route.

⚠ PRÉCAUTION

Les informations de station de chargement peuvent ne pas être détaillées dans toutes les zones ou refléter les emplacements de station de chargement corrects. Pour des informations sur les stations de chargement à jour, tels que les heures d'ouverture ou l'équipement de chargement, NISSAN vous recommande d'accéder directement aux informations par vous-même. De plus, vérifiez toujours la charge disponible de la batterie Li-ion et d'organiser vos conduites raisonnablement.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Info.].



2. Appuyez sur [Charg. infos poste].



3. Appuyez sur le réglage voulu. Une liste s'affiche à l'écran.

Réglages disponibles

- [A proximité position actuelle] :

Les stations de chargement situés près de la position actuelle du véhicule sont affichées.

- [A proximité de la destination] :

Les stations de chargement situés près de la destination sont affichées.

VISUALISATION DES INFORMATIONS DE CIRCULATION DISPONIBLES

Les informations NavTraffic sont un service sous abonnement délivré par la radio satellite SiriusXM.

Ce service propose des informations en temps réel sur la fluidité du trafic, les accidents, travaux d'entretien des routes et autres incidents, si disponible.

NavTraffic combine les informations provenant de serveurs de données publics ou privés incluant le ministère des transports, la police, les services d'urgences, les capteurs routiers, caméras et rapports des aéroports. Les informations de circulation sont transmises au véhicule par la radio satellite SiriusXM. Les informations de circulation disponibles pour la route sélectionnée par le conducteur sont affichées sur l'écran de navigation pour vous tenir au courant des conditions de circulation jusqu'à votre destination. Trois types d'informations en temps réel sont affichées par le système de navigation pour les routes principales :

* Les données de circulations imprévues, comme les accidents et véhicules immobilisés.

* Les données de circulations prévues, comme les zones de travaux et les routes bloquées.

* Les informations sur la fluidité du trafic (données sur les taux de vitesse).

- [À proximité position sur la carte] :

L'écran de carte est affiché et les stations de chargement situées près de la zone dans laquelle le pointeur en croix est placé sont affichées.

- [Près centre-ville] :

Les stations de chargement situées près du centre-ville sont affichées.



5. Appuyez sur les éléments de confirmation. Appuyez sur [Ret.] pour retourner à l'écran précédent.

Éléments de confirmation disponibles

- [Afficher la carte] :

Affiche la station de chargement sélectionnée et la règle comme destination.

☞ «Opérations après le choix d'une destination» (page 3-38)

- [Appeler] :

Passé un appel à la station de chargement sélectionnée. Un téléphone cellulaire doit être branché préalablement.

☞ «Connecter un téléphone cellulaire» (page 1-15)

- [Détails] :

Affiche des informations détaillées comprenant le type et la quantité de dispositifs de chargement disponibles à la station de chargement sélectionnée.

4. Appuyez sur la station de chargement voulue de la liste. Les informations relatives à la station de chargement s'affichent.



ATTENTION

Les informations NavTraffic ne dispensent pas d'une conduite attentive. Les conditions de circulations changent en permanence et des situations d'urgence peuvent surgir à tout moment sans avertissement préalable. Se reposer uniquement sur les informations NavTraffic peut conduire à un accident et des risques de blessures graves.

INFORMATION :

- Les informations de fluidité du trafic sont proposées uniquement pour les routes équipées de capteur de trafic et ne sont pas disponibles sur toute la zone couverte par le service. Les informations de fluidité du trafic peuvent ne pas être disponibles pour les routes en cours d'entretien.
- Si vous n'avez pas souscrit de contrat avec le service d'informations sur la circulation NavTraffic, un message s'affiche et il n'est pas possible de vérifier les informations sur la menu d'informations sur la circulation.

Les informations NavTraffic ne sont disponibles que sur des zones limitées. Pour vous abonner

ou pour vérifier si le service fonctionne dans la zone dans laquelle vous vous trouvez, appelez le 1-866-635-2349 ou rendez-vous sur www.siriusxm.com/navtraffic



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Info.].
2. Appuyez sur [Infos circ.].
3. Appuyez sur le réglage d'information voulu.

Réglages disponibles

- [Infos sur itinéraire] :
Affiche la liste des informations sur la circulation fournies pour l'itinéraire recommandé à partir de l'emplacement actuel du véhicule et jusqu'à sa destination.
- [Infos trafic à proximité] :
Affiche la liste des informations sur la circulation autour de l'emplacement actuel du véhicule.

INFOS SUR ITINÉRAIRE

Cette fonction est seulement disponible lorsqu'un itinéraire est mémorisé.

La liste des informations sur la circulation fournies sur l'itinéraire recommandé à partir de l'emplacement actuel du véhicule et jusqu'à la destination est affichée. Il est également possible de consulter des informations détaillées relatives aux incidents affichés.



1. Appuyez sur [Infos sur itinéraire]. Une liste s'affiche à l'écran.



- Appuyez sur l'incident pour vérifier les informations détaillées.



- La carte centrée sur l'incident sélectionné est affichée. Sur l'écran gauche, des informations détaillées sur l'incident sont affichées.

Vous pouvez faire défiler le message en appuyant sur [⬆] ou [⬇].

- Appuyez sur [Ret.] pour retourner à l'écran précédent.

INFOS TRAFIC À PROXIMITÉ

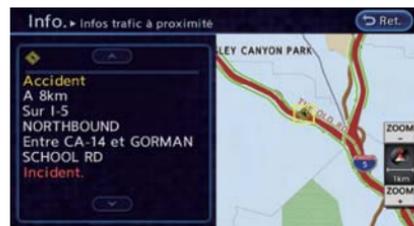
La liste des informations relatives à la circulation disponibles et la position actuelle du véhicule sont affichées.



- Appuyez sur [Infos trafic à proximité]. Une liste s'affiche à l'écran.



- Appuyez sur l'incident pour vérifier des informations détaillées.



- La carte centrée sur l'incident sélectionné est affichée. Sur l'écran gauche, des informations détaillées sur l'incident sont affichées. Vous pouvez faire défiler le message en appuyant sur [⬆] ou [⬇].
- Appuyez sur [Ret.] pour retourner à l'écran précédent.

AFFICHAGE DES INFORMATIONS URGENTES RELATIVES À LA CIRCULATION

Lorsqu'un incident urgent se produit près de la position actuelle du véhicule, un message apparaît automatiquement accompagné d'une annonce vocale.



Le message inclut l'icône, le type d'incident, les informations relatives à l'incident et la distance directe entre l'emplacement actuel et l'incident.

INFORMATION :

- Les informations urgentes relatives à la circulation sont affichées que le réglage d'informations relatives à la circulation soit en marche ou non.
- Lorsque plusieurs incidents d'urgence se produisent en même temps, les incidents les plus rapprochés de l'emplacement actuel s'affichent.
- Si l'incident d'urgence se trouve sur l'itinéraire recommandé et qu'une déviation est trouvée, l'écran d'information sur la déviation s'affiche lorsque le véhicule s'approche de l'endroit où que la déviation se produit.

INFORMATIONS RELATIVES À LA CIRCULATION SUR LA CARTE

Lorsque vous vous abonnez au service Nav-Traffic, les informations relatives à la circulation sont affichées en Vue cartographique ainsi qu'en vue Birdview^{MC} sur l'écran de la carte.

Référez-vous aux «Remarques sur les informations de circulation» pour de plus amples renseignements.

 «Remarques sur les informations Nav Traffic» (page 10-40)

Informations sur l'écran



- ① Indicateur de trafic :
Affiche les conditions de réception des informations sur la circulation transmises par le fournisseur.
Vert : La réception est bonne.
Gris : La réception est mauvaise.
Pas de marque : Aucun abonnement au service NavTraffic n'a été détecté.
- ② Conditions de route
Circulation fluide : (Vert)
Circulation modérée : (Jaune)
Trafic chargé : (Rouge)
Section affectée par un incident de circulation grave : (Violet)
- ③ La durée du trajet estimée jusqu'à la destination calculée en prenant compte des informations relatives à la circulation sur l'itinéraire.

- ④ Icône des informations relatives à la circulation :
Si l'itinéraire n'est pas encore fixé, tous les icônes d'info trafic sur la carte sont indiqués en couleur.
Si l'itinéraire est déjà fixé, les icônes sur l'itinéraire sont indiqués en couleur et les icônes en dehors de l'itinéraire sont indiqués en gris.

- : Accident
 : Route fermée
 : Informations
 : Travaux
 : Route glissante
 : Météo

: Incident

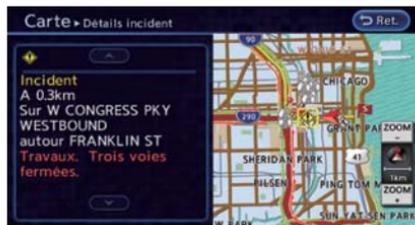
Affichage des informations sur la circulation et échelle

Carte 2D et 3D	
10 km	5 mi
4 km	2 mi
2 km	1 mi
1 km	1/2 mi
500 m	1/4 mi
200 m	1/8 mi
100 m	1/16 mi
50 m	1/32 mi
25 m	1/64 mi

Vérification des informations détaillées pour les icônes d'informations relatives à la circulation sur la carte



1. Placez le pointeur en croix sur l'icône d'informations relatives à la circulation. La description générale de l'icône est affichée.
2. Appuyez sur [Détail]. L'écran d'affichage des informations détaillées pour l'icône d'informations relatives à la circulation s'affiche.

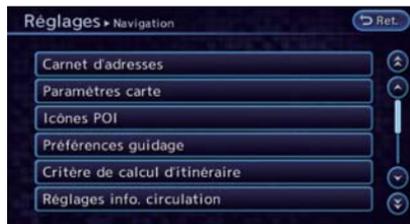


3. La carte centrée sur l'incident sélectionné est affichée. Sur l'écran gauche, des informations détaillées sur l'incident sont affichées. Vous pouvez faire défiler le message en appuyant sur [⌂] ou [⌂].
4. Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.

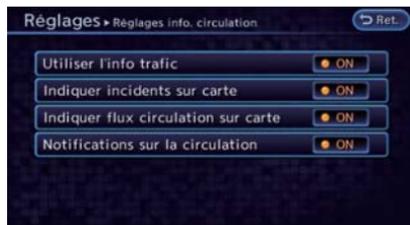
RÉGLAGE DES INFORMATIONS RELATIVES À LA CIRCULATION

Cette option permet d'afficher ou de modifier les réglages des fonctions liées aux informations de circulation.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Navigation].



3. Appuyez sur [Réglages info. circulation].



4. Appuyez sur le réglage voulu. Le témoin indicateur correspondant au réglage sélectionné s'allume.

Réglages disponibles

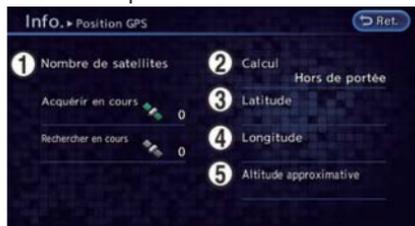
- [Utiliser l'info trafic] : Active toutes fonctions relatives aux informations sur la circulation.
- [Indiquer incidents sur carte] : Affiche les incidents de circulation (par ex. accidents) sur l'écran de la carte.
- [Indiquer flux circulation sur carte] : Affiche le volume de la circulation avec une flèche sur la carte.
- [Notifications sur la circulation] : Émet des informations relatives à la circulation sur l'itinéraire.

INFORMATION :

- Même lorsque [Indiquer flux circulation sur carte] et [Indiquer incidents sur carte] sont désactivés, les listes [Infos sur itinéraire] et [Infos trafic à proximité] ne sont pas affectées.
- Même lorsque [Notifications sur la circulation] est désactivé, le guidage d'itinéraire n'est pas affecté. En outre, l'annonce des informations d'urgence et météorologiques ne sera pas désactivée.

AFFICHAGE DES INFORMATIONS CONCERNANT LA POSITION GPS ACTUELLE

Ceci affiche les informations GPS telles que l'état du positionnement, la latitude/longitude, l'altitude et les positions satellites.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Info.].
2. Appuyez sur [Position GPS].
3. Appuyez sur le bouton **MAP** pour revenir à l'écran de carte de position actuelle.

Table des informations GPS

- ① Le nombre de satellites :
 -  (vert) : Satellites disponibles.
 -  (gris) : Recherche de satellites.
- ② Calcul :
 - Affiche la méthode de positionnement GPS.
 - 3-dimensions :
 - Calcule la latitude, la longitude et l'altitude au moyen de quatre satellites ou plus.
 - 2-dimensions :
 - Calcule la latitude, la longitude et l'altitude

au moyen de trois satellites ou plus.

Hors de portée :

Ne peut pas calculer parce que les satellites GPS ne peuvent pas être localisés.

- ③ Latitude :
 - Affiche la latitude.
- ④ Longitude :
 - Affiche la longitude.
- ⑤ Altitude approximative :
 - Affiche l'altitude approximative.

AFFICHAGE DES INFORMATIONS DE VERSION DU SYSTÈME DE NAVIGATION

Ceci affiche les informations relatives à la version de carte.



AGENDA

AGENDA

7 Système téléphonique mains libres Bluetooth^{MD}

Système téléphonique mains libres Bluetooth ^{MD}	7-2	Recevoir un appel.....	7-6
Informations légales.....	7-3	Durant un appel	7-6
Bouton de contrôle et microphone	7-4	Mémoriser une composition rapide.....	7-7
Procédure de connexion	7-4	Message textuel	7-9
Sélection du téléphone	7-5	Réglages téléphoniques	7-10
Faire un appel.....	7-5	Radiotéléphone ou poste de radio BP.....	7-14

SYSTÈME TÉLÉPHONIQUE MAINS LIBRES BLUETOOTH^{MD}

ATTENTION

- N'utilisez le téléphone qu'après avoir immobilisé votre véhicule dans un endroit sûr. Si vous devez utiliser le téléphone lors de la conduite, restez néanmoins extrêmement vigilant afin de rester parfaitement concentré sur votre conduite à tout moment.
- Si vous vous sentez incapable de porter toute votre attention à la route lorsque vous parlez au téléphone, rangez-vous sur l'accotement à un endroit sûr et immobilisez votre véhicule avant de le faire.

PRÉCAUTION

Afin d'éviter de décharger la batterie du véhicule, utilisez le téléphone une fois que le témoin indicateur PRÊT à conduire est allumé.

Votre véhicule est équipé du système téléphonique mains libres Bluetooth^{MD}. Si vous êtes propriétaire d'un téléphone cellulaire Bluetooth^{MD}, vous pouvez installer votre connexion sans fil entre votre téléphone cellulaire et le

module téléphonique intégré. Grâce à la technologie sans fil Bluetooth^{MD}, vous pouvez passer ou recevoir des appels sur votre téléphone cellulaire lorsque celui-ci se trouve dans votre poche.

Une fois un téléphone cellulaire connecté au module téléphonique intégré, il n'est pas nécessaire de suivre à nouveau la procédure de branchement du téléphone. Votre téléphone est automatiquement sélectionné avec le module téléphonique intégré lors de la mise sur la position ON du contact d'alimentation lorsque le téléphone cellulaire sélectionné est activé et se trouve à l'intérieur du véhicule.

Vous pouvez enregistrer jusqu'à 3 téléphones cellulaires Bluetooth^{MD} différents dans le module téléphonique intégré. Toutefois, vous ne pouvez parler que sur un téléphone cellulaire à la fois.

Le système de reconnaissance vocale NISSAN prend en charge les commandes téléphoniques. Vous pouvez donc composer un numéro de téléphone vocalement.

 «8. Reconnaissance vocale»

Reportez-vous aux indications suivantes avant d'utiliser le système téléphonique mains libres Bluetooth^{MD}.

- Les fonctions de réseau LAN sans fil (Wi-Fi) et Bluetooth^{MD} partagent la même bande de fréquence (2,4 GHz). Utiliser les fonctions

Bluetooth^{MD} et de réseau LAN sans fil en même temps peut ralentir ou déconnecter la communication et provoquer un bruit indésirable. Il est recommandé d'éteindre le réseau LAN sans fil (Wi-Fi) lorsque vous utilisez les fonctions Bluetooth^{MD}.

- Réglez la connexion sans fil entre un téléphone cellulaire compatible et le module téléphonique intégré avant d'utiliser le système téléphonique mains libres Bluetooth^{MD}.
- Certains téléphones cellulaires Bluetooth^{MD} peuvent ne pas être reconnus par le module téléphonique intégré.
Rendez-vous sur le site www.nissan.ca/owners/fr/ pour obtenir une liste des téléphones recommandés.
- Vous ne pourrez utiliser le téléphone mains libres dans les conditions suivantes :
 - Votre véhicule se trouve à l'extérieur de la zone de votre service téléphonique.
 - Votre véhicule se trouve dans un endroit où il est difficile de recevoir des ondes radio, tel que dans un tunnel, dans un garage de stationnement souterrain, derrière un très haut édifice ou dans une zone montagneuse.

- Votre téléphone cellulaire est verrouillé afin d'éviter toute pression sur les touches.
- Lorsque les conditions d'ondes radioélectriques ne sont pas parfaites ou qu'un son ambiant est trop fort, il peut s'avérer difficile d'entendre la voix de l'autre personne durant un appel.
- Juste après la mise sur la position ON de l'interrupteur de démarrage, il peut devenir impossible de recevoir un appel pendant un court laps de temps.
- Ne placez pas votre téléphone cellulaire dans un endroit entouré de métal ou éloigné du module téléphonique intégré pour éviter une dégradation de la qualité de la tonalité et une interruption de la connexion sans fil.
- Lorsqu'un téléphone cellulaire est branché à travers une connexion sans fil Bluetooth^{MD}, il se peut que la pile du téléphone se décharge plus rapidement que d'habitude.
- Si le système téléphonique Bluetooth^{MD} mains libres semble être défectueux, veuillez visiter le site www.nissan.ca/owners/fr/ pour des conseils de dépannage.
- Certains téléphones cellulaires ou autres dispositifs peuvent causer des interférences ou un son de sifflement provenant des enceintes du système audio. Placez le

dispositif dans un autre endroit peut réduire ou éliminer le bruit.

- Reportez-vous au manuel de l'utilisateur de votre téléphone cellulaire pour des informations relatives à la procédure de connexion spécifique à votre téléphone, au chargement de la batterie, à l'antenne du téléphone, etc.
- L'affichage de l'antenne à l'écran ne coïncidera pas avec l'affichage de l'antenne sur certains téléphones cellulaires.
- L'affichage de la batterie à l'écran ne coïncide pas avec l'affichage de la batterie de certains téléphones cellulaires.
- Gardez l'habitacle du véhicule aussi silencieux que possible pour entendre plus distinctement la voix de l'interlocuteur et réduire les échos.
- Si la réception entre les interlocuteurs n'est pas claire, l'ajustement du volume sortant peut améliorer la clarté.

INFORMATIONS LÉGALES

Informations légales FCC

- **ATTENTION** : Pour garder la conformité avec les lignes directrices d'exposition aux radiofréquences du FCC, n'utilisez que l'antenne fournie. Une antenne non autorisée, des modifications, ou des ajouts peuvent endommager le transmetteur et peuvent entraîner la violation des réglementations FCC.
 - Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :
 - ce dispositif ne doit pas causer d'interférences
- et
- ce dispositif doit pouvoir supporter toute interférence reçue et notamment les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable

Informations légales IC

- Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :
 - ce dispositif ne doit pas causer d'interférences,
- et
- ce dispositif doit pouvoir supporter toute interférence reçue et notamment les interférences susceptibles de provoquer

un fonctionnement indésirable du dispositif.

- Cet appareil numérique de Classe B satisfait toutes les exigences des Réglementations canadiennes sur l'équipement émettant des interférences.

Marque de commerce Bluetooth^{MD} :

Bluetooth^{MD} est une marque de commerce qui appartient à Bluetooth^{MD} SIG, Inc., et accordée à Clarion sous licence.



BOUTON DE CONTRÔLE ET MICROPHONE



- ① Microphone
- ② Bouton  du volant

PROCÉDURE DE CONNEXION



1. Appuyez sur le bouton  situé sur le volant puis sur [Apparier tél.].



2. Lorsqu'un code NIP apparaît à l'écran, utilisez le téléphone cellulaire compatible Bluetooth^{MD} pour entrer le code NIP.

La procédure de connexion de téléphones cellulaires varie selon chaque téléphone cellulaire. Reportez-vous au manuel de l'utilisateur du téléphone cellulaire pour plus de détails.

Vous pouvez également visiter le site www.nissan.ca/owners/fr ou téléphoner au Service consommateurs NISSAN pour des informations relatives au raccordement de téléphones cellulaires recommandés par NISSAN.

Lorsque la connexion est terminée, l'écran revient à l'affichage du menu du téléphone.

SÉLECTION DU TÉLÉPHONE

Un maximum de 3 téléphones cellulaires peut être enregistré dans le système.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Téléphone].



2. Appuyez sur [Téléphones appariés]. La liste des téléphones cellulaires enregistrés s'affiche.



3. Appuyez sur un des téléphones cellulaires enregistré de la liste.



4. Appuyez sur [Connecter]. Si vous sélectionnez un téléphone cellulaire différent de celui actuellement branché, le téléphone nouvellement sélectionné sera connecté au système.

FAIRE UN APPEL

Pour effectuer un appel, suivez cette procédure.

1. Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.



2. Appuyez sur une méthode d'appel.

Méthodes disponibles

- [Composition rapide] :

Sélectionnez un numéro de téléphone du répertoire, et passez un appel. Avant d'effectuer l'appel, le numéro de téléphone doit être enregistré dans le répertoire.

- [Historique des appels]

Sélectionnez un numéro de téléphone de l'historique des appels entrants ou sortants, et passez un appel.

- [Répertoire] :

Téléchargez le répertoire d'un téléphone cellulaire connecté au véhicule, sélectionnez un numéro de téléphone du répertoire, et passez un appel. Les

données du répertoire doivent être enregistrées dans le système après avoir téléchargé le répertoire à partir du téléphone cellulaire branché au véhicule. Si le répertoire n'est pas enregistré, un message vous rappelant le téléchargement de données de répertoire sera affiché.

• [Pavé] :

Saisissez le nom et le numéro de téléphone manuellement à l'aide du clavier numérique apparaissant à l'écran.  «Comment saisir chiffres et lettres» (page 1-8)



3. La composition commence et l'écran passe à l'écran d'appel en cours.
4. Après l'appel, effectuez une des actions suivantes pour finir l'appel.
 - Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.

- Appuyez sur [Raccrocher].

RECEVOIR UN APPEL

Lorsque vous entendez une sonnerie, l'affichage changera pour le mode d'appels reçus. Pour recevoir un appel, exécutez une des actions suivantes.

- Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.
- Appuyez sur [Décrocher].



Il existe quelques options disponibles lorsque vous recevez un appel. Sélectionnez une des options suivantes à l'écran.

- [Décrocher] :
Accepte un appel reçu pour parler.
- [En attente] :
Met un appel reçu en attente.
- [Refuser] :
Rejette un appel reçu.

Pour finir un appel, exécutez une des actions

suyvantes des procédures suivantes :

- Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.
- Appuyez sur [Raccrocher].

DURANT UN APPEL



Il existe quelques options disponibles lors d'un appel. Sélectionnez une des options suivantes affichées à l'écran au besoin.

- [Raccrocher] :
Termine l'appel.
- [Combiné] :
Transfère l'appel au téléphone cellulaire.
- [Sourdine ON] :
Met votre voix en sourdine pour l'autre personne.
- [Sourd. OFF] :
Ceci apparaîtra après avoir appuyé sur [Sourdine ON]. La sourdine sera alors annulée.

- [Pavé] :
À l'aide du clavier, envoyez les chiffres à la partie connectée pour l'utilisation de services tels que la messagerie vocale.
- [Changer d'appel] :
Répondre à un autre appel reçu. La personne à qui vous êtes en train de parler sera mise en attente. Appuyez encore une fois pour parler à nouveau à la personne en attente.
En sélectionnant [Raccrocher], vous pouvez mettre fin à un appel et parler à nouveau à un interlocuteur mis en attente.
Cette fonction peut ne pas être disponible, selon le modèle du téléphone.

Pour ajuster la voix de la personne de façon à ce qu'elle soit plus forte ou plus faible, appuyez sur le bouton -  + du volant lorsque vous parlez au téléphone. Ce réglage est également disponible dans le menu RÉGLAGE.

 «Réglages du volume» (page 1-17)

MÉMORISER UNE COMPOSITION RAPIDE

En enregistrant les numéros de téléphone que vous composez souvent, vous pouvez appeler facilement ces numéros.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Téléphone].
2. Appuyez sur [Composition rapide].



3. Appuyez sur [Ajouter] en haut de l'écran.



4. Choisissez la méthode d'enregistrement des entrées du répertoire.

Méthodes disponibles

- [Copie depuis l'historique des appels] :
Le système affiche une liste des appels entrants ou sortants. Sélectionnez l'une de ces entrées, afin de la sauvegarder dans la composition rapide.
- [Copier du répertoire] :
Le système affiche le répertoire du téléphone cellulaire connecté ayant été téléchargé (en fonction de la compatibilité du téléphone). Sélectionnez l'une de ces entrées, afin de la sauvegarder dans la composition rapide.
- [Entrer données avec clavier] :
Entrer le numéro de téléphone à sauvegarder dans la composition rapide.



5. Appuyez sur [OK] en haut de l'écran.



4. Appuyez sur [Modifier la composition rapide].



5. Sélectionnez l'entrée souhaitée dans la liste affichée.



6. Appuyez sur [Modifier].



7. Sélectionnez l'élément que vous souhaitez modifier.

Régler la composition rapide

- [Enreg. No] :
Permet de modifier le numéro affiché de l'entrée sélectionnée.
- [Nom] :
Éditez le nom de l'entrée à l'aide du clavier affiché à l'écran.
- [Numéro] :
Éditez le numéro de téléphone à l'aide du clavier affiché à l'écran.
- [Type] :
Sélectionnez une icône dans la liste.

8. Après le réglage, appuyez sur [OK].

6. Une fois que l'entrée a été sauvegardée dans le répertoire, un écran s'affiche pour indiquer qu'il est possible d'appeler le numéro. Appuyez sur [Ret.] pour retourner à la composition rapide.

Modification de la composition rapide

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Régler].
2. Appuyez sur [Téléphone & CARWINGS].
3. Appuyez sur [Téléphone].



MESSAGE TEXTUEL

ATTENTION

- Les lois de certaines juridictions peuvent limiter l'usage de certaines des applications et fonctions, telles que les réseaux sociaux et la messagerie. Vérifiez les réglementations locales pour toutes les exigences.
- Les lois de certaines juridictions peuvent limiter l'usage de la fonction de synthétiseur Texte-Parole («Text-to-Speech»). Vérifiez les réglementations locales avant d'utiliser cette fonction.
- Utilisez la fonction de messagerie textuelle après avoir immobilisé votre véhicule dans un endroit sûr. Si vous devez utiliser cette fonction lors de la conduite, restez extrêmement vigilant afin de rester parfaitement concentré sur votre conduite à tout moment.
- Si vous n'êtes pas en mesure de porter toute votre attention à la route lorsque vous utilisez la fonction de messagerie textuelle, rangez-vous sur l'accotement à un endroit sûr et immobilisez votre véhicule avant de le faire.

Le système vous permet d'envoyer et de recevoir des messages textuels à travers l'interface du véhicule.

REMARQUE :

- **Cette fonction est désactivée automatiquement si l'appareil connecté ne supporte pas le profil Message Access Profile (MAP). Reportez-vous au manuel du téléphone pour obtenir plus de détails et pour les instructions.**
- **La fonction de synthétiseur Texte-Parole («Text-to-Speech») peut ne pas lire correctement les abréviations.**

Envoyer un message textuel

1. Appuyez sur le bouton  de téléphone situé sur le volant.



2. Appuyez sur [Message texte].



3. Appuyez sur [Créer message].



4. Saisissez l'adresse et le message.

- [Adresse] :

Saisissez l'adresse à laquelle vous souhaitez envoyer un message.

Choisissez une méthode de saisie entre [Composition rapide]/[Répertoire]/[Historique des appels]/[Entrer données avec clavier].

- [Message] :

Saisissez le message.

Sélectionnez [Texte fixe] ou [Texte personnalisé] et choisissez un message à partir de la liste affichée.

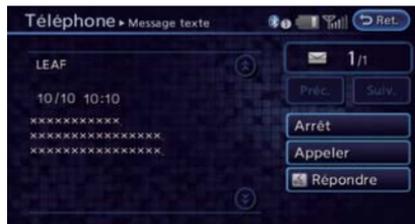


3. Pour finir l'opération, appuyez sur [Sortie] ou appuyez sur le bouton sur le volant.

Pour répondre à un message reçu, appuyez sur [Répondre] ou appuyez sur le bouton sur le volant.

À partir de l'historique :

1. Appuyez sur le bouton de téléphone situé sur le volant.
2. Appuyez sur [Message texte] puis sélectionnez un message textuel à partir de la liste.



3. Le message textuel est affiché. Les éléments suivants sont disponibles sur l'écran du message textuel :

- [Préc.] :
Permet de revenir au message précédent.
- [Suiv.] :
Affiche le message suivant.

- [Lecture] :

Lit un message textuel.

- [Appeler] :

Effectue un appel.

- [Répondre] :

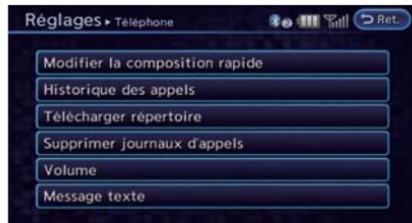
Permet de composer une réponse.

- [Sortie] :

Sort du message textuel.

RÉGLAGES TÉLÉPHONIQUES

Le système téléphonique mains libres Bluetooth^{MD} peut être réglé de façon détaillée selon vos préférences.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Téléphone & CARWINGS].
3. Appuyez sur [Téléphone].

5. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Envoyer].

Lire un message textuel reçu

Lorsque vous recevez un nouveau message textuel :

1. Lorsque vous recevez un message textuel, l'écran passe à celui des messages entrants.
2. Pour qu'un message reçu soit lu à haute voix par le système, appuyez sur [Lire], ou appuyez sur le bouton sur le volant.
Après avoir vérifié un message reçu, appuyez sur [Ignorer], ou appuyez sur le bouton sur le volant.

4. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Modifier la composition rapide] :

L'enregistrement au répertoire téléphonique et la modification/suppression du répertoire téléphonique peuvent être effectués.

- [Historique des appels]

Les listes d'historiques des appels entrants et sortants sont affichés. Les numéros de téléphone mémorisés dans les listes d'historiques des appels entrants ou sortants peuvent être enregistrés.

- [Télécharger répertoire] :

Les données du répertoire doivent être enregistrées dans le système après avoir téléchargé le répertoire à partir d'un téléphone cellulaire branché au véhicule. Jusqu'à 3 répertoires peuvent être enregistrés à partir de téléphones cellulaires.

- [Supprimer journaux d'appels] :

Les informations du téléphone (répertoire ou historique) peuvent être effacées toutes en même temps, ou une à la fois.

- [Volume] :

Ajuste divers réglages de volume du téléphone.

- [Message texte] :

Les messages textuels peuvent être personnalisés pour vous faciliter leur utilisation.

Téléchargement d'une mémoire de répertoire

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Téléphone & CARWINGS].
3. Appuyez sur [Téléphone].



4. Appuyez sur [Télécharger répertoire].



5. Appuyez sur la méthode de téléchargement de la mémoire de répertoire. Un message s'affiche à l'écran.

Méthodes disponibles

- [Téléchargement du répertoire complet]:

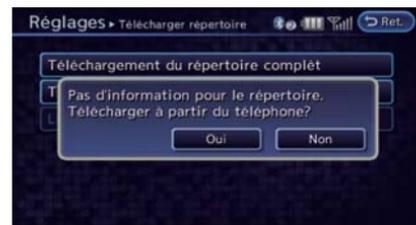
Tous les numéros de téléphone mémorisés dans le répertoire d'un téléphone cellulaire connecté au véhicule sont téléchargés en même temps.

- [Téléchargement d'une entrée] :

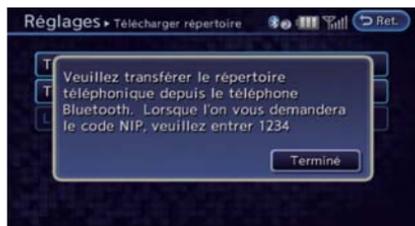
Chaque numéro de téléphone mémorisé dans le répertoire d'un téléphone cellulaire connecté au véhicule est téléchargé un par un.

- [Liste de téléchargements] :

Les données de répertoire téléchargées sont affichées.



6. Appuyez sur [Oui].



7. Lorsqu'un code NIP apparaît à l'écran, utilisez le téléphone cellulaire connecté pour entrer le code NIP. La procédure de téléchargement des téléphones cellulaires varie selon chaque téléphone cellulaire. Reportez-vous au manuel de l'utilisateur du téléphone cellulaire pour plus de détails.

Suppression des informations de téléphone

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Téléphone & CARWINGS].
3. Appuyez sur [Téléphone].



4. Appuyez sur [Supprimer journaux d'appels].



5. Appuyez sur l'élément à supprimer de votre choix. Un message de confirmation s'affiche.

Éléments qui peuvent être effacés

- [Composition rapide] :
Supprime un ou tous les numéros de téléphone de la composition rapide.
- [Historique des appels]
Un ou tous les appels listés dans l'historique des appels entrants et sor-

tants seront supprimés. De plus, les appels peuvent être supprimés après avoir trié par historique d'appel entrant ou sortant.

- [Répertoire] :
Supprime un ou tous les numéros de téléphone du répertoire téléchargé.
- [Mémoire] :
Supprime toutes les informations mémorisées du téléphone (compositions rapides, journaux d'appel, et répertoires téléchargés.)



6. Confirmez le contenu du message et appuyez sur [Oui].

Réglages du volume du téléphone



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Téléphone & CARWINGS].
3. Appuyez sur [Téléphone].
4. Appuyez sur [Volume].
5. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Volume sonnerie] :
Réglez le volume de la sonnerie en appuyant sur [+] ou [-].
- [Réception tél.] :
Réglez le volume appels entrants en appuyant sur [+] ou [-].
- [Émission tél.] :
Réglez le volume appels sortants en appuyant sur [+] ou [-].

- [Mise en attente auto.] :
Lorsque cette fonction est activée, les appels reçus sont automatiquement maintenus en attente.
- [Sonnerie véhicule] :
Lorsque cette fonction est activée, une sonnerie spécifique, différente de celle du téléphone cellulaire, sonnera lorsque vous recevrez un appel.

Réglages des messages textuels



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Téléphone & CARWINGS].
3. Appuyez sur [Téléphone].
4. Appuyez sur [Message texte].

Réglages disponibles

- [Message texte] :
Active ou désactive la fonction de messagerie.
- [Sonnerie de message texte] :
Active ou désactive le son de message entrant.
- [Signature] :
Active ou désactive la signature.
- [Réponse automatique] :
Active ou désactive les réponses automatiques pour les messages fixes.
- [Message texte de réponse autom.] :
Sélectionne et active un message générique de réponse.
- [Envoi nombre tentav.] :
Définit le nombre de tentatives à effectuer pour l'envoi d'un message (si un message n'arrive pas à son destinataire).
- [Modifier texte personnalisé] :
Permet de modifier le message de Réponse automatique.

RADIOTÉLÉPHONE OU POSTE DE RADIO BP

Lors de la pose d'un radiotéléphone ou d'un poste de radio BP dans un véhicule, respectez les précautions indiquées ci-dessous afin d'éviter toute interférence avec les modules de commande électronique et le faisceau du système de commande électronique.

ATTENTION

- **N'utilisez pas le téléphone cellulaire en conduisant, quelle qu'en soit la raison, afin de rester concentré sur la conduite. Certaines autorités interdisent l'usage des téléphones cellulaires pendant la conduite.**
- **Si vous devez passer un appel téléphonique pendant que le véhicule roule, nous vous recommandons d'utiliser le mode mains libres de votre téléphone cellulaire. Restez néanmoins extrêmement vigilant afin de rester parfaitement concentré sur votre conduite à tout moment.**
- **Si vous n'êtes pas en mesure de porter toute votre attention à la route lorsque vous parlez au téléphone, rangez-vous sur l'accotement à un endroit sûr et**

immobilisez votre véhicule avant de le faire.

PRÉCAUTION

- **Placez l'antenne aussi loin que possible des modules de commande électronique.**
- **Placez le fil de l'antenne à plus de 20 cm (8 po) des faisceaux du système de contrôle électronique. Ne dirigez pas le fil de l'antenne à proximité d'un autre faisceau électrique du véhicule.**
- **Procédez au réglage de l'antenne conformément aux directives du fabricant.**
- **Reliez le fil de masse du châssis de la radio BP à la carrosserie.**
- **Pour plus de détails, veuillez consulter un concessionnaire LEAF certifié par NISSAN.**

8 Reconnaissance vocale

Reconnaissance vocale NISSAN	8-2	Exemples de commandes vocales	8-3
Utilisation du système de la reconnaissance vocale....	8-2	Afficher la liste des commandes	8-6
Avant de commencer	8-2	Réglage de la reconnaissance vocale	8-9
Énonciation des commandes vocales	8-2		

RECONNAISSANCE VOCALE NISSAN

UTILISATION DU SYSTÈME DE LA RECONNAISSANCE VOCALE

Initialisation

La reconnaissance vocale s'initialise lors de la mise sur ON de l'interrupteur de démarrage, ce qui prend quelques secondes. Une fois terminée, le système est alors prêt à accepter des commandes vocales. Si le bouton  du volant est enfoncé avant que l'initialisation ne soit terminée, le message suivant s'affiche : «Chargement du système de reconnaissance vocal. Veuillez attendre...»

AVANT DE COMMENCER

Pour une performance optimale du système de reconnaissance vocale, observez les points suivants.

- Garder l'intérieur du véhicule aussi silencieux que possible. Fermer les vitres pour éliminer les bruits environnants (bruit de circulation, de vibration, etc.) qui peuvent empêcher le système de reconnaître efficacement les commandes vocales.
- Attendre jusqu'à ce qu'une tonalité se fasse entendre avant de dicter votre commande.
- Parler normalement sans faire de pause entre les mots.

ÉNONCIATION DES COMMANDES VOCALES

1. Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.



2. Une liste de commandes s'affiche à l'écran, et le système émet l'annonce de menu vocale.
3. Après que la tonalité s'est fait entendre et que l'icône de l'affichage change de  à , dictez la commande.
4. Suivez les annonces de menu vocales et parlez après la tonalité jusqu'à la fin de l'opération.

Conseils d'utilisation

- Énoncez une commande après la tonalité.
- Les commandes disponibles s'affichent toujours à l'écran et sont toujours émises par annonces de menu vocales. Les commandes non affichées à l'écran ne sont pas

prises en charge. Suivez les annonces du système.

- Si la commande n'est pas reconnue, le système annonce, «Veuillez répéter». Répétez clairement la commande.
- Appuyez sur le bouton  une fois pour retourner à l'écran précédent.
- Pour annuler la commande, maintenez enfoncé le bouton  ou  du volant. Le message «La reconnaissance vocal est annulée» est émis.
- Pour ajuster le volume des retours vocaux du système, appuyez sur les boutons -  + sur le volant ou utiliser la commande de réglage du volume audio lorsque le système dicte les annonces vocales.

Interruption de l'annonce vocale :

Appuyez sur le bouton  du volant pour stopper l'annonce vocale et énoncez immédiatement la commande. Attendez toujours la tonalité avant de parler.

Comment dicter les chiffres

La reconnaissance vocale NISSAN nécessite que le conducteur énonce les chiffres d'une certaine manière lors du passage de commandes vocales. Référez-vous aux exemples suivants.

Règle générale :

Seuls des chiffres simples de 0 à 9 peuvent être utilisés. (Par exemple, pour 500, énoncez «cinq zéro zéro» mais pas «cinq cent».)

Exemples :

1-800-662-6200

«Un huit zéro zéro six six deux six deux zéro zéro»

Optimisation de la reconnaissance des numéros de téléphone :

Pour optimiser la reconnaissance des numéros de téléphone, énoncez-les en regroupant les chiffres en 3 groupes. Par exemple, pour appeler le 800-662-6200, énoncez «Huit zéro zéro», puis le système vous demande d'énoncer les trois chiffres suivants. Énoncez ensuite «Six six deux». Une fois ces 3 chiffres reconnus, le système vous demande d'énoncer les 4 derniers chiffres. Énoncez «Six deux zéro zéro». Cette méthode d'énonciation des numéros de téléphone permet d'optimiser les performances de reconnaissance.

INFORMATION :

Pour une meilleure reconnaissance, dictez «zéro» pour le chiffre «0» et «o» pour la lettre «o».

EXEMPLES DE COMMANDES VOCALES

Pour utiliser la fonction de reconnaissance vocale, dicter une commande est parfois suffisant, mais il est parfois nécessaire de dicter deux commandes ou plus.

À titre d'exemple, quelques opérations de base supplémentaires effectuées par commande vocale sont décrites ici.

Exemple 1 : Réglage de l'adresse par le carnet d'adresses

1. Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.



2. Le système annonce «Souhaitez-vous accéder à Téléphone, Navigation, Zero Emission ou CARWINGS ?».
3. Dictez «Navigation».



4. Dictez «Carnet d'adresses».



5. Un retour vocal est émis lorsque la commande est acceptée, et la liste du carnet d'adresses s'affiche.
6. Lorsque la tonalité est émise et que l'icône à l'écran change à nouveau, énoncez «Deux».



- Un retour vocal sera donné lorsque la commande est acceptée, et le système commencera à calculer un itinéraire vers l'emplacement sélectionné.

Exemple 2 : Appel du numéro de téléphone 800-662-6200

- Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.



- Le système annonce «Souhaitez-vous accéder à Téléphone, Navigation, Zero Emission ou CARWINGS ?».

8-4 Reconnaissance vocale

- Énoncez «Téléphone».



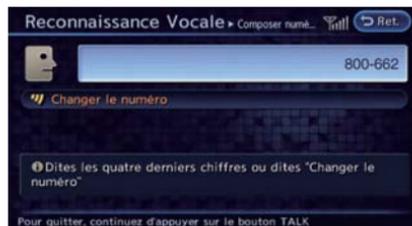
- Énoncez «Composer numéro».



- Énoncez «800».



- Le système annonce «Veuillez soit dire les trois chiffres suivants, composer ou dire Changer le numéro». Énoncez «662».



- Le système annonce «Veuillez dire les quatre derniers chiffres, ou dites Changer le numéro.» Énoncez «6200».



- Le système annonce «Composer ou Changer le numéro?». Énoncez «Composer».



- Le système passe un appel au 800-662-6200.

INFORMATION :

- Il est possible d'énoncer «800-662-6200» (10 chiffres continus) ou «662-6200» (7 chiffres continus), si l'indicatif régional est facultatif. Il est cependant conseillé d'énoncer le numéro par groupes de 3, 3 et 4 chiffres pour une meilleure reconnaissance.  «Comment dicter les chiffres» (page 8-2)
- Le système de reconnaissance vocale NISSAN ne se limite pas à la reconnaissance de numéros de téléphone de 7 ou 10 chiffres. Pour composer un numéro au format autre que par groupes de 3, 3 et 4 chiffres, utilisez la commande «Appel international».

- Si vous énoncez «Changer le numéro» pendant l'entrée du numéro de téléphone, le système demande automatiquement que le numéro soit répété dans le format 3-3-4. Dans ce cas, veuillez d'abord prononcer le code de zone, puis suivez les instructions. N'ajoutez pas de «1» devant l'indicatif régional lorsque vous énoncez des numéros de téléphone.
- Si le système ne reconnaît pas une commande vocale, veuillez répéter la commande sur un ton naturel. Ne parlez pas trop lentement ni trop fort : ceci risquerait d'affecter la reconnaissance vocale.

Exemple 3 : Appel du numéro de téléphone international 011-81-111-222-333

- Appuyez sur le bouton  situé sur le volant.



- Le système annonce «Souhaitez-vous accéder à Téléphone, Navigation, Zero Emission ou CARWINGS ?».
- Énoncez «Téléphone».



- Énoncez «Appel international».



- Énoncez «01181111222333».



6. Énoncez «Composer».



7. Le système passe un appel au 011-81-111-222-333.

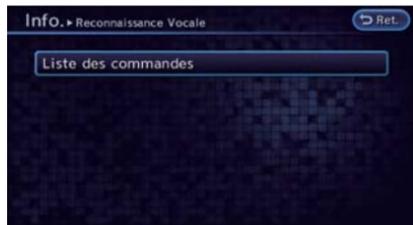
INFORMATION :

L'entrée de numéro de téléphone international peut être effectuée dans n'importe quel format.

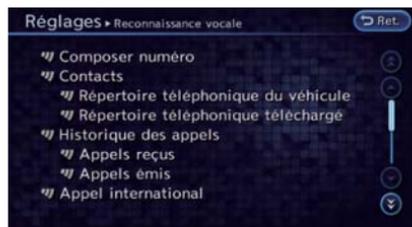
AFFICHER LA LISTE DES COMMANDES

Lorsque vous contrôlez le système via commandes vocales pour la première fois, ou si vous ne connaissez pas la commande vocale appropriée, confirmez le fonctionnement en utilisant les listes de commandes vocales.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Info].
2. Appuyez sur [Reconnaissance Vocale].



3. Appuyez sur [Liste des commandes]. La liste des commandes est affichée.



4. Pour vérifier la liste, faites défiler l'écran en utilisant l'écran tactile.
5. Appuyez sur [Ret.] pour retourner à l'écran précédent.

Liste des commandes

Les mots en *italique>* sont variables.

Commande de téléphone :

Commande	Action	
Composer numéro	Passe un appel vers un numéro de téléphone énoncé.	
Contacts	Répertoire	Passe un appel à un contact mémorisé dans le répertoire du téléphone cellulaire.
	Composition rapide	Passe un appel à un contact mémorisé dans la composition rapide.
Historique des appels	Historique des appels reçus	Passe un appel vers le numéro d'appel reçus.
	Appels effectués	Passe un appel vers le numéro composé.
Appel international	Passe un appel international en permettant d'énoncer plus de 10 chiffres.	
Message texte	Lire un texte	Lit les messages textuels des e-mails.
	Envoyer un texte	Envoie des messages textuels d'e-mails.
Appeler <i><nom></i>	Passe un appel à un contact enregistré dans le répertoire. Veuillez dire «Appeler» puis le nom enregistré.	

Commande de navigation :

Commande	Action
Domicile	Règle un itinéraire jusqu'à votre domicile.
Adresse (si le véhicule en est équipé)	Recherche un emplacement avec la rue de l'adresse spécifiée, et définit un itinéraire.
Points d'intérêt (si le véhicule en est équipé)	Définit un itinéraire vers un site situé près de l'emplacement actuel du véhicule.
Carnet d'adresses	Règle un itinéraire jusqu'à un emplacement mémorisé dans le Carnet d'adresses.
Destinations précédentes	Règle un itinéraire jusqu'à une destination précédemment entrée.

Commande Zero Emission :

Commande	Action
Distance de conduite	Affiche l'écran de distance de conduite.
Poste de proximité	Cherche des stations de chargement proches.
Mis à jour des postes	Met à jour les informations de station de chargement
Économie d'énergie	Affiche des informations relatives à l'économie d'énergie.
Consommation d'énergie	Affiche des informations relatives à la consommation d'énergie.

Commande CARWINGS^{MC} :

Commande	Action
Fils Favoris	Affiche un maximum de cinq fils d'information favoris.
Tous fils d'information	Affiche un maximum de cinq dossiers de fils d'information.
Mis à jour des postes	Met à jour les informations de station de chargement

RÉGLAGE DE LA RECONNAISSANCE VOCALE

Des réglages précis pour l'utilisation de la fonction de reconnaissance vocale peuvent être effectués.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Autres].
3. Appuyez sur [Reconnaissance Vocale].
4. Appuyez sur l'option que vous voulez régler.

Réglages disponibles

- [Liste des commandes] :
Affiche la liste des commandes vocales.
[] «Afficher la liste des commandes»
(page 8-6)
- [Mode de commande directe] :
Passez le mode commande vocale du mode standard au mode de commande direct. Le mode standard est le réglage par défaut en

usine.

Lorsque vous appuyez sur [Mode de commande direct], un message de confirmation s'affiche. Si vous appuyez sur [Oui], l'indicateur s'allume et le mode de commande direct s'active.

Lorsque le mode de commande direct n'est pas sélectionné, le système ne reconnaît que les commandes répertoriées sur l'écran. Lorsque le mode de commande direct est sélectionné, le système reconnaît les commandes qui doivent être effectuées dans les étapes suivantes, en plus des commandes répertoriées sur l'écran actuel.

- [Retours vocaux minimum] :
Vous pouvez sélectionner deux modes, long ou court, pour les annonces faites par le système.
Lorsque vous appuyez sur [Retours vocaux minimum], l'indicateur s'allume et le mode d'annonce du système passe au mode court.
- [Confirmer commandes vocales] :
Après avoir dicté la commande, le système demande à l'utilisateur de confirmer que la commande reconnue par le système est correcte. La fonction de confirmation est désactivée par défaut.
Lorsque le système reconnaît une

commande, un message de confirmation s'affiche sur l'écran. Si le message correspond bien à votre commande, dites «Oui» et continuez l'opération de la commande vocale. Si le message est incorrect, dites «Non» et revenez à l'écran précédent.

AGENDA

9 Système de moniteur

Moniteur RearView (vue arrière) (si le véhicule en est équipé)	9-2
Comment lire les lignes affichées	9-2
À propos du moniteur RearView (vue arrière)	9-3
Comment se garer avec les lignes d'alignement estimées	9-5
Réglages caméra	9-7

Moniteur Around View (vue environnante) (si le véhicule en est équipé).....	9-8
Affichages disponibles	9-9
Différence entre les distances estimées et réelles	9-12
Conseils d'utilisation	9-14
Réglages caméra	9-15

MONITEUR REARVIEW (vue arrière) (si le véhicule en est équipé)

Lorsque le levier de vitesses est placé sur la position «R» (marche arrière), l'affichage central montre la vue de l'arrière du véhicule.

Le système est conçu comme étant une aide au conducteur pour la détection de grands objets immobiles, ce qui l'aide à éviter d'endommager le véhicule. Le système ne détecte pas les objets de petite taille sous le pare-chocs et peut ne pas détecter les objets à proximité du pare-chocs ou sur le sol.

ATTENTION

- Le moniteur RearView (vue arrière) est un dispositif utile mais il ne remplace pas une marche arrière correcte. Vérifiez toujours en vous retournant qu'il est possible d'effectuer une marche arrière en toute sécurité. Reculez toujours lentement.
- Les objets affichés sur le moniteur RearView (vue arrière) le sont avec une distance différente de la réalité, parce qu'une lentille à angle large est utilisée. Les objets diffusés sur le moniteur RearView (vue arrière) seront inversés, tels que ceux réfléchis par les rétroviseurs intérieurs

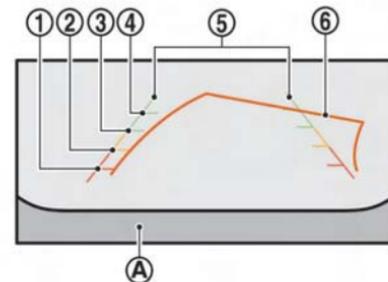
et extérieurs.

- Assurez-vous que le hayon soit bien fermé avant de reculer.
- Les zones sous le pare-chocs et dans les coins du pare-chocs ne peuvent être diffusés sur le moniteur RearView (vue arrière) en raison de ses limitations en terme de portée de surveillance.
- Ne placez aucun objet sur la caméra.
- Faites attention de ne pas arroser les alentours de la caméra lorsque vous lavez le véhicule avec un jet à forte pression. Ceci afin d'éviter les risques de condensation d'eau sur l'objectif, les risques d'endommagement, les risques d'incendie ou de choc électrique.
- Évitez de cogner la caméra. Il s'agit d'un instrument de précision. Autrement, cela peut provoquer sa défectuosité, un incendie ou un choc électrique.

PRÉCAUTION

Un couvercle en plastique recouvre la caméra. Ne rayez pas le couvercle lorsque vous enlevez des saletés ou de la neige du couvercle.

COMMENT LIRE LES LIGNES AFFICHÉES



Le moniteur affiche des lignes de guidage qui indiquent la largeur du véhicule et les distances des objets avec référence à la ligne du pare-chocs (A).

Lignes de distance :

Affichent les distances à partir du pare-chocs.

- Ligne rouge ① : environ 0,5 m (1,5 pied)
- Ligne jaune ② : environ 1 m (3 pieds)
- Ligne verte ③ : environ 2 m (7 pieds)
- Ligne verte ④ : environ 3 m (10 pieds)

Lignes de largeur du véhicule ⑤ :

Indiquent la largeur du véhicule lors d'une marche arrière.

Lignes d'alignement estimées ⑥ :

Indiquent la ligne d'alignement lors d'une marche arrière. Les lignes d'alignement estimées seront affichées sur le moniteur lorsque le levier de vitesses est en position «R» (marche arrière) et que le volant est tourné. Les lignes d'alignement estimées changent selon l'angle dans lequel vous tournez le volant et n'apparaissent pas lorsque le volant est en position neutre.

Comment ajuster l'écran de vue arrière

Pour ajuster les niveaux de luminosité, de teinte, de couleur, de contraste et de noir sur le moniteur RearView (vue arrière).

1. Appuyez sur le bouton **MENU** lorsque le moniteur de vue RearView (vue arrière) est allumé.

2. Appuyez sur [Affichage].
3. Appuyez sur les éléments de réglage voulus.

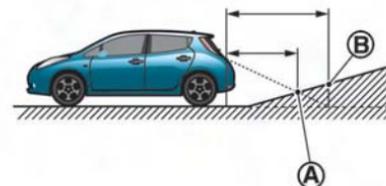
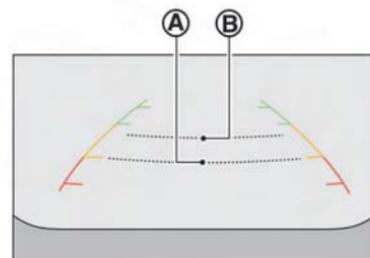
Ne pas ajuster les niveaux de luminosité, de teinte, de couleur, de contraste et de noir sur le moniteur RearView (vue arrière) lorsque le véhicule est en mouvement.

À PROPOS DU MONITEUR REAR-VIEW (vue arrière)

Différence entre les distances estimées et réelles

Les lignes qui indiquent la distance et celles qui indiquent le guide de largeur du véhicule devraient être utilisées à titre de référence lorsque le véhicule se trouve sur une surface plane pavée. Les distances affichées sur l'écran sont indiquées en tant que référence seulement et peuvent être différentes des distances réelles entre le véhicule et les objets affichés.

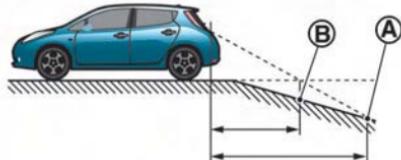
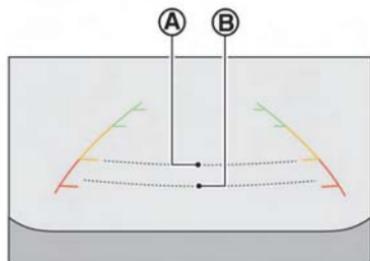
Reculer sur une montée raide :



Lorsque vous reculez le véhicule en montée, les lignes qui indiquent la distance ainsi que la largeur du véhicule semblent plus près que la distance réelle. Par exemple, l'écran indique 1 m (3 pi) de distance jusqu'à l'endroit ①, mais la distance réelle de 1 m (3 pi) sur la pente est l'endroit ②. Notez que tout objet sur la pente

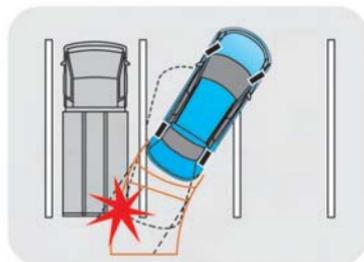
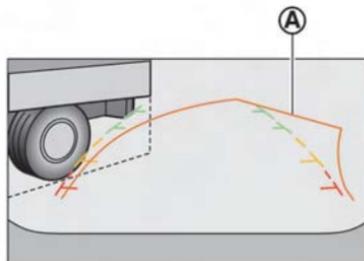
se trouve plus loin qu'il paraît sur le moniteur.

Reculer sur une descente raide :



distance réelle de 1 m (3 pi) sur la pente est l'endroit (B). Notez que tout objet sur la pente se trouve plus proche qu'il paraît sur le moniteur.

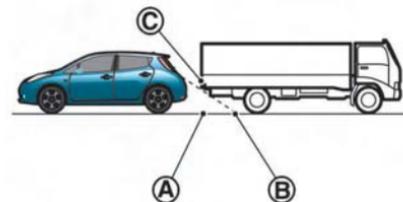
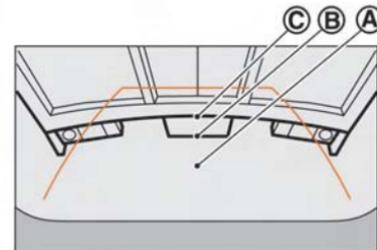
Reculer à proximité d'un objet saillant :



Les lignes d'alignement estimées (A) ne touchent pas l'objet sur l'écran. Cependant, il est possible que le véhicule heurte l'objet s'il recule

au-dessus de l'alignement réel.

Reculer derrière un objet saillant :



La position (C) apparaît plus loin que la position (B) sur l'écran. Cependant, la position (C) est en fait à la même distance que la position (A). Il est possible que le véhicule heurte l'objet lorsqu'il recule vers la position (A) si l'objet

passe au-dessus de la trajectoire réelle empruntée en reculant.

COMMENT SE GARER AVEC LES LIGNES D'ALIGNEMENT ESTIMÉES

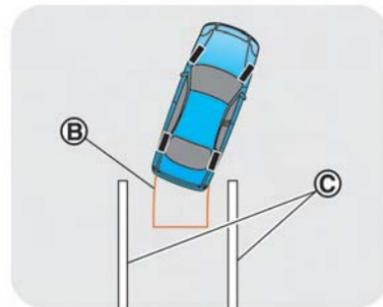
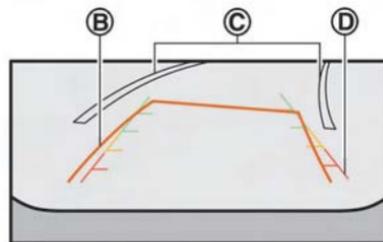
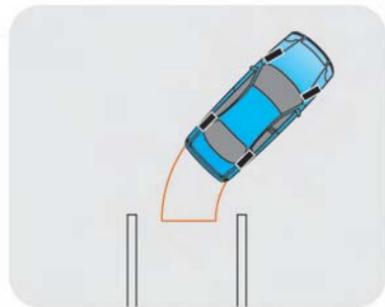
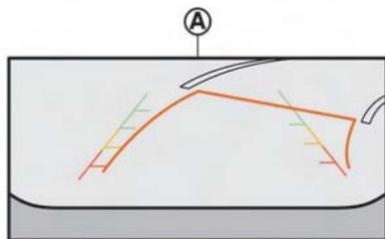
ATTENTION

- Vérifiez toujours en vous retournant qu'il est possible de se garer en toute sécurité. Reculez toujours lentement.
- Utilisez les lignes affichées comme référence. Les lignes sont fortement affectées par le nombre d'occupants, la position du véhicule, les conditions de la route et le nivellement.
- Si les pneus sont remplacés par des pneus d'une autre taille, la ligne d'alignement estimée peut être affichée incorrectement.
- Sur des routes enneigées ou glissantes, il peut y avoir une légère différence entre la ligne d'alignement estimée et la ligne d'alignement réelle.

- **SI la batterie est déconnectée ou se décharge, les lignes d'alignement estimées peuvent ne pas s'afficher correctement. Si cela se produit, effectuez les procédures suivantes.**
 - Tournez le volant de butée à butée lorsque le témoin indicateur PRÊT à conduire est allumé.
 - Conduisez le véhicule en ligne droite pendant plus de 5 minutes.
- Lorsque vous tournez le volant alors que le contact d'alimentation est en position ACC, les lignes d'alignement estimées peuvent s'afficher de façon incorrecte.
- Les lignes qui indiquent la distance et celles qui indiquent le guide de largeur du véhicule devraient être utilisées à titre de référence lorsque le véhicule se trouve sur une surface plane pavée. Les distances affichées sur l'écran sont indiquées en tant que référence seulement et peuvent être différentes des distances réelles entre le véhicule et les objets affichés.

- Lorsque vous reculez le véhicule sur une montée, les objets diffusés sur le moniteur sont plus éloignés qu'ils n'apparaissent. Lorsque vous reculez le véhicule sur une descente, les objets diffusés sur le moniteur sont plus proches qu'ils n'apparaissent. Utilisez le rétroviseur intérieur ou regardez par dessus votre épaule pour jauger correctement les distances.

Les lignes qui indiquent la largeur du véhicule et les lignes d'alignement estimées sont plus larges que la largeur et l'alignement réels.



1. Vérifiez visuellement que l'espace de stationnement est sûr avant de stationner votre véhicule.
2. La vue arrière du véhicule est affichée sur l'écran (A) tel qu'illustré lorsque le levier de vitesses est déplacé sur la position «R» (marche arrière).

3. Reculez lentement votre véhicule tout en ajustant le volant de façon à ce que les lignes d'alignement estimées (B) entrent dans l'espace de stationnement (C).
4. Manœuvrez le volant pour rendre les lignes de largeur du véhicule (D) parallèles à l'espace de stationnement (C) tout en vous reportant aux lignes d'alignement.

5. Lorsque le véhicule est stationné complètement dans l'espace, appuyez sur le bouton «P» (stationnement) et appliquez le frein de stationnement.

Conseils d'utilisation

PRÉCAUTION

- **Ne nettoyez pas la caméra avec de l'alcool, de la benzine ou un dissolvant. Ceci peut entraîner une décoloration. Nettoyez la caméra avec un chiffon trempé dans de l'eau additionnée d'un produit de nettoyage doux et essuyez-la avec un chiffon sec.**
 - **Faites attention de ne pas endommager la caméra car le moniteur en serait affecté.**
- Lorsque le levier de vitesses est placé sur la position «R» (marche arrière), l'affichage central passe automatiquement au mode de moniteur RearView (vue arrière).
 - Il peut falloir un certain temps jusqu'à l'affichage du moniteur RearView (vue arrière) après le passage du levier de vitesses de ou vers la position «R». Les objets peuvent paraître momentanément déformés

jusqu'à l'affichage complet de l'écran du moniteur RearView (vue arrière).

- L'écran peut ne pas afficher les objets clairement dans un environnement extrêmement chaud ou froid. Ceci n'est pas une anomalie.
- Les objets ne sont pas affichés avec précision lorsque la caméra reçoit un rayon lumineux intense. Ceci n'est pas une anomalie.
- Des lignes verticales peuvent être visibles sur des objets à l'écran. Cela vient d'une forte lumière reflétée par le pare-chocs. Ceci n'est pas une anomalie.
- L'écran scintille sous l'effet d'une lumière fluorescente. Ceci n'est pas une anomalie.
- La couleur des objets n'est pas toujours reproduite avec exactitude dans le moniteur RearView (vue arrière).
- Les objets reproduits sur le moniteur n'apparaissent pas toujours clairement lorsque le véhicule est dans un lieu sombre ou pendant la nuit. Ceci n'est pas une anomalie.
- Le moniteur RearView (vue arrière) risque de ne pas afficher les objets distinctement si la caméra est recouverte de poussière, d'eau de pluie ou de neige. Nettoyez la caméra.

- N'utilisez pas de la cire sur la vitre de la caméra. Essayez les résidus de cire avec un chiffon trempé dans de l'eau additionnée d'un produit de nettoyage doux.

RÉGLAGES CAMÉRA

Il est possible d'activer ou de désactiver l'affichage des lignes d'alignement estimées.



Si le moniteur RearView (vue arrière) n'est pas en marche, réglez-le selon la procédure suivante.

1. Appuyez sur le bouton **SETTING**.
2. Appuyez sur [Autres].
3. Appuyez sur [Caméra].
4. Appuyez sur [Lignes de routes estimées]. L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.

Si le moniteur RearView (vue arrière) est en marche, effectuez le réglage selon la procédure

suivante.

1. Appuyez sur le bouton **SETTING**.
2. Appuyez sur [Lignes de routes estimées]. L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.



INFORMATION :

Il est également possible d'activer ou de désactiver les lignes d'alignement estimées en appuyant sur le bouton CAMERA (si le véhicule en est équipé) sur le panneau de commande.

MONITEUR AROUND VIEW (vue environnante) (si le véhicule en est équipé)



Avec l'interrupteur de démarrage sur la position ON, appuyez sur le bouton **CAMERA** ou déplacez le levier de vitesses sur la position R (marche arrière) pour faire fonctionner le moniteur de vue environnante.

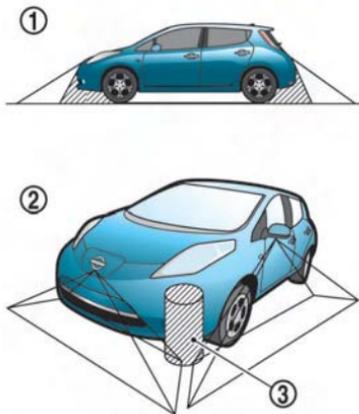
Le moniteur affiche diverses vues de la position du véhicule.

Vues disponibles :

- Vue à vol d'oiseau
La vue des environs du véhicule.
- Vue avant-latérale
La vue autour et à l'avant de la roue du côté du passager avant.
- Vue avant
La vue à l'avant du véhicule.

- Vue arrière
La vue à l'arrière du véhicule.

Le système est conçu comme une aide pour le conducteur lors de situations telles que le parage en créneau ou un stationnement en parallèle.



Il y a certaines zones dans lesquelles le système ne détecte pas les objets. Lorsque vous êtes sur l'affichage de la vue avant ou arrière, un objet situé sous le pare-chocs ou sur le sol peut ne pas être détecté ①. Lorsque vous êtes en vue à vol d'oiseau, un grand objet à proximité du point de jonction ③ des zones de détection

des caméras n'apparaîtra pas sur le moniteur ②.

ATTENTION

- **Le moniteur de vue environnante est une fonction pratique mais ne remplace pas une conduite correcte du véhicule parce que des objets peuvent ne pas être détectés sur certaines zones. Les quatre coins du véhicule notamment, sont des angles morts dans lesquels les objets n'apparaissent pas en vue à vol d'oiseau, avant ou arrière. Regardez toujours par la vitre et vérifiez de vos propres yeux pour vous assurer qu'il est possible de se déplacer en toute sécurité avant d'utiliser le véhicule. Utilisez toujours le véhicule lentement.**
- **Le conducteur est toujours responsable de la sécurité pendant le stationnement et d'autres manœuvres.**
- **N'utilisez pas le moniteur de vue environnante avec le rétroviseur extérieur replié, et assurez-vous que le hayon soit bien fermé**

lorsque vous utilisez le moniteur de vue environnante avec votre véhicule.

- La distance entre les objets vus dans le moniteur de vue environnante est différente de la distance réelle.
- Les caméras sont installées au-dessus de la grille avant, des rétroviseurs extérieurs et au-dessus de la plaque d'immatriculation arrière. Ne placez aucun objet sur les caméras.
- Faites attention de ne pas arroser directement les caméras lorsque vous lavez le véhicule avec un jet à forte pression. Ceci afin d'éviter les risques de condensation d'eau sur l'objectif, les risques d'endommagement, les risques d'incendie ou de choc électrique.
- Évitez de cogner les caméras. Ce sont des instruments de précision. Cela peut provoquer sa défectuosité, un incendie ou un choc électrique.

PRÉCAUTION

Ne rayez pas la lentille lorsque vous enlevez des saletés ou de la neige de l'avant de la caméra.

AFFICHAGES DISPONIBLES

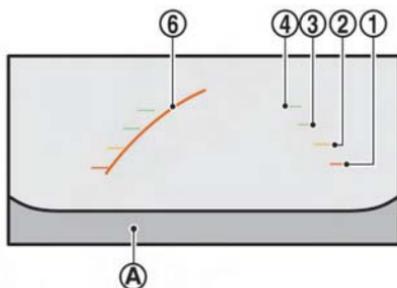
ATTENTION

- Les lignes qui indiquent la distance et celles qui indiquent la largeur du véhicule devraient être utilisées à titre de référence lorsque le véhicule se trouve sur une surface plane pavée. Les distances affichées sur l'écran sont indiquées en tant que référence seulement et peuvent être différentes des distances réelles entre le véhicule et les objets affichés.
- Utilisez les lignes affichées et la vue à vol d'oiseau comme référence. Les lignes et la vue à vol d'oiseau sont très affectées par le nombre d'occupants, la position du véhicule, les conditions de la route et le nivellement.

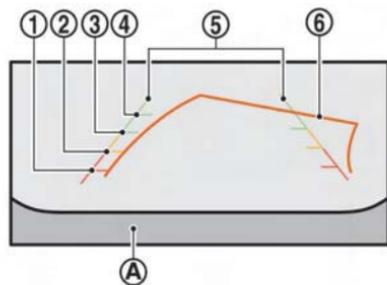
- Si les pneus sont remplacés par des pneus d'une autre taille, la ligne d'alignement estimée et la vue à vol d'oiseau seront affichées incorrectement.
- Lorsque vous conduisez le véhicule sur une montée, les objets diffusés sur le moniteur sont plus éloignés qu'ils n'apparaissent. Lorsque vous conduisez le véhicule dans une descente, les objets diffusés sur le moniteur sont plus proches qu'ils n'apparaissent.
- Servez-vous des rétroviseurs ou regardez par vous-même pour jauger correctement les distances.

Les lignes qui indiquent la largeur du véhicule et les lignes d'alignement estimées sont plus larges que la largeur et l'alignement réels.

Vue avant et arrière



Vue avant



Vue arrière

Le moniteur affiche des lignes de guidage qui indiquent la largeur du véhicule et les distances des objets avec référence à la ligne de la carrosserie du véhicule (A).

Lignes de distance :

Affichent les distances à partir de la carrosserie.

- Ligne rouge ① : environ 0,5 m (1,5 pied)
- Ligne jaune ② : environ 1 m (3 pieds)
- Ligne verte ③ : environ 2 m (7 pieds)
- Ligne verte ④ : environ 3 m (10 pieds)

Lignes de largeur du véhicule ⑤ :

Indiquent la largeur du véhicule lors d'une marche arrière.

Lignes d'alignement estimées ⑥ :

Indiquent la ligne d'alignement lors de la conduite du véhicule. Les lignes d'alignement estimées seront affichées sur le moniteur lorsque vous tournez le volant. Les lignes d'alignement estimées changent selon l'angle dans lequel vous tournez le volant et n'apparaissent pas lorsque le volant est en position droite.

La vue avant ne s'affiche pas lorsque la vitesse du véhicule est au-dessus de 10 km/h (6 mi/h).

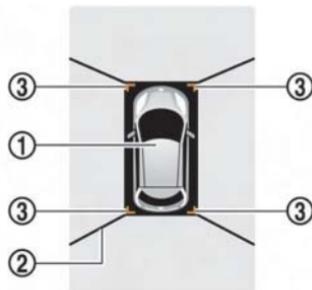
⚠ ATTENTION

- La distance entre les objets affichés sur la vue arrière diffère de la réalité. Les objets diffusés sur la vue arrière seront inversés, tout comme les objets réfléchis par les rétroviseurs intérieurs et extérieurs.
- Sur des routes enneigées ou glissantes, il peut y avoir une légère différence entre la ligne d'alignement estimée et la ligne d'alignement réelle.
- Les lignes qui indiquent la largeur du véhicule et les lignes d'alignement estimées sont plus larges que la largeur et l'alignement réels.

REMARQUE :

Lorsque le moniteur affiche la vue avant et que le volant est tourné à environ 90 degrés ou moins de la position de point mort, les lignes d'alignement estimées ⑥ de gauche et de droite sont affichées. Lorsque le volant est tourné à 90 degrés ou plus, une ligne d'alignement est affichée seulement sur le côté opposé au virage.

Vue à vol d'oiseau



La vue à vol d'oiseau représente une vue aérienne du véhicule, qui aide le conducteur à vérifier l'emplacement du véhicule et l'alignement estimé jusqu'à une place de stationnement.

L'icône du véhicule ① montre la position du véhicule. N'oubliez pas que la distance entre les objets sur la vue à vol d'oiseau diffère de la réalité.

Les zones qui ne peuvent pas être couvertes ② par les caméras sont indiquées en noir.

Après que l'interrupteur de démarrage soit mis sur ON, la zone non-visible ② est surlignée en jaune pendant 3 secondes suivant l'affichage de la vue à vol d'oiseau.

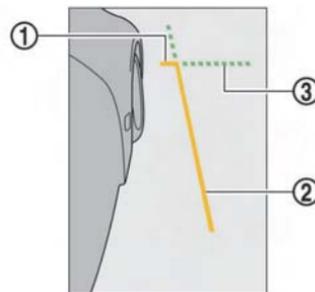
De plus, les coins non-visibles sont affichés en rouge (clignotant pendant 3 secondes) ③ pour rappeler aux conducteurs qu'il faut être prudent.

⚠ ATTENTION

- Les objets sur la vue à vol d'oiseau apparaissent plus loin qu'en réalité parce que la vue à vol d'oiseau est une vue artificielle qui combine les vues des caméras des rétroviseurs extérieurs, de l'avant et de l'arrière du véhicule.
- Les grands objets, comme des trottoirs ou d'autres véhicules, peuvent être mal alignés ou ne pas s'afficher lorsqu'ils sont situés au point de jonction des vues.

- Les objets au-dessus de la caméra ne peuvent pas être affichés.
- L'affichage de la vue à vol d'oiseau peut être désalignée lorsque la position de la caméra est modifiée.
- Une ligne sur le sol peut être mal alignée et ne pas être perçue comme droite au point de jonction des vues. Le désalignement augmente plus la ligne s'éloigne du véhicule.

Vue avant-latérale



Lignes de guidage:

Les lignes de guidage qui indiquent la largeur et l'avant du véhicule sont affichées sur le moniteur.

La ligne de l'avant du véhicule ① montre la partie avant du véhicule.

La ligne de côté du véhicule ② montre la largeur du véhicule y compris les rétroviseurs extérieurs.

Les extensions ③ des lignes avant ① et de côté ② s'affichent à l'aide d'une ligne verte en pointillé.

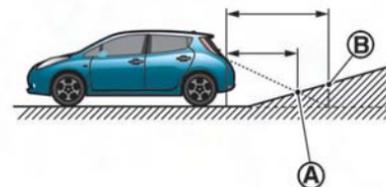
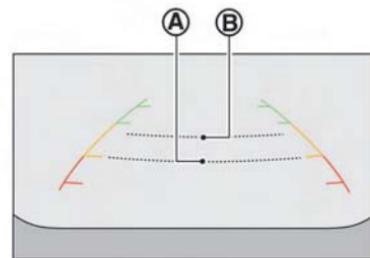
PRÉCAUTION

Le clignotant peut chevaucher la ligne de côté du véhicule. Ceci n'est pas une anomalie.

DIFFÉRENCE ENTRE LES DISTANCES ESTIMÉES ET RÉELLES

Les lignes qui indiquent la distance ainsi que la largeur du véhicule sur les vues avant et arrière devraient être utilisées à titre de référence lorsque le véhicule se trouve sur une surface plane pavée. Les distances affichées sur l'écran sont indiquées en tant que référence seulement et peuvent être différentes des distances réelles entre le véhicule et les objets affichés.

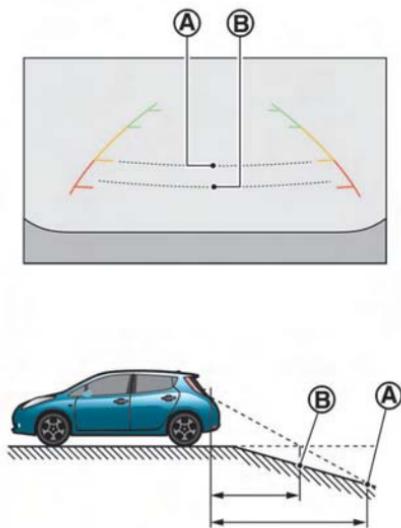
Reculer sur une montée raide



Lorsque vous reculez le véhicule en montée, les lignes qui indiquent la distance ainsi que la largeur du véhicule semblent plus près que la distance réelle. Par exemple, l'écran indique 1 m (3 pi) de distance jusqu'à l'endroit (A), mais la distance réelle de 1 m (3 pi) sur la pente est l'endroit (B). Notez que tout objet se trouvant

sur la pente semble plus loin sur l'écran qu'il n'apparaît.

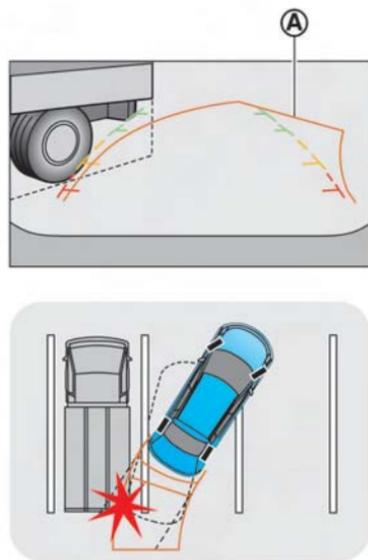
Reculer sur une descente raide



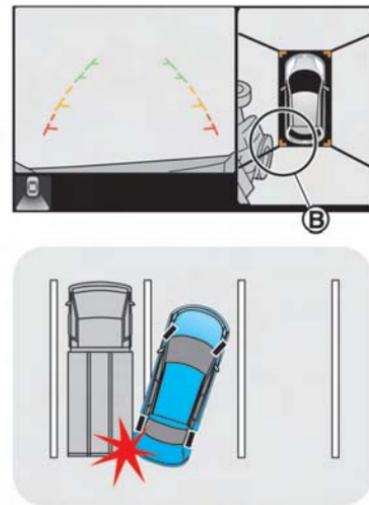
Lorsque vous reculez le véhicule en descente, les lignes qui indiquent la distance ainsi que la largeur du véhicule semblent plus loin que la distance réelle. Par exemple, l'écran indique 1 m

(3 pi) de distance jusqu'à l'endroit (A), mais la distance réelle de 1 m (3 pi) sur la pente est l'endroit (B). Notez que tout objet se trouvant sur la pente semble plus proche sur l'écran qu'il n'apparaît.

Reculer à proximité d'un objet saillant

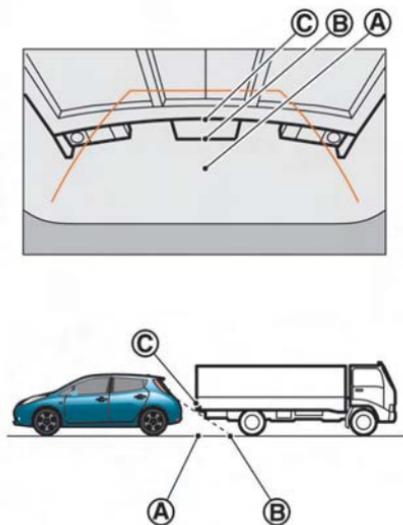


Les lignes d'alignement estimées (A) ne touchent pas l'objet sur l'écran. Cependant, il est possible que le véhicule heurte l'objet s'il se déplace au-dessus de l'alignement réel.



Il peut y avoir une petite distance visible entre le véhicule et l'objet dans la vue à vol d'oiseau sur l'affichage (B).

Reculer derrière un objet saillant



La position ③ apparaît plus loin que la position ② sur l'écran. Cependant, la position ③ est en fait à la même distance que la position ①. Il est possible que le véhicule heurte l'objet lorsqu'il recule vers la position ① si l'objet passe au-dessus de la trajectoire réelle empruntée lors du mouvement.

CONSEILS D'UTILISATION

⚠ PRÉCAUTION

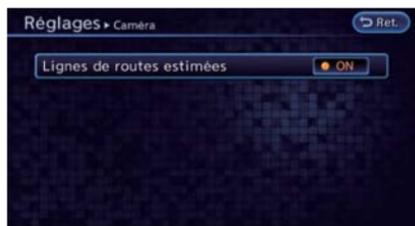
- **Ne nettoyez pas la caméra avec de l'alcool, de la benzine ou un dissolvant. Ceci peut entraîner une décoloration. Nettoyez la caméra avec un chiffon trempé dans de l'eau additionnée d'un produit de nettoyage doux et essuyez-la avec un chiffon sec.**
- **Faites attention de ne pas endommager la caméra car le moniteur en serait affecté.**
- L'écran affiché sur le moniteur de vue environnante retourne automatiquement à l'écran précédent 3 minutes après la pression sur le bouton **CAMERA** alors que le levier de vitesses est dans une autre position que «R» (marche arrière).
- L'affichage des images à l'écran peut être retardé après le changement d'écrans. Les objets sur le moniteur de vue environnante peuvent apparaître momentanément déformés, jusqu'à l'affichage complet de l'écran du moniteur de vue environnante.

- L'affichage risque d'être brouillé dans un environnement extrêmement chaud ou froid. Ceci n'est pas une anomalie.
- Les objets ne sont pas affichés avec précision lorsque la caméra reçoit un rayon lumineux intense. Ceci n'est pas une anomalie.
- L'écran scintille sous l'effet d'une lumière fluorescente. Ceci n'est pas une anomalie.
- La couleur des objets n'est pas toujours reproduite avec exactitude dans le moniteur de vue environnante.
- Il se peut que les objets ne soient pas visibles et que la couleur de l'objet soit différente dans un endroit sombre ou en pleine nuit. Ceci n'est pas une anomalie.
- Il peut y avoir des différences d'acuité entre chaque caméra pour la vue à vol d'oiseau.
- Le moniteur de vue environnante risque de ne pas afficher les objets distinctement si la caméra est recouverte de poussière, d'eau de pluie ou de neige. Nettoyez la caméra.
- N'utilisez pas de la cire sur la vitre de la caméra. Essuyez les résidus de cire avec un chiffon trempé dans de l'eau additionnée d'un produit de nettoyage doux.

RÉGLAGES CAMÉRA

Comment activer ou désactiver la ligne d'alignement estimée

Il est possible d'activer ou de désactiver l'affichage des lignes d'alignement estimées.



Si le moniteur de vue environnante n'est pas en marche, réglez-le selon la procédure suivante.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Autres].
3. Appuyez sur [Caméra].
4. Appuyez sur [Lignes de routes estimées].
L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.

Autres réglages :

Si le moniteur de vue environnante est en marche, réglez-le selon la procédure suivante.

1. Appuyez sur le bouton **MENU** puis sur [Réglages].
2. Appuyez sur [Lignes de routes estimées].
L'indicateur s'allume lorsque l'élément est réglé.

Comment ajuster l'écran de vue environnante

1. Appuyez sur le bouton **MENU** lorsque le moniteur de vue environnante est allumé.
2. Appuyez sur [Affichage].
3. Appuyez sur les éléments de réglage voulus.

Éléments de réglage disponibles :

- Luminosité
- Teinte
- Couleur
- Contraste
- Niveau de noir

Ne réglez pas l'écran du moniteur de vue environnante lorsque le véhicule est en mouvement.

AGENDA

10 Guide de dépannage/Informations générales sur le système

Guide de dépannage.....	10-2	Informations générales sur le système	10-30
Assistance à la clientèle	10-2	Emplacement actuel du véhicule	10-30
Unité de système	10-2	Calcul d'itinéraire	10-34
Fonctions VÉ uniques.....	10-4	Guidage d'itinéraire.....	10-36
Navigation	10-9	Remarques sur les informations Nav Traffic	10-40
CARWINGS ^{MC}	10-16	Données de la carte	10-41
Système audio	10-17	Comment manipuler l'écran	10-46
Système téléphonique mains libres Bluetooth ^{MD} ...	10-24	Comment manipuler la carte SD	10-46
Reconnaissance vocale.....	10-27	Comment manipuler les CD et clés USB.....	10-47
Système de moniteur	10-28		

GUIDE DE DÉPANNAGE

ASSISTANCE À LA CLIENTÈLE

Pour toute demande d'assistance ou de renseignements à propos du système de navigation NISSAN, contactez le CENTRE D'ASSISTANCE DU SYSTÈME DE NAVIGATION NISSAN. Référez-vous aux coordonnées à l'intérieur de la page couverture de ce manuel.

UNITÉ DE SYSTÈME

Affichage à cristaux liquides

Problème	Cause possible	Solution possible
L'écran est trop sombre.	La température de l'habitacle est trop basse.	Attendez que la température dans l'habitacle remonte.
	La luminosité de l'écran est réglée sur la valeur sombre maximale.	Ajustez le réglage de luminosité de l'écran.  «Luminosité» (page 1-16)
L'écran est trop clair.	La luminosité de l'écran est réglée sur la valeur de clarté maximale.	Ajustez le réglage de luminosité de l'écran.  «Luminosité» (page 1-16)
Un point noir ou un point clair apparaît sur l'écran.	C'est un phénomène typique des affichages à cristaux liquides.	Ceci n'est pas une anomalie.
Un motif en points ou à rayures apparaît sur l'écran.	Des ondes électromagnétiques générées par des panneaux en néon, des câbles électriques à haute tension, des radioamateurs ou d'autres appareils radio équipés sur d'autres véhicules affectent l'écran.	Ceci n'est pas une anomalie.
Un décalage de l'image apparaît sur l'écran.	C'est un phénomène typique des affichages à cristaux liquides.	Ceci n'est pas une anomalie.
Le mouvement de l'image affichée sur l'écran est lent.	La température de l'habitacle est de moins de 0°C (50°F).	Attendez que la température de l'habitacle augmente à entre 0°C (50°F) et 50°C (122°F).
Lorsque vous regardez l'écran d'un angle, l'écran devient clair ou sombre.	C'est un phénomène typique des affichages à cristaux liquides.	Ajustez le réglage de luminosité de l'écran.  «Luminosité» (page 1-16)

Carte mémoire SD

Problème	Cause possible	Solution possible
L'écran devient bleu ou un message d'erreur s'affiche.	Un dysfonctionnement du système se produit.	Veillez consulter un concessionnaire LEAF certifié par NISSAN pour une inspection.

FONCTIONS VÉ UNIQUES

Distance de conduite

Problème	Cause possible	Solution possible
La distance de conduite ne peut pas être affichée.	L'interrupteur d'allumage est en position ACC.	La distance de conduite peut être affichée lorsque l'interrupteur de démarrage est en position ON ou lorsque le témoin indicateur PRÊT à conduire est allumé.
	Elle ne peut pas être affichée parce que la distance avant réservoir vide est trop courte.	Chargez la batterie. Une fois que la distance avant réservoir vide augmente, elle sera affichée.
La distance de conduite est affichée comme une forme ovale.	Comme le système corrige la latitude et la longitude, elle peut ne pas être affichée comme un cercle.	Ceci n'est pas une anomalie.
La distance avant réservoir vide affichée sur le côté inférieur gauche de la distance de conduite et l'échelle de la carte ne correspondent pas.	Comme la carte est affichée en 2D, la distance avant réservoir vide peut être différente de la distance réelle sur la route.	Ceci n'est pas une anomalie. Conduisez en vous servant de la valeur numérique sur le côté inférieur gauche de l'écran comme guide.

Stations de chargement

Problème	Cause possible	Solution possible
Le réglage d'affichage d'icône de station de chargement est désactivé, mais les icônes sont toujours affichées sur la carte.	La station de chargement affichée a été réglée comme emplacement mémorisé.	Ceci n'est pas une anomalie.
J'ai recherché des stations de chargement car le système affichait une recommandation de chargement et un avertissement de batterie faible, mais je n'en ai trouvé aucune.	Dans les zones ne comptant pas beaucoup de stations de chargement, il peut s'avérer impossible de trouver une station de chargement à proximité de l'emplacement du véhicule.	Ceci n'est pas une anomalie.
Les informations de station de chargement ne s'affichent pas.	Les informations ne sont pas fournies pour toutes les stations de chargement. Il peut donc arriver qu'elles ne s'affichent pas.	Ceci n'est pas une anomalie. Contactez les stations de chargement au préalable par téléphone afin de vous assurer qu'elles sont adaptées.
Les stations de chargement rapide ne sont pas affichées.	Vous pouvez mettre [Charge Rapide] sur OFF dans les réglages de [Types port charge à inclure dans recherche de station].	Mettez [Charge Rapide] sur ON.  «Réglages des fonctions VÉ uniques» (page 2-17)
Les informations de station de chargement sont incorrectes.	Les données de carte sont périmées.	Connectez-vous au Centre de Données NISSAN CARWINGS et mettez à jour les informations de chargement. Vous pouvez également acheter de nouvelles données de carte ou mettre le système à jour.
Je me suis rendu à la station de chargement recherchée, mais les informations étaient incorrectes et je n'ai pas pu charger la batterie.	Les données de carte sont périmées.	Connectez-vous au Centre de Données NISSAN CARWINGS et mettez à jour les informations de chargement. Vous pouvez également acheter de nouvelles données de carte ou mettre le système à jour.
	Les équipements de la station de chargement ont changé, ou il n'était pas possible d'utiliser le SAVE (Système d'alimentation en énergie pour Véhicule Électrique).	Contactez la station de chargement au préalable par téléphone afin de vous assurer qu'il est possible d'utiliser ses équipements.

Affichage d'informations sur l'énergie

Problème	Cause possible	Solution possible
La valeur instantanée affichée sur l'information d'économie d'énergie continue d'afficher la valeur maximale.	Cela est dû à l'énergie stockée par le frein à récupération coopératif lorsqu'il est utilisé.	L'énergie de la batterie est stockée par le frein à récupération coopératif lors de la conduite. Pendant que cela se produit, la valeur instantanée sera affichée en tant que maximum. La valeur maximum sera affichée jusqu'à ce que l'énergie régénérée soit consommée.
L'augmentation/La diminution de la distance de conduite lors de l'activation/la désactivation de la climatisation s'affiche à l'écran d'information sur la consommation d'énergie sous la forme +0 km (+0 mile) ou -0 km (-0 mile).	L'énergie utilisée par la climatisation/le chauffage diminue en réponse à l'énergie utilisée par le moteur de traction et la différence d'augmentation/de diminution de la distance de conduite sera à moins de ± 1 km (± 1 mi). De plus, lorsque la charge disponible de la batterie Li-ion est basse, l'augmentation/la diminution de la distance de conduite devient plus faible.	Ceci n'est pas une anomalie.

Fonction de minuterie

Problème	Cause possible	Solution possible
Le chargement ne commence pas à l'heure réglée.	La minuterie du chargement n'a pas été activée.	Vérifiez sur l'écran de chargement par minuterie si l'indicateur pour [Minuterie 1] ou [Minuterie 2] est activé.
	Le SAVE (Système d'Alimentation en énergie pour Véhicule Électrique) n'est pas branché correctement.	Vérifiez si le SAVE (Système d'Alimentation en énergie pour Véhicule Électrique) est branché correctement.
	La commande de charge immédiate est en position ON.	Vérifiez le réglage de la commande de charge immédiate.
	L'interrupteur d'allumage est en position ON.	Placez l'interrupteur de démarrage en position OFF lorsque vous réglez la charge par minuterie.
La climatisation ou le chauffage ne fonctionnent pas à l'heure réglée.	La Minuterie Clim. n'est pas activée.	Vérifiez à l'écran de la Minuterie Clim. si l'indicateur [Minuterie 1] ou [Minuterie 2] est activé.
	Le SAVE (Système d'Alimentation en énergie pour Véhicule Électrique) n'est pas branché correctement au véhicule.	Vérifiez si le SAVE (Système d'Alimentation en énergie pour Véhicule Électrique) est branché correctement au véhicule.
	Lorsque la minuterie du chargement est réglée comme première priorité, la Minuterie Clim. ne fonctionne pas tant que le niveau d'énergie restant de la batterie Li-ion affiché sur le compteur ne dépasse 10 segments (80%).	Vérifiez le réglage de priorité de la Minuterie Clim.  «Réglages de la minuterie» (page 2-14)
	Lorsque la Minuterie Clim. est réglée comme première priorité, la Minuterie Clim. ne fonctionne que si le niveau d'énergie restant de la batterie Li-ion affiché sur le compteur est de plus de 2 segments (15%).	Chargez la batterie Li-ion de façon à ce que l'énergie restante de la batterie Li-ion affichée sur le compteur soit de plus de 2 segments (15 %), puis utilisez la Minuterie Clim.
	L'interrupteur d'allumage est en position ON.	Placez l'interrupteur de démarrage en position OFF lorsque vous réglez la charge par minuterie.
La Minuterie Clim. ne fonctionne pas immédiatement.	Si l'heure de départ réglée n'a pas encore été atteinte, ou si l'heure de départ réglée est postérieure au fonctionnement de la Minuterie Clim.	Ceci n'est pas une anomalie.
Il est impossible d'afficher l'écran de charge de minuterie ou de Minuterie Clim.	L'interrupteur d'allumage est en position «ACC».	L'écran peut être affiché lorsque l'interrupteur de démarrage est placé en position «ON» ou lorsque le témoin indicateur PRÊT à conduire est allumé.

Problème	Cause possible	Solution possible
Un message incitant à mettre à jour le réglage de la minuterie est affiché.	L'horloge du système n'a pas été réglé correctement.	Effectuez correctement le réglage de la minuterie.
Vous ne pouvez pas régler des jours pour lesquels vous ne souhaitez pas utiliser la fonction de minuterie.	Toutes les fonctions de minuterie sont réglées sur ON.	Désactivez le réglage pour les jours où la fonction de minuterie n'est pas requise.

NAVIGATION

Fonctionnement de base

Problème	Cause possible	Solution possible
Aucune image n'est affichée.	La luminosité est à son réglage le plus bas.	Ajustez la luminosité de l'écran.
	L'écran est éteint.	Appuyez sur le bouton  pour activer l'affichage.
Aucun guidage vocal n'est disponible. ou Le volume est trop élevé ou trop faible.	Le volume n'est pas réglé correctement, ou il est simplement éteint.	Ajustez le volume du guidage vocal.
	Le guidage vocal n'est pas fourni pour certaines rues (routes affichées en gris).	Ceci n'est pas une anomalie.
Aucune carte n'est affichée à l'écran.	Un écran autre que l'écran de carte est affiché.	Appuyez sur le bouton MAP .
L'écran est trop clair. Le mouvement est lent.	La température à l'intérieur du véhicule est basse.	Attendez que l'intérieur du véhicule se réchauffe.
Certains pixels dans l'écran sont plus sombres ou plus clairs que d'autres.	Cette condition est une caractéristique inhérente aux écrans à cristaux liquides.	Ceci n'est pas une anomalie.
Certains éléments du menu ne peuvent être sélectionnés.	Certains éléments du menu ne sont plus disponibles lors de la conduite du véhicule.	Stationnez le véhicule dans un endroit sûr et faites ensuite fonctionner le système de navigation.

Icône véhicule

Problème	Cause possible	Solution possible
Les noms de route et d'emplacements peuvent être affichés de manière différente entre Vue cartographique et Birdview ^{MC} .	Ceci est dû au fait que la quantité d'informations affichée est réduite pour que l'écran ne devienne pas trop encombré. Il se peut également que les noms de route et de positions soient affichés plusieurs fois, et que les noms apparaissant à l'écran soient différents en raison de la procédure de traitement.	Ceci n'est pas une anomalie.
L'icône véhicule n'est pas affichée dans la bonne position.	Le véhicule a été transporté après que l'interrupteur de démarrage a été éteint, par exemple, par un traversier ou un transporteur de véhicules.	Conduisez le véhicule pendant un certain temps sur une route où les signaux GPS peuvent être reçus.
	La position et la direction de l'icône véhicule peuvent être erronées selon les conditions de conduite et les niveaux de précision du positionnement du système de navigation.	Ceci n'est pas une anomalie. Conduisez le véhicule pendant un moment pour corriger automatiquement la position et la direction de l'icône véhicule.  «Emplacement actuel du véhicule» (page 10-30)
Lorsque le véhicule emprunte une nouvelle route, l'icône véhicule est située sur une autre route proche.	Étant donné que la nouvelle route n'est pas enregistrée dans les données de la carte, le système place automatiquement l'icône véhicule sur la route disponible la plus près.	L'information routière mise à jour sera incluse dans la prochaine version des données de la carte.
L'écran ne change pas pour l'écran de nuit même après avoir allumé les phares.	L'écran de jour a été réglé la dernière fois que les phares ont été allumés.	Réglez l'écran en mode écran de nuit en utilisant le bouton  lorsque vous allumez les phares.  «Réglage de l'affichage» (page 1-15)
La carte ne se déroule pas même quand le véhicule est en mouvement.	L'écran de carte d'emplacement actuel n'est pas affiché.	Appuyez sur le bouton MAP .
L'icône véhicule n'est pas affichée.	L'écran de carte d'emplacement actuel n'est pas affiché.	Appuyez sur le bouton MAP .
L'indicateur GPS à l'écran demeure gris.	Les signaux GPS ne peuvent être reçus dans certains cas, tels que dans un parc de stationnement couvert ou sur une route avec de nombreux gratte-ciel, etc.	Conduisez sur une route droite et dégagée pendant un moment.
	Les signaux GPS ne peuvent être reçus parce que des objets sont placés sur le tableau de bord.	Enlevez les objets du tableau de bord.
	Le nombre de satellites GPS disponibles est insuffisant.	Attendez que les satellites se déplacent à des positions disponibles pour votre système de navigation.

Problème	Cause possible	Solution possible
La position de l'icône véhicule est décalée de la position actuelle.	Lorsque vous utilisez des chaînes antidérapantes ou lorsque vous remplacez les pneus, les calculs de la vitesse que donne le capteur de vitesse peuvent être erronés.	Conduisez le véhicule pendant un moment (à environ 30 km/h (19 mi/h) pendant environ 30 minutes) pour corriger automatiquement la position de l'icône véhicule. Si cela ne corrige pas la position de l'icône du véhicule, contactez votre concessionnaire LEAF certifié par NISSAN.
	Les données de la carte sont erronées ou incomplètes (la position de l'icône véhicule est toujours décalée dans la même zone).	L'information routière mise à jour sera incluse dans la prochaine version des données de la carte.

Calcul de l'itinéraire et guidage visuel

Problème	Cause possible	Solution possible
Les étapes ne sont pas incluses dans le calcul automatique du re-routage.	Les étapes que vous avez déjà franchies ne sont pas incluses dans le calcul de re-routage automatique.	Pour revenir à une étape, éditez l'itinéraire.
L'information sur l'itinéraire n'est pas affichée.	Le calcul d'itinéraire n'a pas encore été exécuté.	Enregistrez la destination et exécutez le calcul d'itinéraire.
	Le véhicule ne se trouve pas sur l'itinéraire suggéré.	Suivez l'itinéraire conseillé.
	Le guidage d'itinéraire est désactivé.	Activez le guidage d'itinéraire.
	L'information d'itinéraire n'est pas fournie pour certains types de rues (routes affichées en vert foncé).	Ceci n'est pas une anomalie.
Le calcul de re-routage automatique (ou le calcul de déviation) conseille le même itinéraire que celui conseillé précédemment.	La fonction de calcul d'itinéraire a tenu compte des conditions prioritaires, mais le même itinéraire a été calculé.	Ceci n'est pas une anomalie.
Une étape ne peut être ajoutée.	Cinq étapes sont déjà enregistrées sur l'itinéraire, incluant celles que vous avez déjà passées.	Un maximum de 5 étapes peut être enregistré. Si vous souhaitez régler 6 étapes ou plus, procédez au calcul d'itinéraire le nombre de fois nécessaire.
	[Calculer] doit être sélectionné pour le calcul d'itinéraire après la sélection d'étapes sur l'écran «Modifier itinéraire».	Appuyez sur [Calculer] après avoir sélectionné les étapes.
L'itinéraire conseillé n'est pas affiché.	Les routes près de la destination ne peuvent être calculées.	Enregistrez la destination à une route principale ou régulière à nouveau et recalculez l'itinéraire.
	Le point de départ et la destination sont trop proches.	Enregistrez une destination plus éloignée.
	Le point de départ et la destination sont trop éloignés.	Divisez l'itinéraire en sélectionnant une ou deux destinations intermédiaires et procédez plusieurs fois au calcul d'itinéraire.
	Il existe des routes avec horaires restreintes (par jour de la semaine ou heure de la journée) près de l'emplacement actuel du véhicule ou de la destination.	Désactivez [Avec routes horaires restreints].  «Réglage des conditions de calcul d'itinéraire» (page 3-58)
Une partie de l'itinéraire n'est pas affichée.	L'itinéraire conseillé inclut les rues étroites (routes affichées en gris).	Ceci n'est pas une anomalie.

Problème	Cause possible	Solution possible
La partie de l'itinéraire que vous avez déjà passée est effacée.	Un itinéraire est géré par sections entre les étapes. Si vous avez passé la première étape, la section entre le point de départ et l'étape est effacée (il se peut qu'elle ne soit pas effacée selon la zone).	Ceci n'est pas une anomalie.
Un itinéraire indirect est conseillé.	S'il y a des restrictions (telles que des rues à sens unique) sur des routes près du point de départ ou de la destination, le système peut conseiller un itinéraire indirect.	Modifiez l'emplacement du point de départ ou de la destination.
	Le système peut suggérer un itinéraire indirect, car le calcul d'itinéraire ne tient pas compte des rues étroites (routes grises).	Enregistrez la destination à une route principale ou régulière à nouveau et recalculez l'itinéraire.
L'information des points d'intérêt ne correspond pas à l'information actuelle.	Ceci pourrait être en raison des données de la carte qui sont insuffisantes ou incorrectes.	De l'information mise à jour sera incluse dans la prochaine version des données de la carte.
L'itinéraire suggéré ne se rejoint pas exactement au point de départ, aux étapes ou à la destination.	Il n'y a aucune donnée pour le calcul d'itinéraire près de ces emplacements.	Enregistrez le point de départ, les étapes et la destination sur des routes principales et exécutez le calcul d'itinéraire.

Guidage vocal

Problème	Cause possible	Solution possible
Le guidage vocal n'est pas disponible.	Le guidage vocal est seulement disponible à certaines intersections identifiées par  . Dans certains cas, le guidage vocal n'est pas disponible, même si le véhicule effectue un tournant.	Ceci n'est pas une anomalie.
	Le véhicule a dévié de l'itinéraire conseillé.	Revenez à l'itinéraire conseillé ou effectuez un nouveau calcul d'itinéraire.
	Le guidage vocal est désactivé.	Activez le guidage vocal.
	Le guidage d'itinéraire est désactivé.	Activez le guidage d'itinéraire.
Le contenu du guidage ne correspond pas aux conditions routières actuelles.	Le contenu du guidage vocal peut varier, selon le type d'intersection où les virages sont effectués.	Suivez toutes les lois et réglementations routières.

Information circulation

Problème	Cause possible	Solution possible
L'information sur la circulation n'est pas affichée.	Les informations sur la circulation ne sont pas activées.	Activez les informations sur la circulation.
	Le véhicule se trouve dans une zone pour laquelle les informations sur la circulation ne sont pas disponibles.	Faites dérouler la carte vers une zone où les informations sur la circulation sont disponibles.
	Votre abonnement à NavTraffic est incomplet ou a expiré.	Vérifiez l'état de votre abonnement au service NavTraffic.
	Le niveau de l'échelle de la carte ne permet pas l'affichage des icônes.	Vérifiez que le niveau de l'échelle de la carte permet l'affichage des icônes.  «Affichage des informations sur la circulation et échelle» (page 6-10)
Lorsque la recherche de déviation automatique est activée, aucun itinéraire de déviation n'est fixé pour éviter les zones embouteillées.	Il n'y a pas d'itinéraire plus rapide comparativement à l'itinéraire actuel, basé sur le réseau routier et sur les informations relatives à la circulation.	La recherche de déviation automatique n'est pas conçue pour éviter les embouteillages. Elle recherche l'itinéraire le plus rapide en prenant en compte les conditions telles que les embouteillages. Suivez l'itinéraire actuel. Référez-vous également à «REMARQUES SUR LES INFORMATIONS DE CIRCULATION» pour des informations supplémentaires.
L'itinéraire n'évite pas une section de la route pour laquelle les informations relatives à la circulation stipulent qu'elle est fermée en raison de constructions routières.	L'itinéraire n'évite pas une section de la route pour laquelle les informations relatives à la circulation stipulent qu'elle est fermée en raison de constructions routières.	Respectez les conditions routières actuelles et suivez les instructions routières pour des déviations lorsque nécessaire. Si la route est fermée, utilisez la fonction de déviation et réglez la distance de déviation afin d'éviter la section de la route qui est fermée.

CARWINGS^{MC}

Problème	Cause possible	Solution possible
Le système ne peut pas se connecter au centre de données NISSAN CARWINGS.	Un abonnement au service CARWINGS ^{MC} n'a pas été établi.	Abonnez-vous au service CARWINGS ^{MC} . Pour plus de détails sur les abonnements, veuillez consulter un concessionnaire LEAF certifié par NISSAN.
	Le nom d'utilisateur et le mot de passe ne sont pas entrés.	Entrez le nom d'utilisateur et le mot de passe.  «Saisie du nom d'utilisateur et du mot de passe» (page 1-12)
	La ligne de communication est occupée.	Réessayez après quelques instants.
	Le véhicule est situé dans un endroit où il est difficile de recevoir des ondes radio.	La communication est rétablie dès que le véhicule entre dans une zone dans laquelle le niveau de transmission des ondes radio est suffisant. Lorsque l'icône affichée indique que le véhicule se trouve dans la zone de communication, il est possible d'utiliser le système.
	Le TCU n'est pas activé.	Si l'icône n'indique pas que le véhicule se trouve dans la zone de communication alors que c'est le cas, contactez un concessionnaire LEAF certifié par NISSAN.
	La réception d'ondes radio n'est pas suffisante pour le fonctionnement du TCU.	La communication est rétablie dès que le véhicule entre dans une zone dans laquelle le niveau de transmission des ondes radio est suffisant. Lorsque l'icône affichée indique que le véhicule se trouve dans la zone de communication, il est possible d'utiliser le système.
	La communication peut ne pas être possible même si l'état du réseau est bon.	Se connecter peut rétablir la connexion.
Certains éléments affichés sur l'écran de menu ne peuvent pas être sélectionnés.	Le véhicule est conduit et certains éléments du menu sont désactivés.	Le véhicule est conduit. Arrêtez le véhicule en lieu sûr et serrez le frein de stationnement avant d'utiliser les fonctions.  «Fonctions désactivées lors de la conduite» (page 1-6)
Certaines parties de l'écran ne sont pas affichées.	Le véhicule est conduit et certains éléments du menu sont désactivés.	Utilisez le système après avoir stationné le véhicule dans un lieu sûr et serré le frein de stationnement.  «Fonctions désactivées lors de la conduite» (page 1-6)
Le système n'annonce pas d'informations.	Le niveau de volume est réglé au minimum.	Réglez le niveau sonore via les boutons VOL situés sur le tableau de commande ou sur la commande au volant lorsque le système émet des informations sonores.

SYSTÈME AUDIO

Lecteur de disques compacts (CD)

Problème	Cause possible	Solution possible
La musique ne peut pas être lue.	Le disque est inséré à l'envers.	Insérez un disque avec la face de l'étiquette vers le haut.
	De la condensation d'humidité apparaît à l'intérieur de l'unité.	Attendez jusqu'à ce que l'humidité s'évapore. (environ 1 heure)
	La température de l'habitacle est trop élevée.	Attendez que la température dans l'habitacle remonte.
	Le disque est rayé ou sale. Un disque ne peut pas toujours être lu si il est rayé.	Essuyez toute saleté se trouvant sur le disque.
	Selon les conditions de rangement, les disques peuvent devenir illisibles à cause de la détérioration (par exemple, laisser les disques dans l'habitacle, etc.).	Changez le disque avec un disque non-détérioré. N'utilisez pas de disque détérioré. La surface de l'étiquette du disque peut se fendre ou s'ébrécher, et la couche de la surface de l'étiquette peut finir par se décoller.
Les fichiers audio compressés ne peuvent pas être lus.	Si des fichiers CD musicaux (données CD-DA) et des fichiers audio compressés (données MP3, etc.) se trouvent tous deux sur un seul disque, les fichiers audio compressés ne pourront pas être lus.	Utilisez un disque qui ne comprend que des fichiers audio compressés.
	Les fichiers ne sont pas nommés en utilisant des caractères conforme aux caractéristiques.	Utilisez les codes de caractère et le nombre de caractères conformes aux caractéristiques pour les noms de dossier et de fichiers. En plus, utilisez toujours «.MP3», «.WMA», «.mp3» ou «.wma» comme extensions de fichier.
Le délai d'attente avant que la lecture commence est long.	Le disque contient une grande quantité de données.	Vérifier les fichiers peut prendre du temps. Il est recommandé de ne pas enregistrer des dossiers non nécessaires et des fichiers autres que des fichiers audio compressés sur le disque.
La qualité sonore est mauvaise.	Le disque est sale.	Essuyez toute saleté se trouvant sur le disque.

Problème	Cause possible	Solution possible
Aucun son ne se fait entendre alors que le temps de lecture s'affiche.	Le système lit la première piste du disque gravé en mode mixé. (Le mode mixé est un format dans lequel des données non musicales sont enregistrées sur la première piste et les données musicales sont enregistrées autre part que sur la première piste dans une session.)	Lisez des données musicales enregistrées à d'autres endroits que la première piste.
La lecture s'arrête ou saute.	Il est possible que le logiciel et le matériel de gravure ne soient pas compatibles, ou que la vitesse, la profondeur, la largeur de gravure, etc., ne correspondent pas aux spécifications.	Gravez un disque en utilisant des réglages de vitesse de gravage différents, etc.
Le système saute la piste sélectionnée et passe à la piste suivante.	Un fichier non-MP3/WMA a une extension «.MP3», «.WMA», «.mp3» ou «.wma».	Utilisez des fichiers MP3/WMA.
	Le système lit un fichier interdit protégé par copyright.	Utilisez des fichiers lisibles.
Les pistes ne sont pas lues dans l'ordre souhaité.	L'emplacement des dossiers du disque est changé par le logiciel de gravure pendant que les fichiers sont gravés sur le disque.	Vérifiez les réglages du logiciel de gravure, et créez un nouveau disque.

Lecteur iPod

Problème	Cause possible	Solution possible
Le système ne reconnaît pas un iPod.	Un câble connecteur n'est pas branché correctement, ou l'iPod ne fonctionne pas correctement.	Branchez à nouveau le câble connecteur. Si le système ne reconnaît pas l'iPod après avoir suivie la procédure ci-dessus, redémarrez l'iPod.
	L'iPod connecté n'est pas compatible avec le système.	Vérifiez le modèle et la version de micrologiciel disponibles pour le système.
	Un câble d'extension USB n'est pas branché correctement.	N'utilisez pas de câble d'extension USB.
	Le câble est rapidement branché ou débranché du connecteur USB.	Branchez ou débranchez lentement le câble USB.
Un iPod ne peut pas être opéré.	L'iPod est branché au système audio à l'intérieur du véhicule pendant que les écouteurs, etc. sont branchés à l'iPod.	Retirez tous les équipements de l'iPod après avoir déconnecté l'iPod du système, puis branchez-le à nouveau au système.
	L'iPod ne fonctionne pas normalement.	Débranchez l'iPod du système audio à l'intérieur du véhicule, puis branchez-le à nouveau au système.
	Le système lit un album/une piste qui comprend une jaquette d'album.	Débranchez l'iPod du système audio à l'intérieur du véhicule, puis redémarrez l'iPod. Désactivez la jaquette d'album, et branchez l'iPod au système.
Un iPod ne répond pas.	Il y a trop de pistes dans une catégorie.	Baissez le nombre de pistes dans une catégorie (moins de 3.000 pistes).
	La fonction aléatoire est activée.	Désactivez la fonction aléatoire si plusieurs pistes sont stockées sur l'iPod.
La musique ne peut pas être lue.	Un connecteur n'est pas branché à l'iPod.	Branchez fermement le connecteur jusqu'à ce qu'un dé clic se produise.
La lecture est coupée.	Le son est coupé à cause de vibrations venant d'un emplacement instable de l'iPod.	Mettez l'iPod dans un endroit stable dans lequel il ne se retourne pas.
Le son est déformé.	La fonction EQ (égaliseur) de l'iPod est activée.	Désactivez la fonction EQ (égaliseur).
La charge de la batterie de l'iPod nécessite plus de temps.	La charge d'un iPod peut nécessiter plus de temps lors de la lecture de l'iPod.	Si l'iPod nécessite un chargement, il est recommandé d'arrêter la lecture.

Problème	Cause possible	Solution possible
La charge de la batterie d'un iPod est impossible.	Le câble connecté à l'iPod peut être en mauvais état (déconnexion du câble, etc.).	Vérifiez le câble en cours d'utilisation.
Les fonctions ne peuvent pas être utilisées avec un iPod branché au système audio à l'intérieur du véhicule.	-	Les opérations de l'iPod doivent être effectuées en utilisant le système audio à l'intérieur du véhicule après avoir connecté l'iPod au système.
Le son saute.	Les circonstances environnantes (bruit, etc.) peuvent provoquer un son qui saute.	Ceci n'est pas une anomalie.
	Un câble d'extension USB n'est pas branché correctement.	N'utilisez pas de câble d'extension USB.

Clé USB

Problème	Cause possible	Solution possible
Le système ne reconnaît pas un dispositif USB.	Un câble d'extension USB est utilisé.	N'utilisez pas de câble d'extension USB.
	Un HUB USB est utilisé.	N'utilisez pas d'HUB USB.
	Un dispositif USB est rapidement branché ou débranché du connecteur USB.	Branchez ou débranchez lentement le dispositif USB.

Système audio en flux avec Bluetooth^{MD}

Problème	Cause possible	Solution possible
L'enregistrement ne peut pas être effectué.	L'appareil audio Bluetooth ^{MD} n'est pas compatible avec le système audio à l'intérieur du véhicule.	Vérifiez le manuel d'utilisateur de l'appareil audio Bluetooth ^{MD} .
	Le code NIP est incorrect.	Vérifiez le code NIP pour l'appareil audio Bluetooth ^{MD} à enregistrer. Assurez-vous que le code NIP du dispositif audio Bluetooth ^{MD} correspond à celui du système audio intégré au véhicule.
	Un autre appareil Bluetooth ^{MD} est utilisé dans ce véhicule.	Éteignez l'autre appareil Bluetooth ^{MD} jusqu'à la fin de l'enregistrement.
La musique ne peut pas être lue.	L'appareil audio Bluetooth ^{MD} n'est pas compatible avec le système audio à l'intérieur du véhicule.	Vérifiez le manuel d'utilisateur de l'appareil audio Bluetooth ^{MD} .
	Le système n'est pas réglé en mode audio Bluetooth ^{MD} .	Appuyez sur le bouton CD-AUX pour sélectionner le mode audio Bluetooth ^{MD} .
	Un adaptateur Bluetooth ^{MD} est éteint.	Allumez un adaptateur Bluetooth ^{MD} lorsqu'il est utilisé pour un appareil audio Bluetooth ^{MD} .
La lecture s'arrête.	L'appareil audio Bluetooth ^{MD} n'est pas compatible avec le système audio à l'intérieur du véhicule.	Vérifiez le manuel d'utilisateur de l'appareil audio Bluetooth ^{MD} .
	Un téléphone cellulaire est connecté.	Ceci n'est pas une anomalie.
	Il est possible que la sortie sonore soit interrompue lors de l'utilisation d'un dispositif audio Bluetooth ^{MD} .	Appuyez sur le bouton CD-AUX pour sélectionner le mode audio Bluetooth ^{MD} , puis actionnez une fonction sur l'écran d'affichage du véhicule.
Fonctionnement audio impossible.	Vous utilisez un dispositif audio Bluetooth ^{MD} ne prenant pas en charge le fonctionnement audio.	Ceci n'est pas une anomalie. Reportez-vous au manuel d'utilisateur de l'appareil audio Bluetooth ^{MD} .
	Une erreur se produit lors de la connexion d'un profil audio Bluetooth ^{MD} .	Mettez la source d'alimentation électrique du lecteur audio Bluetooth ^{MD} hors tension puis sous tension, puis rétablissez la connexion avec le système.

Problème	Cause possible	Solution possible
Le lecteur audio Bluetooth ^{MD} ne commence pas de lecture automatiquement lorsque l'alimentation électrique du véhicule est mise sur ON et que la dernière source audio était un appareil Bluetooth ^{MD} .	Selon les spécifications de l'appareil audio Bluetooth ^{MD} , le lecteur audio Bluetooth ^{MD} peut ne pas commencer la lecture automatiquement.	Sélectionnez Bluetooth ^{MD} comme source audio et effectuez la lecture.

SYSTÈME TÉLÉPHONIQUE MAINS LIBRES BLUETOOTH^{MD}

Problème	Cause possible	Solution possible
Un téléphone cellulaire ne peut pas être enregistré.	Le téléphone cellulaire n'est pas compatible avec le système téléphonique mains libres intégré.	Utilisez un téléphone cellulaire compatible avec le système. Rendez-vous sur le site web (www.nissan.ca/owners/fr/) pour de plus amples informations sur les modèles compatibles.
	L'enregistrement du téléphone cellulaire n'a pas été effectué correctement.	Consultez la procédure d'enregistrement, puis enregistrez à nouveau le téléphone cellulaire.
Il n'est pas possible de connecter ni de déconnecter un téléphone cellulaire une fois l'enregistrement terminé.	Le réglage Bluetooth ^{MD} du système téléphonique mains libres intégré est désactivé.	Activez le réglage Bluetooth ^{MD} du système.
	Le réglage Bluetooth ^{MD} du téléphone cellulaire est désactivé.	Activez le réglage Bluetooth ^{MD} du téléphone cellulaire.
	Le niveau de batterie restant du téléphone cellulaire est bas.	Chargez la batterie du téléphone cellulaire.
	Il est possible que la connexion sans fil Bluetooth ^{MD} soit interrompue en fonction de l'emplacement du téléphone cellulaire.	Ne placez pas le téléphone cellulaire à proximité de pièces métalliques ou loin du système téléphonique mains libres intégré. Ne placez pas le téléphone cellulaire près des sièges ou de votre corps.
	L'enregistrement de votre téléphone cellulaire n'est pas fini.	Effectuez l'enregistrement du téléphone cellulaire.
Un appel vers un numéro de téléphone particulier échoue.	Si le système tente de passer un appel plusieurs fois au même numéro de téléphone (l'interlocuteur ne répond pas, l'interlocuteur se trouve hors de la zone de service, ou l'appel est interrompu avant que l'interlocuteur réponde), il est possible que le système rejette une demande d'appel à ce numéro de téléphone.	Éteignez le téléphone cellulaire et allumez-le à nouveau pour réinitialiser la connexion.

Problème	Cause possible	Solution possible
Le système ne reconnaît pas la connexion du téléphone cellulaire. Le système n'arrive pas à recevoir ou à passer d'appels.	Le téléphone cellulaire n'est pas compatible avec le système téléphonique mains libres intégré.	Utilisez un téléphone cellulaire compatible avec le système. Rendez-vous sur le site web (www.nissan.ca/owners/fr/) pour de plus amples informations sur les modèles compatibles.
	Le téléphone cellulaire n'est pas connecté.	Consultez la procédure d'enregistrement, puis enregistrez à nouveau le téléphone cellulaire.
	Le fonctionnement du téléphone est limité par les fonctions (verrouillage de numérotation, etc.) du téléphone cellulaire enregistré.	Annulez tout réglage limitant l'utilisation du téléphone cellulaire, puis procédez à nouveau à l'enregistrement.
Votre interlocuteur ne peut pas entendre votre voix. L'interlocuteur entend votre voix, mais il y a des crachotements ou des coupures de son.	Le téléphone cellulaire n'est pas connecté.	Consultez la procédure d'enregistrement, puis enregistrez à nouveau le téléphone cellulaire.
	La vitesse du ventilateur de la climatisation est trop rapide.	Baissez la vitesse du ventilateur de la climatisation.
	Le niveau sonore ambiant est trop fort. (Par exemple : pluie forte, chantiers de construction, dans un tunnel, véhicules du sens inverse, etc.)	Fermez les vitres pour bloquer les bruits ambiants.
	Le bruit produit en conduisant le véhicule est trop fort.	Réduisez la vitesse du véhicule, puis dictez une commande.
	Le niveau sonore de réception ou d'émission est trop élevé.	Réglez correctement le niveau sonore de réception ou d'émission.
Le son est coupé ou des interférences se produisent lors des appels.	Il est possible que la connexion sans fil Bluetooth ^{MD} soit interrompue en fonction de l'emplacement du téléphone cellulaire.	Ne placez pas le téléphone cellulaire à proximité de pièces métalliques ou loin du système téléphonique mains libres intégré. Ne placez pas de téléphone cellulaire près des sièges ou de votre corps.
Lors de l'utilisation d'un téléphone cellulaire pour passer un appel, la fonction mains libres n'est pas disponible.	Certains modèles de téléphones cellulaires ne passent pas en mode mains libres lorsqu'ils sont utilisés pour passer un appel.	Ceci n'est pas une anomalie. Passez à nouveau un appel en utilisant la fonction mains libres.
Vous ne pouvez pas entendre la voix de votre interlocuteur. Il n'y a pas de sonnerie.	Le niveau de volume est réglé au minimum.	Ajustez le niveau de volume.
	Un téléphone cellulaire n'est pas connecté.	Consultez la procédure d'enregistrement, puis enregistrez à nouveau le téléphone cellulaire.
Chaque niveau de volume (sonnerie, voix entrante et voix sortante) est différent.	Chaque niveau de volume n'est pas ajusté correctement.	Ajustez correctement chaque niveau de volume.

Problème	Cause possible	Solution possible
L'affichage d'antenne à l'écran de navigation diffère de celui de l'écran du téléphone cellulaire. Il n'est pas possible de passer ni de recevoir d'appel, alors que l'affichage d'antenne indique que cela est possible.	L'affichage de l'antenne varie selon le modèle du téléphone cellulaire.	Ceci n'est pas une anomalie. L'affichage d'antenne et le niveau de batterie restante indiqué sur l'écran de navigation peuvent différer de ceux de l'écran de téléphone cellulaire. Utilisez-les comme référence.
La voix n'est pas clairement audible lors de l'utilisation d'un téléphone cellulaire derrière des bâtiments de grande taille.	Certaines structures telles que les bâtiments de grande taille, etc., risquent de renvoyer les ondes radio de manière irrégulière ou de bloquer complètement les ondes radio utilisées par les téléphones cellulaires.	Ceci n'est pas une anomalie.
Des interférences sont audibles lors de l'utilisation d'un téléphone cellulaire sous/à proximité de voies ferrées surélevées, de câbles électriques haute tension, de panneaux de signalisation, de panneaux en néon, etc.	Les ondes électromagnétiques générées par les dispositifs radio risquent d'affecter le fonctionnement du téléphone cellulaire.	Ceci n'est pas une anomalie.
Des interférences sont audibles dans la sortie sonore du système audio lors de l'utilisation d'un téléphone cellulaire.	Les ondes radio générées par un téléphone cellulaire risquent d'affecter la sortie sonore du système audio.	Ceci n'est pas une anomalie.

RECONNAISSANCE VOCALE

Problème	Cause possible	Solution possible
Le système ne fonctionne pas ou n'interprète pas la commande correctement après avoir dicté une commande vocale.	Le système interprète ce que dit un passager.	Demandez au passager d'être aussi silencieux que possible.
	La vitesse du ventilateur de la climatisation est trop rapide.	Baissez la vitesse du ventilateur de la climatisation.
	Le niveau sonore ambiant est trop fort. (Par exemple : pluie forte, chantiers de construction, dans un tunnel, véhicules du sens inverse, etc.)	Fermez les vitres pour bloquer les bruits ambiants.
	Le bruit produit en conduisant le véhicule est trop fort.	Réduisez la vitesse du véhicule, puis dictez la commande.
	La commande vocale est dictée avec une voix trop faible.	Répétez la commande plus fort.
	Le timing de prononciation d'une commande est trop rapide.	Dictez la commande après avoir vérifié ce qui suit : une guidance vocale est annoncée, une tonalité retentit et une icône sur l'écran passe de blanc à orange.
Le système annonce «Veuillez répéter».	La commande est prononcée trop lentement.	Parlez normalement sans faire de pause entre les mots.
	Mauvaise prononciation.	Parlez clairement.
	L'utilisateur commence à parler trop longtemps après l'intonation.	Dictez la commande dans les 5 secondes après avoir vérifié ce qui suit : une guidance vocale est annoncée, une tonalité retentit et une icône sur l'écran passe de blanc à orange.
Le système ne reconnaît pas correctement un numéro dicté.	Une commande incorrecte est dictée.	Dictez la commande ou un numéro qui est affiché en orange sur l'écran.
		Dictez la commande affichée sur la liste de commandes.
Le système ne reconnaît pas correctement un numéro dicté.	Plusieurs chiffres sont dictés en même temps.	Marquez une pause entre les chiffres pour une reconnaissance correcte du système. Lorsque vous dictez un numéro de téléphone, marquez une pause entre les codes de zone, les indicatifs, etc.
La reconnaissance vocale ne fonctionne pas et une tonalité retentit deux fois après avoir appuyé sur le bouton  .	Le bouton  est enfoncé immédiatement après que le témoin indicateur PRÊT à conduire soit sur ON.	Appuyez à nouveau sur le bouton  après un court moment.

SYSTÈME DE MONITEUR

Moniteur RearView (vue arrière) (si le véhicule en est équipé)

Problème	Cause possible	Solution possible
L'image sur l'affichage est floue.	Le verre avant de la lentille de caméra est sale.	Essuyez doucement la saleté avec un chiffon humide et doux.
	Des gouttes humides venant de la pluie ou de la neige se forment sur la lentille de caméra.	Essuyez doucement les gouttes avec un chiffon doux.
	De la lumière, telle que la lumière du soleil ou venant d'un autre véhicule, entre dans la caméra.	Ceci n'est pas une anomalie. Lorsque la lumière disparaît, ce problème sera résolu.
	De la condensation d'humidité se produit dans la lentille de caméra à cause d'un changement rapide de température.	Ceci n'est pas une anomalie. Ce problème sera résolu après avoir conduit pendant un court moment.
	Les objets reproduits sur l'affichage n'apparaissent pas toujours clairement lorsque le véhicule est dans un lieu sombre ou pendant la nuit.	Ajustez les réglages de luminosité ou de contraste de l'écran.
L'image de l'affichage clignote.	Le véhicule se trouve sous une lumière fluorescente.	Ceci n'est pas une anomalie.
Les couleurs de l'objet sur l'affichage semblent différentes de celles de l'objet en réalité.	C'est un phénomène typique des caméras.	Ceci n'est pas une anomalie.
L'image n'apparaît pas sur l'écran.	Le levier de vitesses n'est pas en position «R».	Placez le levier de vitesse sur la position «R».
L'image apparaît sur l'affichage d'un angle incorrect.	Le hayon s'ouvre.	Fermez le hayon.
L'image de l'affichage n'est pas clairement visible.	Des lumières fortes ou des reflets de lumières entrent dans la caméra.	Ceci n'est pas une anomalie.
Des lignes verticales apparaissent sur l'image.	Des reflets de lumières forts du pare-chocs entrent dans la caméra.	Ceci n'est pas une anomalie.

Moniteur Around View (vue environnante) (si le véhicule en est équipé)

Problème	Cause possible	Solution possible
L'image n'apparaît pas sur l'écran.	Le levier de vitesses n'est pas en position «R».	Placez le levier de vitesse sur la position «R».
	Le bouton CAMERA n'est pas enfoncé.	Appuyez sur le bouton CAMERA .
	La vitesse du véhicule est trop rapide.	Conduisez lentement ou arrêtez le véhicule.
Il semble que l'image sur l'affichage a été prise à un angle incorrect.	Le hayon est ouvert.	Fermez le hayon.
	La portière du conducteur ou du passager avant est ouverte ou partiellement ouverte.	Fermez complètement la portière.
	Le rétroviseur extérieur est replié.	Dépliez le rétroviseur de portière.
Les lignes de l'écran de vue supérieure paraissent déformées.	Les lignes peuvent sembler déformées en raison de l'effet des objets de grande taille, ainsi que lorsque le véhicule est chargé. Les lignes ont tendance à être plus déformées dans une zone plus éloignée du véhicule.	
L'image est sombre la nuit.	Le couvercle du feu supplémentaire installé sur le rétroviseur de portière est sale.	Essuyez gentiment le couvercle avec un tissu doux humecté d'eau.
	Ajustez la luminosité ou le contraste de l'écran.	
L'image devient bleuâtre.	Le véhicule se trouve dans un lieu sombre, ou il fait nuit. Ceci n'est pas une anomalie.	
Les couleurs de la vue à vol d'oiseau sont inégales.	Chaque caméra ajuste sa luminosité selon la zone qu'elle enregistre, ce qui provoque des décalages sur les images. Ceci n'est pas une anomalie.	

INFORMATIONS GÉNÉRALES SUR LE SYSTÈME

EMPLACEMENT ACTUEL DU VÉHICULE

Affichage de l'emplacement actuel du véhicule

Le système de navigation combine les données obtenues du véhicule (par capteur gyroscopique) et des satellites GPS (système de positionnement global) afin de calculer l'emplacement actuel du véhicule. La position est ensuite affichée tout au long du guidage d'itinéraire vers la destination.

Qu'est-ce que le GPS (système de positionnement global) ?

Le GPS est un système de détection de position qui utilise les satellites déployés par le gouvernement des États-Unis. Ce système de navigation reçoit des signaux radio de trois satellites différents ou plus qui sont en orbite dans l'espace à environ 21.000 km (13.049 mi) de la terre, et détecte la position du véhicule à l'aide du principe de triangulation.

Ajustement du positionnement :

Lorsque le système juge que la position du véhicule n'est pas précise selon la vitesse du véhicule et des calculs provenant des données du capteur gyroscopique, le système ajustera automatiquement la position de l'icône véhicule

à l'aide des signaux GPS.

Recevoir des signaux des satellites GPS :

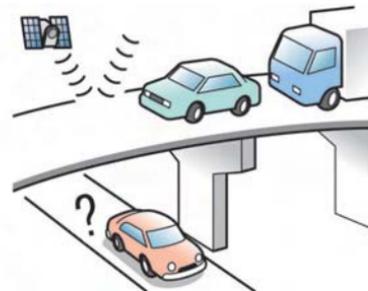
La réception des signaux GPS peut être faible, selon l'environnement. Les véhicules se trouvant dans les zones/environnements suivants peuvent ne pas recevoir des signaux GPS (indicateur de couleur : gris).



- À l'intérieur de tunnels ou de parc de stationnement couverts.



- Dans les zones avec beaucoup de gratte-ciel



- Sous des autoroutes à tronçons multiples entremêlés



- Dans les zones avec beaucoup d'arbres hauts



- Dans un canyon

INFORMATION :

L'antenne du GPS est située sur le tableau de bord à l'intérieur du véhicule. Ne placez aucun objet, surtout des téléphones cellulaires ou des émetteurs-récepteurs, sur le tableau de bord. En raison de la faible puissance du signal GPS, qui est environ d'un milliardième de celle des ondes télévision, les téléphones et les émetteurs-récepteurs peuvent affecter ou interrompre complètement le signal.

Affichage des informations GPS :

Les informations GPS peuvent être affichées.

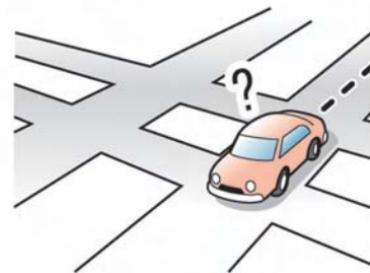
 «Affichage des informations concernant la position GPS actuelle» (page 6-12)

Affichage incorrect de la position du véhicule

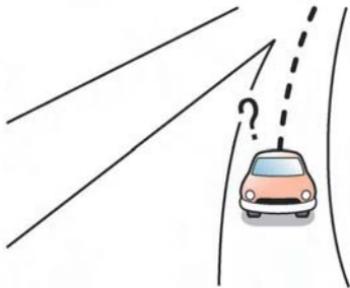
La position du véhicule ou son orientation risque d'être peu précise dans les cas suivants. La précision reviendra à la normale si les conditions de conduite reviennent à la normale.



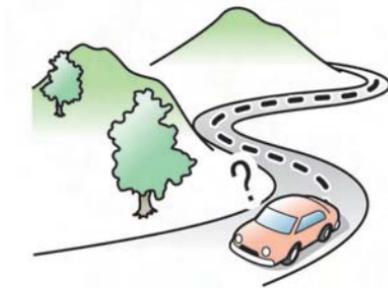
- Lorsqu'il y a une route similaire proche.



- Lorsque le véhicule se trouve dans une zone avec un système routier en quadrillage.



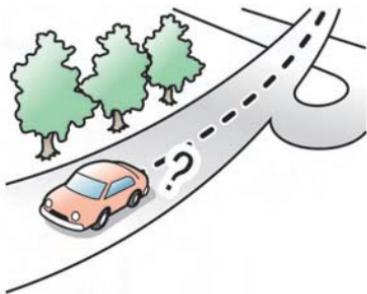
- Lorsque le véhicule passe par une grande intersection/bifurcation en Y.



- Lorsque le véhicule se trouve sur une route avec de fréquents virages en S.



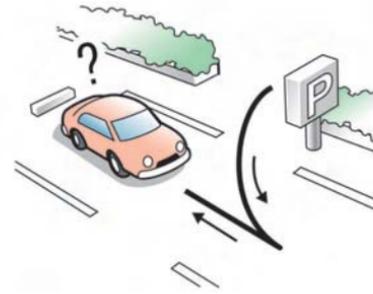
- Lorsque le véhicule se trouve sur une route enneigée ou non revêtue.



- Lorsque le véhicule se trouve sur une route qui tourne lentement et continûment.



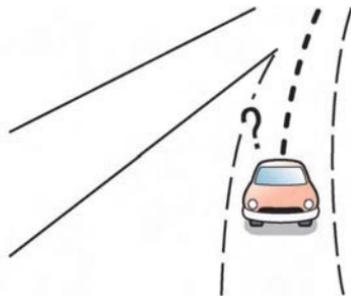
- Lorsque le véhicule se trouve sur un pont en boucle.



- Lors de virages à droite et à gauche fréquents, ou de zigzags.



- Lorsque le véhicule se trouve sur une plaque tournante dans un stationnement et que l'interrupteur de démarrage est éteint.



- Lors de la conduite sur une route non affichée sur l'écran de la carte ou sur une route qui a été changée en raison de travaux routiers ou toute autre raison.

- Lorsque la précision du positionnement GPS est faible.

i INFORMATION :

- L'icône véhicule peut être décalée lorsque vous démarrez le véhicule juste après que le témoin indicateur PRÊT à conduire soit sur ON.
- L'icône véhicule peut également être décalée si des pneus de taille différente ou des chaînes antidérapantes sont installés.
- Le système possède une fonction qui corrige automatiquement la position de l'icône véhicule lorsqu'elle est décalée de la position réelle.
- La correction de la position du véhicule par le GPS peut ne pas fonctionner lorsque le véhicule est arrêté.

- Si la position de l'icône véhicule ne revient pas à la normale même après avoir conduit pendant un moment, vous devez la corriger manuellement.

 «Ajustement de l'emplacement actuel du véhicule» (page 3-80)

Zones détaillées couvertes par la carte (MCA) du système de navigation

Ce système est conçu pour vous aider à atteindre votre destination. Il présente en outre d'autres fonctions présentées dans ce manuel. Il est cependant conseillé d'utiliser ce système correctement, tout en gardant à l'esprit les mesures de sécurité élémentaires. Les informations concernant l'état de la route, les panneaux de signalisation et la disponibilité des services ne sont pas toujours à jour. Le système ne remplace pas une conduite sûre, convenable et conventionnelle.

Les données de la carte couvrent des zones métropolitaines sélectionnées des États-Unis et du Canada.

Les données de carte incluent deux types de zone : «Zones détaillées couvertes» qui fournissent toutes les données détaillées sur les routes et autres zones indiquant «Routes principales seulement».



INFORMATION :

Les données de carte détaillées ne sont pas disponibles dans toutes les zones et sont généralement limitées aux grandes zones métropolitaines sélectionnées.

Une route s'affiche en gris sur la carte

- Lorsque vous conduisez sur une route affichée en gris après que le véhicule a dévié de l'itinéraire conseillé durant le guidage d'itinéraire, le re-routage automatique peut ne pas démarrer immédiatement.
- Le système de navigation ne fournit pas de guidage d'itinéraire pour les routes affichées en vert foncé. Ainsi, si la destination est enregistrée sur une route affichée en vert foncé, l'affichage de carte élargie reviendra à l'écran de carte régulière à un certain moment sur un itinéraire conseillé proche de la destination. De plus, le guidage vocal s'arrêtera à un certain moment sur un itinéraire conseillé proche de la destination.
- Il est possible que les informations de lieux et les noms des voies près des routes affichées en gris ne soit pas inclus dans les données de carte.

CALCUL D'ITINÉRAIRE

- Il arrive que les voies de covoiturage soient incluses sur un itinéraire conseillé lorsque la fonction de re-routage est activée, même si la fonction «Avec routes horaires restreints» est désactivée.

 «Règlage des conditions de calcul d'itinéraire» (page 3-58)

- Le système de navigation ne fournit pas de guidage d'itinéraire pour les routes affichées en vert foncé.
- Si la destination est enregistrée sur une route en vert foncé, l'affichage de carte élargie passera à l'écran de carte ordinaire à un certain moment sur un itinéraire conseillé proche de la destination. La distance et la direction vers le point limite de l'itinéraire conseillé seront affichées dans le coin inférieur droit de l'écran. En outre, au même moment, le guidage vocal annonce, «Les données de certaines routes vers votre destination sont incomplètes. Il n'y aura pas de guidage dans cette région.»
Lorsque vous approchez du point limite de la route conseillée, le guidage vocal annoncera «Commencement de l'itinéraire avec des renseignements cartographiques incomplets. Veuillez utiliser la flèche de direction et les informations de distance pour attein-

dre votre destination.»

Pour atteindre votre destination, reportez-vous à l'écran de carte. Suivez toujours les réglementations routières en vigueur et conduisez prudemment.

- L'itinéraire conseillé peut ne pas être le plus court et les autres circonstances, telles que les embouteillages, ne sont pas considérées.
- En raison de la différence inévitable des conditions et circonstances routières entre le temps où vous utilisez ce système et le temps où l'information a été produite pour les données de la carte, il peut exister certaines divergences dans les routes et réglementations. Dans de tels cas, suivez l'information courante disponible.
- La carte ne défilera pas pendant le calcul d'itinéraire, par contre l'icône du véhicule bougera en fonction des mouvements du véhicule.
- Pendant le calcul d'itinéraire, des boutons tels que **MAP** et **MENU** seront désactivés.
- Dans certains cas, après que le calcul est terminé, l'itinéraire calculé peut ne pas être immédiatement affiché.
- Les étapes qui ont été franchies seront ignorées par le calcul de re-routage.

- Si vous déroulez la carte alors que l'itinéraire conseillé se dessine, l'itinéraire peut prendre plus de temps à se dessiner.
- Si des étapes sont enregistrées, le système calcule simultanément plusieurs itinéraires entre les étapes, et les résultats suivants peuvent survenir :
 - Si une section entre des étapes ne peut être calculée, aucun itinéraire ne sera affiché.
 - L'itinéraire peut ne pas passer exactement par certaines étapes.
 - L'itinéraire peut nécessiter un virage en U près de certaines étapes.
- Le calcul d'itinéraire peut ne pas s'exécuter dans les cas suivants.
 - S'il n'y a pas de route principale dans un rayon de 2,5 km (1,5 mi) du véhicule, un message d'avertissement apparaîtra à l'écran. Essayez de faire le calcul lorsque le véhicule se situe près d'une route principale.
 - S'il n'y a pas de route principale dans un rayon de 2,5 km (1,5 mi) de la destination ou d'une étape, un message d'avertissement apparaîtra à l'écran. Essayez d'enregistrer l'emplacement plus près d'une route principale.
- Si le véhicule est très près de la destination ou s'il n'y a pas de route pour aller à la destination, un message d'avertissement apparaîtra à l'écran.
- S'il est impossible d'atteindre la destination ou les étapes en raison des réglementations de la circulation, etc.
- Si le seul itinéraire pour atteindre la destination ou les étapes est extrêmement compliqué.
- Les résultats suivants peuvent se produire lorsque l'itinéraire est affiché.
 - Si vous calculez un itinéraire sur la route principale, le point de départ de l'itinéraire peut ne pas correspondre exactement à l'emplacement actuel du véhicule.
 - Le point limite de l'itinéraire peut ne pas correspondre exactement à la destination.
 - Si vous calculez un itinéraire sur une route principale, le système peut afficher un itinéraire d'une autre route principale. Ceci peut être causé par la position de l'icône véhicule qui n'est pas précise. Dans ce cas, stationnez le véhicule dans un endroit sûr et réinitialisez l'icône véhicule, ou continuez de conduire pour voir si la position de l'icône véhicule est automatiquement ajustée avant de recalculer l'itinéraire.
- Il se peut que le système affiche un itinéraire indirect pour atteindre la destination ou les étapes, si vous les enregistrez à partir des informations mémorisées ou concernant les installations. Afin de corriger ceci, vous devez être très attentif à la direction de la circulation, surtout dans des voies dont les différentes directions sont indiquées séparément, telles que les autoroutes et les voies de service.
- Ce système ne fait pas de distinction entre le contrôle de circulation limité et le contrôle total (blocage). Il peut indiquer un itinéraire indirect même si la route est praticable.
- Même si la préférence d'autoroute est réglée sur OFF, un itinéraire utilisant une autoroute peut être conseillé.
- Même si la préférence pour les traversiers est réglée sur OFF, un itinéraire utilisant un traversier peut être conseillé.
- Les lignes de traversier, excluant celles qui ne sont que pour les piétons, les cyclistes et les motocyclistes, sont enregistrées dans ce système. Prenez en considération le temps de voyage requis et les conditions qui s'appliquent avant

de décider de les utiliser ou pas.

GUIDAGE D'ITINÉRAIRE

INFORMATION :

Le système n'annoncera seulement que les noms de rue lorsque le système aura été réglé en anglais. Les noms de rue ne seront pas annoncés lorsque le système aura été réglé en français.

Fonctionnement de base du guidage vocal

Le guidage vocal annonce quelle direction prendre lors d'un virage lorsque vous approchez d'une intersection dans laquelle un virage est nécessaire.

INFORMATION :

- Il peut y avoir certains cas où le guidage vocal et les conditions routières réelles ne correspondent pas. Ceci pourrait être causé par les différences entre la route réelle et l'information contenue sur les données de la carte, ou par la vitesse du véhicule.
- Dans le cas où le guidage vocal ne correspond pas aux conditions routières réelles, suivez les informations des panneaux de signalisation ou d'avertissement sur la

route.

- Le guidage d'itinéraire fourni par le système de navigation ne tient pas compte de la conduite dans la voie de covoiturage, surtout lorsque ces voies sont séparées des autres voies routières.

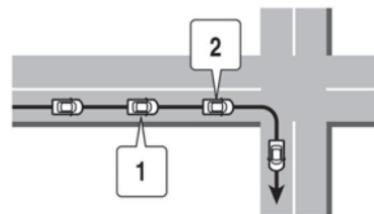
Directions fournies et distances jusqu'aux points guide

Les directions différeront, selon le type de routes.

INFORMATION :

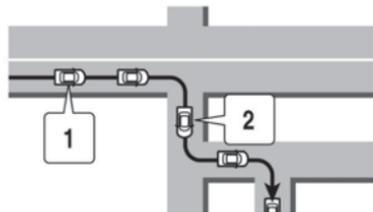
Les distances peuvent varier, selon la vitesse du véhicule.

Notification d'intersection sur route ordinaire :



1. «À environ 400 m (1/4 mi), tournez à droite (gauche).»
2. «Virage à droite (gauche).»

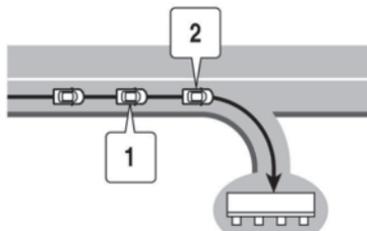
Notification d'intersections consécutives sur route ordinaire :



Lorsque la route contient trois intersections consécutives ou plus à venir, le guidage vocal fera les annonces suivantes.

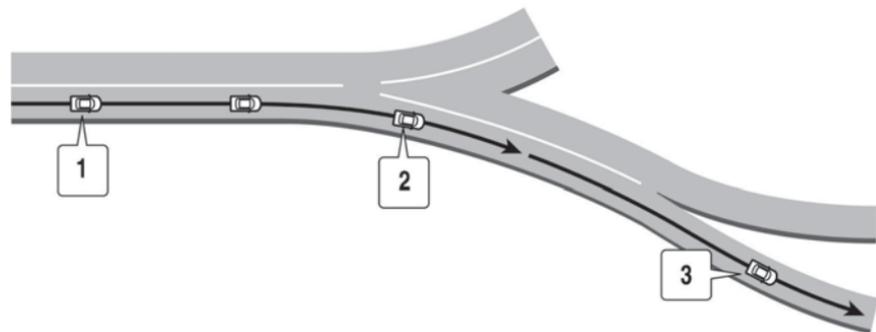
1. «À environ 400 m (1/4 mi), tournez à droite (gauche), puis à gauche (droite) à environ 100 m (1/4 mi).»
2. «Virage à gauche (droite), puis à droite (gauche) à environ 100 m (1/4 mi).»

Notification d'entrée d'autoroute :



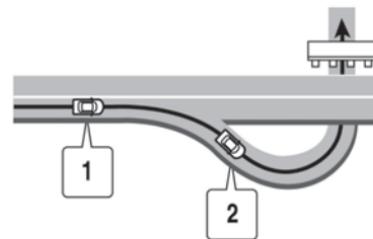
1. «À environ 400 m (1/4 mi), entrée de l'autoroute (numéro de route et direction) sur votre droite.»
2. «Entrée de l'autoroute (numéro de route et direction) sur votre droite.»

Notification de jonction d'autoroute :



1. «À environ 1,6 km (1 mi), prenez l'embranchement de l'autoroute (numéro de route et direction) sur la file de droite (gauche). À environ 400 m (1/4 mi), prenez la file de droite (gauche).»
2. «Prenez la file de droite (gauche) vers l'embranchement de l'autoroute (numéro de route et direction), puis à environ 400 m (1/4 mi) prenez la file de droite (gauche) vers l'embranchement de l'autoroute (numéro de route et direction).»
3. «Prenez la file de droite (gauche) vers l'embranchement de l'autoroute (numéro de route et direction).»

Notification de sortie d'autoroute :



1. «À environ 1,6 km (1 mi), sortie de l'autoroute sur votre droite.»
2. «Prenez la deuxième sortie sur votre droite.»

Notification de destination imminente :

Route régulière :

Lorsque vous vous approchez de la destination, le guidage vocal annoncera, «Vous êtes arrivé à destination. Fin du guidage d'itinéraire.» Enfin, pour atteindre votre destination, reportez-vous à l'écran de carte.

Route verte foncée :

Après avoir passé le dernier virage sur l'itinéraire conseillé, le guidage vocal annoncera, «Les données de certaines routes vers votre destination sont incomplètes. Il n'y aura pas de guidage dans cette région.» Lorsque vous approchez du

point limite de la route conseillée, le guidage vocal annoncera «Commencement de l'itinéraire avec des renseignements cartographiques incomplets. Veuillez utiliser la flèche de direction et l'information relative à la distance pour continuer jusqu'à votre destination.»

Répéter le guidage vocal

Cette fonction est disponible tout au long du guidage d'itinéraire, à partir du moment où le calcul d'itinéraire est complété jusqu'à ce que le véhicule arrive à destination. Appuyez et maintenez appuyé le bouton **VOICE**. Le guidage vocal sera répété.



INFORMATION :

- Si vous appuyez et maintenez le bouton **VOICE** lorsque vous avez dévié de l'itinéraire conseillé et que la fonction de routage automatique est désactivée, le guidage vocal annonce «Rejoignez l'itinéraire tracé.»
- Si vous appuyez et maintenez le bouton **VOICE** alors que le véhicule se déplace dans la mauvaise direction, le guidage vocal annonce : «Faites demi-tour si cela est possible et permis.»

Quelques précisions sur le guidage vocal

- Le guidage vocal dans ce système devrait être considéré comme une fonction complémentaire. Lors de la conduite du véhicule, vérifiez l'itinéraire sur la carte et suivez les panneaux de signalisation et les réglementations routières en vigueur.
- Le guidage vocal est activé seulement aux intersections dans certaines conditions. Il se peut que le véhicule ait à effectuer un virage, mais que le guidage vocal ne soit pas fourni.
- Le contenu du guidage vocal peut varier selon la direction du virage et le type d'intersection.
- La synchronisation du guidage vocal peut varier selon la situation.
- Lorsque le véhicule a dévié de son itinéraire conseillé, le guidage vocal n'est plus disponible. Le système ne vous avertit pas de ce changement. Reportez-vous à la carte et recalculer l'itinéraire.
 «Recalculer un itinéraire» (page 3-56)
- Le guidage vocal peut ne pas faire correspondre correctement les numéros de route et les directions aux jonctions d'autoroute.
- Le guidage vocal peut ne pas faire correspondre correctement les noms de rue aux sorties d'autoroute.

- Les noms de rue affichés peuvent quelquefois différer des noms réels, ou «NOM DE RUE INCONNU» peut s'afficher.
- Le guidage vocal n'est pas disponible lorsque [Guidage vocal] est désactivé.
 «Réglages du volume» (page 1-17)
- Le guidage vocal débute lorsque le véhicule emprunte l'itinéraire conseillé. Reportez-vous à la carte pour des directions du point de départ de l'itinéraire.
- Lorsque vous approchez d'une étape, le guidage vocal annonce : «Vous êtes arrivé au point de passage 1 (2, 3, 4,...)» Le guidage vocal affichera la prochaine section de l'itinéraire. Lorsque le guidage vocal n'est pas disponible, reportez-vous à la carte pour obtenir les directions.
- Dans certains cas, le guidage vocal s'éteint avant d'arriver à la destination. Reportez-vous à l'icône destination sur la carte pour atteindre la destination.
- Si le système reconnaît de quel côté la destination (étape) est située, le guidage vocal annoncera «sur la droite/gauche» après avoir annoncé l'arrivée à la destination.
- Le guidage vocal peut être partiellement fonctionnel ou non fonctionnel en raison de l'angle des routes à une intersection.

- Il ne sera pas possible d'afficher de l'information sur toutes les jonctions et sorties d'autoroutes car l'information sur les voies d'autoroutes n'est disponible que pour environ 7.000 autoroutes majeures en Amérique du Nord.
- Les informations sur les sorties d'autoroute peuvent être différentes de celles sur les panneaux de sortie réels.
- Il se peut qu'un itinéraire ne correspondant pas aux restrictions de circulation en vigueur soit affiché, car il n'est pas possible de prendre en compte les données sur les routes qui ne sont ouvertes qu'en saison ou non disponibles. Assurez-vous de suivre les restrictions réelles de la circulation lors de la conduite.
- Il y a de nombreuses routes avec des données de carte incomplètes au Canada et en Alaska. Ainsi, lorsque vous cherchez un itinéraire, celui-ci peut inclure des routes qui contiennent des données incomplètes. Dans les régions où les données de route sont incomplètes, le guidage vocal peut s'arrêter pendant de longues périodes de temps. Assurez-vous de suivre les restrictions réelles de la circulation lors de la conduite.

REMARQUES SUR LES INFORMATIONS NAV TRAFFIC

- Le service d'informations sur la circulation NavTraffic n'est pas disponible pour certaines villes. De plus, les villes pour lesquelles le service d'informations relatives à la circulation n'est pas disponible sont susceptibles de changement.
- Dans certains cas, des problèmes d'infrastructure peuvent empêcher l'affichage complet des informations relatives à la circulation. Ceci n'est pas une anomalie.
- En raison de problèmes d'infrastructure ou en raison du délai dans la réception de l'émission du service d'informations relatives à la circulation, l'information affichée peut différer des conditions de circulation réelles.
- Selon les informations relatives à la circulation, une déviation peut s'avérer plus lente que l'itinéraire original.
- NavTraffic est un service de la Radio satellite SiriusXM. NavTraffic est uniquement disponible pour certaines zones, et peut être sujet à modifications en fonction de la disponibilité des données. La réception du signal XM^{MD} peut varier selon l'emplacement. Elle nécessite un abonnement mensuel. Le fournisseur de services est entièrement responsable pour la qualité et la précision

des informations fournies. Les frais et la programmation sont susceptibles de changement. Pour plus de détails sur le service NavTraffic et sur les termes et conditions, veuillez visiter le site internet www.siriusxm.com/navtraffic.

Vous pouvez également contacter la radio satellite SiriusXM au 1-866-635-2349.

- Depuis le 31 janvier 2009, le service NavTraffic couvre 80 zones métropolitaines majeures. Pour vous procurer la liste la plus récente des zones couvertes, veuillez vous reporter au site www.siriusxm.com/navtraffic, ou appelez le service client de la radio satellite SiriusXM au 1-866-635-2349.
- En raison de l'entretien des routes, des problèmes d'infrastructure (par ex. mauvais fonctionnement des capteurs de route, panne de l'ordinateur central de l'infrastructure) ou de désastres naturels, il se peut qu'une partie ou la totalité des informations relatives à la circulation ne soit pas disponible.
- Les informations sur les incidents sont recueillies par voie humaine. Il est possible que les données sur tous les incidents qui sont survenus ne soient pas recueillies et

fournies.

- En raison de problèmes d'infrastructure ou d'un délai de transmission, il peut arriver quelquefois que l'information diffère des conditions actuelles. Conduisez toujours de façon sûre et respectez toutes les réglementations de circulation.
- En fonction de la couverture radio et de la qualité des informations de circulation et des conditions routières, le système ne peut pas toujours donner les itinéraires les plus rapides même en tenant compte des informations de circulation.
- Les informations de circulation affichées peuvent être différentes de celle obtenues par d'autres moyens (comme la radio), car les sources d'informations sont différentes.

DONNÉES DE LA CARTE

Comment manipuler la carte SD cartographique

Une carte SD contenant les informations cartographiques est insérée dans la fente de droite. Manipulez la carte SD cartographique avec précaution et suivez les instructions suivantes :

- Une carte SD est insérée dans le port du côté droit. C'est la carte SDHC qui est utilisé exclusivement sur ce dispositif. Cette carte comprend des données de carte. La

carte SDHC est nécessaire pour faire fonctionner le dispositif. Ne retirez pas cette carte sauf lorsqu'une mise à jour des données de carte est nécessaire.

- Le dispositif ne fonctionne pas même si la carte SDHC contenant les données de carte est insérée dans le port du côté droit.
- N'analysez, modifiez, supprimer ou formatez jamais les données de carte. Cela peut provoquer un fonctionnement incorrect du dispositif.
- La carte SDHC utilisée exclusivement pour ce dispositif ne fonctionne pas correctement même si elle est insérée dans un autre dispositif.
- Les données de carte ne peuvent pas être utilisées même si elles sont copiées sur une autre carte SDHC.
- Ne retirez pas la carte SDHC contenant les données de carte du système. Utiliser le système sans la carte SDHC contenant les données de carte empêchera le fonctionnement de certaines fonctions.

REMARQUE :

Ne retirez pas la carte SD contenant les données de carte qui est insérée dans le port du côté droit. Lorsque cette carte SD contenant les données de carte est retirée, le système de navigation ne fonctionnera pas. Si la carte SD contenant les données de carte est retirée par mégarde, après avoir réinséré la carte SD contenant les données de carte dans le port du côté droit, mettez l'interrupteur de démarrage en position OFF, puis à nouveau sur ON.

Comment commander des mises à jour des données de carte

Pour commander des données mises à jour de la carte, contactez le CENTRE D'ASSISTANCE DU SYSTÈME DE NAVIGATION NISSAN. Référez-vous aux coordonnées à l'intérieur de la page couverture de ce manuel.

À propos des données de carte

1. Ces données de carte ont été préparées par HITACHI AUTOMOTIVE SYSTEMS, LTD. (HITACHI), sous licence de HERE. HITACHI a ajouté, traité et numérisé les données selon les données de la carte routière numérique de HERE. Certaines nouvelles

routes peuvent ne pas être incluses dans les données de carte ou certains des noms ou routes peuvent être différents de ceux que vous empruntez lorsque vous utilisez cette carte en raison du décalage de temps entre la production des données sur le disque et le moment présent.

2. Les données des panneaux de signalisation et des réglementations routières utilisées sur cette carte peuvent être différentes des données réelles lorsque vous utilisez cette carte en raison du temps de production des données. Lorsque vous conduisez votre véhicule, suivez les avertissements de circulation et les réglementations routières en vigueur.
3. La reproduction ou la copie du logiciel de la carte est strictement interdit par la loi.

Publié par Nissan North America, Inc.

Omaha, NE, Droits réservés (copyright)

© 1993-2010 HERE. Tous droits réservés.

© 2010, Tous droits réservés.

ATTENTION

- **Ce système de navigation ne doit pas remplacer votre propre jugement. Une suggestion d'itinéraire effectuée par ce système de navigation ne doit jamais primer sur le code de la route, votre propre jugement ou la connaissance des usages de conduite en toute sécurité. Ne suivez pas les suggestions d'itinéraire du système de navigation, si de telles suggestions vous amènent à exécuter une manœuvre dangereuse ou illégale, vous placent dans une situation dangereuse ou vous conduisent dans un secteur que vous considérez comme risqué.**
- **Le conseil fourni par le système de navigation doit être considéré seulement comme une suggestion. Il est possible que le système de navigation indique l'emplacement du véhicule d'une manière inexacte, ne parvienne pas à suggérer l'itinéraire le plus court ou ne parvienne pas à vous guider vers la destination souhaitée. Dans de telles situations, comptez sur votre propre**

jugement de conduite, en tenant compte des conditions de conduite du moment.

- **N'utilisez pas le système de navigation pour vous guider jusqu'aux services de secours. La base de données ne contient pas la liste complète des services d'urgence comme la police, les pompiers, les hôpitaux et les centres de santé. Veuillez faire preuve de discernement et demander votre chemin dans de telles situations.**
- **En tant que conducteur, vous êtes seul responsable de votre sécurité de conduite.**
 - **Afin d'éviter un accident de la route, ne manipulez pas le système en conduisant.**
 - **Afin d'éviter un accident de la route, manipulez le système uniquement lorsque le véhicule est à l'arrêt sur un emplacement sûr et que le frein à main est serré.**
 - **Afin d'éviter un accident de la route ou une infraction au code de la route, gardez à l'esprit que**

les conditions routières réelles et les règles de circulation primordiales sur l'information contenue sur le système de navigation.

- Le logiciel peut contenir des informations imprécises ou incomplètes à cause des changements dans le temps et des circonstances et en raison des sources d'information utilisées. Veuillez observer les conditions réelles de la circulation et la réglementation à chaque instant en conduisant.
- Dans les cas où les conditions routières réelles et le code de la route diffèrent de l'information contenue sur le système de navigation, respectez le code de la route.
- Maintenez au strict minimum le temps passé à regarder l'écran pendant la conduite.

Le système de navigation ne fournit pas et ne représente d'aucune façon des renseignements concernant : la circulation et le code de la route ; les caractéristiques techniques du véhicule, dont le poids, la hauteur, la largeur, la charge ou les limites de vitesse ; les conditions routières, dont la pente, le pourcentage d'inclinaison et les conditions de la chaussée ; les obstacles, dont la hauteur et la largeur des ponts et des tunnels ; d'autres conditions de conduite ou de route courantes. Fiez-vous toujours à votre jugement en matière de conduite automobile, en tenant compte des conditions de conduite présentes.

Les marques de compagnies affichées par ce produit pour indiquer les emplacements d'entreprises sont propriété de leurs détenteurs respectifs. L'utilisation de telles marques dans ce produit n'implique en aucune manière la commandite, l'approbation ni la recommandation de ce produit par de telles sociétés.

Modalités d'utilisation

Les données («les données») doivent servir à un usage personnel ou interne et ne peuvent être destinées à la vente. Elles sont protégées par droit d'auteur et assujetties aux modalités et conditions approuvées par vous, d'une part, et par HITACHI AUTOMOTIVE SYSTEMS, LTD

(«HITACHI») et ses concédants de licence (y compris leurs propres concédants et fournisseurs), d'autre part.

© 2010 HERE. Tous droits réservés.

Les données concernant les régions du Canada comprennent des informations tirées avec la permission des autorités canadiennes, notamment : © Sa Majesté la Reine du chef du Canada, © Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, © Société canadienne des postes, GeoBase^{MD}, © Ministère des Ressources naturelles du Canada.

HERE détient une licence non exclusive du United States Postal Service^{MD} l'autorisant à publier et à vendre les informations ZIP+4^{MD}.

© United States Postal Service^{MD} 2010. Les prix ne sont ni établis, ni contrôlés, ni approuvés par le United States Postal Service^{MD}. Les marques de commerces suivantes sont la propriété de USPS : United States Postal Service, USPS et ZIP+4.

Modalités et conditions :

Usage personnel seulement. Vous vous engagez à utiliser ces données avec les produits automobiles Nissan uniquement pour les raisons personnelles et non commerciales pour lesquelles la licence vous a été concédée, et non pour des services informatiques, en temps partagé ou toutes autres fins similaires. En conséquence, mais sous réserve des restrictions mentionnées dans les paragraphes suivants, vous pouvez copier les données au besoin pour votre usage personnel afin de (i) les visualiser ou (ii) les enregistrer, tant que vous ne modifiez ni les mentions de droit d'auteur, ni les données-mêmes. Vous vous engagez à ne pas reproduire, copier, modifier, décompiler, désassembler, créer des œuvres dérivées ou réassembler l'ensemble ou des parties des données et à ne pas les transférer ou les distribuer sous quelque forme que ce soit, et ce à n'importe quelles fins, sauf celles permises par la loi.

Restrictions. Sans limiter la portée du paragraphe précédent, et sauf si vous détenez une licence de HITACHI vous autorisant expressément à le faire, vous ne pouvez utiliser les données ni (a) avec un produit, un système ou une application connecté ou autrement lié à un véhicule, permettant la navigation automobile, le positionnement, la répartition des véhicules, le

guidage en temps réel, la gestion de parc routier ou toute autre fonction semblable; ni (b) avec tout système de positionnement, appareil électronique ou informatique portable connecté sans fil, y compris tous les téléphones cellulaires, les ordinateurs de poche, les ordinateurs à main, les téléavertisseurs et les assistants numériques sans exception.

Avertissement. Les données peuvent contenir des informations erronées ou incomplètes en raison du passage du temps, de l'évolution des circonstances, des sources utilisées et de la nature même de la collecte de données géographiques pointues. Chacun de ces facteurs peut être source d'erreurs.

Aucune garantie. Les données sont fournies «telles quelles», et vous vous engagez à les utiliser à vos risques et périls. HITACHI et ses concédants de licence (y compris leurs propres concédants et fournisseurs) ne donnent aucune garantie et ne font aucune déclaration, expresse ou tacite, découlant de la loi ou d'autres sources, en ce qui concerne entre autres leur contenu, leur qualité, leur exactitude, leur intégralité, leur efficacité, leur fiabilité, leur adaptation à un usage particulier, leur utilité, leur utilisation et les résultats qu'elles fournissent, et en ce qui concerne la possibilité d'utiliser les données et le serveur sans inter-

ruption et sans erreur.

Avertissement sur l'absence de garantie : HITACHI ET SES CONCÉDANTS DE LICENCE (Y COMPRIS LEURS PROPRES CONCÉDANTS ET FOURNISSEURS) NE DONNENT AUCUNE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLI-CITE, QUANT À LA QUALITÉ, L'EFFICACITÉ, LA QUALITÉ MARCHANDE, L'ADAPTATION AUX FINS D'UN USAGE PARTICULIER OU L'ABSENCE DE CONTREFAÇON DES DONNÉES. Certains États, territoires ou pays ne permettent pas certaines exclusions de garantie ; il se peut donc que l'exclusion ci-dessus ne s'applique pas à vous.

Déni de responsabilité : HITACHI ET SES CONCÉDANTS DE LICENCE (Y COMPRIS LEURS PROPRES CONCÉDANTS ET FOURNISSEURS) NE POURRONT ÊTRE TENUS RESPONSABLES ENVERS VOUS À L'ÉGARD DE CE QUI SUIT : TOUTE RÉCLAMATION, DEMANDE OU ACTION EN JUSTICE, PEU IMPORTE LA NATURE DE LA CAUSE DE LA RÉCLAMATION, TOUTE DEMANDE OU ACTION ALLÉGUANT UNE PERTE, DES BLESSURES OU DES DOMMAGES POUVANT DÉCOULER DIRECTEMENT OU INDIRECTEMENT DE L'UTILISATION OU DE LA POSSESSION DES RENSEIGNEMENTS; TOUTE PERTE DE PROFITS, DE REVENUS, DE

CONTRAT OU D'ÉCONOMIES, OU TOUT AUTRE DOMMAGE DIRECT, INDIRECT, ACCESSOIRE, PARTICULIER OU CONSÉCUTIF POUVANT DÉCOULER DE VOTRE UTILISATION OU INCAPACITÉ D'UTILISER CES RENSEIGNEMENTS, D'ERREURS DANS LES RENSEIGNEMENTS OU DE VIOLATION DES MODALITÉS ET CONDITIONS PAR UNE ACTION EN RESPONSABILITÉ CONTRACTUELLE OU DÉLICTEUELLE OU EN FONCTION D'UNE GARANTIE, MÊME SI HITACHI ET SES CONCÉDANTS DE LICENCE ONT ÉTÉ AVERTIS DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES. Certains états, territoires ou pays ne permettent pas certaines exclusions de garantie ; il se peut donc que l'exclusion ci-dessus ne s'y applique pas entièrement.

Contrôle des exportations. Vous vous engagez à ne pas exporter l'ensemble ou une partie des données fournies ou de tout produit tiré de celles-ci, à moins que ce ne soit en conformité avec les mesures législatives, les règles et la réglementation en matière d'exportation pertinentes, ainsi qu'en conformité avec toutes les licences et autorisations exigées aux termes de celles-ci.

Entente intégrale. Les présentes modalités et conditions constituent l'entente intégrale conclue entre HITACHI (et ses concédants de licence, y compris leurs propres concédants et fournisseurs) et vous relativement à l'objet des présentes et remplacent entièrement tous les documents et négociations antérieurs s'y rapportant.

Loi applicable. Les présentes modalités et conditions sont régies par les lois de l'État de l'Illinois, sans égard à (i) ses dispositions sur les conflits de lois, ou (ii) la Conférence des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises, qui est explicitement exclue. Vous reconnaissez la compétence de l'État de l'Illinois pour tout différend, réclamation ou action en justice découlant des données fournies par la présente.

Usagers du gouvernement. Usagers du gouvernement. Si les données sont acquises par ou pour le gouvernement des États-Unis ou toute autre entité qui réclame ou applique des droits semblables à ceux habituellement réclamés par le gouvernement des États-Unis, ces données représentent un article commercial au sens de commercial item dans le 48 C.F.R. («FAR») 2.101, elles sont concédées sous licence conformément aux présentes modalités et conditions de ces Modalités d'utilisation, et

chaque exemplaire des données fourni aura la marque «Notice of Use» (avis d'utilisation) suivante intégrée et sera traité conformément à l'avis ci-dessous :

<p style="text-align: center;">NOTICE OF USE</p> <p style="text-align: center;">CONTRACTOR (MANUFACTURER/SUPPLIER) NAME : HERE</p> <p style="text-align: center;">CONTRACTOR (MANUFACTURER/SUPPLIER) ADDRESS : 425 West Randolph, Chicago, Illinois 60606</p> <p style="text-align: center;">This Data is a commercial item as defined in FAR 2.101 and is subject to these End-User Terms under which this Data was provided.</p> <p style="text-align: center;">© 2010 HERE - All rights reserved.</p>

Si l'agent des contrats, l'organisme gouvernemental fédéral ou tout autre représentant du gouvernement fédéral refuse d'utiliser cette légende, l'agent des contrats, l'organisme gouvernemental fédéral ou le représentant du gouvernement fédéral devra aviser HERE avant de réclamer des droits supplémentaires ou différents à l'égard des données.

COMMENT MANIPULER L'ÉCRAN

L'écran est un affichage à cristaux liquides et il doit être manipulé avec soin.

ATTENTION

Ne démontez jamais l'écran. Certaines pièces sont sous très haute tension. Les toucher pourrait entraîner de graves blessures corporelles.

Caractéristiques de l'écran à cristaux liquides

- Si la température à l'intérieur du véhicule est très basse, l'écran restera relativement clair et le mouvement des images pourrait être lent. Ces conditions sont normales. Le fonctionnement de l'écran reviendra à la normale lorsque l'intérieur du véhicule sera plus chaud.
- Certains pixels dans l'écran sont plus sombres ou plus clairs que d'autres. Cette condition est une caractéristique inhérente aux écrans à cristaux liquides et ne constitue pas une anomalie de fonctionnement.
- Il est possible que des traces de l'image précédemment affichée restent sur l'écran. Cette brûlure de l'écran est inhérente aux

écrans et ne constitue pas une anomalie de fonctionnement.



INFORMATION :

L'écran peut être déformé par de forts champs magnétiques.

Entretien de l'écran

PRÉCAUTION

- **Pour nettoyer l'écran, n'utilisez jamais de chiffon rugueux, de l'alcool, de la benzine, du diluant ou tout autre sorte de solvant ou de papier absorbant contenant un agent de nettoyage puissant. Ils égratigneraient et détérioraient l'écran et le tableau de bord.**
- **Ne renversez pas de liquide tel que de l'eau ou du parfum pour voiture sur l'écran. Tout contact avec un liquide pourrait causer une anomalie de fonctionnement du système.**

Pour nettoyer l'écran d'affichage, utilisez un chiffon doux et sec. Si un nettoyage plus en profondeur est requis, utilisez une petite quantité de détergent neutre avec un chiffon doux.

N'imbibez jamais l'extérieur avec de l'eau ou du détergent. Commencez par humidifier le chiffon, puis essuyez l'écran.

COMMENT MANIPULER LA CARTE SD

Lorsque vous manipulez la carte SD, veuillez faire attention et suivre les instructions suivantes :

- Suivez toujours les instructions décrites dans ce manuel et dans le manuel attaché à la carte SD lorsque vous utilisez une carte SD dans ce dispositif.
- Ne manipulez pas une carte SD avec des mains mouillées. Cela peut provoquer un choc électrique ou un dysfonctionnement.
- Ne touchez pas les bornes de la carte SD, et évitez tout contact entre cette zone et des objets métalliques.
- Ne placez pas de cartes SD sur le tableau de bord, sur tout endroit exposé directement au soleil ou dans des environnements humides. Cela peut endommager ou déformer la carte SD.
- N'appliquez pas de produit de nettoyage ordinaire, de benzine, de diluant ni de solution antistatique.

- N'utilisez pas de cartes SD dans tout endroit où de l'électricité statique ou du bruit électrique peut affecter les cartes SD. Cela peut provoquer des corruptions ou des pertes de données.
- N'effectuez pas d'optimisation de carte SD.
- Placez toujours la carte SD dans son étui de rangement quand vous ne l'utilisez pas.
- Si vous souhaitez jeter une carte SD parce que vous ne l'utilisez plus, il est recommandé de non seulement supprimer les données mémorisées mais également de casser la carte physiquement.
- Sur les disques neufs les bordures internes sont quelquefois rêches. Égalisez les bordures rêches à l'aide d'un crayon ou d'un stylo.

Clé USB

- Ne touchez jamais la borne de la clé USB.
 - Ne posez pas d'objets lourds sur la clé USB.
 - Ne stockez pas la clé USB dans des endroits très humides.
 - N'exposez pas la clé USB directement au soleil.
 - Ne renversez pas de liquide sur la clé USB.
- Reportez-vous au mode d'emploi de la clé USB pour de plus amples détails.

COMMENT MANIPULER LES CD ET CLÉS USB

CD

- Tenez les CD par les bords. Ne touchez jamais la surface du disque. Ne courbez pas le disque.
 - Rangez toujours les disques dans leur étui lorsqu'ils ne sont pas utilisés.
 - Pour nettoyer un disque, passez un chiffon propre et doux sur le disque en partant du centre et en allant vers le bord. N'essayez pas en mouvements circulaires.
- N'utilisez jamais de produit de nettoyage pour disques ordinaires ou d'alcool industriel.

AGENDA

11 Index

A

À propos du guidage d'itinéraire.....	3-44
Abonnement au service CARWINGS ^{MC}	1-12
Affichage de la distance parcourable estimée.....	2-4
Affichage de l'écran d'informations CARWINGS ^{MC}	5-8
Affichage de l'emplacement actuel du véhicule.....	3-5
Affichage des icônes de station de chargement sur la carte.....	2-6
Affichage des informations concernant la position GPS actuelle.....	6-12
Affichage des informations de version du système de navigation.....	6-12
Affichage des informations d'identification de l'unité.....	5-19
Affichage des informations relatives à l'économie d'énergie.....	2-10
Affichage des informations relatives à l'emplacement actuel du véhicule.....	6-5
Affichage des informations relatives à l'entretien ...	6-3
Affichage des informations relatives à l'utilisation d'énergie.....	2-10
Affichage des informations urgentes relatives à la circulation.....	6-8
Affichage d'informations sur l'énergie.....	IT-3, 2-10
Afficher la liste des commandes.....	8-6
Annulation/Réactivation d'itinéraire.....	3-50
Aperçu CARWINGS ^{MC}	5-4
Aperçu des équipements télématiques.....	5-2
Assistance à la clientèle.....	10-2
Autres réglages de navigation.....	3-78
Avertissement de puissance limitée.....	2-20

B

Batterie faible.....	2-19
Bouton de contrôle et microphone.....	7-4
Boutons de contrôle et fonctions.....	1-2

C

Calcul d'itinéraire.....	10-34
Changement de région.....	3-19
Changement du type de carte.....	3-8
Commandes du volant.....	1-4
Commandes du volant pour le contrôle audio....	4-24
Comment lire les lignes affichées.....	9-2
Comment manipuler la carte SD.....	10-46
Comment manipuler la carte SD cartographique.....	10-41
Comment manipuler l'écran.....	10-46
Comment manipuler les CD et clés USB.....	10-47
Comment régler la minuterie de réglage de climatisation.....	2-14
Comment régler la minuterie de réglage de climatisation et la température du réglage de climatisation à distance.....	2-16
Comment se garer avec les lignes d'alignement estimées.....	9-5
Comment visualiser l'écran d'informations.....	5-9
Confirmation d'itinéraire.....	3-54
Connecter un téléphone cellulaire.....	1-15
Connecteur USB et prise d'entrée auxiliaire.....	1-5

D

Distance de conduite.....	IT-2
Données de la carte.....	10-41

Durant un appel.....	7-6
----------------------	-----

E

Écran CD-AUX.....	1-11
Écran de carte.....	1-10
Écran de démarrage.....	1-5
Écran de destination.....	3-17
Écran de menu.....	1-10
Écran de radio FM-AM.....	1-11
Écran de radio satellite SiriusXM.....	1-11
Écran de saisie de caractères (lettres et chiffres).....	1-8
Écran de saisie du numéro de téléphone.....	1-9
Écran de statut.....	1-11
Écran d'information.....	6-2
Écran d'itinéraire.....	3-49
Écran du menu de la carte.....	3-14
Écran du menu Zero Emission.....	1-10, 2-2
Éléments à régler au départ.....	1-12
Emplacement actuel du véhicule.....	10-30
Énonciation des commandes vocales.....	8-2
Envoi d'informations de statut du connecteur de charge au centre de données.....	5-15
Envoi d'informations de statut du connecteur de la batterie au centre de données.....	5-16
Exemples de commandes vocales.....	8-3

F

Faire défiler le message ou la liste.....	1-8
Faire un appel.....	7-5
Fichiers audio comprimés (MP3/WMA).....	4-7
Fonctionnement de base.....	1-8
Fonctionnement de la clé USB.....	4-19

Fonctionnement de la fonction de la minuterie.....	2-11
Fonctionnement de radio FM-AM-SAT.....	4-11
Fonctionnement du lecteur de disque compact (CD).....	4-13
Fonctionnement du lecteur iPod.....	4-15
Fonctionnement du système audio en flux avec Bluetooth ^{MD}	4-20
Fonctions à distance.....	IT-5
Fonctions de la navigation LEAF.....	IT-2
Fonctions de minuterie.....	IT-3
Fonctions désactivées lors de la conduite.....	1-6
Fonctions VÉ uniques.....	IT-2

G

Guidage d'itinéraire.....	3-41, 10-36
---------------------------	-------------

I

Icône limitation de vitesse sur carte.....	3-77
Informations légales.....	7-3
Informations relatives à la circulation sur la carte... ..	6-9
Informations sur la batterie et l'énergie.....	2-18
Infos sur itinéraire.....	6-7
Infos trafic à proximité.....	6-8

L

Lecteur de disques compacts (CD).....	4-3
Lecteur iPod et iPhone.....	4-5

M

Mémorisation de l'emplacement du domicile.....	1-14
Mémorisation de zone à éviter.....	3-65
Mémorisation des favoris.....	5-10
Mémorisation d'itinéraire.....	3-64

Mémorisation d'un emplacement.....	3-62
Mémorisation d'un emplacement pour recevoir des notifications de connecteur de charge déconnecté.....	5-14
Mémorisation d'un emplacement/itinéraire.....	3-62
Mémoriser une composition rapide.....	7-7
Message d'erreur sur la communication.....	5-21
Message textuel.....	7-9
Mise à jour des informations de station de chargement.....	2-8
Modification de la composition rapide.....	7-8
Modification d'échelle de carte.....	3-7
Modification d'itinéraire.....	3-50
Modification du carnet d'adresses.....	3-66
Moniteur Around View.....	9-8
Moniteur RearView (vue arrière).....	9-2

N

Navigation Telematics (service CARWINGS ^{MC}).....	IT-6
--	------

O

Opérations après le choix d'une destination.....	3-38
--	------

P

Pandora ^{MD}	4-17
Panneau de commande.....	1-2
Paramétrage de l'écran de guidage.....	3-46
Précautions de fonctionnement du système audio.....	4-2
Prise d'entrée auxiliaire.....	4-24
Procédure à suivre après le choix d'un itinéraire.....	3-41
Procédure de connexion.....	7-4

Produit laser.....	0-4
--------------------	-----

R

Radio.....	4-2
Radiotéléphone ou poste de radio BP.....	7-14
Recalculer un itinéraire.....	3-56
Recevoir un appel.....	7-6
Recherche à partir de l'historique.....	3-29
Recherche à partir du carnet d'adresses.....	3-28
Recherche d'adresse.....	3-20
Recherche de déviations en utilisant les informations de circulation.....	3-57
Recherche d'informations sur la carte.....	3-12
Recommandations de chargement.....	2-18
Reconnaissance vocale NISSAN.....	8-2
Réglage à partir d'un itinéraire mémorisé.....	3-32
Réglage à partir d'un numéro de téléphone.....	3-33
Réglage de centre-ville.....	3-35
Réglage de la charge par minuterie.....	2-11
Réglage de la reconnaissance vocale.....	8-9
Réglage de l'affichage.....	1-15
Réglage de Minuterie Clim.....	2-13
Réglage des conditions de calcul d'itinéraire.....	3-58
Réglage des informations relatives à la circulation.....	6-11
Réglage des messages affichés sur l'écran.....	2-18
Réglage des messages reçus par email.....	5-13
Réglage d'intersection.....	3-34
Réglage du domicile comme destination.....	3-24
Réglage du volume et autres.....	1-8
Réglage d'un itinéraire de déviation.....	3-56
Réglage d'un point sur la carte.....	3-37
Réglage sur une entrée/sortie d'autoroute.....	3-36
Réglages caméra.....	9-7, 9-15
Réglages CARWINGS ^{MC}	5-13
Réglages Confort et commodité.....	6-4

Réglages de carte.....	3-3
Réglages de communication de données.....	5-22
Réglages de la langue.....	1-18
Réglages de l'horloge.....	1-18
Réglages de navigation.....	3-77
Réglages des fils d'information.....	5-17
Réglages des fonctions VÉ uniques.....	2-17
Réglages des messages textuels.....	7-13
Réglages des unités.....	1-19
Réglages du guidage d'itinéraire.....	3-60
Réglages du guidage vocal.....	3-55
Réglages du type de carte.....	3-9
Réglages du volume.....	1-17
Réglages du volume du téléphone.....	7-13
Réglages téléphoniques.....	7-10
Régler le temps de réception de notifications de statut de connecteur de charge.....	5-15
Réinitialisation des réglages navigation par défaut.....	3-81
Réinitialiser tous les paramètres CARWINGS ^{MC} par défaut.....	5-19
Remarques sur les informations Nav Traffic.....	10-40
Renseignements pour station de chargement.....	IT-2
Restauration des réglages par défaut pour les notifications.....	5-16

S

Saisie du nom d'utilisateur et du mot de passe....	1-12
Se déplacer sur une carte.....	3-5
Sélection du téléphone.....	7-5
Sélection d'un élément.....	1-8
Service télématique.....	IT-4
Suppression d'éléments mémorisés.....	3-72
Suppression des informations de téléphone.....	7-12
Symboles de carte.....	3-16
Système audio en flux avec Bluetooth ^{MD}	4-10

Système téléphonique mains libres Bluetooth ^{MD}	7-2
--	-----

T

Téléchargement d'une mémoire de répertoire.....	7-11
Transfert d'informations vers/depuis le carnet d'adresses.....	3-75
Trouver des points d'intérêt.....	3-22
Trouver des points d'intérêt proches.....	3-30
Trouver une station de chargement.....	3-25
Types de cartes.....	3-3

U

USB (Universal Serial Bus).....	4-4
Utiliser Google Map.....	3-31
Utiliser le planificateur d'itinéraire.....	3-32

V

Visualisation de l'historique de l'économie d'énergie.....	2-10
Visualisation des archives CARWINGS ^{MC}	5-12
Visualisation des informations de circulation disponibles.....	6-6
Visualisation des informations relatives au véhicule.....	6-3
Visualisation des informations relatives aux stations de chargement.....	6-5

AGENDA



Imprimé en avril 2014 (03)
Publication N°: N15F OENUCO
Imprimé au USA

OENJ-S